



Canada's Balance of International Payments

Fourth quarter 2001



Balance des paiements internationaux du Canada

Quatrième trimestre 2001



How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Balance of Payments Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-1855).

For information on the wide range of data available from Statistics Canada, you can contact us by calling one of our toll-free numbers. You can also contact us by e-mail or by visiting our Web site.

| | |
|--|-----------------------------|
| National inquiries line | 1 800 263-1136 |
| National telecommunications device for the hearing impaired | 1 800 363-7629 |
| Depository Services Program inquiries | 1 800 700-1033 |
| Fax line for Depository Services Program | 1 800 889-9734 |
| E-mail inquiries | infostats@statcan.ca |
| Web site | www.statcan.ca |

Ordering and subscription information

This product, Catalogue no. 67-001-XPB, is published (quarterly) as a standard printed publication at a price of CDN \$38.00 per issue and CDN \$124.00 for a one-year subscription. The following additional shipping charges apply for delivery outside Canada:

| | Single issue | Annual subscription |
|------------------------|---------------------|----------------------------|
| United States | CDN \$ 6.00 | CDN \$24.00 |
| Other countries | CDN \$ 10.00 | CDN \$40.00 |

This product is also available in electronic format on the Statistics Canada Internet site as Catalogue no. 67-001-XIB at a price of CDN \$29.00 per issue and CDN \$93.00 for a one-year subscription. To obtain single issues or to subscribe, visit our Web site at **www.statcan.ca**, and select Products and Services.

All prices exclude sales taxes.

The printed version of this publication can be ordered by

- Phone (Canada and United States) **1 800 267-6677**
- Fax (Canada and United States) **1 877 287-4369**
- E-mail **order@statcan.ca**
- Mail
Statistics Canada
Dissemination Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario K1A 0T6

• And, in person at the Statistics Canada Regional Centre nearest you, or from authorized agents and bookstores.

When notifying us of a change in your address, please provide both old and new addresses.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the Agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll free at 1 800 263-1136.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Division de la balance des paiements, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-1855).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

| | |
|--|-----------------------------|
| Service national de renseignements | 1 800 263-1136 |
| Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants | 1 800 363-7629 |
| Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt | 1 800 700-1033 |
| Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt | 1 800 889-9734 |
| Renseignements par courriel | infostats@statcan.ca |
| Site Web | www.statcan.ca |

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n^o 67-001-XPB au catalogue est publié (trimestriellement) en version imprimée standard et est offert au prix de 38 \$ CA l'exemplaire et de 124 \$ CA pour un abonnement annuel. Les frais de livraison supplémentaires suivants s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada :

| | Exemplaire | Abonnement annuel |
|--------------------|-------------------|--------------------------|
| États-Unis | 6 \$ CA | 24 \$ CA |
| Autres pays | 10 \$ CA | 40 \$ CA |

Ce produit est aussi disponible sous forme électronique dans le site Internet de Statistique Canada, sous le n^o 67-001-XIB au catalogue, et est offert au prix de 29 \$ CA l'exemplaire et de 93 \$ CA pour un abonnement annuel. Les utilisateurs peuvent obtenir des exemplaires ou s'abonner en visitant notre site Web à **www.statcan.ca** et en choisissant la rubrique Produits et services.

Les prix ne comprennent pas les taxes de ventes.

La version imprimée peut être commandée par

- Téléphone (Canada et États-Unis) **1 800 267-6677**
- Télécopieur (Canada et États-Unis) **1 877 287-4369**
- Courriel **order@statcan.ca**
- Poste
Statistique Canada
Division de la diffusion
Gestion de la circulation
120, avenue Parkdale
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

• En personne au bureau régional de Statistique Canada le plus près de votre localité ou auprès des agents et librairies autorisés.

Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresse.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136.



Statistics Canada
Balance of Payments Division

System of National Accounts

Canada's Balance of International Payments

Fourth quarter 2001

Statistique Canada
Division de la balance des paiements

Système de comptabilité nationale

Balance des paiements internationaux du Canada

Quatrième trimestre 2001

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 2002

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

April 2002

Catalogue no. 67-001-XPB, Vol. 49, no. 4
Frequency: Quarterly
ISSN 0847-074X

Catalogue no. 67-001-XIB, Vol. 49, no. 4
Frequency: Quarterly
ISSN 1209-1286

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses and governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2002

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Avril 2002

N° 67-001-XPB au catalogue, vol. 49, n° 4
Périodicité : trimestrielle
ISSN 0847-074X

N° 67-001-XIB au catalogue, vol. 49, n° 4
Périodicité : trimestrielle
ISSN 1209-1286

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:

- .. figures not available or not appropriate.
- zero or too small to be expressed.

NOTE

As figures are individually rounded in the tables of this document, totals do not necessarily equal the sum of their component parts.

This publication was prepared under the direction of:

- **Art Ridgeway**, Director, Balance of Payments Division: 613-951-8907
- **Hugh Henderson**, Chief, Current Account: 613-951-9049
- **Barry Mersereau**, Chief, Capital and Financial Account: 613-951-9052
- **Samdai Ramnanan**, Publications: 613-951-1855

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.



Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans cette publication de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles ou n'ayant pas lieu de figurer.
- zéro ou nombres infimes.

NOTA

Étant donné que les chiffres sont arrondis au niveau détaillé de chaque compte, les totaux peuvent ne pas correspondre à la somme des éléments.

Cette publication a été préparée sous la direction de:

- **Art Ridgeway**, Directeur, Division de la Balance des paiements: 613-951-8907
- **Hugh Henderson**, Chef, Compte courant: 613-951-9049
- **Barry Mersereau**, Chef, Compte capital et financier: 613-951-9052
- **Samdai Ramnanan**, Publications: 613-951-1855

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



The System of National Accounts

In Canada, the National Accounts have been developed since the close of the Second World War in a series of publications relating to their constituent parts. These have now reached a stage of evolution where they can be termed a "System of National Accounts". For purposes of identification, all publications (containing tables of statistics, descriptions of conceptual frameworks and descriptions of sources and methods) which make up this System carry the term "System of National Accounts" as a general title.

The System of National Accounts in Canada consists of several parts. The annual and quarterly Income and Expenditure Accounts (included with Catalogue Nos. carrying the prefix 13) were, historically speaking, the first set of statistics to be referred to with the title "National Accounts" (National Accounts, Income and Expenditure). The Balance of International Payments data (Catalogue Nos. with prefix 67) are also part of the System of National Accounts and they, in fact, pre-date the Income and Expenditure Accounts.

Greatly expanded structural detail on industries and on goods and services is portrayed in the Input-Output Tables of the System (Catalogue Nos. with prefix 15). The Catalogue Nos. carrying the prefix 15 also provide measures of the contribution of each industry to total Gross Domestic Product at factor cost as well as Productivity Measures.

Both the Input-Output tables and the estimates of Gross Domestic Product by Industry use the establishment as the primary unit of industrial production. Measures of financial transactions are provided by the Financial Flow Accounts (Catalogue Nos. with prefix 13). Types of lenders and financial instruments are the primary detail in these statistics and the legal entity is the main unit of classification of transactors. Balance sheets of outstanding assets and liabilities are published annually.

The System of National Accounts provides an overall conceptually integrated framework in which the various parts can be considered as interrelated sub-systems. At present, direct comparisons amongst those parts which use the establishment as the basic unit and those which use the legal entity can be carried out only at highly aggregated levels of data. However, Statistics Canada is continuing research on enterprise company establishment relationships; it may eventually be feasible to reclassify the data which are on one basis (say the establishment basis) to correspond to the units employed on another (the company or the enterprise basis).

In its broad outline, the Canadian System of National Accounts bears a close relationship to the international standard as described in *System of National Accounts, 1993*, a joint publication of the Commission of the European Communities, International Monetary Fund, Organisation for Economic Co-operation and Development, United Nations and World Bank.

Le système de comptabilité nationale

Au Canada, les comptes nationaux ont fait l'objet depuis la fin de la Seconde Guerre mondiale de toute une série de publications portant sur leurs éléments constitutifs propres. Ils ont connu une telle évolution qu'on peut maintenant les qualifier de "Système de comptabilité nationale". Aux fins d'identification, toutes les publications qui font partie du système (elles contiennent des tableaux statistiques, la description du cadre théorique et l'explication des sources et des méthodes) portent le titre général de "Système de comptabilité nationale".

Le système de comptabilité nationale du Canada se divise en plusieurs catégories de comptes. Les comptes annuels et trimestriels des revenus et des dépenses (paraissant dans les publications dont le numéro de catalogue commence par 13) ont constitué le premier ensemble de statistiques à être connu sous le titre de "Comptes nationaux" (Comptes nationaux, revenus et dépenses). Les données sur la balance canadienne des paiements internationaux (numéro de catalogue commençant par 67) font également partie du système de comptabilité nationale; elles ont même existé avant les comptes des revenus et dépenses.

Une nomenclature beaucoup plus détaillée d'industries et de biens et services figure dans les tableaux d'entrées-sorties du système (numéro de catalogue commençant par 15). Les publications dont le numéro de catalogue commence par 15 comprennent aussi les mesures de l'apport de chaque branche d'activité au total du produit intérieur brut au coût des facteurs ainsi que les mesures de productivité.

L'établissement est l'unité primaire de production industrielle tant dans les tableaux d'entrées-sorties que dans les estimations du produit intérieur brut par activité économique. Les comptes de flux financiers (publications dont le numéro de catalogue commence par 13) mesurent les opérations financières. Les catégories de prêteurs et d'instruments financiers forment les éléments de base de ces statistiques et l'entité juridique est le point de départ du classement des agents économiques. Les comptes du bilan des actifs et passifs en cours sont disponibles annuellement.

Le système de comptabilité nationale constitue un ensemble conceptuellement intégré dans lequel les diverses catégories de comptes peuvent être considérées comme des sous-systèmes étroitement liés entre eux. Au stade actuel de développement, on ne peut faire de comparaison directe entre les éléments basés sur l'établissement et ceux qui sont basés sur l'entité juridique que lorsque les données sont groupées dans des catégories très générales. Toutefois, Statistique Canada poursuit ses recherches sur les relations entre l'entreprise, la société et l'établissement. Il sera peut-être possible un jour de reclasser les données établies sur une certaine base (l'établissement par exemple) de manière à les faire correspondre aux données établies sur une autre base (société ou entreprise).

Dans ses grandes lignes, le système de comptabilité nationale du Canada suit de très près la norme internationale exposée dans la publication *System of National Accounts, 1993* produite conjointement par la Commission des Communautés Européennes, le Fonds Monétaire International, l'Organisation pour la Coopération et le Développement, les Nations-Unies et la Banque Mondiale.

ELECTRONIC PUBLICATIONS AVAILABLE AT | **PUBLICATIONS ÉLECTRONIQUES DISPONIBLES À**
www.statcan.ca



Table of Contents**Table des matières**

| | Page | | Page |
|--|------|---|------|
| Highlights, Fourth Quarter 2001 | 11 | Faits saillants, quatrième trimestre 2001 | 11 |
| Current Account | 13 | Compte courant | 13 |
| Capital and Financial Account | 15 | Compte capital et financier | 15 |
| Description and Definitions of Canada's Balance of Payments Accounts | 20 | Description et définitions des comptes de la balance des paiements du Canada | 20 |
| Data Quality | 32 | Qualité des données | 32 |
| Guide to Tables | 51 | Guide des tableaux | 51 |
| CANSIM II Table Correspondence | 53 | Correspondance avec les tableaux de CANSIM II | 53 |
| CANSIM Data Bank Numbers - Canada's Balance of International Payments | 126 | Numéros CANSIM des postes de la balance des paiements internationaux du Canada | 126 |
| Footnotes to tables | 131 | Renvois aux tableaux | 131 |
| Appendix | | Annexes | |
| I. Foreign Exchange Rates | 140 | I. Cours du change étranger | 140 |
| II. Representative Financial Market Rates | 141 | II. Certains rendements du marché des capitaux | 141 |
| List of Occasional Articles | 142 | Liste des articles parus | 142 |
| For Further Reading | 144 | Lectures suggérées | 144 |
| List of Published Research Papers | 145 | Liste des documents de recherche publiés | 145 |
| Overview Tables | | Tableaux d'ensemble | |
| A. Balance of Payments, All Countries, Not Seasonally Adjusted - Quarterly and Annual | 54 | A. Balance des paiements, tous les pays, non désaisonnalisé - trimestriel et annuel | 54 |
| B. Current Account, All Countries, Seasonally Adjusted - Quarterly and Annual | 56 | B. Compte courant, tous les pays, désaisonnalisé - trimestriel et annuel | 56 |
| C. International Transactions In Services by Detailed Category, Not Seasonally Adjusted - Quarterly and Annual | 58 | C. Transactions internationales de services par catégorie détaillée, non-désaisonnalisé - trimestriel et annuel | 58 |
| D. International Transactions In Services by Detailed Category, Seasonally Adjusted - Quarterly and Annual | 60 | D. Transactions internationales de services par catégorie détaillée, désaisonnalisé - trimestriel et annuel | 60 |
| Summary Tables | | Tableaux sommaires | |
| 1. Balance of Payments, All Countries, Not Seasonally Adjusted - Quarterly | 62 | 1. Balance des paiements, tous les pays, non désaisonnalisé - trimestriel | 62 |
| 2. Balance of Payments, All Countries - Annual | 62 | 2. Balance des paiements, tous les pays - annuel | 62 |

Table of Contents - Continued**Table des matières** - suite

| | Page | | Page |
|--|------|--|------|
| Current Account | | Compte courant | |
| 3. Current Account, All Countries, Seasonally Adjusted - Quarterly | 63 | 3. Compte courant, tous les pays, désaisonnalisé - trimestriel | 63 |
| 4. Current Account, All Countries, Not Seasonally Adjusted - Quarterly | 65 | 4. Compte courant, tous les pays, non désaisonnalisé - trimestriel | 65 |
| 5. Current Account, All Countries - Annual | 67 | 5. Compte courant, tous les pays - annuel | 67 |
| 6. Goods by Type, Seasonally Adjusted - Quarterly | 68 | 6. Biens par catégorie, désaisonnalisé - trimestriel | 68 |
| 7. Goods by Type - Annual | 70 | 7. Biens par catégorie - annuel | 70 |
| 8. Goods by Geographical Area, Seasonally Adjusted - Quarterly | 71 | 8. Biens par zone géographique, désaisonnalisé - trimestriel | 71 |
| 9. Goods by Geographical Area - Annual | 73 | 9. Biens par zone géographique - annuel | 73 |
| 10. Goods, Balance of Payments Adjustments to Customs Basis, Not Seasonally Adjusted - Quarterly | 74 | 10. Biens, ajustements de la balance des paiements à partir de la base des douanes, non désaisonnalisé - trimestriel | 74 |
| 11. Goods, Balance of Payments Adjustments to Customs Basis - Annual | 75 | 11. Biens, ajustements de la balance des paiements à partir de la base des douanes - annuel | 75 |
| 12. Services by Type, Seasonally Adjusted - Quarterly | 76 | 12. Services par catégorie, désaisonnalisé - trimestriel | 76 |
| 13. Services by Type - Annual | 78 | 13. Services par catégorie - annuel | 78 |
| 14. Services by Geographical Area - Annual | 79 | 14. Services par zone géographique - annuel | 79 |
| 15. Investment Income by Type, Seasonally Adjusted - Quarterly | 80 | 15. Revenus de placements par catégorie, désaisonnalisé - trimestriel | 80 |
| 16. Investment Income by Type - Annual | 82 | 16. Revenus de placements par catégorie - annuel | 82 |
| 17. Investment Income by Geographical Area - Annual | 83 | 17. Revenus de placements par zone géographique - annuel | 83 |
| 18. Interest payments by Sector, Not Seasonally Adjusted - Quarterly | 84 | 18. Paiements d'intérêts par secteur, non désaisonnalisé - trimestriel | 84 |
| 19. Interest payments by Sector - Annual | 84 | 19. Paiements d'intérêts par secteur - annuel | 84 |
| 20. Current Transfers by Type, Seasonally Adjusted - Quarterly | 85 | 20. Transferts courants par catégorie, désaisonnalisé - trimestriel | 85 |
| 21. Current Transfers by Type - Annual | 87 | 21. Transferts courants par catégorie - annuel | 87 |

Table of Contents - Continued**Table des matières** - suite

| | Page | | Page |
|---|------|--|------|
| Financial Account | | Compte financier | |
| Not Seasonally Adjusted | | Non désaisonnalisé | |
| 22. Financial Account, All Countries - Quarterly | 88 | 22. Compte financier, tous les pays - trimestriel | 88 |
| 23. Financial Account, All Countries - Annual | 90 | 23. Compte financier, tous les pays - annuel | 90 |
| Financial Assets | | Actif financier | |
| 24. Canadian Direct Investment Abroad by Type of Transaction - Quarterly | 91 | 24. Investissements directs canadiens à l'étranger par catégorie de transactions - trimestriel | 91 |
| 25. Canadian Direct Investment Abroad by Type of Transaction - Annual | 91 | 25. Investissements directs canadiens à l'étranger par catégorie de transactions - annuel | 91 |
| 26. Canadian Direct Investment Abroad by Geographical Area - Quarterly | 92 | 26. Investissements directs canadiens à l'étranger par zone géographique - trimestriel | 92 |
| 27. Canadian Direct Investment Abroad by Geographical Area - Annual | 92 | 27. Investissements directs canadiens à l'étranger par zone géographique - annuel | 92 |
| 28. Canadian Direct Investment Abroad by Industry - Quarterly | 93 | 28. Investissements directs canadiens à l'étranger par industrie - trimestriel | 93 |
| 29. Canadian Direct Investment Abroad by Industry - Annual | 93 | 29. Investissements directs canadiens à l'étranger par industrie - annuel | 93 |
| 30. Canadian Direct Investment Abroad: Acquisitions, Sales and Other Flows - Annual | 94 | 30. Investissements directs canadiens à l'étranger: acquisitions, ventes et autres flux - annuel | 94 |
| 31. Portfolio Investment in Foreign Bonds by Geographical Area - Annual | 94 | 31. Investissements de portefeuille en obligations étrangères par zone géographique - annuel | 94 |
| 32. Portfolio Investment in Foreign Stocks by Geographical Area - Annual | 94 | 32. Investissements de portefeuille en actions étrangères par zone géographique - annuel | 94 |
| 33. Canadian Loans under Repurchase Agreements, Transactions by Type of Securities - Quarterly and Annual | 95 | 33. Prêts canadiens avec clauses de rachat par catégorie de titres - trimestriel et annuel | 95 |
| 34. Canada's Official International Reserves - Quarterly | 96 | 34. Réserves officielles internationales du Canada - trimestriel | 96 |
| 35. Canada's Official International Reserves - Annual | 96 | 35. Réserves officielles internationales du Canada - annuel | 96 |
| 36. Other Assets by Type - Quarterly | 97 | 36. Autres actifs par catégorie - trimestriel | 97 |
| 37. Other Assets by Type - Annual | 97 | 37. Autres actifs par catégorie - annuel | 97 |
| Financial Liabilities | | Passif financier | |
| 38. Foreign Direct Investment in Canada by Type of Transaction - Quarterly | 98 | 38. Investissements directs étrangers au Canada par catégorie de transactions - trimestriel | 98 |

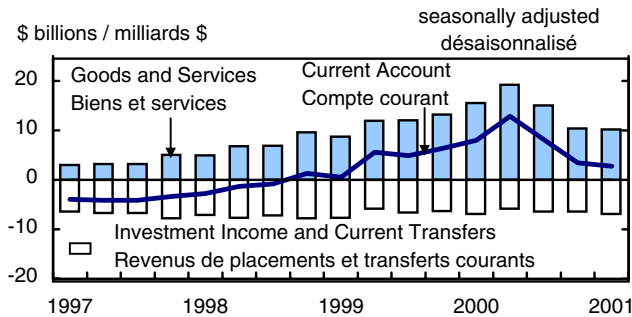
Table of Contents - Continued**Table des matières** - suite

| | Page | | Page |
|---|------|--|------|
| 39. Foreign Direct Investment in Canada by Type of Transaction - Annual | 98 | 39. Investissements directs étrangers au Canada par catégorie de transactions - annuel | 98 |
| 40. Foreign Direct Investment in Canada by Geographical Area - Quarterly | 99 | 40. Investissements directs étrangers au Canada par zone géographique - trimestriel | 99 |
| 41. Foreign Direct Investment in Canada by Geographical Area - Annual | 99 | 41. Investissements directs étrangers au Canada par zone géographique - annuel | 99 |
| 42. Foreign Direct Investment in Canada by Industry - Quarterly | 100 | 42. Investissements directs étrangers au Canada par industrie - trimestriel | 100 |
| 43. Foreign Direct Investment in Canada by Industry - Annual | 100 | 43. Investissements directs étrangers au Canada par industrie - annuel | 100 |
| 44. Foreign Direct Investment in Canada: Sales, Acquisitions and Other Flows - Annual | 101 | 44. Investissements directs étrangers au Canada: ventes, acquisitions et autres flux - annuel | 101 |
| 45. Portfolio Investment in Canadian Bonds by Geographical Area - Annual | 101 | 45. Investissements de portefeuille en obligations canadiennes par zone géographique - annuel | 101 |
| 46. Portfolio Investment in Canadian Stocks by Geographical Area - Annual | 102 | 46. Investissements de portefeuille en actions canadiennes par zone géographique - annuel | 102 |
| 47. Portfolio Investment in Canadian Money Market Instruments by Geographical Area - Annual | 102 | 47. Investissements de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien par zone géographique - annuel | 102 |
| 48. Foreign Loans under Repurchase Agreements, Transactions by Type of Securities - Quarterly and Annual | 103 | 48. Prêts étrangers avec clauses de rachat par catégorie de titres - trimestriel et annuel | 103 |
| 49. Other Liabilities by Type - Quarterly | 104 | 49. Autres passifs par catégorie - trimestriel | 104 |
| 50. Other Liabilities by Type - Annual | 104 | 50. Autres passifs par catégorie - annuel | 104 |
| 51. Canadian Banks, Assets and Liabilities Booked in Canada with Non-Residents, Flows and Positions - Quarterly | 105 | 51. Banques canadiennes, actif et passif comptabilisés au Canada auprès des non-résidents, flux et positions - trimestriel | 105 |
| 52. Canadian Banks, Flows of Assets and Liabilities Booked in Canada with Non-Residents - Annual | 106 | 52. Banques canadiennes, flux au niveau de l'actif et du passif comptabilisés au Canada auprès des non-résidents - annuel | 106 |
| Balance of Payments, by Geographical Area | | Balance des paiements, par zone géographique | |
| 53. Balance of Payments, United States, Not Seasonally Adjusted - Quarterly | 107 | 53. Balance des paiements, États-Unis, non désaisonnalisé - trimestriel | 107 |
| 54. Balance of Payments, United States - Annual | 107 | 54. Balance des paiements, États-Unis - annuel | 107 |
| 55. Current Account, United States, Not Seasonally Adjusted - Quarterly | 108 | 55. Compte courant, États-Unis, non désaisonnalisé - trimestriel | 108 |
| 56. Current Account, United States - Annual | 110 | 56. Compte courant, États-Unis - annuel | 110 |

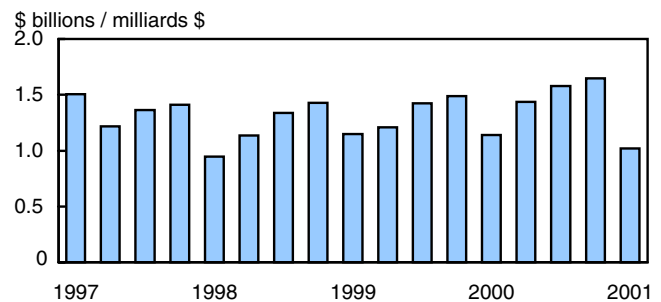
Table of Contents - Concluded**Table des matières** - fin

| | Page | | Page |
|---|------|--|------|
| 57. Financial Account, United States - Quarterly | 111 | 57. Compte financier, États-Unis - trimestriel | 111 |
| 58. Financial Account, United States - Annual | 113 | 58. Compte financier, États-Unis - annuel | 113 |
| 59. Balance of Payments, United Kingdom - Annual | 114 | 59. Balance des paiements, Royaume-Uni - annuel | 114 |
| 60. Current Account, United Kingdom - Annual | 114 | 60. Compte courant, Royaume-Uni - annuel | 114 |
| 61. Financial Account, United Kingdom - Annual | 115 | 61. Compte financier, Royaume-Uni - annuel | 115 |
| 62. Balance of Payments, Other than United States and United Kingdom - Annual | 116 | 62. Balance des paiements, autres que États-Unis et Royaume-Uni - annuel | 116 |
| 63. Balance of Payments, Other EU Countries - Annual | 116 | 63. Balance des paiements, autres pays de l'UE - annuel | 116 |
| 64. Current Account, Other EU Countries - Annual | 117 | 64. Compte courant, autres pays de l'UE - annuel | 117 |
| 65. Financial Account, Other EU Countries - Annual | 118 | 65. Compte financier, autres pays de l'UE - annuel | 118 |
| 66. Balance of Payments, Japan - Annual | 119 | 66. Balance des paiements, Japon - annuel | 119 |
| 67. Current Account, Japan - Annual | 119 | 67. Compte courant, Japon - annuel | 119 |
| 68. Financial Account, Japan - Annual | 120 | 68. Compte financier, Japon - annuel | 120 |
| 69. Balance of Payments, Other OECD Countries - Annual | 121 | 69. Balance des paiements, autres pays de l'OCDE - annuel | 121 |
| 70. Current Account, Other OECD Countries - Annual | 121 | 70. Compte courant, autres pays de l'OCDE - annuel | 121 |
| 71. Financial Account, Other OECD Countries - Annual | 122 | 71. Compte financier, autres pays de l'OCDE - annuel | 122 |
| 72. Balance of Payments, All Other Countries - Annual | 123 | 72. Balance des paiements, tous les autres pays - annuel | 123 |
| 73. Current Account, All Other Countries - Annual | 123 | 73. Compte courant, tous les autres pays - annuel | 123 |
| 74. Financial Account, All Other Countries - Annual | 124 | 74. Compte financier, tous les autres pays - annuel | 124 |

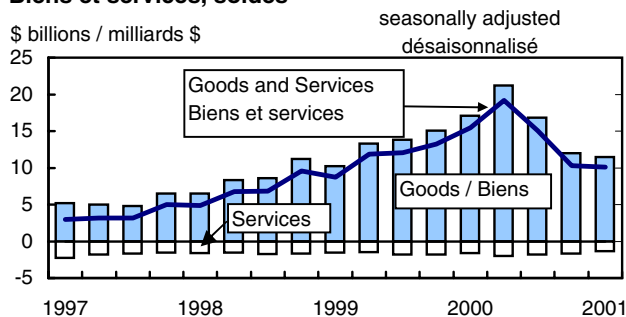
Current Account Categories, Balances
Soldes des catégories du compte courant



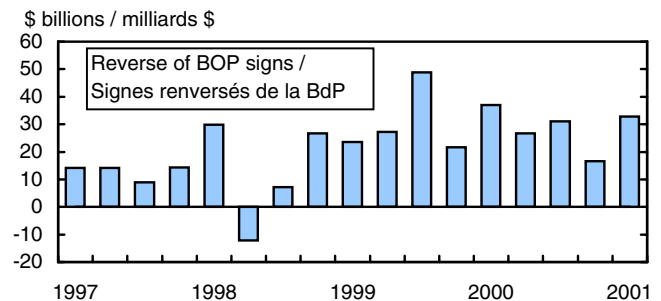
Capital account, net flow
Compte de capital, flux net



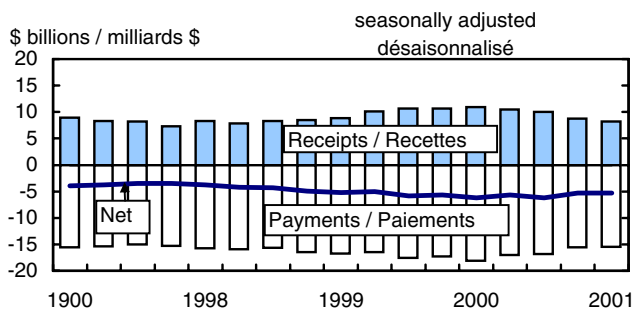
Goods and Services, Balances
Biens et services, soldes



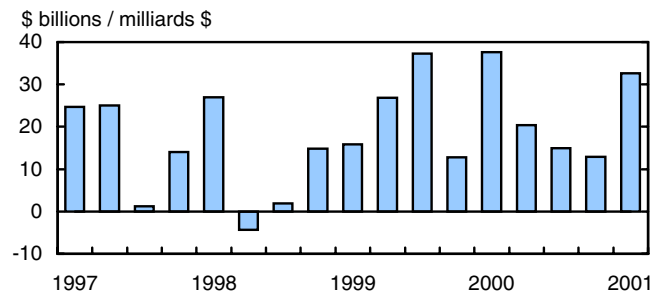
Financial account, assets, net flow
Compte financier, actifs, flux net



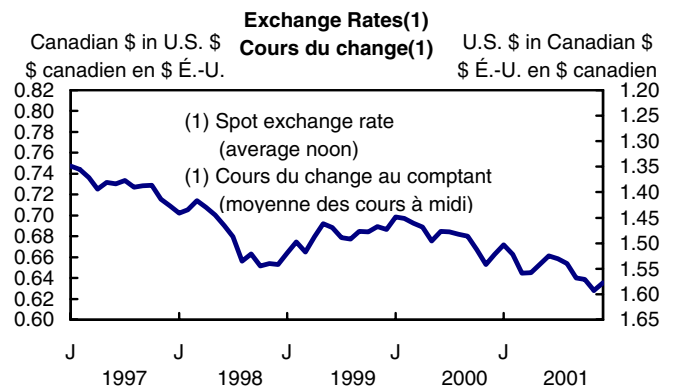
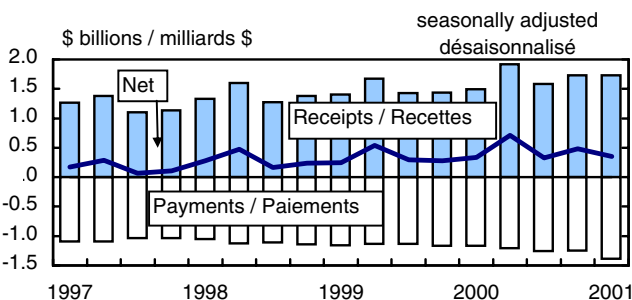
Investment Income, Receipts and Payments
Revenus de placements, recettes et paiements



Financial account, liabilities, net flow
Compte financier, passifs, flux net



Current Transfers, Receipts and Payments
Transferts courants, recettes et paiements



CANADA'S BALANCE OF INTERNATIONAL PAYMENTS

Fourth Quarter 2001

Highlights

The seasonally adjusted Current Account surplus fell \$0.7 billion to \$3.2 billion in the fourth quarter, as the surplus on goods declined, largely due to lower export prices. Natural gas exports alone fell \$1.5 billion due to lower export prices. Higher deficits on investment income and commercial services were nearly offset by lower deficits for travel and transportation, as Canadians sharply reduced their international travel in the fourth quarter. The Current Account surplus for all of 2001 reached \$29.1 billion, up \$2.2 billion from 2000, the same as the increase in the goods surplus.

Text Table I.

Canada's Balance of International Payments, Seasonally adjusted and not seasonally adjusted

LA BALANCE DES PAIEMENTS INTERNATIONAUX DU CANADA

Quatrième trimestre de 2001

Faits Saillants

L'excédent du compte courant, corrigé en fonction des variations saisonnières, a reculé de 0,7 milliard de dollars, ce qui l'a ramené à 3,2 milliards de dollars au quatrième trimestre. Cette baisse est la conséquence d'une diminution de l'excédent au chapitre des biens, qui est elle-même attribuable dans une large mesure à la baisse des prix à l'exportation. Les exportations de gaz naturel ont fléchi de 1,5 milliard de dollars à elles seules en raison de la baisse des prix à l'exportation. L'accroissement des déficits des revenus de placements et des services commerciaux a été presque compensé par la diminution des déficits des voyages et des transports, car les Canadiens ont réduit considérablement

Tableau explicatif I.

Balance des paiements internationaux du Canada, désaisonnalisé et non-désaisonnalisé

| | 2000 | | 2001 | | | 1999 | 2000 |
|---|---------|---------|---------|---------|---------|---------|-----------------|
| | III | IV | I | II | III | | |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| SEASONALLY ADJUSTED - DÉSAISONNALISÉ | | | | | | | |
| Balances/soldes | | | | | | | |
| Goods and services - Biens et services | 13,212 | 15,448 | 19,208 | 15,035 | 10,308 | 10,125 | 31,93752,564 |
| Investment Income - Revenus de placements | -6,599 | -7,249 | -6,555 | -6,795 | -6,860 | -7,236 | -31,371-27,121 |
| Current Transfers - Transferts courants | 275 | 336 | 713 | 327 | 480 | 351 | 1,1251,452 |
| Current account balance - Solde du compte courant | 6,888 | 8,535 | 13,366 | 8,567 | 3,928 | 3,240 | 1,69026,894 |
| NOT SEASONALLY ADJUSTED - NON-DÉSAISONNALISÉ | | | | | | | |
| Current account balance - Solde du compte courant | 9,861 | 9,261 | 10,839 | 8,137 | 7,216 | 2,909 | 1,69026,894 |
| Capital account ¹ - Compte de capital ¹ | 1,486 | 1,142 | 1,436 | 1,577 | 1,648 | 1,018 | 5,0485,261 |
| Financial account ¹ - Compte financier ¹ | -8,937 | 606 | -6,352 | -16,197 | -3,671 | -279 | -17,057-20,426 |
| Canadian claims on non-residents, net flows - Créances canadiennes envers les non-résidents, flux nets: | | | | | | | |
| Canadian direct investment abroad - Investissements directs à l'étranger | -5,518 | -21,860 | -13,623 | -21,462 | -12,929 | -9,254 | -27,359-65,415 |
| Foreign portfolio bonds and stocks - Obligations et actions de portefeuille étrangères | -14,432 | -18,010 | -14,936 | -12,263 | -4,414 | -2,930 | -23,067-62,677 |
| Other investment - Autres investissements | -1,790 | 2,895 | 1,783 | 2,602 | 727 | -20,687 | 5,113-6,810 |
| Total Canadian claims, net flow - Total des créances canadiennes, flux net | -21,740 | -36,975 | -26,777 | -31,123 | -16,616 | -32,872 | -45,313-134,903 |
| Canadian liabilities to non-residents, net flows - Engagements canadiens envers les non-résidents, flux nets: | | | | | | | |
| Foreign direct investment in Canada - Investissements directs au Canada | 10,368 | 44,550 | 7,907 | 15,042 | 6,875 | 12,944 | 37,36694,059 |
| Canadian portfolio bonds, stocks and money market - Obligations, actions et instruments du marché monétaire de portefeuille canadiens | 3,623 | -8,845 | 8,354 | 7,882 | -6,595 | 20,478 | 3,55019,647 |
| Other investment - Autres investissements | -1,188 | 1,876 | 4,164 | -7,998 | 12,665 | -829 | -12,660771 |
| Total Canadian liabilities, net flow - Total des engagements canadiens, flux net | 12,803 | 37,581 | 20,425 | 14,926 | 12,945 | 32,593 | 28,256114,477 |
| Total capital and financial flow - Total, flux de capital et financier | -7,450 | 1,747 | -4,916 | -14,621 | -2,023 | 739 | -12,009-15,164 |
| Statistical discrepancy - Divergence statistique | -2,410 | -11,009 | -5,922 | 6,483 | -5,194 | -3,647 | 10,318-11,730 |

¹ A minus sign denotes an outflow of capital resulting from an increase in claims on non-residents or a decrease in liabilities to non-residents. - Un signe moins indique une sortie de capital, résultant d'un accroissement des créances envers les non-résidents ou d'une diminution des engagements envers les non-résidents.

In the financial account (not seasonally adjusted) foreign portfolio investment in Canada rose \$20.5 billion; Canadian firms raised \$19.4 billion in international debt markets, some of which had been planned for late September. Foreign direct investment almost doubled from the third quarter, largely because of acquisitions of existing Canadian companies. Offsetting these increased liabilities, Canadians channelled substantial funds into deposit and loan assets abroad, and Canadian pension and mutual funds led increased acquisitions of foreign equities.

leurs voyages internationaux au quatrième trimestre. L'excédent du compte courant pour 2001 a atteint 29,1 milliards de dollars, en hausse de 2,2 milliards de dollars par rapport à 2000. Cette augmentation correspond à l'augmentation de l'excédent au chapitre des biens. Au compte financier (données non désaisonnalisées), les investissements étrangers de portefeuille au Canada ont augmenté de 20,5 milliards de dollars, les sociétés canadiennes ayant contracté 19,4 milliards de dollars sur les marchés obligataires internationaux, dont une partie avait été prévue pour la fin de septembre. Les investissements directs étrangers ont presque doublé par rapport au troisième trimestre, sous l'effet, essentiellement, d'acquisitions de sociétés canadiennes existantes. La croissance de ce passif a été compensée par les ajouts substantiels faits aux actifs-dépôts et aux prêts à l'étranger par les Canadiens ainsi que par la multiplication des acquisitions d'actions étrangères par les régimes de retraite et les fonds communs de placement canadiens.

Note to readers

The data on the exports and imports of goods released on February 28, 2002 on a balance of payments basis have been revised from those released on February 21. Selected trade price indexes have also been adjusted.

The value of exports has been reduced, as additional information now indicates that the balance of payments adjustment for late documents was overstated. The balance of payments adjustment for undercoverage of export documentation has been reduced. As well, some export price indexes were adjusted upward to better reflect the depreciation of the Canadian dollar in the fourth quarter. A small adjustment was also made to the seasonal adjustment for both the value and volume of cars and telecommunications equipment to reduce distortions caused by interruptions following September 11.

The balance of payments adjustment for import special transactions was raised. A small adjustment was also made to the import price index for petroleum and coal products.

The International Trade Division will release revised data for 2001 on June 20.

Note aux lecteurs

Les données sur les exportations et les importations de biens qui sont communiquées le 28 février, 2002 sur la base de la balance des paiements ont été révisées depuis la diffusion de données effectuée le 21 février. Certains indices de prix du commerce ont aussi été rajustés.

La valeur des exportations a été réduite, étant donné que de nouveaux renseignements indiquent maintenant que l'ajustement de la balance des paiements pour retard de documents était trop important. L'ajustement de la balance des paiements pour sous-déclaration de documents d'exportation a été diminué. Par ailleurs, il a fallu réviser à la hausse certains indices des prix à l'exportation pour mieux refléter la dépréciation du dollar canadien au quatrième trimestre. Un léger ajustement a également été fait à la désaisonnalisation pour la valeur et le volume des automobiles et du matériel de télécommunications afin de réduire les déformations découlant des interruptions survenues à la suite du 11 septembre.

Les ajustements de la balance des paiements pour les transactions spéciales d'importations ont été augmentés. En outre, un léger ajustement de l'indice des prix des importations pour les produits du pétrole et du charbon a été effectué.

Les données révisées de la Division du commerce international pour 2001 seront diffusées le 20 juin.

Current Account

Goods surplus declines further

The goods surplus declined for the third consecutive quarter, as both exports and imports decreased again in the fourth quarter. A wide range of imported commodities were lower, including machinery and equipment, crude petroleum, industrial goods, and autos and parts. The large declines in energy exports - mainly natural gas - were driven more by lower prices than by volume changes. Exports of telecommunications and forest products also decreased.

Compte courant

L'excédent au chapitre des biens fléchit encore

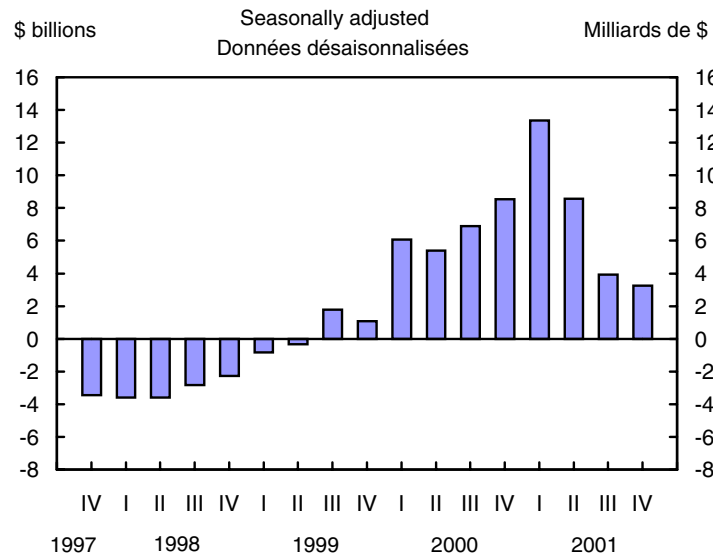
L'excédent au chapitre des biens a fléchi pour un troisième trimestre consécutif, les exportations et les importations ayant de nouveau diminué au quatrième trimestre. Les réductions généralisées des importations ont touché les machines et le matériel, le pétrole brut, les biens industriels et les automobiles et leurs pièces. Elles se sont accompagnées d'importants reculs des exportations d'énergie - surtout de gaz naturel - qui étaient davantage attribuables à des baisses de prix qu'à des diminutions de volumes. Les exportations de produits de télécommunications et de produits forestiers ont aussi diminué.

Chart 1

Graphique 1

Current account balance

Solde du compte courant



The fourth quarter's surplus fell mainly because Canada's net exports to the United States declined, for a third consecutive quarter. The deficit with the United Kingdom grew slightly. While these changes pulled down the surplus, trade with other partners saw exports grow and imports fall.

For the year as a whole, exports and imports declined in the fourth quarter for the first time since 1991. In 2001, imports fell more than exports, producing a relatively small rise in the merchandise surplus compared with the record gains of the last two years. Import reductions were mainly concentrated in machinery and equipment, notably

L'excédent au quatrième trimestre a fléchi principalement en raison de la chute des exportations nettes vers les États-Unis, et cela pour un troisième trimestre d'affilée. Le déficit avec le Royaume-Uni a légèrement augmenté. Bien que ces changements aient eu pour effet de réduire le surplus, le commerce avec les autres régions a vu les exportations croître et les importations chuter.

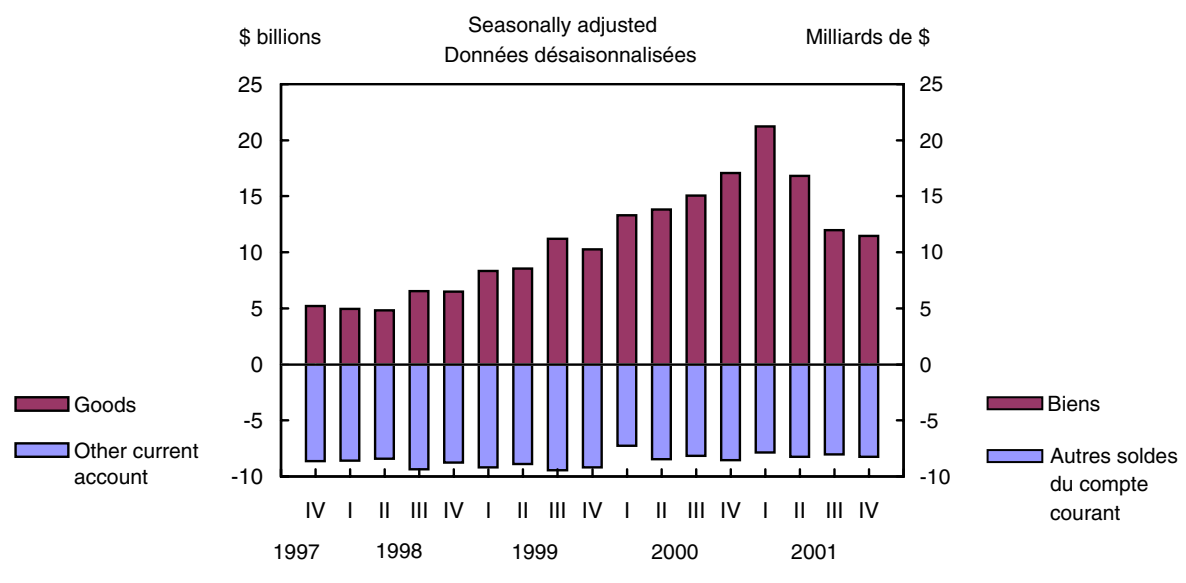
Pour l'ensemble de l'année, les exportations et les importations ont décliné pour la première fois depuis 1991. En 2001, les importations ont régressé plus que les exportations, entraînant une progression relativement faible de l'excédent au chapitre des marchandises comparativement aux augmentations records des deux dernières années. Les diminutions des importations ont essentiellement touché les

telecommunications and office machinery. Imports of auto parts and trucks also fell. Weak international demand brought parallel drops in exports of these goods, and a smaller drop in forest products, led by wood pulp. Price changes in energy markets led to a substantial rise in the dollar value of natural gas exports and almost as large a fall in exports of crude petroleum in 2001. The rise in the goods surplus in 2001 centred on the United States, where unprecedented import declines outweighed a record fall in exports. Deficits narrowed slightly elsewhere but continued to trend upward with the European Union.

machines et le matériel (notamment les équipements de télécommunications et de bureau). Toutefois, il y a aussi eu des baisses du côté des pièces d'automobiles et des camions. La faiblesse de la demande internationale a provoqué des replis parallèles des exportations de ces biens et une chute moins marquée des exportations de produits forestiers, et surtout de la pâte de bois. Les variations de prix sur les marchés de l'énergie ont aussi entraîné une hausse considérable de la valeur en dollars des exportations de gaz naturel et un recul presque aussi important de celles de pétrole brut en 2001. La croissance de l'excédent au chapitre des biens en 2001 a été axée sur les États-Unis, où le recul sans précédent des importations a dépassé la chute record des exportations. Ailleurs, les déficits se sont repliés légèrement, mais ont poursuivi leur tendance à la hausse dans le cas de l'Union européenne.

Chart 2

Graphique 2

Goods and other Current Account balances**Solde des biens et autres soldes du compte courant****Reduced spending abroad lowers travel deficit**

The travel deficit fell to its lowest since the third quarter of 1986, when travel to Canada for Expo 86 produced a moderate surplus. By contrast, the lower deficit in the fourth quarter resulted largely from lower spending by Canadians travelling abroad, chiefly to the United States. Both inward and outward travel spending have steadily declined from peak levels reached in the first quarter of 2001.

La réduction des dépenses à l'étranger diminue le déficit au chapitre des voyages

Le déficit au chapitre des voyages est tombé à son plus bas niveau depuis le troisième trimestre de 1986, où les voyages au Canada lors de l'Expo 86 avaient donné lieu à un excédent modéré. À l'opposé, la diminution du déficit au quatrième trimestre de 2001 a été largement attribuable à une diminution des dépenses des Canadiens voyageant à l'étranger, et principalement aux États-Unis. Les dépenses des voyageurs étrangers au Canada et des voyageurs canadiens à l'étranger n'ont pas cessé de reculer depuis les sommets atteints au premier trimestre de 2001.

In the fourth quarter, the numbers of Canadians travelling to both US and overseas destinations declined, as did their spending. At the same time, the slowdown in travel receipts levelled out in line with the flow of inbound visitors, notably from the United States. In particular, the number of US visitors coming by car for stays of two or more nights rose after two quarters of decline. Based on initial estimates, the much lower payments and flatter receipts generated a fourth quarter travel surplus with the United States.

The travel deficit for 2001 was nearly half that of 2000. In part this reflected a very small deficit in the fourth quarter following September 11 but was also influenced by a depreciation of 4% in the Canadian dollar against the US dollar. The lower deficit resulted from activity with the United States, as payments dropped and receipts increased. The travel deficit with other countries rose, as spending by visitors from these countries fell for the first time since 1983.

Other accounts show mixed results

Canada's deficit on investment income rose in the fourth quarter, mainly from lower profits on Canadian direct investments abroad. Profits accruing to foreign investments in Canada exceeded those on investments abroad by Canadian residents for a seventh consecutive quarter. In 2001, the deficit on investment income widened as profits on Canadian direct investment abroad fell.

Deficits in transportation and commercial services moved in opposite directions. As with travel, payments of passenger fares fell more than did receipts. Financial service payments grew faster than did receipts within the commercial services group.

Capital and Financial Account

Canadian firms borrow heavily abroad

Foreign investors acquired more than \$20 billion worth of Canadian portfolio securities in the fourth quarter, after divesting some of their holdings in the third. Debt securities, mainly bonds, dominated the increase; investment in Canadian equities was negligible. Due to the disruptions in the financial markets in the latter half of September, some debt issues planned for September were delayed until

Au quatrième trimestre, le nombre de Canadiens voyageant à destination des États-Unis et de pays d'outre-mer a diminué, tout comme leurs dépenses. Parallèlement, le ralentissement des recettes touristiques s'est stabilisé, de façon correspondante au trafic de visiteurs étrangers, surtout en provenance des États-Unis. En particulier, le nombre de visiteurs américains venus en automobile passer deux nuits ou plus a crû, après deux trimestres de repli. Selon les premières estimations, la réduction considérable des paiements et l'aplatissement de la courbe des recettes ont généré un excédent au chapitre des voyages au quatrième trimestre avec les États-Unis.

Le déficit au chapitre des voyages en 2001 a représenté près de la moitié de celui enregistré en 2000, en raison d'un très faible déficit au quatrième trimestre à la suite du 11 septembre, mais aussi en raison d'une dépréciation de 4 % du dollar canadien par rapport au dollar américain. La diminution du déficit est attribuable à l'activité avec les États-Unis, car les paiements ont chuté et les recettes ont progressé. Le déficit au chapitre des voyages avec les autres pays a crû, les dépenses des visiteurs en provenance de ces pays ayant diminué pour la première fois depuis 1983.

Les résultats pour les autres comptes sont partagés

Le déficit du Canada au chapitre des revenus de placements a augmenté au quatrième trimestre, principalement en raison des faibles bénéfices sur les investissements directs canadiens à l'étranger. Les bénéfices attribuables aux investissements étrangers au Canada ont dépassé ceux attribuables aux investissements à l'étranger de résidents canadiens, et ce, pour un septième trimestre consécutif. En 2001, le déficit au chapitre des revenus de placements s'est creusé en raison de la chute des bénéfices sur les investissements directs canadiens à l'étranger.

Les déficits aux chapitres des transports et des services commerciaux ont pris des directions opposées. Comme dans le cas des voyages, les paiements pour les tarifs des voyageurs ont fléchi davantage que les recettes. Les paiements pour des services financiers ont crû plus vite que les recettes dans le groupe des services commerciaux.

Compte capital et financier

Les entreprises canadiennes contractent d'importants emprunts à l'étranger

Les investisseurs étrangers ont acquis pour plus de 20 milliards de dollars de titres de portefeuille canadiens au quatrième trimestre, après s'être départis d'une part de leurs avoirs au troisième trimestre. Les titres d'emprunt, et surtout les obligations, ont dominé la hausse, les investissements en actions canadiennes ayant été négligeables. En raison des perturbations des marchés financiers au cours de la deuxième moitié de septembre, certaines émissions de titres d'emprunt

October and this contributed to the very large net borrowing in the fourth quarter.

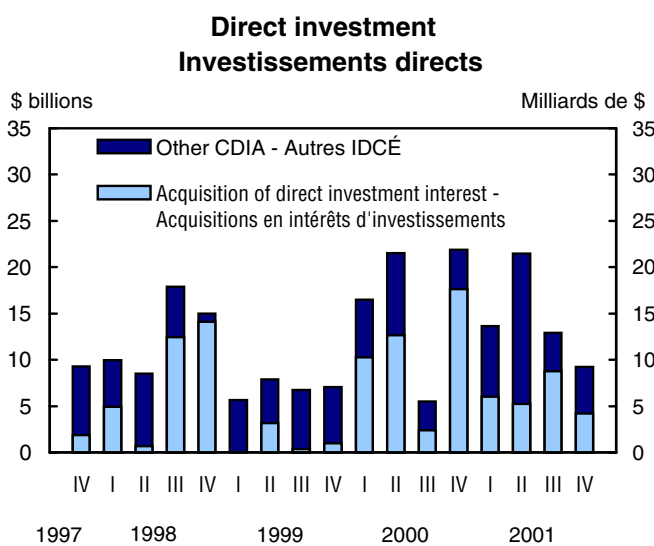
Foreign investors acquired \$18.5 billion in Canadian bonds in the fourth quarter. Over 90% came in the form of net new issues (new issues less retirements). This borrowing came exclusively from corporations; Canadian governments have reduced their demand for foreign financing with the strengthening of their fiscal positions in recent years. The investment came primarily from the United States and secondarily from Europe.

prévues pour septembre ont été retardées jusqu'en octobre, ce qui a contribué à l'ampleur considérable des emprunts nets au quatrième trimestre.

Les investisseurs étrangers ont acquis pour 18,5 milliards de dollars d'obligations canadiennes au quatrième trimestre. Plus de 90 % des acquisitions étaient sous forme de nouvelles émissions nettes (nouvelles émissions moins les rachats). La totalité de ces emprunts ont été effectués par des sociétés, car les gouvernements canadiens ont réduit leur demande de financement étranger en raison du raffermissement de leur situation financière ces dernières années. Les investissements sont d'abord venus des États-Unis et ensuite, de l'Europe.

Chart 3

Canadian Investment Abroad¹

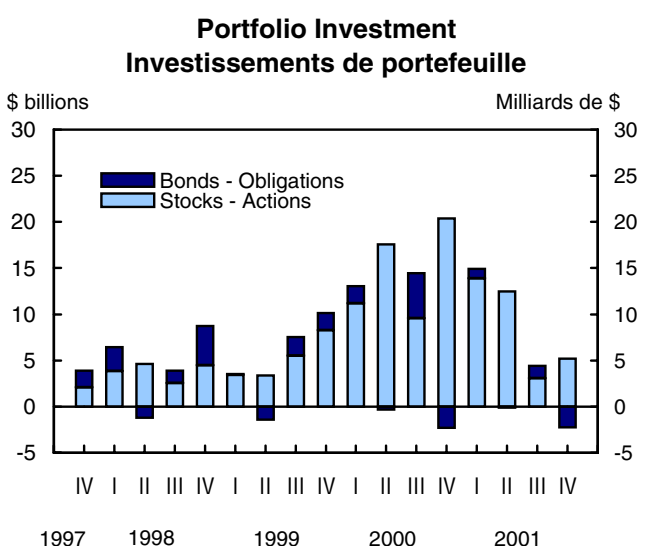


¹ Reverse of Balance of Payments signs.

After divesting over \$9 billion over the first three quarters, foreign investors acquired \$1.8 billion worth of Canadian money market paper in the fourth quarter. Two-thirds went to federal treasury bills and the balance to paper issued by other governments. During 2001, short-term interest rates in Canada and the United States fell more than three and a half percentage points to below 2% at year-end, a level not seen in more than four decades. A differential of 25 basis points continued to favour investment in Canada at year-end.

Graphique 3

Investissements canadiens à l'étranger¹



¹ Signes renversés de la balance des paiements.

Après un désinvestissement de plus de 9 milliards de dollars au cours des trois premiers trimestres, les investisseurs étrangers ont acquis pour 1,8 milliard de dollars d'effets du marché monétaire au Canada au quatrième trimestre. Les deux tiers de cette somme ont été investis dans les bons du Trésor fédéraux et le reste, dans les effets des autres gouvernements. En 2001, les taux d'intérêt à court terme au Canada et aux États-Unis ont reculé de plus de 3 points et demi de pourcentage, passant à moins de 2 % en fin d'année, soit un niveau jamais atteint depuis plus de quatre décennies. Un écart de 25 centièmes de point a continué de favoriser les investissements au Canada en fin d'année.

Foreign holdings in Canadian equities changed little in the fourth quarter. In 2001, foreign investment in Canadian shares increased \$3.9 billion, a small fraction of the record investment of 2000. Share prices were down 14% for the year (as measured by the TSE 300 Composite Index) but up somewhat in the fourth quarter.

Foreign direct investment in Canada rises

Foreign direct investment of \$12.9 billion flowed into the Canadian economy in the fourth quarter, bringing the annual total to \$42.8 billion. While this was the second highest annual total on record, it was less than one-half the amount invested in 2000. Acquisitions of Canadian companies again played a strong part in the fourth quarter investment as they have throughout 2001 - the energy industry was the main focus. The investment originated exclusively in the United States; European investors divested some of their direct investment holdings.

Canadian direct investment abroad lowest in five quarters

At \$9.3 billion, Canadian direct investment abroad was the smallest quarterly advance since the third quarter of 2000. However, in 2001 Canadian direct investors injected \$57.3 billion into foreign economies, their second highest investment on record. Two-thirds of the annual investment went to the United States, and the balance was widely spread. The investment in 2001 was also well spread across industries, led by finance and insurance. Acquisitions of foreign companies represented about 40% of the total.

Les avoirs d'actions canadiennes détenues à l'étranger ont peu varié au quatrième trimestre. En 2001, les investissements étrangers en actions canadiennes ont crû de 3,9 milliards de dollars, ce qui ne représente qu'une petite fraction des investissements records de 2000. Le cours des actions a diminué de 14 % en 2001 (tel que mesuré par l'indice composite TSE 300), mais il a quelque peu augmenté au quatrième trimestre.

Les investissements directs étrangers au Canada sont en hausse

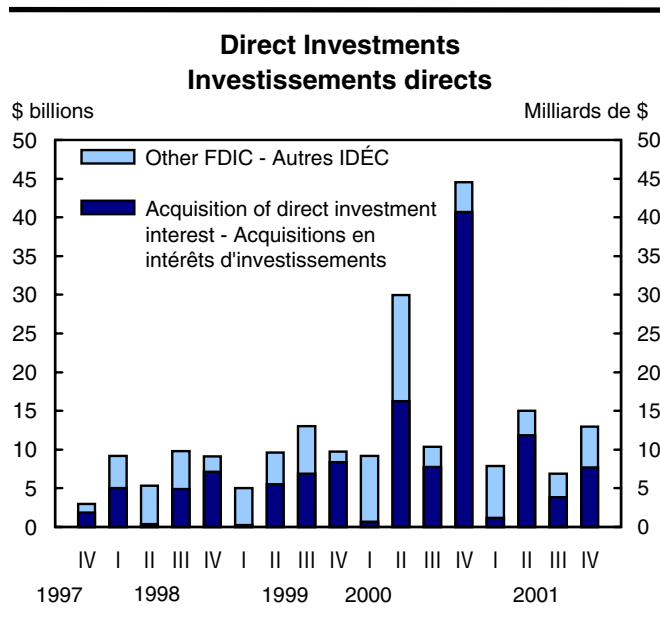
Des investissements directs étrangers de 12,9 milliards de dollars sont entrés dans l'économie canadienne au quatrième trimestre, ce qui en a porté le total annuel à 42,8 milliards de dollars. Bien qu'il s'agisse du deuxième total annuel en importance jamais atteint, ce total représente moins de la moitié du montant investi en 2000. Les acquisitions de sociétés canadiennes ont encore une fois joué un grand rôle dans les investissements au quatrième trimestre, comme tout au long de 2001, le secteur de l'énergie ayant été le principal point d'intérêt. Les investissements provenaient exclusivement des États-Unis, car les investisseurs européens se sont départis d'une partie de leurs investissements directs.

Les investissements directs canadiens à l'étranger atteignent leur plus bas niveau au cours des cinq derniers trimestres

Les investissements directs canadiens à l'étranger ont atteint 9,3 milliards de dollars, connaissant ainsi la plus faible hausse trimestrielle depuis le troisième trimestre de 2000. En 2001, par contre, les investisseurs directs canadiens ont injecté 57,3 milliards de dollars dans les économies étrangères, chiffre qui n'a été dépassé qu'une seule fois auparavant. Les deux tiers des investissements annuels sont allés aux États-Unis, et le reste était largement réparti. Les investissements en 2001 ont été bien répartis entre les secteurs d'activité, mais la finance et les assurances en ont eu la plus grosse part. Les acquisitions de sociétés étrangères ont formé environ 40 % du total.

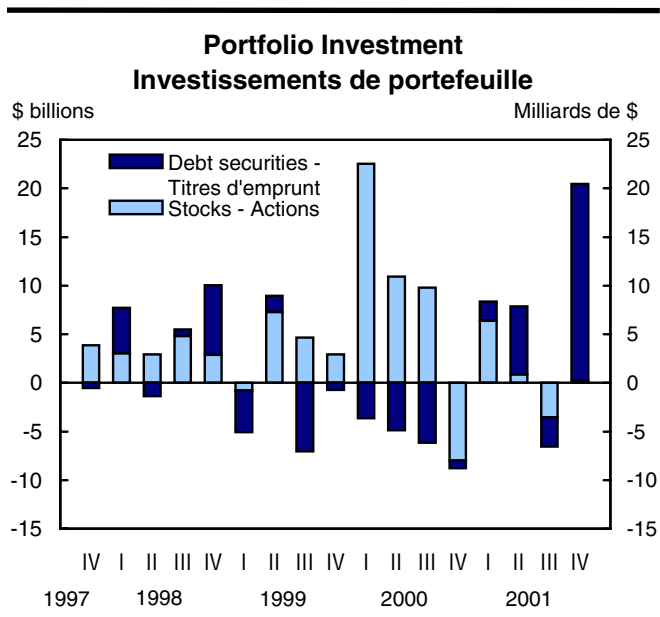
Chart 4

Foreign Investment in Canada



Graphique 4

Investissements étrangers au Canada



Canadian portfolio investors buy foreign stocks but sell bonds

In the fourth quarter, Canadian investment in foreign equities was \$5.2 billion. Together with a smaller investment in the third quarter, investment in the second half of 2001 was down substantially from that of the first half. In all of 2001, Canadian holdings of foreign equities increased \$34.6 billion, second only to the record \$58.7 billion posted in 2000. The fourth quarter's investment was roughly split between secondary market shares and special transactions related to share exchanges where foreign companies acquired Canadian firms. About four-fifths of the investment went to US shares, and the balance to overseas shares.

Canadians divested some of their holdings of foreign bonds in the quarter, mainly US treasuries. In 2001, Canadian investment in foreign bonds was negligible after averaging \$5 billion annually from 1997 to 2000.

Les investisseurs de portefeuille canadiens achètent des actions étrangères, mais vendent leurs obligations

Au quatrième trimestre, les Canadiens ont investi pour 5,2 milliards de dollars d'actions étrangères. Un repli des investissements au troisième trimestre s'étant produit, les investissements durant la deuxième moitié de 2001 ont été nettement plus faibles que ceux observés durant la première moitié. En 2001, les avoirs canadiens en actions étrangères ont augmenté de 34,6 milliards de dollars, ce qui les classe au deuxième rang après le niveau record de 58,7 milliards de dollars affiché en 2000. Les investissements au quatrième trimestre ont été partagés à peu près également entre les actions du marché secondaire et les transactions spéciales touchant les échanges d'actions où des sociétés étrangères ont acquis des entreprises canadiennes. Environ les quatre cinquièmes des investissements ont été effectués dans des actions américaines et le reste, dans des actions de sociétés d'outre-mer.

Les Canadiens se sont départis d'une part de leurs avoirs en obligations étrangères au quatrième trimestre, surtout des obligations du Trésor américain. En 2001, les investissements canadiens en obligations étrangères ont été négligeables, après avoir atteint 5 milliards de dollars par année en moyenne, de 1997 à 2000.

Other investment assets increase

Other investment assets rose \$20.7 billion. Deposit assets accounted for \$10.9 billion of these outflows, as Canadian banks reversed two consecutive quarters of substantial deposit inflows. Transactions of Canadian banks in deposit assets were mostly in foreign currencies and with their foreign affiliates. Loans to foreign borrowers went up \$6.1 billion, and just over half were by Canadian banks. Canada increased its reserve assets after two quarters of little change. Reserve assets increased in 2001, although at a slower pace than in the previous three years.

The Canadian dollar lost more than half a cent during the fourth quarter against the American dollar to close at 62.78 US cents. However, the Canadian dollar gained ground against other major currencies.

Augmentation des avoirs en autres placements

Les avoirs en autres placements ont crû de 20,7 milliards de dollars. L'actif-dépôts constituait 10,9 milliards de dollars de ces sorties de fonds, les banques canadiennes ayant inversé deux trimestres consécutifs de réductions importantes de ces dépôts. Les transactions des banques canadiennes en actif-dépôts ont été essentiellement réalisées en devises étrangères, avec leurs sociétés affiliées étrangères. Les prêts aux emprunteurs étrangers ont crû de 6,1 milliards de dollars dont un peu plus de la moitié a été consentie par des banques canadiennes. Le Canada a accru ses avoirs de réserve après deux trimestres de faible variation. Les avoirs de réserve ont augmenté en 2001, mais plus lentement qu'au cours des trois années précédentes.

Le dollar canadien a perdu plus d'un demi-cent au quatrième trimestre par rapport au dollar américain, clôturant à 62,78 cents américains. Cependant, le dollar canadien a gagné du terrain par rapport à d'autres devises importantes.

DESCRIPTION AND DEFINITIONS OF CANADA'S BALANCE OF PAYMENTS ACCOUNTS

Canada's balance of payments statistics record transactions¹ with non-residents, allocated between the Current and the Capital and Financial account, as well as a statistical discrepancy.

The **Current account** records transactions - both receipts and payments - covering goods and services, investment income and current transfers. The balance, when in deficit, shows to what extent Canada is drawing on the resources of the rest of the world for current consumption and investment; or when in surplus, the extent to which Canada is providing such resources to the rest of the world. Current transfers, unlike other elements of the balance of payments, are one-way transactions for which there is no quid pro quo. Current transfers take the form for example of donations, official assistance or pensions. Capital transfers, which are part of the Capital account, include migrants' funds and debt forgiveness of the federal government.

The **Capital and Financial account** records transactions in capital, including capital transfers, as well as in claims on, and liabilities to, non-residents. The flows in these accounts may arise from the financing of Current account transactions and/or transactions involving capital or financial claims only.

In a world of perfect statistics, the current account balance would offset the balance in the capital and financial account, thus making the Balance of payments "balance". In reality, this equality does not occur as the recorded measures of current transactions differ on a net basis from those in the capital and financial account. The difference, which is known as the **statistical discrepancy**, is a specific account. As a residual item, it embodies any errors in measurement and unrecorded transactions.

DESCRIPTION ET DÉFINITIONS DES COMPTES DE LA BALANCE DES PAIEMENTS DU CANADA

La balance canadienne des paiements retrace les opérations¹ avec les non-résidents répartis entre le compte courant et le compte capital et financier, et elle inclut une divergence statistique.

Le **compte courant** retrace les opérations, tant les recettes que les paiements, qui portent sur les biens, les services, les revenus de placements et les transferts courants. Un solde en déficit montre dans quelle mesure le Canada utilise les ressources du reste du monde aux fins de la consommation courante et des investissements, tandis qu'un excédent montre dans quelle mesure le Canada fournit de telles ressources au reste du monde. Les transferts courants, contrairement aux autres rubriques de la balance des paiements, sont des opérations qui n'ont pas de contrepartie. Les transferts courants comprennent, par exemple, un don, l'aide internationale ou les pensions. Les transferts de capital, qui font partie du compte capital, comprennent les fonds des migrants ainsi que les remises de dette du gouvernement fédéral.

Le **compte capital et financier** retrace les opérations sur le capital, y compris les transferts de capital, ainsi que sur les créances canadiennes et les engagements canadiens avec les non-résidents. Les flux dans ces comptes peuvent provenir du financement des opérations au compte courant et/ou d'opérations ne portant que sur le capital ou les créances financières seulement.

Dans un monde de parfaites statistiques, le solde du compte courant devrait égaler celui du compte capital et financier, ce qui ferait "balancer" la balance des paiements. En fait, cette égalité n'existe pas, les opérations enregistrées au compte courant n'étant pas égales sur base nette à celles enregistrées au compte capital et financier. La différence, que l'on nomme la **divergence statistique**, est entrée comme compte distinct. Comme il s'agit d'un poste résiduel, il regroupe toutes les erreurs de mesure et les opérations non enregistrées.

1. The transactions are presented using a double entry system. A plus "+" sign is used for an export or for a financial inflow arising either from a decrease in assets or increase in liabilities. A minus "-" sign appears with an import or a financial outflow arising from an increase in assets or decrease in liabilities.

1. Les comptes utilisent un système d'entrée double avec le signe «+» pour une exportation ou une entrée de flux financiers résultant d'une diminution de l'actif ou d'une augmentation du passif, et le signe «-» pour une importation ou une sortie de flux financiers résultant d'une augmentation de l'actif ou d'une diminution du passif.

CURRENT ACCOUNT**GOODS AND SERVICES****Goods**

Exports and imports of goods are valued at the border of the exporting economy. That is, the price of goods includes transportation costs to the border. These inland freight charges are recorded as an adjustment to the Customs trade data. Goods also include all goods which cross the border to be processed.

Data for the compilation of goods trade are based on Canadian Customs documents as well as US Customs imports documents from Canada for Canadian exports² to the United States. Customs records are processed and published by the International Trade Division (ITD)³ of Statistics Canada. However, certain adjustments in terms of valuation, timing, and coverage are made to align Customs series with balance of payments concepts and conventions within the framework of the National Accounts. An important balance of payments concept is to show ownership change with non-residents, whether the change takes place when goods cross a customs frontier or when goods are exchanged with non-residents within an economy.

Balance of payments adjustments are made for example to include transactions between residents and non-residents on **gold** located in Canada, and hence generate no Customs records. (Monetary gold is recorded under the Financial account in the Balance of payments, and gold for further processing is part of Goods).

-
2. Prior to 1990, exports to the United States were compiled from Canadian Customs documents and were reconciled with United States imports from Canada. This gave rise to certain reconciliation adjustments which were applied at the time by the Balance of Payments (BOP) Division to the Canadian Customs exports. Starting in 1990, most of these reconciliation adjustments were no longer needed as Canadian exports were measured directly from United States Customs imports from Canada. Modifications to BOP adjustments associated with the data exchange are noted in **Canada's Balance of International Payments, First Quarter 1990**, Catalogue no. 67-001-XPB, p.13.
 3. For additional details on the recording of merchandise trade, please consult any of the following publications: **Summary of Canadian International Trade (H.S. Based)**, Catalogue no. 65-001-XIB; **Exports by Country (H.S. Based)**, Catalogue no. 65-003-XPB; **Exports by Commodity (H.S. Based)**, Catalogue no. 65-004-XPB; **Imports by Country (H.S. Based)**, Catalogue no. 65-006-XPB, or **Imports by Commodity (H.S. Based)**, Catalogue no. 65-007-XPB.

COMPTE COURANT**BIENS ET SERVICES****Biens**

Les exportations et les importations de biens sont évaluées à la frontière de l'économie exportatrice, c'est-à-dire que le prix des biens inclut les frais de transport à la frontière. Le fret intérieur est inscrit à titre d'ajustements des données du commerce douanier. Les biens comprennent aussi tous les biens qui traversent la frontière pour être traités.

Les données qui servent à l'établissement du compte du commerce des biens proviennent des documents de Revenu Canada, Douanes ainsi que de documents douaniers américains des importations en provenance du Canada pour les exportations canadiennes² à destination des États-Unis. La Division du commerce international (DCI)³ de Statistique Canada traite et publie les enregistrements douaniers. Toutefois, on apporte certaines corrections, de période, d'évaluation et de couverture afin d'aligner les séries douanières sur les concepts et les conventions de la balance des paiements à l'intérieur du système de comptabilité nationale. Un important concept de la balance des paiements est l'enregistrement des opérations basées sur le changement de propriété avec les non-résidents, que ce changement touche les biens qui traversent la frontière ou ceux qui sont échangés avec les non-résidents à l'intérieur de l'économie.

On peut citer comme exemple de tels ajustements, celui qui s'applique à l'**or**, et qui consiste à inclure les opérations entre les résidents et les non-résidents sur l'or détenu au Canada qui n'est donc pas inscrit aux documents de douane. (L'or monétaire se trouve sous le compte financier de la balance des paiements, tandis que l'or pour fins de traitement se trouve sous la rubrique biens).

-
2. Avant 1990, les exportations canadiennes vers les États-Unis étaient préparées à partir des documents douaniers canadiens, puis rapprochées aux données des importations américaines provenant du Canada. Ceci se traduisait par certains rajustements de rapprochement que la Division de la balance des paiements (BDP) apportait aux exportations douanières canadiennes. À compter de 1990, la plupart de ces rajustements de rapprochement ne sont plus nécessaires, puisque les exportations canadiennes sont mesurées directement à partir des importations douanières des États-Unis en provenance du Canada. Les modifications aux rajustements BDP reliées à l'échange des données sont exposées dans **Balance des paiements internationaux du Canada, premier trimestre 1990**, n° 67-001-XPB au catalogue, p.13.
 3. Pour plus de renseignements sur le commerce des marchandises, consulter une des publications suivantes: **Sommaire du commerce international du Canada Base du SH**, n° 65-001-XIB au catalogue, **Exportations par pays Base du HS**, n° 65-003-XPB au catalogue, **Exportations par marchandise Base du SH**, n° 65-004-XPB au catalogue, **Importations par pays Base du SH**, n° 65-006-XPB au catalogue, ou **Importations par marchandise Base du SH**, n° 65-007-XPB au catalogue.

Another instance of adjustment for ownership change lies with the **allocation of country of import**. Imports on a Customs basis are allocated to the country of origin (this treatment has been adopted from 1988 with the introduction of the international Harmonized Commodity Description and Coding System, or H.S.). For BOP purposes, however, the country of last shipment is believed to reflect better the notion of ownership change.

Adjustments for **wheat and other grains** consist in replacing Customs data on these goods by volume data on clearances obtained from the Canadian Grain Commission (CGC) which are believed more accurately to reflect the movement and ultimate destination of Canadian grains. These volumes in the case of wheat are coupled with price data from 1981 to 1992 based on data from the Agriculture Division of Statistics Canada so as to more closely reflect transaction values. A global transaction price for wheat is incorporated in the Customs series from 1993, so that at the global level only an adjustment for Grain Commission volumes is now required.⁴ This adjustment is applied during the year and as of 1999, monthly volumes are also used by ITD for durum, canola and barley; small year-end reconciliations are made with BOP values.

Trade data on various **energy products** require particular treatment for coverage and timing. Canadian exports of natural gas exported to the United States by pipeline continued to be derived from Canadian sources as the latter are viewed as more reliable than US imports from Canada. For crude petroleum, exports and imports on a Customs basis are further adjusted by the Balance of Payments Division with information obtained from the Industry Division at Statistics Canada and from Natural Resources Canada so as to produce more complete or current estimates.

For **automotive products**, deductions were made until 1988 from both exports and imports for special tooling and other charges recorded from time to time on Customs documents. Beginning in 1988, the adjustments were removed - in line with US practice which excludes such transactions from goods trade. These charges are recorded as commercial services for balance of payments purposes. Further examination has led to additional adjustments made after 1985 for certain over- or undervaluation in Customs data.

Un autre exemple de correction pour le changement de propriété concerne **l'affectation du pays d'importation**. Les importations sur base douanière sont affectées au pays d'origine (cette définition a été retenue à compter de 1988, avec l'introduction du Système harmonisé de description et de codification des marchandises, ou SH). Aux fins de la balance des paiements, cependant, on estime que le pays de dernière expédition est celui qui reflète le mieux la notion de changement de propriété.

Les corrections pour le **blé et les autres céréales** consistent à remplacer les données douanières pour ces biens par des données de volume sur les dédouanements recueillies auprès de la Commission canadienne des grains (CCG) qui reflètent mieux le mouvement et la destination ultime de ces biens. À ces données de volumes sont appliquées des données de prix de 1981 à 1992 qui proviennent de la Division de l'agriculture de Statistique Canada et, ceci, afin de mieux retracer les valeurs des opérations. Un prix de transaction global pour le blé est inclus dans les données de douanes à partir de 1993 de façon à n'avoir qu'à incorporer un ajustement de volume de la commission des gains en total.⁴ Cet ajustement est effectué au cours de l'année et, depuis 1999, les volumes mensuels sont également utilisés par la DCI pour le blé dur, les graines de colza et l'orge; des réconciliations minimales sont faites en fin d'année avec les valeurs de la BdP.

Les données du commerce de divers **produits énergétiques** nécessitent un traitement spécial en raison de la couverture et de la périodicité. Les exportations canadiennes de gaz naturel à destination des États-Unis par pipeline sont encore calculées à partir de sources canadiennes, du fait que ces dernières sont considérées plus fiables que les importations américaines en provenance du Canada. Dans le cas du pétrole brut, les exportations et importations sur base douanière font l'objet d'une autre correction par la Division de la balance des paiements à partir de renseignements recueillis auprès de la Division de l'industrie de Statistique Canada et de Ressources naturelles Canada afin d'obtenir des estimations plus complètes ou plus actuelles.

Dans le cas des **produits de l'automobile**, on a déduit des exportations et des importations les frais d'outillage spéciaux et autres frais enregistrés de temps à autre sur les documents de douanes jusqu'en 1988. À compter de 1988, on n'effectue plus ces rajustements, ce qui correspond à la pratique américaine qui exclut ces opérations du commerce des biens. Ces frais figurent comme des services commerciaux aux fins de la balance des paiements. Un examen plus poussé a résulté en des ajustements menés après 1985 pour certaines sur- ou sous-évaluations des données douanières.

4. Except for relatively small flows to the United States from 1993, where US Customs imports are used without adjustment.

4. Excepté pour mouvements relativement petits vers les États-Unis à partir de 1993, alors que les importations provenant des douanes américaines sont utilisées sans ajustement.

Other adjustments cover a wide range of entries. Some are made to reported trade data to include inland freight between plant and border, or to reflect transaction prices (deductions from exports to cover discounts or handling charges for forestry products is a case in point).

From time to time, adjustments are made to provide users with the latest estimates, or serve as interim values while further examination is carried out. On the basis of goods trade reconciliation studies with Japan and the European Union, Canadian exports on a Customs basis have been taken as understated in relation to counterpart imports for various countries other than the United States. A general coverage provision was accordingly applied from 1986. A further major addition was made in 2001, beginning with the reference year from 1997 (see Annual Revisions in Highlights section).

A different provision has been added from the first quarter of 1998 to non-U.S. exports. Its purpose is to estimate for customs documents expected but not yet received in the current period. An adjustment was made from 1996 for duplication of custom software already classified and covered in Services imports, and for undervaluation of prepackaged software exports.

Services

All services definitions were restated in May 1996 according to international norms first issued by the International Monetary Fund in 1993 and extended jointly by the IMF, the OECD and the statistical arm of the European Union, EUROSTAT. The redefined services are summarized in the Canadian data under four headings; travel, transportation, commercial and government services. More detailed descriptions appear in "Canada's International Trade in Services, 2000", Catalogue no. 67-203-XPB/XIB.

Travel covers all receipts and payments arising from travel of less than one year between Canada and other countries, and for travel of a year or more for educational or health purposes. Travellers of a year or more are otherwise treated as residents of the country to which they travel except for diplomats and military personnel on postings abroad. These representatives, even if their stay is a year or more, are always considered residents of their home countries and their living and other expenditures abroad fall under government services.

Les autres ajustements couvrent un grand nombre d'inscriptions. Certaines sont faites pour inclure le fret intérieur entre l'usine et la frontière aligner les données du commerce déclarées sur l'évaluation départ usine f.o.b. ou pour retracer les prix de transaction (les déductions des exportations pour prendre en compte les rabais ou les frais de manutention des produits forestiers en sont un exemple).

Parfois, des révisions aux données du commerce international sont introduites comme des ajustements de la balance des paiements afin de fournir aux utilisateurs les dernières estimations ou des valeurs provisoires pendant que d'autres examens sont en cours. Sur la base d'études de rapprochement des données du commerce des biens, avec le Japon et l'Union européenne, les exportations canadiennes sur base douanière seraient sous-évaluées par rapport à la contrepartie importation, pour divers pays autres que les États-Unis. Un estimé de sous-couverture a été appliqué, de ce fait, à partir de 1986. Un ajout majeur a été fait en 2001, débutant avec l'année de référence 1997 (voir les Révisions annuelles dans la section des Faits saillants).

Un autre estimé a été ajouté à partir du premier trimestre de 1998 aux exportations hors des États-Unis. Cela a pour but d'estimer les documents de douanes non encore reçus au cours de période courante. Des ajustements ont été faits à partir de 1996 pour éviter le double compte de logiciels sur mesure déjà classés et inclus dans les importations de services et pour corriger la sous-évaluation des exportations de logiciels pré-emballés.

Services

Toutes les définitions de services ont été remaniées en mai 1996 sur la base de normes internationales sur la balance des paiements qui ont été émises par le Fonds Monétaire International (FMI) en 1993 et étendues conjointement par le FMI, l'OCDE et EUROSTAT, l'agence statistique de l'Union Européenne. Les services ainsi redéfinis ont été regroupés sous quatre rubriques au Canada: voyages, transports, services commerciaux et services gouvernementaux. On retrouvera des descriptions plus détaillées dans "Le commerce international de services du Canada, 2000", numéro 67-203-XPB/XIB au catalogue.

Les **voyages** comprennent les recettes et les paiements provenant des voyages de moins d'un an effectués entre le Canada et les autres pays, et pour ceux d'un an ou de plus pour fins d'éducation ou de santé. Dans les autres cas, les personnes qui voyagent pendant un an ou plus sont considérées comme des résidents du pays où elles séjournent, à l'exclusion des diplomates et du personnel militaire en affectation à l'étranger. Même si le séjour de ces représentants à l'étranger est d'un an ou de plus, ils sont toujours considérés comme des résidents du pays d'attache; leurs frais de subsistances et autres dépenses à l'étranger entrent dans la catégorie des services gouvernementaux.

Travel is subdivided into travel for business purposes, and travel for personal reasons and covers outlays such as accommodation, food and entertainment along with goods for personal use.

Transportation services cover receipts and payments of persons and goods by air, water and land, together with supporting services for the various modes of transport.

Receipts cover passenger fares received by Canadian carriers (primarily air) from non-residents; services of carriers operated by Canadian residents (ocean ships, lake vessels, aircraft, rail, and trucks) which transport goods exports beyond the borders of Canada; carriers operated by Canadian residents engaged in the transportation of commodities between foreign countries, including intransit movement and transit between U.S. points via Canada; income from the charter of resident vessels; and port expenditures in Canada by non-resident air and shipping companies.

Payments cover passenger fares paid to non-resident carriers (chiefly air) by Canadian residents. The data also include most outlays on cruises although such outlays should in principle be assigned to travel. Payments also cover the transport by non-resident carriers of imports into Canada; the transport of Canadian commodities in transit through the United States, in particular oil and natural gas; the charter of foreign vessels; and port expenditures abroad by Canadian resident air and shipping companies.

For presentation, the data are segmented into water transport, air transport and other transport. The latter includes estimates which recognize earnings by Canadian and U.S. domiciled truckers for the transport of goods in the other's country.

Receipts and payments on **Commercial services** are currently produced for some 26 individual categories based on current international categories for reporting services trade. Each category is presented according to the broad country grouping with which the transactions are conducted, and according to whether the transactions are carried out with a foreign affiliate or a foreign non-related party. Also, the categories are presented according to country of control of the Canadian transactors and their general industry category⁵.

Les voyages se répartissent maintenant entre deux catégories : les voyages d'affaires et les voyages à des fins personnelles. Les voyages comprennent les dépenses de logis, nourriture et loisirs ainsi que celles sur les biens pour usage personnel.

Les recettes et les paiements de **transport** comprennent les frais résultant du transport de personnes et de biens, aérien, maritime et terrestre, ainsi que les services s'y rapportant.

Les recettes couvrent les tarifs des voyageurs non-résidents payés à des transporteurs canadiens (principalement aériens); celles des transporteurs exploités par des résidents canadiens (navires de mer, navires des grands lacs, aéronefs, chemins de fer et camions) et transportant des biens exportés au-delà des frontières du Canada; celles des transporteurs exploités par des résidents canadiens et transportant des biens entre pays étrangers y compris les mouvements en transit et le transit entre deux points situés aux États-Unis via le Canada; celles provenant de l'affrètement de navires résidents; les dépenses portuaires au Canada des sociétés maritimes et aériennes non-résidentes.

Les paiements couvrent les tarifs des voyageurs canadiens payés à des transporteurs non-résidents (principalement aériens). Les données comprennent aussi la plupart des dépenses de croisière, même si de telles dépenses devraient, en principe, être comprises dans les voyages. Les paiements couvrent aussi le transport par des transporteurs non-résidents d'importations au Canada; le transport de marchandises canadiennes, en particulier le pétrole et le gaz naturel, en transit par les États-Unis; l'affrètement de navires étrangers; les dépenses portuaires à l'étranger des compagnies maritimes et aériennes résidentes.

Pour fins de présentation, les données sont divisées entre transport maritime, aérien et autre transport. Cette dernière catégorie comprend des estimés qui englobent les revenus de camionneurs domiciliés au Canada et aux États-Unis pour le transport de biens dans le pays voisin.

Les recettes et les paiements sur les **services commerciaux** sont maintenant produites pour quelque vingt-six catégories distinctes, à partir des catégories internationales courantes servant à la déclaration du commerce de services. Chaque catégorie est présentée selon les groupes de pays avec lesquels les transactions ont eu lieu et selon qu'elles ont été effectuées avec des sociétés étrangères affiliées ou non. De plus, les transactions sont présentées selon le pays de contrôle des agents économiques canadiens et leur secteur d'activité⁵.

5. Based on the **Canadian Standard Industrial Classification for Companies and Enterprises, 1980** (SIC-C). Statistics Canada, Catalogue 12-570E.

5. Basé sur la **Classification canadienne type des industries par compagnies et entreprises, 1980**, CTI-C. Statistique Canada n° 12-570F au catalogue.

Categories presented in standard tables consist of fifteen main types of services with further breakouts for six of these. Covered are communications, construction, insurance, other financial, computer and information services. Also shown as main types are royalties and licence fees, (non-financial) commissions, equipment rentals, management services, advertising, research and development, architectural, engineering and technical services, miscellaneous services to business, together with audio visual and personal, cultural and recreational services.

The survey data are collected net of withholding taxes, with the tax reallocated to applicable royalty categories. The published data are inclusive of withholding taxes.

Provisions for commuter and seasonal worker remuneration as own account service providers are entered here as well: insufficient data precludes their articulation as labour income.

Government services cover international transactions arising from government activities (diplomatic, commercial and military) not covered elsewhere in the Balance of payments. Receipts chiefly comprise expenditures in Canada by foreign governments. Payments mainly cover expenditures abroad of both the Canadian federal and provincial governments, and from 1997, new coverage has been added for immigration fees. It should be noted that in addition to current outlays, these transactions have included capital expenditures such as acquisitions of property and construction of facilities. From 1996 construction is classified to commercial services and known land acquisitions to the capital and financial account.

For central government, the data cover expenditures by the Canadian government and by foreign governments for official representation, military expenditures, and other governmental services. Joint operations of the armed services are included here but contributions to the operation of international organizations and programs are shown as current transfers, below.

Counterpart receipts to the administrative expenses arising from Canada's official contributions are recorded here.

Les catégories consistent en quinze catégories principales de services avec un bris additionnel pour six de ces catégories soit les communications, la construction, l'assurance, les autres services financiers, les services informatiques et les services d'information. On recoupe aussi comme catégories principales les frais de redevances et de licences, commissions (non-financières), location de matériel, services de gestion des affaires, publicité, recherche et développement, services d'architecture, d'ingénierie et autres services techniques, services divers aux entreprises ainsi que les services audio-visuels et les services personnels, culturels et de loisirs.

Les données d'enquêtes sont recueillies nettes des retenues fiscales et les retenues fiscales sont réallouées aux catégories des redevances qui sont sujettes à cet impôt. Les données sont publiées incluant l'impôt retenu à la source.

Des montants pour la rémunération des travailleurs saisonniers et frontaliers comme fournisseurs autonomes de services figurent aussi ici: des données insuffisantes empêchent leur inclusion comme revenu de travail.

Les **services gouvernementaux** comprennent les opérations internationales provenant des activités gouvernementales (diplomatiques, commerciales et militaires) non classées ailleurs dans la balance des paiements. Les recettes comprennent principalement les dépenses au Canada des gouvernements étrangers. Les paiements couvrent principalement les dépenses à l'étranger des administrations fédérales et provinciales et, depuis 1997, de nouvelles données ont été ajoutées pour les frais d'immigration. Il faut noter que ces transactions comprenaient en outre des dépenses courantes les dépenses de capital, telles que l'acquisition de propriétés et la construction d'installations. À partir de 1996, la construction est incluse dans les services commerciaux et les acquisitions connues de terrain se retrouvent dans le compte capital et financier.

Dans le cas des administrations centrales, les données portent sur les dépenses du gouvernement canadien et des gouvernements étrangers au titre de leur représentation officielle, des dépenses militaires et d'autres services gouvernementaux. Les opérations conjointes militaires sont comprises ici mais les contributions aux opérations d'organismes et programmes internationaux figurent aux transferts courants, ci-bas.

Sont classées ici les recettes correspondantes aux dépenses d'administration liées aux contributions officielles du Canada.

INVESTMENT INCOME

Investment income is broken down among direct investment, portfolio investment and other investment.

Receipts

Direct investment covers interest income earned by Canadian direct investors on loans to their direct investment enterprises abroad together with their profits on direct investment. Direct investment enterprises comprise the foreign subsidiaries, associates (i.e. equity of more than 10%) and unincorporated branches of enterprises based in Canada, referred to as Canadian direct investors. A breakout is made of the profits earned as dividends by Canadian direct investors and the part which is reinvested in their foreign operations (reinvested earnings).

Portfolio investment covers interest earned by Canadian portfolio investors on their foreign bond holdings and dividends received on their foreign stock holdings.

Other investment comprises income earned on non-bank deposits, international reserve assets, on Government of Canada loans, on foreign money market instruments and on other claims abroad.

Payments

Direct investment covers interest income earned by foreign direct investors on loans to their direct investment enterprises in Canada, along with the profits on their direct investment enterprises in Canada. Direct investment enterprises comprise Canadian subsidiaries, affiliates (i.e. equity of more than 10%) and Canadian unincorporated branches held by foreign - based enterprises, referred to as foreign direct investors. Profits are further broken down between the part which is paid out as dividends to foreign direct investors, and the part which is reinvested in Canada.

Portfolio investment covers interest accrued to portfolio investors on their holdings of Canadian bonds and money market securities, as well as dividends on their holdings of Canadian stocks.

REVENUS DE PLACEMENTS

Cette catégorie recoupe les revenus de placements sur investissements directs, investissements de portefeuille et autres investissements.

Recettes

Les revenus gagnés sur les **investissements directs** recouperont les intérêts gagnés par les investisseurs directs canadiens sur les prêts à leurs entreprises d'investissement direct étrangères ainsi que les bénéfices sur leur avoir propre dans ces entreprises étrangères. Les entreprises d'investissements directs recouvrent les filiales étrangères, les sociétés affiliées étrangères (i.e. avec un avoir de plus de 10%) ainsi que les succursales étrangères détenues par les entreprises basées au Canada, qu'on nomme investisseurs directs canadiens. Les bénéfices sont répartis entre la partie qui est reçue sous forme de dividendes par les investisseurs directs canadiens et la partie qui est retenue dans leurs opérations étrangères (bénéfices réinvestis).

Les revenus sur **investissements de portefeuille** recouvrent les intérêts gagnés par les investisseurs canadiens de portefeuille sur leurs avoirs d'obligations étrangères et les dividendes reçus sur leurs avoirs d'actions étrangères.

Les **autres investissements** recouperont les revenus gagnés sur les dépôts non-bancaires, les avoirs de réserves internationales, les prêts du gouvernement du Canada, les avoirs de marché monétaire étranger, ainsi que sur les autres créances à l'étranger.

Paiements

Les dépenses sur **investissements directs** recouperont les intérêts sur les emprunts dûs aux investisseurs directs étrangers ainsi que les bénéfices sur l'avoir propre de ces derniers dans des entreprises d'investissement direct canadiennes. Les entreprises d'investissement direct canadiennes couvrent les filiales canadiennes, les sociétés affiliées canadiennes (i.e. avec un avoir de plus de 10%) ainsi que les succursales canadiennes détenues par des entreprises étrangères, qu'on nomme investisseurs directs étrangers. Les bénéfices sont répartis entre la partie qui est reçue sous forme de dividendes par les investisseurs directs étrangers et la partie qui est retenue dans leurs opérations canadiennes (bénéfices réinvestis).

Les **investissements de portefeuille** recouperont les intérêts courus par des investisseurs de portefeuille étrangers sur leurs avoirs d'obligations canadiennes et sur leurs avoirs d'instruments du marché monétaire canadien; ainsi que les dividendes sur leurs avoirs d'actions canadiennes.

Other investment covers interest paid on foreign deposits in Canada, loans from non-residents and other non-resident claims on Canada. Interest on Canada's allocation of SDR's is included here.

Les **autres investissements** englobent l'intérêt payé sur les dépôts étrangers au Canada, les prêts de non-résidents ainsi que d'autres créances étrangères sur le Canada. L'intérêt sur l'allocation canadienne de DTS est comprise ici.

CURRENT TRANSFERS

This item includes international receipts and payments arising out of unilateral current transfers, i.e. transactions having no quid pro quo.

For presentation, the current transfers data are grouped according to whether the transactions are private or official in nature.

Receipts

Private

Personal and institutional remittances consist of pensions paid by foreign governments to Canadian residents, and other transfers by non-residents to Canadian residents.

Official

Canadian withholding taxes consist of taxes withheld by the Government of Canada on selected income and service payments to non-residents.

Payments

Private

Personal and institutional remittances cover pension payments made by Canadian government to non-residents (notably Canada Pension, Child Tax Benefits, Old Age Security, and Veterans' Pensions), personal remittances abroad by Canadian residents; and remittances by religious, charitable and academic institutions. Federal government superannuation is recorded in the Capital Account.

Official

Official contributions refer to technical and economic assistance and food aid provided abroad by the Canadian International Development Agency; data also include certain assistance by other Canadian governmental organizations and through non-governmental organizations. Administrative overheads for official assistance are included along with disbursements by the federal

TRANSFERTS COURANTS

Ce poste comprend les rentrées et les paiements internationaux au titre des transferts courants unilatéraux, c'est-à-dire les opérations sans contrepartie.

Pour fins de présentation, les données de transferts courants sont regroupées selon qu'elles soient de nature privée ou officielle.

Recettes

Privées

Les **versements à des particuliers et institutions** recouvrent les pensions versées par les gouvernements étrangers aux résidents canadiens, de même que les autres transferts courants des non-résidents aux résidents canadiens.

Officielles

Les **retenues fiscales canadiennes** sont les impôts que le gouvernement du Canada retient sur certains paiements de revenus de placements et de services aux non-résidents.

Paiements

Privés

Les **versements à des particuliers et à des institutions** recouvrent les paiements de pensions du gouvernement du Canada aux non-résidents (notamment pensions du Canada, avantages fiscaux pour enfants, sécurité de la vieillesse et pensions des anciens combattants), les versements personnels faits à l'étranger par les résidents canadiens ainsi que les versements faits par les institutions religieuses, charitables et universitaires. Les paiements de retraite du gouvernement fédéral apparaissent au compte capital.

Officiels

Les **contributions officielles** recouvrent l'aide technique et économique ainsi que l'aide alimentaire fournie à l'étranger par l'Agence canadienne de développement international. Les données comprennent aussi une certaine aide consentie par d'autres organisations gouvernementales canadiennes et aussi celle qui est acheminée par les organisations non gouvernementales. Les frais généraux découlant de l'aide sont compris ici

government and its enterprises to international agencies and programs, both civilian and military. In addition, debt forgiveness by the federal government and its enterprises are classified as capital transfers to the Capital account.

Foreign withholding taxes refer to taxes withheld by foreign governments on selected income and service receipts from abroad.

CAPITAL AND FINANCIAL ACCOUNT

The Capital and Financial Account is made up of two basic components: the Capital Account and the Financial Account.

CAPITAL ACCOUNT

The Capital Account includes capital transfers and intangible assets. Capital transfers include migrants' assets (funds in possession, purchases of houses in Canada, and remaining wealth); federal government superannuation; debt forgiveness by the Government of Canada and its enterprises; and inheritances. The acquisition or disposal of intangible assets covers mostly intangibles such as patents, leases, goodwill, etc.

FINANCIAL ACCOUNT

The Financial Account is comprised of transactions in financial assets and transactions in financial liabilities. The asset and liability components of the Financial Account are classified on the basis of functional type: direct investment; portfolio investment; and other investment.

Direct Investment

Direct investment represents investment which allows investors, on a continuing basis, to have a significant voice in the management of an enterprise outside their own economy. For operational purposes, a direct investor usually has an ownership of at least 10% of the voting equity in an enterprise. An enterprise includes subsidiaries (more than 50 percent owned by a direct investor), associates (owned 10 - 50 percent by a direct investor), and branches (wholly or jointly owned unincorporated businesses). Direct investment flows are measured from transactions involving equity, debt (including long and short term) and reinvested earnings.

avec les déboursés du gouvernement fédéral et de ses entreprises aux organismes et programmes internationaux, tant civil que militaire. De plus, les remises de dette du gouvernement fédéral et de ses entreprises sont maintenant reclassifiées, comme transferts de capital, au compte capital.

Les **retenues fiscales étrangères** sont les impôts et taxes que les gouvernements étrangers retiennent sur certaines rentrées de revenus et de services en provenance de l'étranger.

COMPTE CAPITAL ET FINANCIER

Le compte capital et financier comprend deux composantes importantes: le compte capital et le compte financier.

COMPTE CAPITAL

Le compte capital comprend les transferts de capital et les actifs intangibles. Les transferts de capital comprennent les actifs des migrants (fonds en possession, achats de maisons au Canada et le reste de leur richesse); les prestations de retraite de la fonction publique du gouvernement fédéral; les remises de dette du gouvernement du Canada et de ses entreprises; et les successions. Les acquisitions et cessions d'actifs intangibles comprennent surtout les intangibles comme les brevets, les baux, l'achalandage, etc.

COMPTE FINANCIER

Le compte financier se divise entre les transactions sur actifs financiers et les transactions sur engagements financiers. Les composantes des avoirs et engagements sont classifiées sur une base fonctionnelle d'investissement, soit les investissements directs, les investissements de portefeuille et les autres investissements.

Investissements directs

Les investissements directs sont ceux qui permettent aux investisseurs, sur une base continue, d'influencer la gestion d'une entreprise à l'extérieur de leur propre économie. Aux fins opérationnelles, un investisseur direct détient habituellement au moins 10% de l'avoir propre d'une entreprise. Une entreprise comprend les filiales (détenues à plus de 50% par l'investisseur direct), les sociétés associées (l'investisseur direct possède de 10% à 50% de l'avoir) et les succursales (entreprises non constituées à propriété entière ou conjointe). Les flux des investissements directs comprennent les opérations sur l'avoir propre, sur la dette (à long et à court terme) et les bénéfices réinvestis.

Portfolio Investment

Portfolio investment refers to international transactions in **bonds and stocks (foreign and Canadian)** and **Canadian money market instruments** between residents of Canada and non-residents. Foreign money market instruments are included in other assets because their measurement, through two different sources, includes other non-portfolio instrument types that cannot be separately identified.

Bonds normally have original terms to maturity⁶ of more than one year although there can be exceptions - for example, the U.S. dollar Medium Term Note Program of the Government of Canada introduced in 1996, with notes having terms to maturity of more than nine months, are considered bonds. Canadian money market paper are debt instruments with original maturities of one year or less. Portfolio securities embody the notion of marketability; in other words, they can be traded (bought and sold) in organized or other financial markets. For example, guaranteed investment certificates are not marketable and are classified to other investment.

Not all transactions in marketable securities are classified as portfolio investment. Transactions between affiliated parties in their own securities are classified to direct investment as described above. Other exclusions comprise: foreign securities held as part of Canada's official international reserves; foreign securities held by Canadian banks for their own accounts that are classified to other assets; and repurchase agreements involving a security as collateral which are classified to loans.

The portfolio series in bonds and stocks are broken down as follows: new issues; retirements; trade in outstanding securities; and for Canadian bonds only, the change in interest payable. Retirements include repurchases for sinking fund or call purposes. All instruments including those of the money market, can be classified on the basis of a sale to non-residents or a purchase from non-residents and on the basis of major geographical area.

6. Existing bonds, with terms remaining to maturity of under one year, are still classified as bonds and not as short-term instruments.

Investissements de portefeuille

Les investissements de portefeuille recouvrent les transactions en **obligations et actions (étrangères et canadiennes)** et en **instruments du marché monétaire canadien** entre les résidents du Canada et les non-résidents. Les instruments de marché monétaire étranger sont compris dans les autres actifs en raison de leur mesure, qui à partir de deux sources différentes, comprend aussi des instruments qui ne sont pas de portefeuille et qui ne peuvent pas être identifiés séparément.

Les obligations ont un terme original à l'échéance⁶ de plus d'un an quoiqu'il y ait quelques exceptions, par exemple le programme de notes à moyen terme en dollar américain du gouvernement du Canada commencé en 1996 dont les notes ont une échéance de plus de neuf mois et qui sont tout de même classifiées comme obligations. Les instruments du marché monétaire canadien ont une échéance d'un an ou moins. Les valeurs mobilières de portefeuille revêtent une notion de marché en ce qu'elles peuvent être transigées; en d'autres mots, elles peuvent être échangées (achetées et vendues) sur des marchés organisés ou autres marchés financiers. Par exemple, les certificats garantis de placement ne sont pas transigeables et sont classifiés dans autres investissements.

Ce ne sont pas toutes les transactions en valeurs mobilières qui sont classifiées au chapitre d'investissements de portefeuille. Les transactions entre parties affiliées sur leurs propres valeurs sont classifiées comme investissements directs, tel que décrit plus haut. Sont aussi exclues: les valeurs étrangères détenues dans les réserves officielles du Canada; les valeurs étrangères détenues par les banques canadiennes pour leur propre compte qui sont classifiées comme autres actifs; et les prêts sous clauses de rachat avec des valeurs mobilières utilisées en collatéral et qui sont classifiés sous prêts.

Les séries de portefeuille en obligations et actions sont réparties de la façon suivante: nouvelles émissions, remboursements, commerce en cours; et pour les obligations canadiennes seulement, le changement d'intérêt payable. Les remboursements comprennent les rachats aux fins de fonds d'amortissement ou de remboursement. Tous les instruments, y compris ceux du marché monétaire, peuvent être classifiés en termes de vente à des non-résidents ou d'un achat de non-résidents par zone géographique.

6. Les obligations existantes qui ont une échéance de moins d'un an sont toujours classifiées comme obligations et non pas comme des instruments à court terme.

Other Investment

Loans

Loan assets comprise the following: those by the Government of Canada and its enterprises which include direct loans to foreign countries but exclude subscriptions to international agencies which are in Other assets; loans by Canadian banks, including both Canadian dollar and foreign currency loans; loans by corporations including mortgage loans; those by the corporate and personal sectors through repurchase agreements (repos) involving securities as collateral.

Loan liabilities comprise the following: corporate and government enterprises' borrowing from foreign banks including syndicated bank facilities; mortgage loans; other loans; and those by the corporate and personal sectors through repurchase agreements (repos) involving securities as collateral.

Deposits

Deposit assets comprise deposits abroad of Canadian banks and deposit assets of non-bank Canadian depositors. **Deposit liabilities** are primarily those lodged by non-residents with Canadian banks. There are also some small foreign deposits at the Bank of Canada.

Official International Reserves

Canada's reserve assets cover official holdings of foreign exchange and other reserve assets of the Exchange Fund Account⁷, the Minister of Finance, the Receiver General for Canada and the Bank of Canada. Some of the activities affecting Canada's reserve assets include official external financing and the foreign exchange market operations by the Bank of Canada, as agent for the Exchange Fund Account which comes under the authority of the Minister of Finance.

Other

Other assets comprise many elements but are concentrated in the following short list: Canadian banks' security transactions (both long and short-term), Canadian non-banks' foreign money market transactions, corporations' trade credits and other short-term receivables, progress payments, deferred immigrants' fund assets and Government of Canada subscriptions to international agencies.

7. An account in the name of the Minister of Finance and administered by the Bank of Canada.

Autres investissements

Prêts

Les **prêts à l'actif** recouvrent les prêts du gouvernement du Canada et de ses entreprises, qui comprennent les prêts directs aux pays étrangers mais excluent les souscriptions aux organismes internationaux qui sont dans autres actifs; les prêts par les banques canadiennes, tant en dollars canadiens qu'en d'autres devises; les prêts par les sociétés y compris les hypothèques; les prêts par les sociétés et les particuliers sous clauses de rachat avec valeurs mobilières utilisées comme collatéral.

Les **emprunts au passif** recouvrent les emprunts des sociétés et des entreprises gouvernementales auprès des banques étrangères, y compris les prêts syndiqués; les emprunts sous forme d'hypothèques; autres emprunts; et les emprunts des sociétés et des particuliers sous clauses de rachat avec valeurs mobilières utilisées comme collatéral.

Dépôts

Les **dépôts d'actif** recouvrent les dépôts à l'étranger des banques canadiennes et les autres dépôts du secteur non-bancaire canadien. Les **dépôts au passif** sont principalement ceux faits par les non-résidents aux banques canadiennes. Il y a aussi de petits dépôts étrangers à la Banque du Canada.

Réserves officielles internationales

Les réserves officielles internationales sont les avoirs officiels en devises et autres actifs de réserve du Compte du Fonds de change⁷, du ministre des Finances, du Receveur général du Canada et de la Banque du Canada. Certaines des activités qui affectent les réserves comprennent le financement officiel extérieur et les opérations de change par la Banque du Canada comme agent du Fonds de change qui relève du ministre des finances.

Autres

Les **autres actifs** comprennent plusieurs éléments qui peuvent être regroupés comme suit: les transactions en valeurs mobilières des banques (tant à long terme qu'à court terme), les transactions du secteur canadien non-bancaire en instruments du marché monétaire étranger, les comptes fournisseurs et autres comptes à recevoir des sociétés, les paiements par versements, les fonds différés des immigrants et les souscriptions aux organismes

7. Compte au nom du ministre des Finances et administré par la Banque du Canada.

Subscriptions are made, in part, through the issuance of non-interest bearing, non-negotiable demand notes, which are recorded in other liabilities. Subscriptions to the International Monetary Fund are excluded here and are classified in official international reserves.

Other liabilities include many elements coming from a variety of sources. The main series include Government of Canada demand note liabilities, corporations' trade credits and other short-term payables, including interest payable on loans, and progress payments.

STATISTICAL DISCREPANCY

The **statistical discrepancy** represents the net transactions with non-residents which were not captured or were inadequately measured in the balance of payments. It is derived from the difference between recorded transactions in the current account and the capital and financial account (i.e. calculated as the arithmetic sum of the current account balance and the net capital and financial flows, with the sign reversed).

internationaux du gouvernement du Canada. Les souscriptions aux organismes internationaux se font en partie par l'émission de billets à vue non négociables ne portant pas intérêt, qui sont retracés aux postes des autres engagements. Sont exclus, les prêts et souscriptions au Fonds monétaire international, qui sont classés sous la rubrique réserves internationales officielles.

Les **autres passifs** comprennent plusieurs éléments de sources diverses. Les séries principales sont les billets à vue non négociables du gouvernement du Canada, les comptes fournisseurs des sociétés et les autres comptes à payer, y compris les intérêts à payer sur emprunts, et les paiements par versements.

DIVERGENCE STATISTIQUE

La **divergence statistique** représente les opérations nettes avec les non-résidents qui n'ont pas été saisies ou qui n'ont pas été bien mesurées dans la balance des paiements. On la calcule à partir de la différence des opérations enregistrées au compte courant et au compte capital et financier (i.e. calculée comme la somme du compte courant et du compte capital et financier, avec le signe inverse).

DATA QUALITY

The Balance of Payments (BOP) measures Canada's transactions with non-residents.

A myriad of transactions are conducted with non-residents requiring a wide variety of sources to track them. Generally, the statistics are derived from a combination of surveys and other sources, chiefly administrative records. Results of surveys conducted within the Balance of Payments Division are integrated with surveys and administrative data¹ from elsewhere within and outside Statistics Canada, and are supplemented by benchmark and category-specific estimates. It is difficult to give a precise measure of quality for such a complex and interrelated system as the Balance of payments. Some judgemental view is needed in qualifying the data as good or weak. Due to the checks and balances in the system, even a weak data input assumes a different character when analyzed and made final.

Quality can in part be assessed by the extent of the magnitude of the revisions. The series for the most recent years are subject to more revisions since they are largely derived from quarterly sample surveys and projections from annual census surveys or administrative sources.

Another indicator of data quality is the statistical discrepancy which can be derived as a result of the double entry bookkeeping system used to record balance of payments transactions. Under this system, a debit in one account should conceptually give rise to an identical credit in another account. In practice, however, the equality between the accounts is not achieved due to the wide variety of sources used. The net difference among the accounts is entered as the statistical discrepancy, which in effect makes the balance of payments "balance". The discrepancy is used as a broad assessment measure either on its own or in relation to a broader measure, such as the sum of current account receipts and payments or all the transactions of the balance of payments. The discrepancy as a measure of data quality has its limitations, however, as it only reflects the net of measurement errors and unrecorded transactions.

1. Typically financial and other records of government programs.

QUALITÉ DES DONNÉES

La balance des paiements (BDP) mesure les opérations du Canada avec les non-résidents.

Les transactions avec les non-résidents surviennent en quantité innombrable et une grande variété de sources est utilisée pour les retracer. Généralement, les statistiques proviennent d'une combinaison d'enquêtes et d'autres sources, principalement de dossiers administratifs. Les résultats des enquêtes effectuées à l'intérieur de la Division de la balance des paiements sont synthétisés avec les données d'enquêtes et administratives¹ provenant d'autres sources à l'intérieur et à l'extérieur de Statistique Canada, que viennent compléter des estimations repères et des estimations pour des catégories précises. Il est difficile de donner une mesure précise de la qualité pour un système aussi complexe et interdépendant que celui de la balance des paiements. Un certain jugement de valeur permet de qualifier les données de bonnes ou de faibles. En raison des vérifications et des équilibres du système, même des données faibles assument un caractère différent après avoir été analysées et finalisées.

La qualité peut en partie être également évaluée selon l'ampleur des révisions. Les séries des années plus récentes font l'objet de plus de révisions puisqu'elles proviennent dans une large mesure d'enquêtes échantillons trimestrielles et de projections à partir d'enquêtes exhaustives annuelles ou de sources administratives.

Un autre indicateur de qualité est la divergence statistique, qui peut être dérivée grâce au système de comptabilité en partie double utilisée pour enregistrer les données de la balance des paiements. Un débit dans un compte devrait théoriquement donner lieu à un crédit identique dans un autre compte. Dans la pratique, cependant, l'égalité des deux comptes n'est pas réalisée en raison des diverses sources utilisées. La différence nette entre les comptes est entrée dans les comptes comme divergence statistique qui, assure, en fait, que les comptes de la balance des paiements "balancent". La divergence est utilisée comme mesure globale d'évaluation soit en valeur absolue ou soit encore en relation avec un ensemble plus large de transactions, telles les recettes et paiements du compte courant, ou toutes les transactions de la balance des paiements. L'erreur statistique, comme mesure de la qualité des données, a cependant des limitations, car elle ne traduit que la valeur nette des erreurs de mesure et des opérations non enregistrées.

1. Surtout des documents financiers et autres de programmes des gouvernements.

The data benefit from internal consultations and review, both within the system of National Accounts (for example, commodity-by-commodity balancing through the Input-Output system), and with other areas of Statistics Canada such as the Culture, Tourism and Center for Education Statistics Division (CTCES), the Services Division and the Science, Innovation and Electronic Information Division.

Use has also been made of administrative data sources, particularly those of Canada Customs and Revenue Agency (formerly Revenue Canada-Taxation) which are of help in cross-checking and in researching coverage. With some notable exceptions such as goods, public debt and public administration, they appear less reliable as a primary source for international transactions.

Two other tools are used on an ongoing basis to help assess data quality. First, comparisons of detailed categories and methodology are made in the course of the annual reconciliations of the Current accounts of Canada and the United States². Also useful is an events tracking system developed in recent years which monitors international transactions from a regular scanning of the business media. Tracked events are both company-specific and of a general background nature (e.g. industry trends and developments). The information assists with the editing and updating of survey coverage for Balance of payments surveys and other series. Institutionally, advisory groups and managers of Statistics Canada, as well as the views of users, are reflected in the ongoing work of data development, compilation and analysis.

While the following paragraphs cannot offer a full evaluation of data from each of the many data sources employed, the quality of the Balance of payments overall is believed to be good to acceptable.

CURRENT ACCOUNT SERIES

Current account transactions with non-residents are broken down as follows: goods and services, investment income and current transfers.

2. For further reference, see "Reconciliation of Canada-United States Current Account, 1998 and 1999," in the Third Quarter 2000 issue of this publication and in the November 2000 issue of *Survey of Current Business*, U.S. Bureau of Economic Analysis.

Les données sont également améliorées par l'apport de consultations internes et d'examen, tant à l'intérieur du système de comptabilité nationale (comme par exemple l'équilibre produits par produits dans les comptes d'entrées-sorties) qu'avec d'autres éléments de Statistique Canada, en particulier de la Division de la culture, du tourisme et du Centre des statistiques sur l'éducation (CTCSÉ), de la Division de sciences, innovation et information électronique ainsi que celle des services.

On a aussi utilisé les données de sources administratives, en particulier de l'agence des douanes et du revenu du Canada (autrefois Revenu Canada, Impôt), afin de faire des vérifications et des recherches sur le champ. Sauf quelques exceptions majeures telles que pour les biens, la dette publique et l'administration publique, ces données ne sont pas très fiables comme source première des transactions internationales.

Deux autres moyens servent de façon continue à évaluer la qualité des données. D'abord, on fait des comparaisons au niveau des catégories et de la méthodologie lors des rapprochements annuels des comptes courants du Canada et des États-Unis². Un système de suivi des événements mis au point au cours des dernières années, qui retrace les transactions internationales grâce à un tri régulier des médias d'affaires, se révèle également utile. Les événements sont soit propres à une firme, soit se situent dans un contexte plus général (tendances et évolution des activités économiques, par exemple). Les renseignements servent à la vérification et à la mise à jour du champ d'observation des enquêtes et d'autres séries de la balance des paiements. Sur une base institutionnelle, les opinions des groupes consultatifs et des cadres de Statistique Canada, de même que celles des utilisateurs, sont prises en compte lors du processus continu de développement, de compilation et d'analyse.

Il est évident qu'il est impossible de présenter une évaluation complète en quelques paragraphes des données provenant de chacune des nombreuses sources utilisées. Néanmoins, on estime que la qualité de l'ensemble de la balance des paiements est bonne à acceptable.

SÉRIES DU COMPTE COURANT

Le compte courant retrace les opérations avec les non-résidents sur les biens et les services, les revenus de placements et les transferts courants.

2. Pour plus de détails, voir "Rapprochement du compte courant entre le Canada et les États-Unis, 1998 et 1999" au numéro de troisième trimestre 2000 de cette publication, et au numéro de novembre 2000 de *Survey of Current Business*, US Bureau of Economic Analysis.

Goods

The quality of the fundamental source of data, the Customs data, is considered to be good. While the Customs records are designed to meet administrative more than statistical purposes, their classification and coverage have seen various improvements, notably through the exchange of import data with the United States beginning in 1990³. Periodic reconciliations are conducted with other major trading partners by the International Trade Division (ITD).

Adjustments are made to Customs data to ensure consistency with Balance of payments concepts and the National Accounts framework. Many of these adjustments are derived from other administrative or corporate information and may be lacking in timeliness or geographic detail.

Data quality for the adjustments is mixed. Since the change to valuing goods at the frontier of the exporting country, historically implemented in 1997, inland freight to the border is included with the value of goods. This is in conformity with international standards for the reporting of goods trade. By convention, it is assumed that the freight between plant and border is carried by resident transporters which, again by convention, is assumed to be paid by the importing economy⁴. Inland freight on imports is thus measured on the hypothesis that it is all paid for by the importing economy. This represents a major limitation which has been to some extent mitigated by the introduction, again in 1997, of general estimates of trucking freight beyond the border and shown as international transport services.

Receipts on inland freight-to-border charges on Canadian exports are provided by ITD from US Customs documentation as part of the bilateral agreement to exchange import data. Certain additional rail charges paid from abroad on forestry products are also included. Payments to the United States for carrying imports to the Canadian border are based on internal estimates of freight charges by mode of transport. In May 1998, ITD significantly revalued downward its inland freight on imports. The change has reduced the large BOP measure of truck freight by about a third, and the lower level has been carried back in the BOP-

3. See publications of the International Trade Division which is responsible for the production of Customs data. That program and data characteristics are described for example, in Canadian International Merchandise Trade, Catalogue 65-001-XIB.

4. These are described in the **Balance of Payments Manual**, 5th Edition, International Monetary Fund, 1993.

Biens

On estime que la qualité de la source fondamentale des données, soit les données douanières, est bonne. Alors que les enregistrements douaniers servent à répondre à des fins plus administratives que statistiques, leur classification et leur champ se sont récemment améliorés, notamment grâce à l'échange de données d'importations avec les États-Unis à compter de 1990³. De temps à autre, la Division du commerce international (DCI) mène des rapprochements avec les données d'autres partenaires commerciaux.

On apporte des corrections aux données douanières afin de garantir la cohérence avec les concepts de la balance des paiements et le cadre de la comptabilité nationale. Un grand nombre de ces corrections est fait à partir d'autres renseignements administratifs ou de sociétés et peuvent être ni actuelles, ni détaillées sur le plan géographique.

La qualité des données est variable pour ce qui est des corrections aux données douanières. Depuis le changement d'évaluation des biens à la frontière de l'économie exportatrice, réalisé en 1997, le fret intérieur à la frontière est compris dans la valeur des biens. Ceci est conforme aux normes internationales pour enregistrer le commerce de biens. Par convention, on suppose que le transport entre l'usine et la frontière est assuré par les transporteurs résidents et, encore une fois par convention, est payé par l'économie importatrice⁴. Le fret intérieur à l'importation est donc mesuré à partir de l'hypothèse qu'il est entièrement payé par l'économie importatrice. Ceci constitue une limitation majeure qui a été quelque peu mitigée par l'introduction, aussi en 1997, des nouveaux estimés pour le fret par camion à l'extérieur de la frontière dans les services de transport international.

Les recettes au titre du fret intérieur jusqu'à la frontière au titre des exportations canadiennes sont communiquées par la DCI à partir de la documentation douanière américaine, dans le cadre de l'accord sur l'échange des données d'importations. Certains coûts ferroviaires supplémentaires payés à l'étranger pour les produits forestiers sont également inclus. Les paiements aux États-Unis pour le transport des importations jusqu'à la frontière canadienne sont basés directement sur des estimations internes du fret selon le mode de transport. En mai 1998, la DCI a révisé significativement à la baisse sa valeur de fret intérieur sur les importations. Ces changements ont réduit le large estimé BDP du fret par route d'environ un tiers et les

3. Voir les publications de la Division du commerce international, qui a la responsabilité de la production des données douanières. Ce programme et les caractéristiques des données sont décrits par exemple dans la publication Le commerce international de marchandises du Canada, no 65-001-XIB au catalogue.

4. Décrit dans le **Manuel de la balance des paiements**, Fonds Monétaire International, 5^{ième} édition, 1993.

based statistics to 1993 with a link adjustment to the latest unrevised year at the time, 1992. Other improvements have seen a shift of adjustments into the Customs series either annually (as to record higher grain volumes after 1996) or on a current monthly basis. The under-estimation of non-U.S. exports referred to in the Annual Revisions section rely on a variety of sources, including small samples and certain intercountry reconciliations at different points in time. There is thus scope for further estimation to be made while steps proceed to improve underlying data. Also, the underestimation of non-US exports in the current period due to expected but unreceived documents, is recognized by a general adjustment which began in 1998; details are available from ITD which computes and monitors the amount. Likewise ITD now computes and monitors the adjustment removing from goods custom software that is already in imports of services.

While such issues of data quality have been recently addressed, readers should still be aware that most of the BOP adjustments to goods are not intended to be independent measures of activity in their own right - they frequently represent corrections to phenomena already measured directly elsewhere. As such they rely on available approaches and secondary sources for their calculation, and less precision should be attributed than to directly - measurable transactions.

Services

International transactions in services comprise the following categories: travel, transportation, commercial and government services.

Significant portions of the data on services, principally for travel and commercial services, are derived from annual or more frequent surveys. Over 40% of all receipts and nearly one third of payments are based directly or indirectly on administrative records. For the estimates of travel spending, monthly administrative data are synthesized with quarterly survey data, whereas for commercial services, survey data are the main source and annual administrative data are used to assess and improve the survey results. Administrative sources for commercial services, first available for 1989, initially augmented the overall coverage of these services by about 2% but have later served more to confirm existing survey results. Administrative data have also been used in the verification of travel data. Benchmark

valeurs ont été ramenées à des niveaux plus bas à partir de 1993 et sont reliées à la dernière année non-révisée, soit 1992. Les autres améliorations ont amené un déplacement des ajustements vers les séries douanières soit annuellement (suite à l'enregistrement de volumes plus élevés de céréales après 1996) ou sur une base mensuelle. La sous-évaluation des exportations ailleurs qu'aux États-Unis, à laquelle on réfère dans la section des Révisions annuelles, est basée sur une variété de sources, incluant de petits échantillons et certaines réconciliations bilatérales à différentes périodes dans le temps. Il y a donc possibilité de générer de nouvelles estimations en même temps que des actions sont prises pour améliorer les données sous-jacentes. Également, la sous-évaluation, à la période courante, des exportations vers les pays autres que les États-Unis en raison des documents non reçus mais attendus, est corrigée par un ajustement général qui a débuté en 1998. Les détails sont disponibles auprès de la DCI qui calcule et vérifie les valeurs estimées. De même, la DCI calcule et vérifie l'ajustement qui soustrait des biens les logiciels déjà inclus dans les importations de services.

Alors que de telles questions sur la qualité des données ont été récemment adressées, les lecteurs devraient encore être avertis que la majorité des ajustements BDP aux biens ne sont pas destinés à être des mesures indépendantes par elles-mêmes. Ils représentent fréquemment des corrections aux phénomènes déjà mesurés directement ailleurs. En tant que tel, ils sont basés sur des approches et des sources secondaires disponibles pour leurs calculs et ont donc une précision inférieure par rapport aux transactions mesurées directement.

Services

Les opérations internationales de services comprennent les catégories suivantes : voyages, transports, services commerciaux et services gouvernementaux.

Une partie importante des données sur les services, en particulier pour les voyages et les services commerciaux, sont tirées d'enquêtes annuelles ou plus fréquentes. Plus de 40 % de toutes les recettes et presque un tiers des paiements sont calculés directement ou indirectement à partir de dossiers administratifs. Pour ce qui est des estimés sur les voyages, les données administratives mensuelles sont intégrées avec les données d'enquête trimestrielle, alors que pour les services commerciaux, la principale source provient des données d'enquête tandis que les données administratives annuelles servent à évaluer et à améliorer les résultats d'enquête. Les sources administratives pour les services commerciaux, qui sont devenues disponibles pour la première fois pour l'année 1989, ont permis d'augmenter à l'origine d'environ 2 % le champ d'observation des services commerciaux, mais ont plus tard servi davantage à confirmer les résultats

indicators are used to derive certain other series for which current direct measures are not available.

The general quality of services data is regarded as acceptable, even though unique measurement problems arise because of the intangible nature of services.

Travel

Outlays are for travel of less than one year as well as travel for one year or more related to education and health.

The basic statistics are compiled by the Culture, Tourism and Center for Education Statistics Division (CTCES) from a combination of census and sample counts of travellers crossing the border, coupled with sample surveys (re-designed for the 1990 reference year) to collect specific information from travellers, including their expenditures⁵. The counts of travellers are considered to be reliably measured, while the response rates for expenditure factors and other characteristics typically remain low. Survey methodology is kept under continuing review and special characteristics are studied periodically⁶. New methodology is being implemented to substantially improve coverage of travellers moving through key airports. First results are expected in 2002.

The series on health-related travel payments represents payments for both hospital and physician services. Data under provincial health plans were updated in 1996 from administrative sources and certain historical gaps filled with reference to related series from public reports. Access to U.S. sources enabled a fuller estimate from 1995 to cover payments beyond provincial health plans at major medical centers and university hospitals. Some health expenditures

d'enquête. Les données administratives ont également été utilisées pour la vérification des données sur les voyages. Les indicateurs repères servent à calculer certaines autres séries pour lesquelles on ne dispose pas de mesures directes courantes.

La qualité générale des données sur les services est considérée comme acceptable, bien que des problèmes uniques de mesure se posent en raison de la nature incorporelle des services.

Voyages

Les déboursés réfèrent aux voyages de moins d'un an, et ceux d'un an ou plus qui sont faits pour fins d'éducation et de santé.

Les statistiques de base sont préparées par la Division de la culture, du tourisme et du Centre des statistiques sur l'éducation (CTCSÉ) qui combine des dénombrements exhaustifs et par sondage des voyageurs qui franchissent la frontière avec des enquêtes échantillons (remaniées pour l'année de référence 1990), afin de recueillir des renseignements précis auprès des voyageurs, y compris leurs dépenses⁵. On estime que le nombre de voyageurs est une mesure fiable, mais les taux de réponse pour les facteurs de dépenses et autres caractéristiques demeurent en règle générale bas. La méthodologie d'enquête est constamment revue et des caractéristiques spéciales sont étudiées périodiquement⁶. Une nouvelle méthodologie est présentement mise en place et devrait améliorer de façon substantielle la couverture des voyageurs en mouvement à travers les principaux aéroports. Les premiers résultats sont prévus en 2002.

Les séries de voyage sur les paiements au titre de la santé représentent des paiements pour les services hospitaliers et de médecins. Ces paiements, financés par les régimes provinciaux de soins de santé, ont été mis à jour, en 1996, à partir de sources administratives et certaines lacunes historiques ont été corrigées à partir de rapports publics. L'accès à des sources de données des États-Unis rend possible une plus complète estimation, à partir de 1995, des paiements aux centres médicaux et aux centres hospitaliers universitaires provenant d'autres sources que

5. *Publications by CTCES provide additional description of the sources, methods and quality of the travel series. For example, see International Travel, Travel between Canada and other countries, 1999, (Touriscope) Catalogue 66-201-XIB, November 2000.*

6. *One important component of expenditures by Canadian travellers abroad - namely spending on goods - was validated for 1990 and 1991 through analysis of related administrative data. See Statistics Canada Cross-Border Shopping - Trends and Measurement Issues. National Accounts and Environment Division, Technical Series, Number 21, January 1994.*

5. *Les publications du CTCSÉ contiennent d'autres descriptions des sources, des méthodes et de la qualité des principales séries des voyages. Voir par exemple Voyages internationaux, Voyages entre le Canada et les autres pays, 1999, (Touriscope) n° 66-201-XIB au catalogue, novembre 2000.*

6. *Une composante importante des dépenses des voyageurs canadiens à l'étranger, à savoir les dépenses en biens, a été validée pour 1990 et 1991 par l'analyse de données administratives. Voir Achats outre-frontière - Tendances et mesure. Division des comptes nationaux et de l'environnement, série technique numéro 21, janvier 1994, Statistique Canada.*

may be embedded in other travel spending but amounts are difficult to assess.

The receipts data for health consist of foreign spending for hospital services in Canada as recorded by the Health Division's annual hospital survey, with projections for recent years where survey results are not yet available. With the release of the first quarter 1999 data, a provision for receipts data on physician services, based on available ratios for payments, is added beginning in 1995.

For the education series, both receipts and payments cover expenditures by students for tuition, accommodation and personal spending for those in full time university and college programs. On the receipts side, with cooperation of CTCES, time series on the number of foreign students in Canada and average tuition were combined with estimates of other expenditures to produce the historical estimates.

For payments, the U.S. Bureau of Economic Analysis kindly supplied comprehensive series from 1981. Data on student expenditures overseas are updated by CTCES to incorporate more recent volume and expenditure estimates.

It should be noted that some outlays for post-secondary education may remain in general travel expenditures including amounts for full-time programs of less than a year. In some cases, travellers would be reporting outlays for commercially - supplied or personal interest courses as part of general expenditures as well. The series on education for their part do not extend to international students at the elementary and secondary levels. As with health - related travel, the education series is seen as a conservative estimate of activity. For recent years, lags in enrollment data increase scope for revision.

Finally, business travel includes estimates of spending by boat and rail crews, calculated by CTCES. These estimates are included along with spending by plane and truck crews.

des régimes de santé provinciaux. Certaines de ces dépenses en santé peuvent se retrouver indistinctement dans les autres déboursés de voyage mais il est difficile d'en établir les montants.

Les recettes au titre de la santé consistent en dépenses étrangères pour les services hospitaliers au Canada telles que rapportées dans l'enquête annuelle des hôpitaux de la Division de la santé avec projections pour les années les plus récentes où les résultats d'enquête ne sont pas encore disponibles. À partir de la publication du premier trimestre de 1999, un montant pour les recettes, au titre de services de médecins, est ajouté aux données à partir de 1995. Ce montant est basé sur des ratios disponibles du côté des paiements.

Pour ce qui est des séries sur l'éducation, les recettes et les paiements couvrent les dépenses des étudiants pour les frais d'étude, les loyers et les dépenses personnelles des étudiants inscrits à plein temps aux programmes universitaires et collégiaux. Du côté des recettes, en coopération avec le CTCSE, des séries chronologiques sur le nombre d'étudiants étrangers au Canada et des moyennes de frais scolaires ont été combinés avec des estimations de dépenses autres afin de produire des estimations historiques.

Du côté des paiements, le Bureau of Economic Analysis des États-Unis a gracieusement fourni les données détaillées et complètes à partir de 1981. Les années sur les dépenses des étudiants outre-mer sont mises à jour par le CTCSE afin d'incorporer des estimés récents de volume et de dépenses.

Quelques dépenses pour l'éducation post-secondaire peuvent demeurer dans les dépenses générales de voyage y compris des dépenses pour les programmes à temps plein de moins d'un an. Dans certains cas, les voyageurs rapporteraient dans les dépenses générales de voyage les dépenses reliées aux cours pour fins commerciales ou personnelles. Les séries sur l'éducation d'autre part n'incluent pas les dépenses des étudiants internationaux aux niveaux élémentaire et secondaire. Ainsi qu'avec les dépenses reliées à la santé, les dépenses au titre de l'éducation constituent des estimations conservatrices de ces activités. Pour les récentes années, des décalages dans les données sur les inscriptions accroissent les possibilités de révisions.

Enfin, les données de voyages d'affaires comprennent les dépenses d'équipage de bateaux et de trains, telles que calculées par le CTCSE. Ces dépenses s'ajoutent à celles des équipages d'avions et de camions.

Transportation

The main elements comprise water, air and certain land transport.

Data quality is mixed from weak to acceptable. Water and air transportation is derived from a number of small customized BOP surveys conducted annually (the coverage ranging from 8 to 58 firms, depending on the survey). Response rates on four vessel surveys for 1997 vary from 78% to 81%, while a survey of 55 foreign airlines showed a response rate of 82%. Where regular follow-ups do not produce sufficient data, amounts are imputed based on prior responses and available external information. While frames are updated from industry registers and media sources, direct coverage remains incomplete. In the case notably of ocean freight payments, unit freight charges from survey data are calculated and applied to annual volume data from the Transportation Division on international cargo unloadings.

The data include a provision which recognizes earnings by Canadian and U.S. - domiciled truckers for the carriage of goods in the other country. These estimates adapt methodology developed by the U.S. Bureau of Economic Analysis. These transactions are classified not with domestic inland freight, but as international freight occurring beyond the export frontier. Data are limited due to difficulties in estimating for example, the shares of US-and Canadian-domiciled carriers. Coverage begins in 1980 on receipts and 1987 on payments, reflecting the earlier access to U.S. markets as deregulation became more widespread across the North American transport industry.

The lower valuation of inland freight by ITD, because it is a component of both Canadian and U.S. calculations, lowered somewhat the BOP estimates for receipts and payments of transborder trucking by both Canadian and U.S. statisticians. From 1993, some increase was made to payments overseas for land-side airline services and receipts on air freight to align more with recently - reported source information. By 1999, it was concluded that certain rentals comprised financial leases transactions more appropriately reflected in the financial account than showing as a transportation service. Changes were accordingly made as of the

Transports

Les principaux éléments de ce compte comprennent le fret maritime, aérien, et certains éléments du transport terrestre.

La qualité des données est variable, de médiocre à acceptable. Le transport maritime et aérien est établi à partir d'un certain nombre de petites enquêtes sur mesure de la BDP qui sont menées chaque année (le champ s'élevant entre 8 à 58 firmes, dépendamment de l'enquête). Les taux de réponses en 1997 pour quatre enquêtes sur le transport maritime étaient compris entre 78% et 81%, tandis qu'une enquête de 55 sociétés aériennes étrangères devait enregistrer un taux de réponse de 82%. Lorsque les suivis réguliers ne réussissent pas à recueillir des données acceptables, on impute des montants à partir des réponses antérieures et des renseignements extérieurs existants. Bien que les structures soient mises à jour à partir des registres industriels et des renseignements obtenus des médias, la couverture directe demeure incomplète. Dans le cas notamment des paiements au niveau du fret maritime, les coûts de fret unitaire, obtenus à partir d'enquête, sont calculés et appliqués à un volume de données plus complètes provenant de la Division du transport, à partir de données sur le fret déchargé.

Les données comprennent une provision qui reconnaît les revenus des camionneurs domiciliés au Canada et à l'étranger pour le transport des biens dans l'autre pays. Ces estimés sont adaptés la méthodologie développée par le US Bureau of Economic Analysis. Ces transactions sont classifiées non pas avec fret intérieur domestique, mais plutôt comme fret international survenant à l'extérieur de la frontière d'exportation. Les données ont des limitations dû à la difficulté d'estimer, par exemple, la portion revenant aux camionneurs domiciliés aux États-Unis et au Canada. Le champ débute en 1980 pour les recettes et 1987 pour les paiements, reflétant l'accès plus tôt aux marchés américains suite à la déréglementation dans le transport nord-américain.

L'évaluation à la baisse du fret intérieur par la DCI, parce que c'est une composante à la fois des calculs canadien et américain, a entraîné une légère diminution des estimations de la balance des paiements pour les recettes et les paiements du camionnage transfrontalier autant par les statisticiens du Canada que des États-Unis. À partir de 1993, des révisions à la hausse ont été apportées aux paiements outre-mer sur les services des compagnies aériennes et aux recettes sur le fret par air afin de s'enligner d'avantage sur des informations récemment obtenues. En 1999, il a été déterminé que certaines locations comprenaient des transactions de crédit-bail plus appropriées à des transactions du compte financier qu'à

first quarter 1999 issue, beginning with the year 1995.

Commercial Services

The Balance of Payments and Financial Flows Division collects much of the detail on commercial services through its comprehensive annual survey of international service transactions of over 3,000 firms in Canada⁷. The identification of new firms trading in cross-border services can be difficult. For the firms which are surveyed, however, the quality of the overall reported results is seen as reliable, and the 1997 response rate stood at 83%. Non-responses tend largely to be comprised of low or nil value transactions for the period. However, a provision based on analysis of taxation records is applied to allow for under-reporting in the survey and operations too small to survey. As the data are surveyed net of withholding taxes, an overall estimate of these taxes is reallocated to applicable royalty categories.

For each current year, data are estimated from a quarterly sample of firms which is based on the previous comprehensive annual survey data. Where follow-ups do not result in sufficient data, amounts are imputed from past results, external information and broader projections of annual information. In 1997, the quarterly sample survey was modified to increase representativeness. It comprises two quarterly survey sources. The first source is a quarterly survey of some 330 firms, mainly Canadian-controlled, with a response rate in 1998 of 79%. The second source comes from a selection of firms made from a quarterly survey of financial transactions by mainly foreign-controlled firms comprising 369 companies with a 1998 response rate of 76%.

The annual commercial services survey is supplemented with good to weak data from other specific enquiries made quarterly and annually, with benchmark studies and administrative records.

With the first quarter 1998 data release, BOP recalculated commission rates from 1994 which apply to trading in securities. The result was a substantial lowering in the series for both receipts and payments; the lower rates applied to volume

7. See Appendix 2 of *Canada's International Trade in Services, 2000*, Catalogue 67-203-XPB or XIB for the categories used to collect annual data for 2000 - from form BP-21S, *International Transactions in Commercial Services*.

celles des services de transport. Les changements, débutant en 1995, ont été faits en conséquence à partir de la publication du premier trimestre de 1999.

Services commerciaux

La Division de la balance des paiements et des flux financiers obtient la plus grande partie des renseignements sur les services commerciaux à partir de son enquête annuelle exhaustive des opérations internationales de services de plus de 3,000 entreprises au Canada⁷. L'identification de nouvelles firmes qui transigent des services transfrontaliers peut être difficile. Pour les firmes qui sont enquêtées, cependant, la qualité des résultats globaux semble fiable; le taux de réponse pour 1997 était de 83%. Les non-répondants sont, en général, ceux qui n'ont que peu ou pas de transactions à déclarer. Cependant, un ajustement basé sur l'analyse de dossiers d'impôt est fait pour tenir compte des opérations sous-représentées dans l'enquête et de celles qui sont trop petites pour faire l'objet d'une enquête. Comme les données d'enquêtes sont recueillies nettes des retenues fiscales, on réattribue une estimation globale de ces impôts aux catégories de redevances sujettes à impôt.

Pour chaque année courante, les données sont estimées à partir d'une enquête échantillon trimestrielle qui est basée sur les résultats de l'année précédente de l'enquête annuelle plus large. Si le suivi ne donne pas de données suffisantes, des montants sont imputés à partir de résultats précédents, de renseignements externes ainsi que des projections plus larges de renseignements annuels. En 1997, l'enquête échantillon trimestrielle a été modifiée pour en accroître la représentation. Deux sources trimestrielles d'enquêtes sont utilisées. La première source consiste en une enquête trimestrielle de 330 firmes, largement sous contrôle canadien, avec un taux de réponse de 79% en 1998. Pour la deuxième source, on sélectionne des firmes d'une enquête trimestrielle sur les transactions financières auprès de firmes largement sous contrôle étranger, soit 369 firmes avec un taux de réponse de 76% en 1998.

L'enquête annuelle des services commerciaux est complétée par les résultats de qualité bonne ou faible d'autres enquêtes précises effectuées chaque trimestre ou chaque année et par des études repères et des dossiers administratifs.

À partir de la publication du premier trimestre de 1998, la balance des paiements a réévalué les taux de commissions, à partir de 1994, appliqués aux transactions de valeurs mobilières. Le résultat est une baisse substantielle autant des recettes que des paiements. Les taux plus bas appliqués aux volumes reflètent une plus

7. Voir l'annexe 2 des *Commerce international de services du Canada, 2000*, n° 67-203-XPB ou XIB au catalogue pour les catégories utilisées dans la collection de données annuelles pour 2000 - du formulaire BP21-SF, *Opérations internationales de services commerciaux*.

data served to reflect wider competition in securities dealing. Addition of survey data is incorporated from 1996 on certain computer services transactions, while additional respondents in the area of geomatics and commercial education were added also from 1996 with the assistance of Industry Canada. Data reviews with CTCES have continued so as to fill out coverage of audio-visual services, for example on film labs and sound recording.

Other changes from 1995 include removal from goods of certain prepackaged software already reported with services. A block of lower-valued CIDA contracts was also added, to miscellaneous business services. From 1996, prepackaged software export values were classified from computer services as they were considered to fall under royalties. From 1997, additional provisions were made for certain payments abroad not sufficiently covered by survey sources. Other additions from 1997 include initial estimates of multimedia transactions and royalty payments for cable services. Where identified, support services related to the internet and its access are presently assigned to information services.

From a quality standpoint, data limitations preclude separate articulation under Investment income of earnings by seasonal and border workers. Rather, a provision is included with miscellaneous business services, where such earnings are treated as units of own-account labour.

A fuller description of data for individual commercial services appears in **Canada's International Trade in Services**, Statistics Canada, Catalogue 67-203-XPB or XIB.

Government services

The category comprises international transactions arising from government activities (diplomatic, commercial and military) not covered elsewhere in the Balance of payments.

The quality of the series varies, reflecting access to sound administrative records on the one hand, through to estimates which are based overall on very limited information.

large compétition du marché des échanges de valeurs mobilières. L'addition de données d'enquête est incorporée à partir de 1996 sur certaines transactions de services informatiques, alors que des répondants additionnels dans le domaine de la géomatique et de l'enseignement commercial ont été ajoutés, également à partir de 1996, avec l'aide d'Industrie Canada. La révision des données avec le CTCSE s'est poursuivie afin d'améliorer la couverture des services audio-visuels, par exemple pour les laboratoires de films et les enregistrements sonores.

D'autres changements, à partir de 1995, ont été faits comme la suppression des biens de certains logiciels préemballés déjà inclus dans les services. Un bloc de contrats de faibles valeurs de l'ACDI a également été ajouté à la catégorie des services commerciaux divers. À partir de 1996, la valeur des exportations de logiciels préemballés a été déplacée des services informatiques vers les frais de redevances. À partir de 1997, des estimations supplémentaires ont été faites pour certains paiements à l'étranger non suffisamment couverts par les sources d'enquêtes. D'autres ajouts, à partir de 1997, incluent des estimations initiales pour les transactions dans le multimédia et les paiements en redevances pour les services de cablovision. Lorsque identifiés, les services de soutien reliés à l'internet ainsi qu'à son accès sont présentement assignés aux services d'information.

Du point de vue de la qualité, la limitation des données empêche l'inclusion des revenus des travailleurs saisonniers et frontaliers dans les revenus d'investissements. À la place, un montant est inclus dans les services commerciaux divers, où ces revenus sont traités comme des fournisseurs autonomes de services.

Une description plus complète des diverses catégories de services apparaît dans **Le commerce international de services du Canada**, n° 67-203-XPB ou XIB au catalogue de Statistique Canada.

Services gouvernementaux

Cette série recouvre les opérations internationales résultant des activités gouvernementales (diplomatiques, commerciales, militaires) non retracées ailleurs dans la balance des paiements.

La qualité de ces séries varie, provenant d'une part de données fiables de dossiers administratifs et d'autre part des estimations basées sur des sources très limitées.

After some years, spending in Canada by foreign embassies was re-estimated through a voluntary survey which produced a small but helpful cross-section of responses for the year 1995. Results generally raised previous estimates. A number of changes were made from 1993 following a review of government transactions with the Input-Output Division. Military expenditures abroad were scaled more in line with declining outlays on personnel. In the last two years additions and changes were made to more aptly reflect outlays for trade development by provincial governments, and on the receipts side, the use of facilities by visiting non-U.S. military forces. Reduced were a number of in - Canada outlays of a commercial nature deemed paid to Canada by recipients of official aid flows and already recognized elsewhere under services to business.

From 1997, data on a range of immigration services paid by non-residents have been added to this account. They draw on administrative aggregations of revenues and entry of persons recorded by Citizenship and Immigration Canada.

Investment Income

Investment income comprises income on direct, portfolio and other investment. The data vary in quality depending upon the sources used. Furthermore, while totals of withholding taxes as shown in current transfers are seen as reliable, their allocation among interest, dividends and services is entirely estimated.

Receipts

Data on direct investment income receipts are largely reliable. Canadian firms making direct investments abroad earn interest on their holdings of debt issued by those enterprises abroad as well as profits from their equity in these enterprises. Such data are derived from three surveys of financial transactions: (a) between Canada and other countries (annual survey of 4,589 firms with a 1997 response rate of 79%); (b) quarterly, with a sample of 369 largest firms showing a response for 1998 of 76%, and (c) of capital invested abroad by Canadian enterprises (annual survey of 1,869 firms, 72% response in 1997).

Après quelques années, les dépenses au Canada des ambassades étrangères ont été récemment réévaluées à partir d'une enquête volontaire qui a fourni un bon aperçu en dépit d'un faible taux de réponse pour l'année 1995. Les résultats ont généralement augmenté les estimés antécédents. Un certain nombre de changements ont mis en oeuvre à partir de 1993 suite à une revue des transactions gouvernementales avec la Division d'entrée-sortie. Les dépenses militaires outre-mer ont été réduites de façon à être plus en ligne avec les dépenses pour le personnel. Durant les deux dernières années, des ajouts et des changements ont été faits afin de mieux refléter les dépenses des gouvernements provinciaux pour le développement commercial, et du côté des revenus, l'utilisation des installations par les forces militaires étrangères non-américaines. Il y a eu une réduction pour un certain nombre de dépenses effectuées au Canada et de nature commerciale considérées payées au Canada par les bénéficiaires de fonds d'aide officielle mais déjà comptabilisée ailleurs sous les services aux entreprises.

À partir de 1997, des données sur une gamme de services d'immigration payés par les non-résidents ont été ajoutées à ce compte. Les résultats sont basés sur des compilations administratives des revenus et du nombre d'entrées d'individus enregistrées par Citoyenneté et Immigration Canada.

Revenus de placements

Les revenus de placements comprennent les revenus d'investissement direct, de portefeuille et autres. Les données varient en termes de qualité selon les sources utilisées. De plus, bien que le total des retenues fiscales enregistrées aux transferts courants soit de bonne qualité, leur allocation entre intérêts, dividendes et services est entièrement estimée.

Recettes

Les données sur les recettes sous forme d'intérêts au titre des investissements directs sont en général de qualité fiable. Les entreprises canadiennes qui effectuent des investissements directs à l'étranger gagnent des intérêts sur leurs avoirs de titres de dette émis par ces entreprises étrangères ainsi que des bénéfices sur leur avoir dans ces entreprises. Ces données proviennent de trois enquêtes sur les opérations financières. Il s'agit a) des opérations entre le Canada et les autres pays (enquête annuelle auprès 4,589 entreprises avec un taux de réponse en 1997 de 79%), b) enquête trimestrielle avec un échantillon de 369 des plus importantes entreprises et un taux de réponse pour 1998 de 76% et c) des capitaux placés à l'étranger par les entreprises canadiennes (enquête annuelle de 1,869 entreprises avec taux de réponse de 72% en 1997).

Investment income on portfolio investment comprises dividends and interest. Data on dividend receipts have limitations with regard to the underlying claims in foreign stocks. Receipts of dividends from the United States are derived from five year benchmark information on stocks outstanding which have been compiled by the U.S. Treasury. Data on the receipts of dividends on portfolio investment elsewhere than in the United States are weak through 1996. Data on interest receipts are derived from estimates of bond holdings and are seen as limited. A major improvement to the quality and coverage of the underlying positions for portfolio dividends resulted from the IMF-coordinated survey of portfolio investment abroad beginning with the reference year 1997 and implemented as an ongoing Canadian survey since that time. Methodology was recently developed to derive yields on a detailed company basis to combine with position and flows data; this resulted in substantially higher dividend flows from the reference year 1997. Research remains in order to reflect in these series certain results from the major survey of portfolio holdings abroad co-ordinated among countries by the IMF.

As for interest receipts on other investment, the data quality is mixed. Earnings on international reserves are obtained from official records and are considered to be accurate; similarly, interest receipts on government-financed export credits are based on reliable administrative records. Interest revenues and expenses of the banks are shown on a gross basis, for each of assets and liabilities. The quality of banking data is reliable. The data for interest on deposits abroad by non-banks, however, are weak. While rates applied to these asset categories are from established public sources, it has not so far been possible to identify the range of resident holdings outside Canada given the limitations in the frequency, nature and classification practices of foreign sources used.

Payments

Much of the data on direct investment income is generally reliable. Profits data are taken directly from quarterly survey data conducted by the Industrial Organization and Finance Division of Statistics Canada and combined with BOP survey information on dividends. Recent data from the former source are still subject to change. Interest on the debt issued by direct investment enterprises in Canada to non-resident direct investors are

Les revenus d'investissements de portefeuille comprennent les dividendes et intérêts. Les recettes sur les dividendes ont des limitations quant aux avoirs sous-jacents d'actions. Les recettes de dividendes en provenance des États-Unis sont établies à partir de renseignements repères sur cinq ans sur les actions en cours qui ont été rassemblées par le Trésor des États-Unis. Les données pour les recettes de dividendes sur les placements de portefeuille ailleurs qu'aux États-Unis sont médiocres jusqu'en 1996. Les données sur les recettes d'intérêts sont dérivées à partir de montants en cours d'obligations eux-mêmes estimés; la qualité des données est limitée. Une amélioration majeure à la qualité et à la couverture du bilan sous-jacent aux dividendes de portefeuille, a résulté de l'enquête coordonnée par le F.M.I. sur les investissements de portefeuille à l'étranger. Cette enquête a débuté avec l'année de référence 1997 et est réalisée de façon continue comme enquête canadienne depuis ce temps. Une méthodologie a récemment été développée afin de dériver les rendements sur une base détaillée par entreprise en combinant des données de flux et de bilans; cela a résulté en des flux de dividendes substantiellement plus élevés à partir de l'année de référence 1997. Des recherches sont à venir afin d'inclure dans ces séries, certains résultats de l'enquête majeure sur les investissements de portefeuilles à l'étranger, co-ordonné par le Fonds Monétaire International.

La qualité des données pour les recettes d'intérêt sur les autres investissements est variable. Les gains sur les réserves internationales sont tirés de dossiers officiels et sont considérés comme précis. De même, les recettes d'intérêts sur les crédits à l'exportation financés par le gouvernement sont basées sur des données administratives fiables. Les revenus et dépenses d'intérêt des banques sont présentées sur base brute, i.e. avec des montants tant pour les actifs que pour les passifs. La qualité des données bancaires est fiable. Les données sur les intérêts pour les dépôts non bancaires à l'étranger sont cependant médiocres. Bien que les taux utilisés pour ces catégories d'actifs proviennent de sources publiques sûres, il n'a pas été encore possible d'identifier l'étendue des avoirs des résidents à l'extérieur du Canada en raison des limites de la fréquence, de la nature et des pratiques de classification des sources étrangères consultées.

Paiements

La plus grande partie des données sur les revenus d'investissements directs est en générale fiable. Les bénéfices proviennent directement des données d'enquêtes trimestrielles menées par la Division de l'organisation et des finances de l'industrie de Statistique Canada et sont combinés avec les résultats d'enquêtes de la BPD sur les dividendes. Les résultats récents de la première source sont sujets à changement. Les intérêts sur les titres de dette émis par les entreprises

derived from the same two survey sources described above for investment income receipts from direct investment.

Payments on portfolio investment is made up of dividends and interest. Data on payments of dividends are derived from surveys of Canadian companies which are known to have foreign portfolio holders. It has been difficult with any precision to establish the level of foreign portfolio ownership, and therefore the associated dividend payments are accordingly limited. Data on interest payments on bonds is calculated from a detailed inventory of Canadian bonds, including discount bonds, resulting in reliable calculations based on security-by-security information. Underlying amounts, rates, maturity date and currency are obtained on a preliminary basis (monthly and quarterly) from issuers and brokers (with a response rate of 91% in 1998) and are then confirmed through annual surveys of Canadian borrowers where responses averaged 78% in 1997. The quality is good. Interest on money market instruments (such as treasury bills and commercial paper) is derived from average yields applied to the amount outstanding of the various instrument categories. Information on flows, from which stock positions are cumulated, is obtained from monthly surveys of brokers and large Canadian borrowers, with virtually complete response. However, geographic distribution of foreign holders is more difficult to establish.

Interest payments on other investment consists of interest on borrowing from foreign banks and on deposit liabilities. Interest on borrowings from non-resident banks is obtained from outstanding positions and relevant market yields. In addition, some relatively minor components are based on administrative records and best estimates. Consequently, the data has limitations. As mentioned above, investment income on banking claims is presented separately for revenues and expenses. Interest from banking operations booked in Canada is derived from data supplied by all banks from a quarterly survey and the quality is clearly reliable.

Current transfers

Quality for this diverse group ranges from most reliable to acceptable.

d'investissement direct au Canada aux investisseurs directs non résidents proviennent des deux mêmes sources que celles décrites ci-dessus pour les recettes de revenus de placements au titre des investissements directs.

Les paiements d'investissements de portefeuille comprennent les dividendes et les intérêts. Les données sur les versements de dividendes proviennent d'enquêtes auprès de sociétés canadiennes dont on sait qu'elles ont des détenteurs de portefeuille étrangers. Il a été difficile d'établir avec précision la propriété étrangère de portefeuille et par conséquent les paiements de dividendes qui en relèvent sont limités. Les données sur les paiements d'intérêts sur les obligations proviennent d'un répertoire détaillé des obligations canadiennes, y compris les obligations avec escompte, et se traduisent par des calculs fiables, basés sur des renseignements titre par titre. Les montants, les taux, les dates d'échéance et les devises sont obtenus d'abord sur une base provisoire (mensuellement et trimestriellement) auprès des émetteurs et des courtiers (taux de réponse en 1998 à 91%) et sont confirmés par une enquête annuelle exhaustive auprès des emprunteurs canadiens avec un taux de réponses moyen de 78% en 1997. La qualité des données est bonne. Les intérêts sur les instruments du marché monétaire, tels que les bons du Trésor et les effets commerciaux, sont calculés à partir des rendements moyens appliqués aux montants en circulation des diverses catégories d'instruments. Les renseignements sur les flux, à partir desquels on calcule les encours, sont tirés d'enquêtes mensuelles auprès des courtiers et quelques emprunteurs canadiens importants qui donnent des réponses presque complètes. Cependant, il est plus difficile d'établir la répartition géographique des détenteurs étrangers.

Les paiements d'intérêt sur autres investissements regroupent les intérêts sur emprunts auprès de banques étrangères et sur les engagements sous forme de dépôts. Les intérêts sur les emprunts auprès des banques non résidentes sont calculés à partir des soldes et rendements commerciaux appropriés. Des composantes supplémentaires relativement peu importantes sont basées sur les dossiers administratifs et les meilleures estimations possibles. En conséquence, les données sont limitées. Tel que mentionné plus haut, les revenus de placement des banques sont présentés sur base brute, soit les revenus, soit les dépenses. Les intérêts sur les opérations bancaires comptabilisées au Canada proviennent de données communiquées par toutes les banques tirées d'une enquête trimestrielle et la qualité des données est manifestement fiable.

Transferts courants

La qualité des données de ce groupe divers varie de très fiable à acceptable.

From 1991, estimates from US sources are included for certain personal gifts and for study and health benefits that are received, but not paid for, by Canadian residents.

Information on remittances, a second component of current transfers, is taken from a variety of sources. Reliable administrative data exist for Canadian government payments abroad to non-residents. Personal remittances to non-residents is obtained directly from Statistics Canada's Family Expenditure Survey. Remittances regarding charitable and academic institutions and inward personal remittances data are considered weak. Fuller bilateral data have now improved somewhat the estimate of pension receipts though some recent values have been revised downwards at source.

Data on Canadian withholding taxes originate from CCRA, by fiscal quarter, with the last fiscal-year amounts assigned to that year. Recently, revisions to this series for timing and accrual adjustments were supplied from the Public Institutions Division back to 1993 and were applied from 1995. U.S. withholding taxes are based on lagged information from the U.S. Internal Revenue Service; all other foreign withholding taxes are estimated. Allocation of these taxes back to investment income and commercial services is entirely estimated.

Data on federal government expenditures in support of international organizations and programs come largely from the Public Accounts and the quality is taken as reliable. A reworking in 1999 of detailed information from this source led to an upward revision from 1995.

Lastly, data on official contributions and on recently included administrative expenses are obtained from the Canadian International Development Agency. The data are reliable. Comparatively minor amounts are shown for several other governmental and non-governmental organizations in Canada; quality is weak.

CAPITAL AND FINANCIAL ACCOUNT SERIES

CAPITAL ACCOUNT

This account is made up of capital transfers, formerly in the Current Account (e.g. migrants'

À partir de 1991, on a incorporé des estimations de source américaine sur certains dons personnels, services reliés à l'éducation et la santé qui sont reçus, mais non payés, par des résidents canadiens.

Les renseignements concernant les envois de fonds, qui sont une deuxième composante des transferts courants, proviennent de sources très diverses. On dispose de données fiables administratives pour les paiements que le gouvernement canadien fait à l'étranger aux non-résidents. Les versements personnels à des non-résidents sont obtenus directement de l'enquête régulière sur les dépenses des familles de Statistique Canada. Les versements aux institutions de charité et aux établissements d'enseignement supérieur, de même les versements destinés à des particuliers au Canada, sont considérés comme des données médiocres. L'utilisation plus poussée de données bilatérales a permis d'améliorer quelque peu les données de recettes pour fins de retraite, alors que certaines valeurs ont été révisées à la baisse.

Les données sur les retenues fiscales canadiennes sont établies à partir des renseignements communiqués par ADRC sur base trimestrielle. Le dernier trimestre fiscal est alloué à cette année. Récemment, des révisions à cette série, dues à des corrections pour les périodes et les sommes à recevoir, ont été fournies par la division des Institutions publiques allant jusqu'en 1993 et utilisées à partir de 1995. Les retenues fiscales américaines sont établies à partir de renseignements tardifs communiqués par le "U.S. Internal Revenue Service". Toutes les autres retenues fiscales étrangères sont estimées. L'affectation de ces impôts aux catégories des revenus de placements et des services commerciaux est entièrement estimée.

Les données sur les dépenses gouvernementales auprès d'institutions et de programmes internationaux proviennent surtout des Comptes publics et sont considérés fiables. Une reformulation, en 1999, des données détaillées provenant de cette source a mené à des révisions à la hausse à partir de 1995.

Enfin, les données sur les contributions officielles et les dépenses administratives, nouvellement comprises aux séries, sont communiquées par l'Agence canadienne de développement international. Les données sont fiables. On présente des montants relativement peu élevés pour quelques autres organisations gouvernementales et non gouvernementales au Canada; leur qualité est médiocre.

SÉRIES DU COMPTE CAPITAL ET FINANCIER

COMPTE CAPITAL

Ce compte comprend les transferts de capital, antérieurement au Compte courant (par exemple les

funds, debt forgiveness and inheritance funds), and intangible assets (intellectual property rights such as patents).

The quality of the various series on immigrants' assets (funds in possession, purchases of houses in Canada, and the rest of their wealth) is considered to be fair. The data are based on monthly administrative records filed by prospective immigrants at the time of visa application. They come with a one-month delay with previous months' estimates often revised; the quality is acceptable. Estimates of the number of emigrants are supplied by the Demography Division; an average amount of funds transferred is applied to obtain emigrants' funds. The quality of data is weak due to the lack of a good information source. Debt forgiveness by the Government of Canada and through its enterprises are derived through administrative data and are considered reliable. Small estimates of inheritances are based on earlier studies and the quality is weak.

FINANCIAL ACCOUNT

Canadian Assets

Direct Investment

Canadian direct investment abroad flows comprise cross-border flows in equity and debt (both long and short-term) and, from 1961, reinvested earnings. The series undergo several updates as more complete information becomes available and estimates for undercoverage are gradually reduced. The first estimate is based on a quarterly sample of 369 of the most active companies. This is supplemented with an allowance for companies that are not surveyed quarterly and with information from the financial press. An audit is also done with another larger quarterly survey of financial data from the Industrial Organisation and Finance Division of Statistics Canada (IOFD) to confirm some of the Balance of Payments survey information. This procedure thus provides more timely quarterly data than obtained from the BOP annual survey which is undertaken later. The latter annual survey of 4,589 companies (1997) is used to improve the initial estimates. Finally, a reconciliation is conducted between year-to-year changes of position data (taken from the annual survey of 1,869 firms) and cross-border flow information. The response rate in 1998 for the quarterly survey was 76% while 77% of the annual surveys for 1997 were returned. It resulted in data that are believed to be good. However, quality

capitaux des migrants, la remise de dette et les successions) ainsi que les actifs intangibles (les droits de propriété intellectuelle tels les brevets).

La qualité des données sur les avoirs des immigrants (fonds accompagnant les immigrants lors de leur entrée, leurs achats de maisons au Canada et le restant de leur richesse) est considérée moyenne. Les données sont basées sur des données administratives fournies par les immigrants au moment de s'inscrire pour l'obtention de visas. Elles sont reçues avec un délai de un mois et les mois précédents sont souvent révisés; la qualité est acceptable. Les estimations sur le nombre d'émigrants sont fournies par la Division de la démographie, et on applique une moyenne de fonds transférés pour obtenir les capitaux des émigrants. La qualité des données est médiocre due à la lacune de bonnes sources de renseignements. Les données sur les pardons de dette par le gouvernement du Canada et ses entreprises sont obtenues de données administratives et sont fiables. De petits estimés sur les successions sont basés sur des études antérieures et la qualité est médiocre.

COMPTE FINANCIER

Actif du Canada

Investissements directs

Les flux des investissements directs canadiens à l'étranger comprennent les flux transfrontaliers en opérations sur l'avoir propre, sur la dette (à long et court termes) et, à partir de 1961, les bénéfices réinvestis. La série subit plusieurs mises à jour à mesure que des renseignements plus complets deviennent disponibles et que les estimations de sous-dénombrement sont progressivement réduites. La première estimation est basée sur un échantillon trimestriel de 369 des sociétés les plus actives, que vient compléter une provision pour les sociétés qui ne font pas l'objet d'une enquête trimestrielle ainsi que des renseignements tirés de la presse financière. On mène aussi une vérification avec une autre plus grande enquête trimestrielle de données financières de la Division de l'organisation financière et industrielle (DOFI) de Statistique Canada afin de confirmer les renseignements d'enquêtes de Division de la balance des paiements. Cette procédure donne ainsi des données trimestrielles plus à jour que celles qu'on obtiendrait de l'enquête annuelle de la Balance des paiements qui a lieu plus tard. Cette dernière enquête annuelle est menée auprès de 4,589 sociétés (1997) et est utilisée pour améliorer les estimations initiales. Finalement, on mène un rapprochement des changements de positions (obtenus d'une enquête annuelle de 1,869 firmes) avec des renseignements sur les flux transfrontaliers. Le taux de réponse en 1998 à l'enquête trimestrielle était de 76%,

problems arise because of the difficulties in identifying, on an ongoing basis, firms which conduct direct investment abroad.

Portfolio Investment

Estimates of Canadian investment in foreign stocks and bonds are not complete, as it is difficult to measure all Canadian transactions in portfolio investment abroad. Considerable effort is made to identify and survey the various Canadian institutions which invest in foreign securities. The flows are measured mainly from monthly surveys sent out to various financial intermediaries, such as investment dealers, the largest banks, trusts, pension and mutual funds. However, individuals in the personal sector using foreign investment firms, are harder to identify and survey, thus weakening the estimates. As well, there is not yet an across the board survey of position information to confirm and expand the cross-border flow information. The quality of the data has improved significantly with a series of annual surveys on Canadian portfolio investment abroad that began at year-end 1997. This inaugural survey was carried out as part of an international effort to improve data on external portfolio investment. Fully 35 countries participated in the portfolio survey, co-ordinated by the International Monetary Fund.

Other Investment

Loans

Canada's loan assets comprise those by the Government of Canada and its enterprises, Canadian banks, corporations and those by the corporate and personal sectors through repurchase agreements (repos).

Loans by the Government of Canada, its enterprises and banks are derived through administrative data and are considered reliable. Repo loans, which involve securities as collateral, are reported by Canadian dealers and brokers, and are considered to be of acceptable quality⁸. The data on corporate loans are believed to be good.

8. A study was conducted in 1998/9 that greatly improved some of the measurement processes for repos. It resulted in some revisions to 1997 data.

tandis que celui de l'enquête annuelle de 1997 était de 77%. On estime pour cette raison que les données sont de bonne qualité. Cependant, des problèmes de qualité des données surgissent à cause de la difficulté d'identifier sur une base continue les firmes menant de l'investissement direct à l'étranger.

Investissements de portefeuille

Les estimations des investissements canadiens en actions et obligations étrangères ne sont pas complètes, car il est difficile de mesurer toutes les transactions en placements de portefeuille à l'étranger. Des efforts considérables sont faits pour identifier et enquêter les diverses institutions canadiennes qui font des placements dans des valeurs mobilières étrangères. Les données sur les flux sont mesurées à partir d'une enquête mensuelle auprès de divers intermédiaires financiers comme, par exemple, les courtiers en valeurs, les principales banques, les fiducies, les caisses de retraite et les fonds communs de placement. Cependant, les particuliers qui font appel à des sociétés de placements étrangères sont plus difficiles à identifier et à enquêter, ce qui réduit la qualité des estimations. De plus, il n'y a pas encore d'enquête globale sur les positions pour confirmer et étendre les renseignements sur les flux transfrontaliers. La qualité des données s'est améliorée considérablement avec une série d'enquêtes annuelles sur l'investissement canadien de portefeuille à l'étranger débutant pour la fin d'année 1997. L'enquête initiale a été menée parallèlement à un effort international d'amélioration des données d'investissement de portefeuille extérieures. Plus de 35 pays ont participé à cette enquête de portefeuille qui est coordonnée par le Fonds Monétaire International.

Autres investissements

Prêts

Les prêts de l'actif comprennent ceux du gouvernement du Canada et ses entreprises, des banques canadiennes ainsi que les prêts sous clauses de rachat des sociétés et du secteur personnel.

Les prêts du gouvernement du Canada et ses entreprises et des banques sont calculés à partir de dossiers administratifs officiels et on considère que les données sont fiables. Les prêts avec clauses de rachat, dont des valeurs mobilières sont utilisées comme collatéral, sont rapportés par les courtiers canadiens et on considère que la qualité des données est acceptable⁸. Les données

8. Une étude a été faite en 1998/9 qui a grandement amélioré certains de nos processus d'estimation des prêts avec clauses de rachat. Suite à cette étude, certaines révisions ont été faites aux données de 1997.

They are obtained from an annual survey with a response rate of 79% for 1997. The first estimate is projected from a quarterly sample survey and is subject to revision. Overall, data on Canada's loan assets are considered to be in the range of acceptable to good.

Deposits

Canada's deposit assets comprise those of Canadian banks and of all other Canadian (or non-bank) depositors.

Deposits of Canadian banks' are classified into four categories: Canadian dollar, foreign currency, gold and silver. They are derived from mainly administrative data and considered reliable. Non-bank deposits abroad are obtained from foreign banking data through the Bank of International Settlements. They are usually one to two quarters behind, and are aggregate data not on an instrument or issuer basis. These data are dependent on classifications of residency applied by reporting institutions outside Canada. The data have shown large unexplained fluctuations; these have been revised quite substantially and therefore are generally viewed as weaker estimates.

Official International Reserves

Canada's reserve assets are derived from official records of the Government of Canada and therefore should be complete and accurate.

Other Assets

This category comprises many elements but are concentrated in the following short list: Canadian banks' security transactions (both long and short-term), Canadian non-banks' foreign money market transactions, corporations' trade credits and other short-term receivables, progress payments by corporations, Government of Canada subscriptions to international agencies and deferred migrants' assets.

The foreign security transactions of Canadian banks are derived from monthly administrative data⁹ and are considered reliable but are subject to revision for up to two years after the reference

9. *Gold and silver deposit liabilities are derived from a monthly survey.*

sur les prêts des sociétés sont aussi bonnes. Elles sont obtenues à partir d'une enquête annuelle avec un taux de réponse de 79% en 1997. Les premiers estimés sont projetés à partir d'une enquête échantillonnale et trimestrielle et sont objet de révisions. En gros, on considère que la qualité des données sur les prêts est d'acceptable à bonne.

Dépôts

Les dépôts d'actif comprennent ceux des banques canadiennes et ceux des autres déposants canadiens (secteur non-bancaire).

Les dépôts des banques canadiennes comprennent quatre catégories: les dollars canadiens, les autres devises, l'or et l'argent. Ces données proviennent largement de données administratives et sont fiables. Les dépôts non bancaires à l'étranger sont calculés principalement à partir des données bancaires étrangères obtenues de la Banque des Règlements Internationaux. Elles sont obtenues avec un délai généralement d'un ou deux trimestres, sous forme agrégée (i.e. pas de bris par instrument et par émetteur) et dépendent des classifications du lieu de résidence utilisé par les institutions financières déclarantes à l'extérieur du Canada. Ces dernières années, les données ont été sujettes par des fluctuations inexplicables importantes et ont été révisées de façon importante et pour cette raison, sont considérées comme médiocres.

Réserves internationales

Les actifs de réserve du Canada sont dérivés de dossiers officiels du Gouvernement du Canada et devraient donc être complètes et justes.

Autres actifs

Cette catégorie comprend plusieurs éléments qui se concentrent dans la liste courte suivante: transactions en valeurs mobilières des banques (tant long que court termes), les transactions en instrument de marché monétaire étrangers du secteur non-bancaire, les comptes fournisseurs et autres comptes à recevoir des sociétés, les paiements versements par les sociétés, les souscriptions du Gouvernement du Canada aux organismes internationaux et les capitaux différés des immigrants.

Les transactions en valeurs étrangères des banques canadiennes sont dérivées de données mensuelles administratives⁹ et sont bonnes bien que sujettes à révisions jusqu'à deux ans après la période de référence.

9. *Les dépôts en or et en argent sont obtenus à partir d'une enquête mensuelle.*

period. The foreign money market transactions are measured from both foreign administrative data and BOP survey data and are considered to be weaker estimates. Government of Canada subscriptions are derived from administrative data and considered reliable. The data on short-term receivables including trade credits are believed to be acceptable. They are obtained from an annual census survey with a response rate of 79% for 1997. The first estimate is projected from a quarterly sample survey and subject to revision. The series on deferred migrants' assets are considered to be weak. They are based on administrative records filed by prospective immigrants at the time of visa application.

Canadian Liabilities

Direct Investment

Transactions in foreign direct investment in Canada comprise cross-border flows in equity and debt (both short-term and long-term) and, starting in 1961, reinvested earnings. Data on reinvested earnings are derived from a quarterly survey conducted by IOFD. Cross-border flows are measured through both a quarterly sample survey and an annual large survey. The coverage is validated against an annual survey of position data covering 6,185 companies. The series undergo several updates as more complete information becomes available and estimates for undercoverage are gradually reduced. The first estimate is based on a quarterly sample of 369 of the most active companies (the same sample as for direct investment abroad). This is supplemented with an allowance for companies that are not surveyed quarterly and with information from the financial press. It is also augmented and confirmed with results of the above mentioned IOFD survey. Subsequently, an annual survey of 4,589 companies is taken to improve the initial estimates. Finally, a reconciliation of year-to-year changes of position data (taken from annual census survey) with cross-border flow information is conducted to provide final estimates. These estimates are verified against administrative data from time to time. Response rates for the three surveys range from 76% to 79%. The data are believed to be good.

Portfolio Investment

Foreign portfolio investment in Canadian stocks, bonds and money market paper are believed to be relatively complete, although the geographic

Les transactions en instruments de marché monétaire étranger sont obtenues de dossiers administratifs étrangers et d'enquêtes de la balance des paiements et on considère qu'elles sont de qualité médiocre. Les données des souscriptions du Gouvernement du Canada sont obtenues de dossiers administratifs et sont fiables. On estime que les données sur les comptes à recevoir à court terme sont acceptables. Les données proviennent d'une enquête annuelle exhaustive dont le taux de réponse a atteint 79% en 1997. Pour l'année la plus récente, on projette les données à partir d'une enquête échantillon trimestrielle et ces données font par conséquent l'objet de révisions. On estime que les séries des actifs différés des immigrants calculés à partir des dossiers administratifs remplis par les candidats à l'immigration au moment de la demande de visa sont de qualité médiocre.

Passif du Canada

Investissements directs

Les transactions sur les investissements directs étrangers au Canada comprennent les flux qui traversent les frontières en opérations sur l'avoir propre, sur la dette (à long et court terme) et, commençant en 1961, les bénéfices réinvestis. Les données sur les bénéfices réinvestis proviennent d'une enquête trimestrielle effectuée par la DOFI. Les flux qui franchissent les frontières sont recueillis lors d'une enquête échantillon trimestrielle et une enquête annuelle étendue, le champ d'observation étant validé par rapport à une enquête des données de bilan portant sur 6,185 compagnies. La série subit plusieurs mises à jour, à mesure que des renseignements plus complets deviennent disponibles et que les estimations de sous-dénombrement sont progressivement réduites. La première estimation est basée sur un échantillon trimestriel de 369 des compagnies les plus actives (échantillon aussi utilisé pour l'investissement direct à l'étranger), que viennent également compléter une provision pour les sociétés qui ne font pas l'objet d'une enquête trimestrielle ainsi que des renseignements tirés de la presse financière. Ces renseignements sont complétés et confirmés grâce aux résultats de l'enquête de la DOFI mentionnée plus haut. Par la suite, on effectue une enquête annuelle de 4,589 sociétés afin d'améliorer les estimations initiales. Finalement, un rapprochement des changements de positions est mené avec les flux transfrontaliers (obtenus de l'enquête annuelle) pour fournir des estimations finales. Ces dernières sont vérifiées en fonction des données administratives de temps à autre. Les taux de réponse pour les trois enquêtes sont compris entre 76% et 79%. On considère que les données sont de bonne qualité.

Investissements de portefeuille

Les renseignements concernant les placements de portefeuille étrangers en actions, obligations et effets du marché monétaire canadiens sont relativement complets

distribution is not as good since the residence of the foreign holder is not always available. The flows are reported in a monthly survey sent to investment dealers, the major banks, pension and mutual funds, while the largest debt issuers such as the provinces and their enterprises are either surveyed or contacted on a monthly basis. Historically, the response rate has been over 90%. Considerable effort is made to identify the various sectors and institutions which sell their securities on foreign markets. The data may at times be revised when new transactors are identified or information becomes available through annual surveys. The coverage of most of these portfolio series is validated against administrative data and / or the annual census survey covering foreign - held portfolio investment in Canada, with response rates for 1997 of 78% for corporations and 96% for governments and their enterprises. The data are believed to vary from acceptable to good.

Other Investment

Loans

Canada's loan liabilities comprise foreign bank borrowing, including foreign syndicated bank borrowing, other loans, mortgage loans, short-term foreign bank borrowing, and those by the corporate and personal sectors through repurchase agreements (repos).

The borrowing by Canadian corporations and government enterprises consisting of foreign bank loans, including foreign syndicated bank borrowing, other loans and mortgage loans, are believed to be of acceptable quality. They are obtained from an annual census survey with a response rate of 78% for 1997. The first estimate is projected from a quarterly sample survey and subject to revision. Repo loans, which involve securities as collateral, are reported by Canadian dealers and brokers, and are considered to be of acceptable quality¹⁰. Foreign short-term bank borrowing comes from a combination of foreign administrative data and survey data and are considered to be weak. Overall, data on Canada's loan liabilities is considered to be from acceptable to good quality.

10. A study was conducted in 1998/9 that greatly improved some of the measurement processes for repos. It resulted in some revisions to 1997 data

bien que la répartition géographique ne soit pas aussi bonne, la résidence du détenteur étranger n'étant pas toujours disponible. Les flux sont déclarés lors d'une enquête mensuelle menée auprès des courtiers en valeurs mobilières des principales banques, des caisses de retraite, des fonds communs de placement tandis que les principales institutions émettrices de titres de dette, comme les provinces et leurs entreprises sont soit enquêtées, soit approchées sur base mensuelle. Historiquement, le taux de réponse est supérieur à 90%. On ne néglige aucun effort pour identifier les différents secteurs et institutions qui vendent des valeurs mobilières aux non-résidents. Il se peut que les données soient révisées de temps à autre à mesure que l'on identifie de nouveaux agents ou que l'enquête annuelle fournit d'autres renseignements. Le champ d'observation est validé en fonction des données administratives et l'enquête exhaustive annuelle sur les avoirs étrangers de placements de portefeuille au Canada, les taux de réponse pour 1997 s'établissant à 78% dans le cas des sociétés et à 96% dans le cas des administrations publiques et de leurs entreprises. On estime que les données varient d'acceptable à bonne qualité.

Autres investissements

Emprunts

Les emprunts du Canada comprennent les emprunts auprès de banques étrangères, y inclus les emprunts syndiqués auprès des banques, les autres emprunts, les hypothèques, les emprunts à court terme et ceux des sociétés et particuliers avec clauses de rachat.

La qualité des emprunts des sociétés et entreprises gouvernementales canadiennes qui comprennent ceux à des banques étrangères, y compris les emprunts syndiqués, les autres emprunts et les hypothèques est considérée comme acceptable. Ils sont obtenus à partir d'une enquête annuelle avec un taux de réponse de 78% en 1997. Un estimé initial est projeté à partir d'une enquête-échantillon trimestrielle et est objet de révisions. Les prêts avec clauses de rachat, utilisant des valeurs mobilières comme collatéral, sont rapportés par les courtiers canadiens et sont considérés de qualité acceptable¹⁰. Les emprunts bancaires à court-terme proviennent d'une combinaison de données administratives étrangères et de données d'enquêtes et sont considérés médiocres. En moyenne, les données sur les emprunts du Canada sont considérées comme de qualité acceptable à bonne.

10. Une étude a été faite en 1998/9 qui a grandement amélioré certains de nos processus d'estimation des prêts avec clauses de rachat. Suite à cette étude, certaines révisions ont été faites aux données de 1997.

Deposits

Canada's deposit liabilities are those lodged primarily with Canadian banks. There are also some small foreign deposits at the Bank of Canada.

Deposits with Canadian banks are distinguished into four categories: Canadian dollar, foreign currency, gold and silver. They are derived from mainly administrative data¹¹ and considered reliable. Foreign deposits at the Bank of Canada are derived from administrative data and considered accurate.

Other Liabilities

This category includes many elements whose quality varies according to the sources. The main series include Government of Canada demand note liabilities, corporations' trade credits and other short-term payables including interest payable on loans, and progress payments.

Government of Canada demand note liabilities derive from administrative data and are considered reliable. The data on short-term payables including trade credits are believed to be acceptable. They are obtained from an annual census survey with a response rate of 79% for 1997. The first estimate is projected from a quarterly sample survey and subject to revision. The series on progress payments are derived from the financial press and several known respondents which are surveyed on an occasional basis; these data are considered of weaker quality because they are incomplete.

Dépôts

Les dépôts des engagements sont ceux principalement faits aux banques canadiennes. Il y a aussi de petits dépôts étrangers avec la Banque du Canada.

Les dépôts aux banques canadiennes sont composés de quatre catégories: les dollars canadiens, les autres devises, l'or et l'argent. Ils proviennent surtout de données administratives¹¹ et sont fiables. Les dépôts à la Banque du Canada sont tirés de dossiers administratifs qui sont justes.

Autres passifs

Les autres passifs comprennent diverses séries dont on estime que la qualité générale varie selon les sources. Les séries principales comprennent les billets à vue de gouvernement du Canada, les comptes fournisseurs et les comptes à payer, y compris les intérêts à payer sur emprunts, et les paiements par versement.

Les données sur les billets à vue proviennent de données officielles et sont de bonne qualité. La série sur les comptes fournisseurs et à payer à court terme est considérée comme de qualité acceptable. Les données proviennent d'une enquête annuelle exhaustive, dont le taux de réponse a atteint 79% en 1997. Pour l'année la plus récente, les données font l'objet d'une projection à partir d'une enquête trimestrielle par sondage et sont par conséquent révisées lorsque des résultats de l'enquête annuelle exhaustive deviennent disponibles. Les séries sur les paiements par versements proviennent de la presse financière et de répondants connus qui sont enquêtés périodiquement; on considère que la qualité de ces données est médiocre parce que incomplètes.

11. *Gold and silver deposit liabilities are derived from a monthly survey.*

11. *Les dépôts en or et en argent sont obtenus à partir d'une enquête mensuelle.*

GUIDE TO TABLES: Where to locate data in tables**GUIDE DES TABLEAUX: Où se retrouvent les données dans les tableaux**

| BALANCE OF PAYMENTS/ BALANCE DES PAIEMENTS | All Countries/ Tous les pays | United States/ États-Unis | United Kingdom/ Royaume-Uni | Other than United States and United Kingdom/ Autres que les États-Unis et le Royaume-Uni | | | | |
|--|----------------------------------|------------------------------|--------------------------------|---|-----------------|-------------------------------|------------------|-------|
| | | | | Other EU/ Autres UE | Japan/ Japon | Other OECD/ Autres OCDE | Other/ Autres | Total |
| Summary / Sommaire | Table number - Numéro de tableau | | | | | | | |
| Quarterly / trimestriel 1996 - 2001 1999 - 2001 | 1 A | 53 | | | | | | |
| Annual / annuel 1996 - 2001 1999 - 2001 | 2 A | 54 | 59 | 63 | 66 | 69 | 72 | 62 |
| Current Account/ Compte courant | | | | | | | | |
| Quarterly / trimestriel <i>Seasonally Adjusted / désaisonnalisé</i> 1996 - 2001 1999 - 2001 | 3 B | | | | | | | |
| <i>Not Seasonally Adjusted / non désaisonnalisé</i> 1996 - 2001 | 4 | 55 | | | | | | |
| Annual / annuel 1996 - 2001 1999 - 2001 | 5 B | 56 | 60 | 64 | 67 | 70 | 73 | |
| Financial Account/ Compte Financier | | | | | | | | |
| Quarterly / trimestriel 1996 - 2001 | 22 | 57 | | | | | | |
| Annual / annuel 1996 - 2001 | 23 | 58 | 61 | 65 | 68 | 71 | 74 | |

| CURRENT ACCOUNT/ COMPTE COURANT | Goods/Biens | | | Services | | Investment Income/Revenus de placements | | | Transfers/ Transferts |
|---|----------------------------------|-------------------------------|-----------------------------|--------------------|-------------------------------|---|-------------------------------|---|--------------------------|
| | Type/ Catégorie | Geographical/ Géographique | Adjustments/ Ajustements | Type/ Catégorie | Geographical/ Géographique | Type/ Catégorie | Geographical/ Géographique | Interest Payments/ Paielements d'intérêt | Type/ Catégorie |
| Quarterly / trimestriel | Table number - Numéro de tableau | | | | | | | | |
| <i>Seasonally Adjusted / désaisonnalisé</i> 1996 - 2001 1999 - 2001 | 6 | 8 | | 12 D | | 15 | | | 20 |
| <i>Not Seasonally Adjusted / non désaisonnalisé</i> 1996 - 2001 1999 - 2001 | | | 10 | C | | | | 18 | |
| Annual / annuel 1996 - 2001 1999 - 2001 | 7 | 9 | 11 | 13 C, D | 14 | 16 | 17 | 19 | 21 |

GUIDE TO TABLES: Where to locate data in tables (Concluded)**GUIDE DES TABLEAUX: Où se retrouvent les données dans les tableaux (fin)**

| FINANCIAL ACCOUNT/ COMPTE FINANCIER Assets and Liabilities / Actif et Passif | Direct Investment/ Investissements directs | | | | Portfolio Investment/ Investissements de portefeuille | | | Other Investment/ Autres investissements | | |
|---|---|---|------------------------|--|---|---|---|---|---------------------------|---|
| | Type/ Catégorie | Geogra- phical/ Géogra- phique | Industry/ Industrie | Acquisi- tions, Sales, Other/ Achats, ventes et autres | Bonds Geogra- phical/ Obliga- tions géogra- phiques | Stocks Geogra- phical/ Actions géogra- phiques | Money Market/ Marché monétaire | Loans under Repos/ Prêts avec clauses de rachats | Reserves / Réserves | Banks* and other/ Banques et autres |
| Assets / Actif | Table number - Numéro de tableau | | | | | | | | | |
| Quarterly/trimestriel 1996 - 2001 | 24 | 26 | 28 | | | | | 33 | 34 | 36, 51 * |
| Annual / annuel 1996 - 2001 | 25 | 27 | 29 | 30 | 31 | 32 | | 33 | 35 | 37, 52 * |
| Liabilities / Passif | | | | | | | | | | |
| Quarterly/trimestriel 1996 - 2001 | 38 | 40 | 42 | | | | | 48 | | 49, 51 * |
| Annual / annuel 1996 - 2001 | 39 | 41 | 43 | 44 | 45 | 46 | 47 | 48 | | 50, 52 * |

**CANSIM II Tables Correspondence
Correspondance avec les tableaux de CANSIM II**

| Table Number Cat. #67-001-XPB/XIB | Table Titles (CANSIM II) | | CANSIM II Table Number | | Titre de tableaux (CANSIM II) | Numéro de tableau Cat. #67-001-XPB/XIB |
|---|--|-----------------------|---------------------------|-----------------------|---|---|
| | Annual 376-0001 | Quarterly 376-0002 | Annual 376-0006 | Quarterly 376-0007 | | |
| 2, 5, 9, 13, 14, 17, 21, 54, 56, 59, 60, 62, 63, 64, 66, 67, 69, 70, 72, 73 | Balance of international payments, current account by geographic area | | 376-0001 | | Balance des paiements internationaux, compte courant par zone géographique | 2, 5, 9, 13, 14, 17, 21, 54, 56, 59, 60, 62, 63, 64, 66, 67, 69, 70, 72, 73 |
| 2, 23, 27, 31, 32, 35, 37, 41, 45, 46, 47, 50, 54, 58, 59, 61, 62, 63, 65, 66, 68, 69, 71, 72, 74 | Balance of international payments, capital and financial account by geographic area | | 376-0002 | | Balance des paiements internationaux, compte capital et financier par zone géographique | 2, 23, 27, 31, 32, 35, 37, 41, 45, 46, 47, 50, 54, 58, 59, 61, 62, 63, 65, 66, 68, 69, 71, 72, 74 |
| 1, 4, 9, 13, 14, 17, 21, 53, 55, 59, 60, 62, 63, 64, 66, 67, 69, 70, 72, 73 | Balance of international payments, current account by geographic area | | | 376-0003 | Balance des paiements internationaux, compte courant par zone géographique | 1, 4, 9, 13, 14, 17, 21, 53, 55, 59, 60, 62, 63, 64, 66, 67, 69, 70, 72, 73 |
| 1, 22, 26, 31, 32, 34, 36, 40, 45, 46, 47, 49, 53, 57, 59, 61, 62, 63, 65, 66, 68, 69, 71, 72, 74 | Balance of international payments, capital and financial account by geographic area | | | 376-0004 | Balance des paiements internationaux, compte capital et financier par zone géographique | 1, 22, 26, 31, 32, 34, 36, 40, 45, 46, 47, 49, 53, 57, 59, 61, 62, 63, 65, 66, 68, 69, 71, 72, 74 |
| 3, 6, 8, 12, 15, 20 | Balance of international payments, current account, seasonally adjusted | | | 376-0005 | Balance des paiements internationaux, compte courant, désaisonnalisé | 3, 6, 8, 12, 15, 20 |
| 7, 10, 11 | Balance of international payments, current account, goods | | | 376-0006 | Balance des paiements internationaux, compte courant, biens | 7, 10, 11 |
| | Balance of international payments, changes in foreign currency assets and liabilities booked in Canada by Canadian chartered banks, quarterly | | | 376-0008 | Balance des paiements internationaux, transactions en devises étrangères au niveau de l'actif et le passif comptabilisés au Canada par les banques à charte canadiennes, trimestriel | |
| 51, 52 | Balance of international payments, Canadian chartered bank transactions in assets and liabilities booked in Canada with non-residents, flows and positions | | | 376-0009 | Balance des paiements internationaux, transactions des banques à charte canadiennes au niveau de l'actif et le passif comptabilisés au Canada auprès des non-résidents, flux et positions | 51, 52 |
| 16, 18, 19 | Balance of international payments, current account, investment income, by type and sector | | | 376-0012 | Balance des paiements internationaux, compte courant, revenus de placements, par catégorie et secteur | 16, 18, 19 |
| 29, 43 | Balance of international payments, flows of Canadian direct investment abroad and foreign direct investment in Canada, by industry and type of transaction | | | 376-0014 | Balance des paiements internationaux, flux d'investissements directs canadiens à l'étranger et d'investissements directs étrangers au Canada, par industrie et catégorie de transaction | 29, 43 |
| 25, 39 | Balance of international payments, flows of Canadian direct investment abroad and foreign direct investment in Canada, by type of transaction | | | 376-0015 | Balance des paiements internationaux, flux d'investissements directs canadiens à l'étranger et d'investissements directs étrangers au Canada, par catégorie de transactions | 25, 39 |
| 30, 44 | Balance of international payments, Canadian direct investment abroad and foreign direct investment in Canada, acquisitions, sales and other flows | | | 376-0016 | Balance des paiements internationaux, investissements directs canadiens à l'étranger et investissements directs étrangers au Canada, acquisitions, ventes et autres flux | 30, 44 |
| 24, 28, 38, 42 | Balance of international payments, flows of Canadian direct investment abroad and foreign direct investment in Canada | | | | Balance des paiements internationaux, flux d'investissements directs canadiens à l'étranger et d'investissements directs étrangers au Canada | 24, 28, 38, 42 |
| 33, 48 | International transactions in securities, portfolio transactions and repo loans, net and gross sales and purchases, by type and sector | | | 376-0018 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille et prêts avec clauses de rachat, ventes et achats, nets et brutes, par catégorie et secteur | 33, 48 |

* *Italicized table numbers are available in publication 67-001-XPB/XIB only annually; they are however available quarterly in CANSIM II as indicated.*
 * *Les numéros de tableaux en italique sont disponibles dans la publication 67-001-XPB/XIB annuellement seulement, ce pendant ils sont disponibles trimestriellement dans CANSIM II tel qu'indiqué.*

Table A. Balance of Payments, All Countries, Not Seasonally Adjusted - Quarterly and Annual

| No. | 1999 | | | | 2000 | | | | |
|---|---|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| | I | II | III | IV | I | II | III | IV | |
| CURRENT ACCOUNT | | | | | | | | | |
| millions of dollars | | | | | | | | | |
| Receipts | | | | | | | | | |
| 1 | Goods and Services: | 98,372 | 103,076 | 106,109 | 109,399 | 113,168 | 121,028 | 119,931 | 123,722 |
| 2 | Goods | 87,123 | 90,410 | 90,271 | 97,429 | 100,921 | 107,097 | 103,290 | 111,251 |
| 3 | Services | 11,249 | 12,666 | 15,838 | 11,970 | 12,247 | 13,931 | 16,641 | 12,472 |
| 4 | Investment income: | 7,729 | 8,353 | 8,444 | 8,962 | 10,041 | 10,659 | 10,672 | 10,964 |
| 5 | Direct investment | 3,163 | 3,523 | 4,024 | 4,188 | 5,158 | 5,425 | 5,029 | 5,370 |
| 6 | Portfolio investment | 1,423 | 1,411 | 1,452 | 1,530 | 1,611 | 1,706 | 1,775 | 1,819 |
| 7 | Other investment | 3,143 | 3,419 | 2,968 | 3,244 | 3,272 | 3,528 | 3,868 | 3,775 |
| 8 | Current Transfers | 1,595 | 1,259 | 1,382 | 1,420 | 1,670 | 1,424 | 1,442 | 1,507 |
| 9 | Current account receipts | 107,696 | 112,689 | 115,935 | 119,780 | 124,878 | 133,111 | 132,045 | 136,194 |
| Payments | | | | | | | | | |
| 10 | Goods and Services: | 93,351 | 96,533 | 94,124 | 101,012 | 103,836 | 109,510 | 103,788 | 108,152 |
| 11 | Goods | 78,791 | 82,336 | 79,107 | 86,610 | 88,335 | 93,996 | 87,804 | 93,147 |
| 12 | Services | 14,560 | 14,197 | 15,017 | 14,402 | 15,502 | 15,514 | 15,984 | 15,005 |
| 13 | Investment income: | 16,152 | 15,815 | 16,548 | 16,343 | 16,704 | 17,741 | 17,328 | 17,684 |
| 14 | Direct investment | 4,800 | 4,864 | 5,381 | 5,141 | 5,597 | 6,423 | 6,118 | 6,163 |
| 15 | Portfolio investment | 7,685 | 7,562 | 7,726 | 7,727 | 7,381 | 7,488 | 7,360 | 7,420 |
| 16 | Other investment | 3,667 | 3,356 | 3,441 | 3,475 | 3,726 | 3,831 | 3,849 | 4,102 |
| 17 | Current Transfers | 1,555 | 857 | 1,037 | 1,083 | 1,528 | 897 | 1,069 | 1,096 |
| 18 | Current account payments | 111,057 | 113,205 | 111,709 | 118,438 | 122,069 | 128,149 | 122,185 | 126,932 |
| Balances | | | | | | | | | |
| 19 | Goods and Services: | 5,022 | 6,544 | 11,985 | 8,386 | 9,331 | 11,518 | 16,144 | 15,571 |
| 20 | Goods | 8,333 | 8,075 | 11,164 | 10,818 | 12,586 | 13,101 | 15,486 | 18,104 |
| 21 | Services | -3,311 | -1,531 | 821 | -2,432 | -3,255 | -1,583 | 658 | -2,533 |
| 22 | Investment income: | -8,423 | -7,462 | -8,105 | -7,382 | -6,663 | -7,082 | -6,655 | -6,721 |
| 23 | Direct investment | -1,637 | -1,341 | -1,357 | -953 | -439 | -997 | -1,089 | -793 |
| 24 | Portfolio investment | -6,262 | -6,184 | -6,275 | -6,197 | -5,770 | -5,781 | -5,585 | -5,601 |
| 25 | Other investments | -524 | 63 | -473 | -232 | -454 | -303 | 19 | -327 |
| 26 | Current Transfers | 40 | 403 | 345 | 337 | 141 | 527 | 372 | 411 |
| 27 | Current account balance | -3,361 | -516 | 4,225 | 1,342 | 2,809 | 4,963 | 9,861 | 9,261 |
| CAPITAL AND FINANCIAL ACCOUNT^{1, 2} | | | | | | | | | |
| 28 | CAPITAL ACCOUNT | 1,137 | 1,336 | 1,427 | 1,148 | 1,210 | 1,423 | 1,486 | 1,142 |
| 29 | FINANCIAL ACCOUNT | 7,909 | -5,403 | -11,855 | -7,708 | -456 | -11,638 | -8,937 | 606 |
| Canadian assets, net flows | | | | | | | | | |
| 30 | Canadian direct investment abroad | -5,665 | -7,889 | -6,730 | -7,075 | -16,493 | -21,544 | -5,518 | -21,860 |
| 31 | Portfolio investment: | -3,509 | -1,879 | -7,544 | -10,135 | -13,048 | -17,187 | -14,432 | -18,010 |
| 32 | Foreign bonds | -69 | 1,481 | -2,019 | -1,870 | -1,885 | 392 | -4,846 | 2,343 |
| 33 | Foreign stocks | -3,441 | -3,360 | -5,524 | -8,265 | -11,163 | -17,579 | -9,586 | -20,353 |
| 34 | Other investment: | 21,363 | 2,502 | -12,433 | -6,319 | 2,249 | -10,164 | -1,790 | 2,895 |
| 35 | Loans | 5,835 | 1,215 | -1,449 | -2,859 | 3,259 | -6,297 | -988 | -864 |
| 36 | Deposits | 17,126 | 2,576 | -11,539 | 2,246 | 4,279 | -6,337 | -625 | 6,432 |
| 37 | Official international reserves | -2,986 | -1,420 | -131 | -4,281 | -4,010 | 1,189 | -1,346 | -1,312 |
| 38 | Other assets | 1,389 | 131 | 686 | -1,425 | -1,279 | 1,281 | 1,169 | -1,361 |
| 39 | Total Canadian assets, net flows | 12,189 | -7,266 | -26,707 | -23,529 | -27,292 | -48,895 | -21,740 | -36,975 |
| Canadian liabilities, net flows | | | | | | | | | |
| 40 | Foreign direct investment in Canada | 5,014 | 9,601 | 13,003 | 9,748 | 9,195 | 29,946 | 10,368 | 44,550 |
| 41 | Portfolio investment: | -5,107 | 8,935 | -2,440 | 2,162 | 18,861 | 6,008 | 3,623 | -8,845 |
| 42 | Canadian bonds | -158 | 5,458 | -3,418 | 185 | -6,793 | -3,187 | -3,529 | -3,917 |
| 43 | Canadian stocks | -784 | 7,277 | 4,649 | 2,921 | 22,535 | 10,934 | 9,814 | -8,010 |
| 44 | Canadian money market | -4,165 | -3,799 | -3,671 | -944 | 3,118 | -1,738 | -2,662 | 3,083 |
| 45 | Other investment: | -4,187 | -16,673 | 4,289 | 3,912 | -1,219 | 1,303 | -1,188 | 1,876 |
| 46 | Loans | 2,768 | -938 | 1,727 | 2,530 | 474 | 1,519 | 1,480 | -204 |
| 47 | Deposits | -8,289 | -16,048 | 2,179 | 2,982 | -2,814 | 1,060 | -3,151 | 2,591 |
| 48 | Other liabilities | 1,334 | 313 | 382 | -1,600 | 1,120 | -1,277 | 483 | -512 |
| 49 | Total Canadian liabilities, net flows | -4,280 | 1,863 | 14,852 | 15,821 | 26,836 | 37,257 | 12,803 | 37,581 |
| 50 | TOTAL CAPITAL AND FINANCIAL ACCOUNT, NET FLOWS | 9,046 | -4,066 | -10,428 | -6,560 | 754 | -10,215 | -7,450 | 1,747 |
| 51 | STATISTICAL DISCREPANCY | -5,685 | 4,582 | 6,203 | 5,218 | -3,563 | 5,252 | -2,410 | -11,009 |

1 A minus sign denotes an outflow of capital resulting from an increase in claims on non-residents or a decrease in liabilities to non-residents.

2 Transactions are recorded on a net basis.

Tableau A. Balance des paiements, tous les pays, non désaisonnalisé - trimestriel et annuel

| 2001 | | | | 1999 | 2000 | 2001 | | N ^o |
|---------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-----------------|-----------------|--|----------------|
| I | II | III | IV | | | | | |
| millions de dollars | | | | | | | | |
| | | | | | | | COMPTE COURANT | |
| | | | | | | | Recettes | |
| 123,298 | 123,264 | 112,408 | 108,636 | 416,956 | 477,850 | 467,605 | Biens et services: | 1 |
| 110,677 | 109,125 | 95,830 | 96,878 | 365,233 | 422,559 | 412,510 | Biens | 2 |
| 12,621 | 14,138 | 16,578 | 11,758 | 51,723 | 55,291 | 55,095 | Services | 3 |
| 10,483 | 10,098 | 8,673 | 8,182 | 33,487 | 42,336 | 37,436 | Revenus de placements: | 4 |
| 5,100 | 5,087 | 4,163 | 3,832 | 14,897 | 20,983 | 18,181 | Investissements directs | 5 |
| 1,842 | 1,901 | 1,918 | 1,901 | 5,816 | 6,910 | 7,562 | Investissements de portefeuille | 6 |
| 3,540 | 3,111 | 2,592 | 2,450 | 12,774 | 14,443 | 11,693 | Autres investissements | 7 |
| 1,913 | 1,581 | 1,727 | 1,744 | 5,657 | 6,043 | 6,966 | Transferts courants | 8 |
| 135,694 | 134,943 | 122,808 | 118,562 | 456,100 | 526,229 | 512,007 | Recettes du compte courant | 9 |
| | | | | | | | Paiements | |
| 105,829 | 108,839 | 99,096 | 99,163 | 385,019 | 425,286 | 412,929 | Biens et services: | 10 |
| 89,221 | 93,270 | 83,396 | 85,115 | 326,844 | 363,281 | 351,003 | Biens | 11 |
| 16,608 | 15,569 | 15,700 | 14,048 | 58,176 | 62,005 | 61,926 | Services | 12 |
| 17,366 | 16,985 | 15,339 | 15,193 | 64,859 | 69,458 | 64,883 | Revenus de placements: | 13 |
| 6,378 | 6,740 | 5,362 | 5,345 | 20,185 | 24,301 | 23,824 | Investissements directs | 14 |
| 7,091 | 7,176 | 7,234 | 7,375 | 30,734 | 29,648 | 28,877 | Investissements de portefeuille | 15 |
| 3,897 | 3,069 | 2,743 | 2,473 | 13,940 | 15,508 | 12,181 | Autres investissements | 16 |
| 1,660 | 981 | 1,157 | 1,298 | 4,531 | 4,591 | 5,096 | Transferts courants | 17 |
| 124,855 | 126,806 | 115,592 | 115,654 | 454,409 | 499,334 | 482,907 | Paiements du compte courant | 18 |
| | | | | | | | Soldes | |
| 17,469 | 14,424 | 13,311 | 9,472 | 31,937 | 52,564 | 54,676 | Biens et services: | 19 |
| 21,456 | 15,855 | 12,433 | 11,763 | 38,390 | 59,277 | 61,507 | Biens | 20 |
| -3,987 | -1,431 | 878 | -2,290 | -6,453 | -6,714 | -6,830 | Services | 21 |
| -6,883 | -6,887 | -6,666 | -7,010 | -31,371 | -27,121 | -27,446 | Revenus de placements: | 22 |
| -1,278 | -1,653 | -1,199 | -1,513 | -5,288 | -3,318 | -5,643 | Investissements directs | 23 |
| -5,249 | -5,275 | -5,316 | -5,474 | -24,918 | -22,738 | -21,315 | Investissements de portefeuille | 24 |
| -356 | 42 | -150 | -23 | -1,165 | -1,065 | -488 | Autres investissements | 25 |
| 253 | 600 | 571 | 447 | 1,125 | 1,452 | 1,870 | Transferts courants | 26 |
| 10,839 | 8,137 | 7,216 | 2,909 | 1,690 | 26,894 | 29,100 | Solde du compte courant | 27 |
| | | | | | | | COMPTE CAPITAL ET FINANCIER^{1, 2} | |
| 1,436 | 1,577 | 1,648 | 1,018 | 5,048 | 5,261 | 5,678 | COMPTE CAPITAL | 28 |
| -6,352 | -16,197 | -3,671 | -279 | -17,057 | -20,426 | -26,499 | COMPTE FINANCIER | 29 |
| | | | | | | | Actif du Canada, flux nets | |
| -13,623 | -21,462 | -12,929 | -9,254 | -27,359 | -65,415 | -57,268 | Investissements directs canadiens à l'étranger | 30 |
| -14,936 | -12,263 | -4,414 | -2,930 | -23,067 | -62,677 | -34,544 | Investissements de portefeuille: | 31 |
| -1,038 | 189 | -1,345 | 2,275 | -2,477 | -3,996 | 81 | Obligations étrangères | 32 |
| -13,898 | -12,452 | -3,069 | -5,206 | -20,590 | -58,681 | -34,625 | Actions étrangères | 33 |
| 1,783 | 2,602 | 727 | -20,687 | 5,113 | -6,810 | -15,575 | Autres investissements: | 34 |
| 2,880 | -3,876 | -1,889 | -6,071 | 2,742 | -4,891 | -8,956 | Prêts | 35 |
| 859 | 7,807 | 2,974 | -10,932 | 10,409 | 3,749 | 708 | Dépôts | 36 |
| -2,490 | 135 | 130 | -1,128 | -8,818 | -5,480 | -3,353 | Réserves internationales | 37 |
| 534 | -1,464 | -488 | -2,557 | 781 | -189 | -3,975 | Autres actifs | 38 |
| -26,777 | -31,123 | -16,616 | -32,872 | -45,313 | -134,903 | -107,388 | Total de l'actif du Canada, flux nets | 39 |
| | | | | | | | Passif du Canada, flux nets | |
| 7,907 | 15,042 | 6,875 | 12,944 | 37,366 | 94,059 | 42,767 | Investissements directs étrangers au Canada | 40 |
| 8,354 | 7,882 | -6,595 | 20,478 | 3,550 | 19,647 | 30,119 | Investissements de portefeuille: | 41 |
| 6,843 | 7,352 | 921 | 18,458 | 2,066 | -17,427 | 33,574 | Obligations canadiennes | 42 |
| 6,406 | 852 | -3,559 | 194 | 14,063 | 35,273 | 3,893 | Actions canadiennes | 43 |
| -4,896 | -322 | -3,957 | 1,826 | -12,579 | 1,801 | -7,349 | Effets du marché monétaire canadien | 44 |
| 4,164 | -7,998 | 12,665 | -829 | -12,660 | 771 | 8,003 | Autres investissements: | 45 |
| -5,424 | -290 | 4,026 | -8,845 | 6,087 | 3,270 | -10,532 | Emprunts | 46 |
| 11,733 | -6,733 | 9,111 | 9,592 | -19,177 | -2,313 | 23,703 | Dépôts | 47 |
| -2,144 | -975 | -473 | -1,576 | 429 | -186 | -5,168 | Autres passifs | 48 |
| 20,425 | 14,926 | 12,945 | 32,593 | 28,256 | 114,477 | 80,889 | Total du passif du Canada, flux nets | 49 |
| | | | | | | | TOTAL DU COMPTE CAPITAL ET FINANCIER, FLUX NETS | 50 |
| -4,916 | -14,621 | -2,023 | 739 | -12,009 | -15,164 | -20,820 | | |
| | | | | | | | DIVERGENCE STATISTIQUE | 51 |
| -5,922 | 6,483 | -5,194 | -3,647 | 10,318 | -11,730 | -8,280 | | |

1 Un signe moins indique une sortie de capital, résultant d'un accroissement des créances envers les non-résidents ou d'une diminution des engagements envers les non-résidents.

2 Les transactions sont enregistrées sur une base nette.

Table B. Current Account, All Countries, Seasonally Adjusted - Quarterly and Annual

| No. | 1999 | | | | 2000 | | | | |
|----------------------------|------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| | I | II | III | IV | I | II | III | IV | |
| millions of dollars | | | | | | | | | |
| Receipts | | | | | | | | | |
| Goods and Services: | | | | | | | | | |
| 1 | Goods | 87,768 | 88,208 | 93,378 | 95,879 | 101,270 | 105,069 | 106,888 | 109,331 |
| 2 | Services: | 12,692 | 12,569 | 12,996 | 13,465 | 13,733 | 13,804 | 13,747 | 14,008 |
| 3 | Travel | 3,757 | 3,638 | 3,821 | 3,898 | 3,969 | 3,901 | 3,936 | 4,091 |
| 4 | Transportation | 2,222 | 2,274 | 2,369 | 2,508 | 2,632 | 2,746 | 2,713 | 2,736 |
| 5 | Commercial services | 6,395 | 6,332 | 6,464 | 6,722 | 6,779 | 6,801 | 6,739 | 6,820 |
| 6 | Government services | 317 | 324 | 341 | 337 | 353 | 355 | 358 | 361 |
| 7 | Total | 100,460 | 100,777 | 106,374 | 109,345 | 115,003 | 118,873 | 120,634 | 123,339 |
| Investment income: | | | | | | | | | |
| 8 | Direct investment: | 3,178 | 3,517 | 4,090 | 4,111 | 5,192 | 5,421 | 5,070 | 5,299 |
| 9 | Interest | 65 | 54 | 55 | 55 | 70 | 96 | 85 | 82 |
| 10 | Profits | 3,113 | 3,463 | 4,036 | 4,056 | 5,122 | 5,325 | 4,986 | 5,217 |
| 11 | Portfolio investment: | 1,410 | 1,402 | 1,466 | 1,539 | 1,596 | 1,698 | 1,789 | 1,826 |
| 12 | Interest | 413 | 417 | 435 | 492 | 508 | 551 | 582 | 550 |
| 13 | Dividends | 996 | 985 | 1,031 | 1,047 | 1,088 | 1,147 | 1,207 | 1,277 |
| 14 | Other investment | 3,228 | 3,417 | 2,912 | 3,217 | 3,359 | 3,536 | 3,788 | 3,760 |
| 15 | Total | 7,816 | 8,336 | 8,469 | 8,867 | 10,147 | 10,655 | 10,648 | 10,886 |
| Current Transfers: | | | | | | | | | |
| 16 | Private | 594 | 543 | 580 | 554 | 592 | 548 | 585 | 575 |
| 17 | Official | 1,009 | 731 | 798 | 848 | 1,081 | 884 | 855 | 924 |
| 18 | Total | 1,603 | 1,274 | 1,378 | 1,402 | 1,673 | 1,432 | 1,439 | 1,498 |
| 19 | Total Receipts | 109,879 | 110,387 | 116,221 | 119,613 | 126,824 | 130,961 | 132,721 | 135,723 |
| Payments | | | | | | | | | |
| Goods and Services: | | | | | | | | | |
| 20 | Goods | 79,425 | 79,643 | 82,158 | 85,618 | 87,947 | 91,235 | 91,846 | 92,254 |
| 21 | Services: | 14,240 | 14,297 | 14,643 | 14,996 | 15,182 | 15,610 | 15,576 | 15,636 |
| 22 | Travel | 4,083 | 4,088 | 4,268 | 4,432 | 4,422 | 4,529 | 4,499 | 4,580 |
| 23 | Transportation | 2,952 | 2,985 | 3,176 | 3,231 | 3,246 | 3,485 | 3,498 | 3,459 |
| 24 | Commercial services | 7,025 | 7,046 | 7,026 | 7,159 | 7,341 | 7,423 | 7,404 | 7,424 |
| 25 | Government services | 180 | 177 | 173 | 173 | 173 | 173 | 174 | 174 |
| 26 | Total | 93,664 | 93,939 | 96,801 | 100,614 | 103,129 | 106,845 | 107,422 | 107,891 |
| Investment income: | | | | | | | | | |
| 27 | Direct investment: | 4,587 | 4,711 | 5,311 | 5,577 | 5,383 | 6,269 | 6,032 | 6,617 |
| 28 | Interest | 403 | 401 | 405 | 394 | 391 | 386 | 397 | 387 |
| 29 | Profits | 4,184 | 4,310 | 4,906 | 5,182 | 4,993 | 5,883 | 5,635 | 6,230 |
| 30 | Portfolio investment: | 7,678 | 7,596 | 7,734 | 7,726 | 7,377 | 7,489 | 7,366 | 7,416 |
| 31 | Interest | 7,258 | 7,169 | 7,300 | 7,300 | 7,004 | 7,091 | 6,984 | 7,029 |
| 32 | Dividends | 421 | 427 | 434 | 425 | 373 | 398 | 383 | 387 |
| 33 | Other investment | 3,667 | 3,356 | 3,441 | 3,475 | 3,726 | 3,831 | 3,849 | 4,102 |
| 34 | Total | 15,933 | 15,663 | 16,486 | 16,777 | 16,486 | 17,589 | 17,248 | 18,135 |
| Current Transfers: | | | | | | | | | |
| 35 | Private | 535 | 549 | 560 | 568 | 583 | 612 | 600 | 615 |
| 36 | Official | 592 | 562 | 578 | 587 | 547 | 522 | 564 | 548 |
| 37 | Total | 1,127 | 1,111 | 1,138 | 1,156 | 1,130 | 1,134 | 1,164 | 1,163 |
| 38 | Total payments | 110,724 | 110,713 | 114,425 | 118,548 | 120,745 | 125,568 | 125,833 | 127,188 |
| Balances | | | | | | | | | |
| Goods and Services: | | | | | | | | | |
| 39 | Goods | 8,343 | 8,565 | 11,220 | 10,261 | 13,324 | 13,835 | 15,042 | 17,077 |
| 40 | Services: | -1,548 | -1,728 | -1,647 | -1,531 | -1,449 | -1,806 | -1,829 | -1,629 |
| 41 | Travel | -325 | -449 | -447 | -534 | -453 | -628 | -563 | -489 |
| 42 | Transportation | -730 | -711 | -807 | -723 | -614 | -739 | -785 | -723 |
| 43 | Commercial services | -630 | -714 | -561 | -437 | -562 | -622 | -665 | -604 |
| 44 | Government services | 137 | 147 | 168 | 164 | 180 | 182 | 184 | 187 |
| 45 | Total | 6,796 | 6,838 | 9,573 | 8,730 | 11,875 | 12,028 | 13,212 | 15,448 |
| Investment income: | | | | | | | | | |
| 46 | Direct investment: | -1,409 | -1,194 | -1,220 | -1,465 | -191 | -848 | -961 | -1,318 |
| 47 | Interest | -338 | -347 | -350 | -339 | -321 | -289 | -312 | -304 |
| 48 | Profits | -1,071 | -847 | -871 | -1,126 | 129 | -558 | -649 | -1,014 |
| 49 | Portfolio investment: | -6,269 | -6,194 | -6,268 | -6,187 | -5,780 | -5,791 | -5,577 | -5,590 |
| 50 | Interest | -6,844 | -6,752 | -6,864 | -6,808 | -6,495 | -6,540 | -6,401 | -6,479 |
| 51 | Dividends | 576 | 558 | 596 | 621 | 715 | 749 | 824 | 889 |
| 52 | Other investment | -439 | 61 | -529 | -258 | -367 | -295 | -61 | -342 |
| 53 | Total | -8,117 | -7,327 | -8,017 | -7,911 | -6,339 | -6,934 | -6,599 | -7,249 |
| Current Transfers: | | | | | | | | | |
| 54 | Private | 59 | -7 | 20 | -14 | 9 | -64 | -15 | -40 |
| 55 | Official | 417 | 170 | 220 | 260 | 534 | 362 | 291 | 376 |
| 56 | Total | 476 | 163 | 240 | 246 | 543 | 298 | 275 | 336 |
| 57 | Current Account | -845 | -326 | 1,796 | 1,066 | 6,079 | 5,393 | 6,888 | 8,535 |

Tableau B. Compte courant, tous les pays, désaisonnalisé - trimestriel et annuel

| 2001 | | | | 1999 | 2000 | 2001 | | N° |
|-------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------------------------|-----------|
| I | II | III | IV | | | | | |
| millions de dollars | | | | | | | | |
| Recettes | | | | | | | | |
| Biens et services: | | | | | | | | |
| 110,714 | 106,658 | 99,609 | 95,529 | 365,233 | 422,559 | 412,510 | Biens | 1 |
| 14,223 | 14,019 | 13,538 | 13,315 | 51,723 | 55,291 | 55,095 | Services: | 2 |
| 4,267 | 4,150 | 4,019 | 3,905 | 15,115 | 15,897 | 16,342 | Voyages | 3 |
| 2,677 | 2,538 | 2,499 | 2,396 | 9,374 | 10,827 | 10,110 | Transports | 4 |
| 6,922 | 6,963 | 6,648 | 6,641 | 25,914 | 27,139 | 27,173 | Services commerciaux | 5 |
| 357 | 368 | 371 | 373 | 1,320 | 1,427 | 1,469 | Services gouvernementaux | 6 |
| 124,937 | 120,677 | 113,147 | 108,844 | 416,956 | 477,850 | 467,605 | Total | 7 |
| Revenus de placements: | | | | | | | | |
| 5,025 | 5,025 | 4,234 | 3,897 | 14,897 | 20,983 | 18,181 | Investissements directs: | 8 |
| 96 | 72 | 68 | 62 | 229 | 334 | 297 | Intérêts | 9 |
| 4,928 | 4,954 | 4,167 | 3,835 | 14,668 | 20,649 | 17,884 | Bénéfices | 10 |
| 1,830 | 1,896 | 1,922 | 1,914 | 5,816 | 6,910 | 7,562 | Investissements de portefeuille: | 11 |
| 507 | 516 | 510 | 481 | 1,757 | 2,192 | 2,014 | Intérêts | 12 |
| 1,323 | 1,381 | 1,412 | 1,432 | 4,059 | 4,719 | 5,548 | Dividendes | 13 |
| 3,591 | 3,115 | 2,564 | 2,424 | 12,774 | 14,443 | 11,693 | Autres investissements | 14 |
| 10,445 | 10,036 | 8,720 | 8,235 | 33,487 | 42,336 | 37,436 | Total | 15 |
| Transferts courants: | | | | | | | | |
| 640 | 587 | 676 | 635 | 2,271 | 2,299 | 2,537 | Privé | 16 |
| 1,279 | 997 | 1,054 | 1,099 | 3,386 | 3,744 | 4,429 | Officiel | 17 |
| 1,919 | 1,583 | 1,730 | 1,734 | 5,657 | 6,043 | 6,966 | Total | 18 |
| 137,301 | 132,296 | 123,597 | 118,813 | 456,100 | 526,229 | 512,007 | Total des recettes | 19 |
| Paiements | | | | | | | | |
| Biens et services: | | | | | | | | |
| 89,482 | 89,835 | 87,635 | 84,051 | 326,844 | 363,281 | 351,003 | Biens | 20 |
| 16,247 | 15,807 | 15,204 | 14,667 | 58,176 | 62,005 | 61,926 | Services: | 21 |
| 4,741 | 4,516 | 4,387 | 3,990 | 16,870 | 18,030 | 17,635 | Voyages | 22 |
| 3,662 | 3,443 | 3,384 | 3,115 | 12,344 | 13,688 | 13,604 | Transports | 23 |
| 7,670 | 7,675 | 7,259 | 7,388 | 28,257 | 29,593 | 29,992 | Services commerciaux | 24 |
| 174 | 174 | 174 | 174 | 704 | 694 | 695 | Services gouvernementaux | 25 |
| 105,729 | 105,642 | 102,839 | 98,719 | 385,019 | 425,286 | 412,929 | Total | 26 |
| Revenus de placements: | | | | | | | | |
| 6,005 | 6,588 | 5,600 | 5,632 | 20,185 | 24,301 | 23,825 | Investissements directs: | 27 |
| 337 | 335 | 333 | 335 | 1,603 | 1,560 | 1,341 | Intérêts | 28 |
| 5,668 | 6,253 | 5,267 | 5,296 | 18,583 | 22,741 | 22,484 | Bénéfices | 29 |
| 7,098 | 7,174 | 7,237 | 7,367 | 30,734 | 29,648 | 28,877 | Investissements de portefeuille: | 30 |
| 6,695 | 6,759 | 6,820 | 6,954 | 29,026 | 28,107 | 27,228 | Intérêts | 31 |
| 403 | 415 | 418 | 413 | 1,707 | 1,541 | 1,649 | Dividendes | 32 |
| 3,897 | 3,069 | 2,743 | 2,473 | 13,940 | 15,508 | 12,181 | Autres investissements | 33 |
| 17,000 | 16,831 | 15,580 | 15,471 | 64,859 | 69,458 | 64,883 | Total | 34 |
| Transferts courants: | | | | | | | | |
| 602 | 655 | 678 | 679 | 2,213 | 2,410 | 2,614 | Privé | 35 |
| 604 | 601 | 572 | 704 | 2,319 | 2,181 | 2,481 | Officiel | 36 |
| 1,206 | 1,256 | 1,250 | 1,383 | 4,531 | 4,591 | 5,096 | Total | 37 |
| 123,935 | 123,730 | 119,669 | 115,573 | 454,409 | 499,334 | 482,907 | Total des paiements | 38 |
| Soldes | | | | | | | | |
| Biens et services: | | | | | | | | |
| 21,232 | 16,824 | 11,974 | 11,478 | 38,390 | 59,277 | 61,507 | Biens | 39 |
| -2,024 | -1,788 | -1,666 | -1,352 | -6,453 | -6,714 | -6,830 | Services: | 40 |
| -474 | -365 | -368 | -85 | -1,755 | -2,133 | -1,292 | Voyages | 41 |
| -985 | -905 | -884 | -719 | -2,971 | -2,861 | -3,493 | Transports | 42 |
| -748 | -713 | -611 | -747 | -2,343 | -2,454 | -2,819 | Services commerciaux | 43 |
| 184 | 194 | 198 | 199 | 616 | 734 | 774 | Services gouvernementaux | 44 |
| 19,208 | 15,035 | 10,308 | 10,125 | 31,937 | 52,564 | 54,676 | Total | 45 |
| Revenus de placements: | | | | | | | | |
| -980 | -1,563 | -1,366 | -1,735 | -5,288 | -3,318 | -5,643 | Investissements directs: | 46 |
| -241 | -263 | -266 | -274 | -1,373 | -1,226 | -1,043 | Intérêts | 47 |
| -739 | -1,299 | -1,100 | -1,461 | -3,915 | -2,092 | -4,600 | Bénéfices | 48 |
| -5,269 | -5,278 | -5,315 | -5,453 | -24,918 | -22,738 | -21,315 | Investissements de portefeuille: | 49 |
| -6,188 | -6,244 | -6,309 | -6,473 | -27,269 | -25,915 | -25,214 | Intérêts | 50 |
| 920 | 966 | 994 | 1,020 | 2,351 | 3,177 | 3,899 | Dividendes | 51 |
| -306 | 46 | -179 | -48 | -1,165 | -1,065 | -488 | Autres investissements | 52 |
| -6,555 | -6,795 | -6,860 | -7,236 | -31,371 | -27,121 | -27,446 | Total | 53 |
| Transferts courants: | | | | | | | | |
| 38 | -69 | -2 | -44 | 59 | -111 | -77 | Privé | 54 |
| 675 | 396 | 482 | 395 | 1,067 | 1,563 | 1,947 | Officiel | 55 |
| 713 | 327 | 480 | 351 | 1,125 | 1,452 | 1,870 | Total | 56 |
| 13,366 | 8,567 | 3,928 | 3,240 | 1,690 | 26,894 | 29,100 | Compte courant | 57 |

Table C. International Transactions in Services by Detailed Category, Not Seasonally Adjusted - Quarterly and Annual

| No. | 1999 | | | | 2000 | | | | |
|---------------------|--|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| | I | II | III | IV | I | II | III | IV | |
| millions of dollars | | | | | | | | | |
| Receipts | | | | | | | | | |
| 1 | Travel Total: | 2,340 | 3,742 | 6,240 | 2,793 | 2,567 | 4,017 | 6,346 | 2,967 |
| 2 | Business | 528 | 824 | 952 | 660 | 622 | 902 | 953 | 643 |
| 3 | Personal | 1,812 | 2,919 | 5,287 | 2,133 | 1,945 | 3,116 | 5,393 | 2,324 |
| 4 | Transportation: | 1,890 | 2,369 | 2,773 | 2,341 | 2,242 | 2,864 | 3,180 | 2,541 |
| 5 | Water transport | 374 | 482 | 490 | 578 | 541 | 641 | 632 | 628 |
| 6 | Air transport ¹ | 728 | 1,022 | 1,445 | 895 | 810 | 1,248 | 1,639 | 1,004 |
| 7 | Land and other transport | 788 | 865 | 837 | 868 | 891 | 975 | 909 | 908 |
| 8 | Commercial services Total: | 6,694 | 6,235 | 6,487 | 6,497 | 7,077 | 6,701 | 6,760 | 6,602 |
| 9 | Communications services | 558 | 501 | 502 | 513 | 469 | 439 | 469 | 426 |
| 10 | Construction services | 77 | 73 | 79 | 74 | 83 | 84 | 78 | 72 |
| 11 | Insurance services | 863 | 854 | 866 | 857 | 890 | 887 | 909 | 891 |
| 12 | Other financial services | 325 | 336 | 335 | 408 | 525 | 469 | 391 | 478 |
| 13 | Computer and information services | 502 | 467 | 511 | 479 | 522 | 502 | 507 | 466 |
| 14 | Royalties and licence fees | 552 | 509 | 567 | 527 | 545 | 477 | 539 | 477 |
| 15 | Non-financial commissions | 181 | 144 | 155 | 157 | 161 | 161 | 168 | 171 |
| 16 | Equipment rentals | 61 | 61 | 63 | 64 | 70 | 76 | 80 | 83 |
| 17 | Management services | 614 | 572 | 626 | 587 | 693 | 707 | 749 | 635 |
| 18 | Advertising and related services | 80 | 72 | 78 | 77 | 90 | 94 | 98 | 92 |
| 19 | Research and development | 716 | 703 | 757 | 778 | 858 | 801 | 800 | 751 |
| 20 | Architectural, engineering, and other technical services | 724 | 653 | 690 | 619 | 629 | 638 | 678 | 660 |
| 21 | Miscellaneous services to business ² | 1,025 | 930 | 877 | 948 | 1,104 | 966 | 891 | 986 |
| 22 | Audio-visual services | 416 | 360 | 383 | 409 | 439 | 399 | 402 | 413 |
| 23 | Government services | 324 | 319 | 339 | 339 | 361 | 349 | 356 | 362 |
| 24 | All Services | 11,249 | 12,666 | 15,838 | 11,970 | 12,247 | 13,931 | 16,641 | 12,472 |
| Payments | | | | | | | | | |
| 25 | Travel Total: | 4,618 | 4,216 | 4,243 | 3,793 | 4,986 | 4,673 | 4,469 | 3,902 |
| 26 | Business | 976 | 1,049 | 1,045 | 1,179 | 1,049 | 1,131 | 1,156 | 1,110 |
| 27 | Personal | 3,642 | 3,167 | 3,198 | 2,615 | 3,937 | 3,542 | 3,313 | 2,792 |
| 28 | Transportation Total: | 2,946 | 2,962 | 3,316 | 3,120 | 3,226 | 3,455 | 3,675 | 3,332 |
| 29 | Water transport | 919 | 1,061 | 1,192 | 1,179 | 1,054 | 1,246 | 1,256 | 1,243 |
| 30 | Air transport ¹ | 1,399 | 1,253 | 1,473 | 1,280 | 1,488 | 1,500 | 1,749 | 1,421 |
| 31 | Land and other transport | 629 | 649 | 650 | 661 | 683 | 709 | 670 | 669 |
| 32 | Commercial services Total: | 6,810 | 6,850 | 7,282 | 7,315 | 7,111 | 7,223 | 7,663 | 7,597 |
| 33 | Communications services | 550 | 499 | 498 | 511 | 467 | 463 | 466 | 467 |
| 34 | Construction services | 59 | 66 | 72 | 66 | 58 | 52 | 54 | 50 |
| 35 | Insurance services | 1,090 | 1,095 | 1,134 | 1,123 | 1,142 | 1,139 | 1,161 | 1,171 |
| 36 | Other financial services | 463 | 457 | 446 | 512 | 679 | 596 | 536 | 496 |
| 37 | Computer and information services | 255 | 266 | 316 | 310 | 287 | 281 | 296 | 311 |
| 38 | Royalties and licence fees | 1,017 | 1,073 | 1,184 | 1,139 | 1,104 | 1,171 | 1,323 | 1,256 |
| 39 | Non-financial commissions | 128 | 134 | 148 | 147 | 130 | 119 | 127 | 140 |
| 40 | Equipment rentals | 124 | 126 | 135 | 134 | 125 | 127 | 137 | 136 |
| 41 | Management services | 883 | 892 | 989 | 1,007 | 936 | 958 | 1,080 | 1,092 |
| 42 | Advertising and related services | 115 | 119 | 116 | 120 | 101 | 104 | 108 | 109 |
| 43 | Research and development | 373 | 369 | 380 | 375 | 383 | 402 | 378 | 348 |
| 44 | Architectural, engineering, and other technical services | 313 | 320 | 343 | 342 | 313 | 327 | 328 | 317 |
| 45 | Miscellaneous services to business ² | 1,021 | 1,035 | 1,073 | 1,076 | 983 | 1,047 | 1,199 | 1,235 |
| 46 | Audio-visual services | 420 | 399 | 448 | 453 | 405 | 437 | 471 | 468 |
| 47 | Government services | 186 | 168 | 176 | 174 | 179 | 164 | 177 | 174 |
| 48 | All Services | 14,560 | 14,197 | 15,017 | 14,402 | 15,502 | 15,514 | 15,984 | 15,005 |

1 International passenger fares by water included under Air transport.

2 Including Personal, cultural and recreational services.

Tableau C. Transactions internationales de services par catégorie détaillée, non-désaisonnalisé - trimestriel et annuel

| 2001 | | | | 1999 | 2000 | 2001 | | N ^o |
|---------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---|----------------|
| I | II | III | IV | | | | | |
| millions de dollars | | | | | | | | |
| Recettes | | | | | | | | |
| 2,782 | 4,340 | 6,551 | 2,669 | 15,115 | 15,897 | 16,342 | Voyages Total | 1 |
| 587 | 842 | 791 | 509 | 2,964 | 3,120 | 2,729 | Voyages d'affaires | 2 |
| 2,195 | 3,498 | 5,759 | 2,161 | 12,151 | 12,778 | 13,613 | Voyages à titre personnel | 3 |
| 2,257 | 2,655 | 2,951 | 2,248 | 9,374 | 10,827 | 10,110 | Transports Total | 4 |
| 559 | 651 | 587 | 595 | 1,924 | 2,441 | 2,392 | Transports maritimes | 5 |
| 839 | 1,117 | 1,554 | 854 | 4,090 | 4,702 | 4,364 | Transports aériens ¹ | 6 |
| 858 | 887 | 810 | 799 | 3,359 | 3,684 | 3,354 | Transports terrestres et autres transports | 7 |
| 7,218 | 6,780 | 6,708 | 6,468 | 25,914 | 27,139 | 27,173 | Services commerciaux Total | 8 |
| 442 | 450 | 436 | 423 | 2,074 | 1,804 | 1,751 | Services de communications | 9 |
| 63 | 77 | 92 | 54 | 303 | 317 | 286 | Services de construction | 10 |
| 885 | 874 | 862 | 878 | 3,441 | 3,578 | 3,498 | Services d'assurance | 11 |
| 577 | 547 | 503 | 654 | 1,404 | 1,863 | 2,282 | Autres services financiers | 12 |
| 535 | 495 | 497 | 448 | 1,959 | 1,998 | 1,976 | Services informatiques et d'information | 13 |
| 559 | 496 | 522 | 461 | 2,154 | 2,038 | 2,038 | Frais de redevances et des licences | 14 |
| 176 | 177 | 171 | 158 | 638 | 661 | 681 | Commissions non-financières | 15 |
| 85 | 80 | 80 | 78 | 249 | 309 | 323 | Location de matériel | 16 |
| 759 | 717 | 748 | 679 | 2,399 | 2,783 | 2,904 | Services de gestion | 17 |
| 94 | 74 | 72 | 64 | 307 | 374 | 305 | Publicité et services connexes | 18 |
| 870 | 821 | 781 | 699 | 2,954 | 3,210 | 3,172 | Recherche et développement | 19 |
| 658 | 606 | 632 | 572 | 2,686 | 2,605 | 2,467 | Services d'architecture, de génie et autres services techniques | 20 |
| 1,060 | 953 | 901 | 899 | 3,780 | 3,947 | 3,814 | Services divers aux entreprises ² | 21 |
| 455 | 412 | 410 | 401 | 1,567 | 1,653 | 1,678 | Services audio-visuels | 22 |
| 365 | 362 | 369 | 373 | 1,320 | 1,427 | 1,469 | Services gouvernementaux | 23 |
| 12,621 | 14,138 | 16,578 | 11,758 | 51,723 | 55,291 | 55,095 | Tous les services | 24 |
| Paiements | | | | | | | | |
| 5,379 | 4,609 | 4,360 | 3,287 | 16,870 | 18,030 | 17,635 | Voyages Total | 25 |
| 1,038 | 929 | 862 | 824 | 4,249 | 4,446 | 3,653 | Voyages d'affaires | 26 |
| 4,341 | 3,680 | 3,499 | 2,462 | 12,621 | 13,584 | 13,982 | Voyages à titre personnel | 27 |
| 3,676 | 3,395 | 3,569 | 2,964 | 12,344 | 13,688 | 13,604 | Transports Total | 28 |
| 1,193 | 1,255 | 1,242 | 1,129 | 4,351 | 4,799 | 4,819 | Transports maritimes | 29 |
| 1,822 | 1,465 | 1,706 | 1,220 | 5,405 | 6,158 | 6,213 | Transports aériens ¹ | 30 |
| 661 | 675 | 621 | 615 | 2,589 | 2,731 | 2,572 | Transports terrestres et autres transports | 31 |
| 7,375 | 7,401 | 7,593 | 7,623 | 28,257 | 29,593 | 29,992 | Services commerciaux Total | 32 |
| 440 | 457 | 472 | 493 | 2,057 | 1,863 | 1,862 | Services de communications | 33 |
| 53 | 39 | 46 | 48 | 264 | 215 | 186 | Services de construction | 34 |
| 1,159 | 1,142 | 1,178 | 1,190 | 4,442 | 4,613 | 4,669 | Services d'assurance | 35 |
| 617 | 680 | 510 | 711 | 1,877 | 2,306 | 2,517 | Autres services financiers | 36 |
| 306 | 293 | 305 | 292 | 1,147 | 1,174 | 1,196 | Services informatiques et d'information | 37 |
| 1,193 | 1,202 | 1,330 | 1,267 | 4,413 | 4,854 | 4,992 | Frais de redevances et des licences | 38 |
| 132 | 138 | 153 | 137 | 556 | 516 | 560 | Commissions non-financières | 39 |
| 147 | 157 | 154 | 143 | 518 | 525 | 600 | Location de matériel | 40 |
| 1,024 | 1,012 | 1,035 | 1,028 | 3,771 | 4,065 | 4,099 | Services de gestion | 41 |
| 105 | 101 | 100 | 94 | 470 | 421 | 400 | Publicité et services connexes | 42 |
| 360 | 343 | 313 | 296 | 1,497 | 1,511 | 1,311 | Recherche et développement | 43 |
| 345 | 353 | 349 | 343 | 1,318 | 1,285 | 1,391 | Services d'architecture, de génie et autres services techniques | 44 |
| 1,030 | 1,033 | 1,180 | 1,130 | 4,205 | 4,464 | 4,373 | Services divers aux entreprises ² | 45 |
| 466 | 452 | 468 | 451 | 1,721 | 1,781 | 1,836 | Services audio-visuels | 46 |
| 179 | 164 | 178 | 175 | 704 | 694 | 695 | Services gouvernementaux | 47 |
| 16,608 | 15,569 | 15,700 | 14,048 | 58,176 | 62,005 | 61,926 | Tous les services | 48 |

1 Les tarifs des passagers internationaux sur voyages maritimes compris dans transport aériens.

2 Incluant les services personnels, culturels et de loisirs.

**Table D. International Transactions in Services by Detailed Category, Seasonally Adjusted
- Quarterly and Annual**

| No. | 1999 | | | | 2000 | | | | |
|---------------------|--|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| | I | II | III | IV | I | II | III | IV | |
| millions of dollars | | | | | | | | | |
| Receipts | | | | | | | | | |
| 1 | Travel Total: | 3,757 | 3,638 | 3,821 | 3,898 | 3,969 | 3,901 | 3,936 | 4,091 |
| 2 | Business | 692 | 691 | 768 | 813 | 810 | 753 | 769 | 788 |
| 3 | Personal | 3,065 | 2,947 | 3,053 | 3,085 | 3,159 | 3,148 | 3,168 | 3,303 |
| 4 | Transportation: | 2,222 | 2,274 | 2,369 | 2,508 | 2,632 | 2,746 | 2,713 | 2,736 |
| 5 | Water transport | 427 | 469 | 480 | 548 | 612 | 622 | 615 | 593 |
| 6 | Air transport ¹ | 988 | 977 | 1,035 | 1,090 | 1,107 | 1,192 | 1,170 | 1,233 |
| 7 | Land and other transport | 807 | 828 | 854 | 870 | 913 | 933 | 928 | 910 |
| 8 | Commercial services Total: | 6,395 | 6,332 | 6,464 | 6,722 | 6,779 | 6,801 | 6,739 | 6,820 |
| 9 | Communications services | 558 | 501 | 502 | 513 | 469 | 439 | 469 | 426 |
| 10 | Construction services | 77 | 73 | 79 | 74 | 83 | 84 | 78 | 72 |
| 11 | Insurance services | 849 | 847 | 869 | 876 | 873 | 880 | 909 | 916 |
| 12 | Other financial services | 325 | 336 | 335 | 408 | 525 | 469 | 391 | 478 |
| 13 | Computer and information services | 474 | 476 | 498 | 510 | 495 | 513 | 496 | 494 |
| 14 | Royalties and licence fees | 516 | 534 | 548 | 556 | 516 | 502 | 518 | 501 |
| 15 | Non-financial commissions | 174 | 153 | 156 | 155 | 157 | 166 | 169 | 168 |
| 16 | Equipment rentals | 61 | 61 | 63 | 64 | 70 | 76 | 80 | 83 |
| 17 | Management services | 585 | 585 | 602 | 627 | 659 | 721 | 717 | 686 |
| 18 | Advertising and related services | 77 | 74 | 76 | 80 | 87 | 96 | 96 | 94 |
| 19 | Research and development | 676 | 710 | 745 | 823 | 814 | 808 | 798 | 789 |
| 20 | Architectural, engineering, and other technical services | 715 | 666 | 663 | 641 | 629 | 647 | 650 | 678 |
| 21 | Miscellaneous services to business ² | 931 | 933 | 930 | 986 | 1,000 | 974 | 952 | 1,021 |
| 22 | Audio-visual services | 378 | 384 | 397 | 409 | 401 | 424 | 415 | 412 |
| 23 | Government services | 317 | 324 | 341 | 337 | 353 | 355 | 358 | 361 |
| 24 | All Services | 12,692 | 12,569 | 12,996 | 13,465 | 13,733 | 13,804 | 13,747 | 14,008 |
| Payments | | | | | | | | | |
| 25 | Travel Total: | 4,083 | 4,088 | 4,268 | 4,432 | 4,422 | 4,529 | 4,499 | 4,580 |
| 26 | Business | 1,042 | 1,032 | 1,066 | 1,108 | 1,118 | 1,120 | 1,171 | 1,038 |
| 27 | Personal | 3,040 | 3,056 | 3,202 | 3,324 | 3,304 | 3,409 | 3,328 | 3,542 |
| 28 | Transportation Total: | 2,952 | 2,985 | 3,176 | 3,231 | 3,246 | 3,485 | 3,498 | 3,459 |
| 29 | Water transport | 1,013 | 1,047 | 1,130 | 1,162 | 1,164 | 1,222 | 1,189 | 1,225 |
| 30 | Air transport ¹ | 1,309 | 1,309 | 1,384 | 1,403 | 1,396 | 1,574 | 1,628 | 1,561 |
| 31 | Land and other transport | 631 | 630 | 661 | 667 | 686 | 690 | 682 | 674 |
| 32 | Commercial services Total: | 7,025 | 7,046 | 7,026 | 7,159 | 7,341 | 7,423 | 7,404 | 7,424 |
| 33 | Communications services | 555 | 510 | 500 | 492 | 471 | 475 | 467 | 449 |
| 34 | Construction services | 59 | 66 | 72 | 66 | 58 | 52 | 54 | 50 |
| 35 | Insurance services | 1,093 | 1,106 | 1,118 | 1,125 | 1,145 | 1,151 | 1,145 | 1,172 |
| 36 | Other financial services | 463 | 457 | 446 | 512 | 679 | 596 | 536 | 496 |
| 37 | Computer and information services | 269 | 281 | 297 | 299 | 303 | 296 | 277 | 297 |
| 38 | Royalties and licence fees | 1,066 | 1,115 | 1,100 | 1,132 | 1,157 | 1,214 | 1,234 | 1,249 |
| 39 | Non-financial commissions | 135 | 143 | 142 | 137 | 137 | 127 | 122 | 131 |
| 40 | Equipment rentals | 124 | 126 | 135 | 134 | 125 | 127 | 137 | 136 |
| 41 | Management services | 943 | 940 | 930 | 958 | 997 | 1,009 | 1,019 | 1,040 |
| 42 | Advertising and related services | 115 | 119 | 116 | 120 | 101 | 104 | 108 | 109 |
| 43 | Research and development | 373 | 369 | 380 | 375 | 383 | 402 | 378 | 348 |
| 44 | Architectural, engineering, and other technical services | 313 | 320 | 343 | 342 | 313 | 327 | 328 | 317 |
| 45 | Miscellaneous services to business ² | 1,077 | 1,078 | 1,019 | 1,030 | 1,045 | 1,088 | 1,150 | 1,181 |
| 46 | Audio-visual services | 441 | 416 | 427 | 437 | 427 | 455 | 450 | 448 |
| 47 | Government services | 180 | 177 | 173 | 173 | 173 | 173 | 174 | 174 |
| 48 | All Services | 14,240 | 14,297 | 14,643 | 14,996 | 15,182 | 15,610 | 15,576 | 15,636 |

1 International passenger fares by water included under Air transport.

2 Including Personal, cultural and recreational services.

Tableau D. Transactions internationales de services par catégorie détaillée, désaisonnalisé - trimestriel et annuel

| 2001 | | | | 1999 | 2000 | 2001 | | N° |
|---------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---|-----------|
| I | II | III | IV | | | | | |
| millions de dollars | | | | | | | | |
| | | | | | | | Recettes | |
| 4,267 | 4,150 | 4,019 | 3,905 | 15,115 | 15,897 | 16,342 | Voyages Total | 1 |
| 776 | 705 | 637 | 611 | 2,964 | 3,120 | 2,729 | Voyages d'affaires | 2 |
| 3,491 | 3,445 | 3,382 | 3,295 | 12,151 | 12,778 | 13,613 | Voyages à titre personnel | 3 |
| 2,677 | 2,538 | 2,499 | 2,396 | 9,374 | 10,827 | 10,110 | Transports Total | 4 |
| 625 | 621 | 578 | 568 | 1,924 | 2,441 | 2,392 | Transports maritimes | 5 |
| 1,174 | 1,069 | 1,097 | 1,025 | 4,090 | 4,702 | 4,364 | Transports aériens ¹ | 6 |
| 878 | 848 | 825 | 803 | 3,359 | 3,684 | 3,354 | Transports terrestres et autres transports | 7 |
| 6,922 | 6,963 | 6,648 | 6,641 | 25,914 | 27,139 | 27,173 | Services commerciaux Total | 8 |
| 442 | 450 | 436 | 423 | 2,074 | 1,804 | 1,751 | Services de communications | 9 |
| 63 | 77 | 92 | 54 | 303 | 317 | 286 | Services de construction | 10 |
| 903 | 879 | 862 | 854 | 3,441 | 3,578 | 3,498 | Services d'assurance | 11 |
| 577 | 547 | 503 | 654 | 1,404 | 1,863 | 2,282 | Autres services financiers | 12 |
| 501 | 516 | 483 | 476 | 1,959 | 1,998 | 1,976 | Services informatiques et d'information | 13 |
| 527 | 523 | 503 | 486 | 2,154 | 2,038 | 2,038 | Frais de redevances et des licences | 14 |
| 171 | 182 | 167 | 162 | 638 | 661 | 681 | Commissions non-financières | 15 |
| 85 | 80 | 80 | 78 | 249 | 309 | 323 | Location de matériel | 16 |
| 711 | 740 | 727 | 726 | 2,399 | 2,783 | 2,904 | Services de gestion | 17 |
| 88 | 79 | 71 | 68 | 307 | 374 | 305 | Publicité et services connexes | 18 |
| 802 | 845 | 769 | 755 | 2,954 | 3,210 | 3,172 | Recherche et développement | 19 |
| 639 | 634 | 608 | 586 | 2,686 | 2,605 | 2,467 | Services d'architecture, de génie et autres services techniques | 20 |
| 1,005 | 964 | 925 | 919 | 3,780 | 3,947 | 3,814 | Services divers aux entreprises ² | 21 |
| 408 | 447 | 422 | 401 | 1,567 | 1,653 | 1,678 | Services audio-visuels | 22 |
| 357 | 368 | 371 | 373 | 1,320 | 1,427 | 1,469 | Services gouvernementaux | 23 |
| 14,223 | 14,019 | 13,538 | 13,315 | 51,723 | 55,291 | 55,095 | Tous les services | 24 |
| | | | | | | | Paiements | |
| 4,741 | 4,516 | 4,387 | 3,990 | 16,870 | 18,030 | 17,635 | Voyages Total | 25 |
| 1,090 | 931 | 855 | 777 | 4,249 | 4,446 | 3,653 | Voyages d'affaires | 26 |
| 3,651 | 3,585 | 3,532 | 3,214 | 12,621 | 13,584 | 13,982 | Voyages à titre personnel | 27 |
| 3,662 | 3,443 | 3,384 | 3,115 | 12,344 | 13,688 | 13,604 | Transports Total | 28 |
| 1,300 | 1,237 | 1,169 | 1,113 | 4,351 | 4,799 | 4,819 | Transports maritimes | 29 |
| 1,700 | 1,552 | 1,582 | 1,380 | 5,405 | 6,158 | 6,213 | Transports aériens ¹ | 30 |
| 662 | 654 | 633 | 622 | 2,589 | 2,731 | 2,572 | Transports terrestres et autres transports | 31 |
| 7,670 | 7,675 | 7,259 | 7,388 | 28,257 | 29,593 | 29,992 | Services commerciaux Total | 32 |
| 448 | 470 | 467 | 477 | 2,057 | 1,863 | 1,862 | Services de communications | 33 |
| 53 | 39 | 46 | 48 | 264 | 215 | 186 | Services de construction | 34 |
| 1,174 | 1,152 | 1,168 | 1,175 | 4,442 | 4,613 | 4,669 | Services d'assurance | 35 |
| 617 | 680 | 510 | 711 | 1,877 | 2,306 | 2,517 | Autres services financiers | 36 |
| 320 | 305 | 290 | 281 | 1,147 | 1,174 | 1,196 | Services informatiques et d'information | 37 |
| 1,255 | 1,275 | 1,234 | 1,228 | 4,413 | 4,854 | 4,992 | Frais de redevances et des licences | 38 |
| 143 | 147 | 139 | 130 | 556 | 516 | 560 | Commissions non-financières | 39 |
| 147 | 157 | 154 | 143 | 518 | 525 | 600 | Location de matériel | 40 |
| 1,095 | 1,071 | 967 | 967 | 3,771 | 4,065 | 4,099 | Services de gestion | 41 |
| 105 | 101 | 100 | 94 | 470 | 421 | 400 | Publicité et services connexes | 42 |
| 360 | 343 | 313 | 296 | 1,497 | 1,511 | 1,311 | Recherche et développement | 43 |
| 345 | 353 | 349 | 343 | 1,318 | 1,285 | 1,391 | Services d'architecture, de génie et autres services techniques | 44 |
| 1,127 | 1,100 | 1,083 | 1,063 | 4,205 | 4,464 | 4,373 | Services divers aux entreprises ² | 45 |
| 481 | 483 | 440 | 432 | 1,721 | 1,781 | 1,836 | Services audio-visuels | 46 |
| 174 | 174 | 174 | 174 | 704 | 694 | 695 | Services gouvernementaux | 47 |
| 16,247 | 15,807 | 15,204 | 14,667 | 58,176 | 62,005 | 61,926 | Tous les services | 48 |

1 Les tarifs des passagers internationaux sur voyages maritimes compris dans transport aériens.

2 Incluant les services personnels, culturels et de loisirs.

Table 1
Balance of Payments, All Countries, Not Seasonally Adjusted - Quarterly**Tableau 1**
Balance des paiements, tous les pays, non désaisonné - trimestriel

| Quarter Trimestre | Current Account | | | Capital and Financial Accounts - Comptes capital et financier | | | | | | Statistical Discrepancy | |
|---|----------------------|-----------------------|------------------|---|---------------------|-------|--------------------------------------|-----------------------|---------|---------------------------|---------|
| | Compte courant | | | Capital Account - Compte capital | | | Financial Account - Compte financier | | | Total | |
| | Receipts Recettes | Payments Paiements | Balance Solde | Inflows Entrées | Outflows Sorties | Net | Assets Actif | Liabilities Passif | Net | Divergence statistique | |
| D No. | 59000 | 59016 | 59032 | 58834 | 58835 | 59049 | 59051 | 59061 | 59050 | 59048 | 59071 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 83,105 | 86,012 | -2,907 | 2,036 | -138 | 1,898 | -10,212 | 10,218 | 6 | 1,904 | 1,002 |
| II | 89,663 | 86,698 | 2,965 | 2,168 | -106 | 2,063 | -24,157 | 12,738 | -11,420 | -9,357 | 6,392 |
| III | 89,408 | 86,096 | 3,312 | 2,476 | -199 | 2,277 | -13,925 | 5,400 | -8,524 | -6,247 | 2,936 |
| IV | 88,862 | 87,631 | 1,230 | 1,861 | -142 | 1,719 | -25,013 | 24,759 | -253 | 1,466 | -2,696 |
| 1997 I | 91,463 | 94,248 | -2,785 | 2,122 | -136 | 1,985 | -31,205 | 27,372 | -3,833 | -1,848 | 4,633 |
| II | 97,809 | 100,643 | -2,835 | 2,125 | -104 | 2,020 | -16,541 | 10,215 | -6,325 | -4,305 | 7,140 |
| III | 96,451 | 99,483 | -3,032 | 2,228 | -232 | 1,996 | -715 | 8,518 | 7,803 | 9,799 | -6,767 |
| IV | 99,692 | 102,438 | -2,746 | 1,633 | -126 | 1,506 | -14,085 | 24,697 | 10,613 | 12,119 | -9,373 |
| 1998 I | 98,111 | 104,579 | -6,468 | 1,381 | -166 | 1,215 | -14,098 | 25,054 | 10,956 | 12,171 | -5,703 |
| II | 103,181 | 107,077 | -3,896 | 1,451 | -87 | 1,364 | -9,018 | 1,244 | -7,774 | -6,410 | 10,306 |
| III | 103,153 | 103,168 | -15 | 1,656 | -247 | 1,409 | -14,313 | 14,035 | -279 | 1,130 | -1,115 |
| IV | 108,179 | 110,076 | -1,898 | 1,128 | -184 | 944 | -29,877 | 27,005 | -2,872 | -1,927 | 3,825 |
| 1999 I | 107,696 | 111,057 | -3,361 | 1,321 | -185 | 1,137 | 12,189 | -4,280 | 7,909 | 9,046 | -5,685 |
| II | 112,689 | 113,205 | -516 | 1,432 | -95 | 1,336 | -7,266 | 1,863 | -5,403 | -4,066 | 4,582 |
| III | 115,935 | 111,709 | 4,225 | 1,692 | -265 | 1,427 | -26,707 | 14,852 | -11,855 | -10,428 | 6,203 |
| IV | 119,780 | 118,438 | 1,342 | 1,292 | -144 | 1,148 | -23,529 | 15,821 | -7,708 | -6,560 | 5,218 |
| 2000 I | 124,878 | 122,069 | 2,809 | 1,399 | -188 | 1,210 | -27,292 | 26,836 | -456 | 754 | -3,563 |
| II | 133,111 | 128,149 | 4,963 | 1,524 | -101 | 1,423 | -48,895 | 37,257 | -11,638 | -10,215 | 5,252 |
| III | 132,045 | 122,185 | 9,861 | 1,749 | -263 | 1,486 | -21,740 | 12,803 | -8,937 | -7,450 | -2,410 |
| IV | 136,194 | 126,932 | 9,261 | 1,331 | -190 | 1,142 | -36,975 | 37,581 | 606 | 1,747 | -11,009 |
| 2001 I | 135,694 | 124,855 | 10,839 | 1,572 | -136 | 1,436 | -26,777 | 20,425 | -6,352 | -4,916 | -5,922 |
| II | 134,943 | 126,806 | 8,137 | 1,745 | -168 | 1,577 | -31,123 | 14,926 | -16,197 | -14,621 | 6,483 |
| III | 122,808 | 115,592 | 7,216 | 1,939 | -291 | 1,648 | -16,616 | 12,945 | -3,671 | -2,023 | -5,194 |
| IV | 118,562 | 115,654 | 2,909 | 1,226 | -209 | 1,018 | -32,872 | 32,593 | -279 | 739 | -3,647 |

Table 2
Balance of Payments, All Countries - Annual**Tableau 2**
Balance des paiements, tous les pays - annuel

| Year Année | Current Account | | | Capital and Financial Accounts - Comptes capital et financier | | | | | | Statistical Discrepancy | |
|---|----------------------|-----------------------|------------------|---|---------------------|-------|--------------------------------------|-----------------------|---------|---------------------------|---------|
| | Compte courant | | | Capital Account - Compte capital | | | Financial Account - Compte financier | | | Total | |
| | Receipts Recettes | Payments Paiements | Balance Solde | Inflows Entrées | Outflows Sorties | Net | Assets Actif | Liabilities Passif | Net | Divergence statistique | |
| D No. | 58000 | 58016 | 58032 | 58814 | 58815 | 58049 | 58051 | 58061 | 58050 | 58048 | 58071 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 351,038 | 346,438 | 4,600 | 8,542 | -585 | 7,957 | -73,306 | 53,116 | -20,191 | -12,234 | 7,633 |
| 1997 | 385,415 | 396,812 | -11,397 | 8,107 | -599 | 7,508 | -62,546 | 70,803 | 8,256 | 15,764 | -4,367 |
| 1998 | 412,624 | 424,901 | -12,277 | 5,617 | -684 | 4,933 | -67,307 | 67,339 | 32 | 4,964 | 7,312 |
| 1999 | 456,100 | 454,409 | 1,690 | 5,736 | -688 | 5,048 | -45,313 | 28,256 | -17,057 | -12,009 | 10,318 |
| 2000 | 526,229 | 499,334 | 26,894 | 6,003 | -741 | 5,261 | -134,903 | 114,477 | -20,426 | -15,164 | -11,730 |
| 2001 | 512,007 | 482,907 | 29,100 | 6,482 | -804 | 5,678 | -107,388 | 80,889 | -26,499 | -20,820 | -8,280 |

Table 3
Current Account, All Countries, Seasonally
Adjusted - Quarterly

Tableau 3
Compte courant, tous les pays, désaisonnalisé - trimestriel

| Quarter Trimestre | Goods and Services Biens et Services | | | | Investment Income Revenus de placements | Current Transfers Transferts courants | Total |
|---|---|---|-----------------------|--------------|--|--|--------------|
| | Goods Biens | Gold Available for Export Or disponible pour l'exportation | Services ¹ | Total | | | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59802</i> | <i>59872</i> | <i>59803</i> | <i>59801</i> | <i>59809</i> | <i>59813</i> | <i>59800</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 67,802 | .. | 9,571 | 77,373 | 6,257 | 1,242 | 84,872 |
| II | 70,061 | .. | 9,828 | 79,889 | 6,468 | 1,138 | 87,495 |
| III | 72,178 | .. | 10,217 | 82,394 | 6,377 | 1,116 | 89,887 |
| IV | 70,039 | .. | 10,269 | 80,309 | 7,073 | 1,402 | 88,784 |
| 1997 I | 74,354 | .. | 10,461 | 84,814 | 7,551 | 1,332 | 93,698 |
| II | 74,508 | .. | 10,874 | 85,382 | 8,824 | 1,240 | 95,445 |
| III | 76,297 | .. | 11,151 | 87,448 | 7,918 | 1,196 | 96,562 |
| IV | 78,219 | .. | 11,270 | 89,489 | 8,959 | 1,262 | 99,710 |
| 1998 I | 78,760 | .. | 11,882 | 90,642 | 8,340 | 1,380 | 100,362 |
| II | 79,529 | .. | 12,355 | 91,883 | 8,165 | 1,100 | 101,149 |
| III | 81,952 | .. | 12,467 | 94,418 | 7,331 | 1,139 | 102,888 |
| IV | 85,941 | .. | 12,646 | 98,587 | 8,305 | 1,333 | 108,225 |
| 1999 I | 87,768 | .. | 12,692 | 100,460 | 7,816 | 1,603 | 109,879 |
| II | 88,208 | .. | 12,569 | 100,777 | 8,336 | 1,274 | 110,387 |
| III | 93,378 | .. | 12,996 | 106,374 | 8,469 | 1,378 | 116,221 |
| IV | 95,879 | .. | 13,465 | 109,345 | 8,867 | 1,402 | 119,613 |
| 2000 I | 101,270 | .. | 13,733 | 115,003 | 10,147 | 1,673 | 126,824 |
| II | 105,069 | .. | 13,804 | 118,873 | 10,655 | 1,432 | 130,961 |
| III | 106,888 | .. | 13,747 | 120,634 | 10,648 | 1,439 | 132,721 |
| IV | 109,331 | .. | 14,008 | 123,339 | 10,886 | 1,498 | 135,723 |
| 2001 I | 110,714 | .. | 14,223 | 124,937 | 10,445 | 1,919 | 137,301 |
| II | 106,658 | .. | 14,019 | 120,677 | 10,036 | 1,583 | 132,296 |
| III | 99,609 | .. | 13,538 | 113,147 | 8,720 | 1,730 | 123,597 |
| IV | 95,529 | .. | 13,315 | 108,844 | 8,235 | 1,734 | 118,813 |

Payments - Paiements

| | | | | | | | |
|---|--------------|----|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| <i>D No.</i> | <i>59818</i> | .. | <i>59819</i> | <i>59817</i> | <i>59825</i> | <i>59829</i> | <i>59816</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 58,430 | .. | 11,900 | 70,330 | 13,312 | 1,101 | 84,743 |
| II | 57,792 | .. | 11,935 | 69,727 | 13,867 | 1,014 | 84,608 |
| III | 60,522 | .. | 12,516 | 73,038 | 14,547 | 1,033 | 88,618 |
| IV | 60,944 | .. | 12,610 | 73,555 | 13,845 | 1,069 | 88,469 |
| 1997 I | 65,502 | .. | 12,733 | 78,235 | 14,809 | 1,067 | 94,111 |
| II | 68,318 | .. | 12,931 | 81,249 | 15,125 | 1,119 | 97,493 |
| III | 70,890 | .. | 13,425 | 84,315 | 16,689 | 1,058 | 102,062 |
| IV | 73,017 | .. | 13,530 | 86,547 | 15,510 | 1,089 | 103,146 |
| 1998 I | 73,789 | .. | 13,692 | 87,481 | 15,383 | 1,094 | 103,958 |
| II | 74,709 | .. | 14,020 | 88,728 | 14,983 | 1,036 | 104,747 |
| III | 75,436 | .. | 13,987 | 89,423 | 15,255 | 1,032 | 105,710 |
| IV | 79,445 | .. | 14,257 | 93,701 | 15,732 | 1,052 | 110,486 |
| 1999 I | 79,425 | .. | 14,240 | 93,664 | 15,933 | 1,127 | 110,724 |
| II | 79,643 | .. | 14,297 | 93,939 | 15,663 | 1,111 | 110,713 |
| III | 82,158 | .. | 14,643 | 96,801 | 16,486 | 1,138 | 114,425 |
| IV | 85,618 | .. | 14,996 | 100,614 | 16,777 | 1,156 | 118,548 |
| 2000 I | 87,947 | .. | 15,182 | 103,129 | 16,486 | 1,130 | 120,745 |
| II | 91,235 | .. | 15,610 | 106,845 | 17,589 | 1,134 | 125,568 |
| III | 91,846 | .. | 15,576 | 107,422 | 17,248 | 1,164 | 125,833 |
| IV | 92,254 | .. | 15,636 | 107,891 | 18,135 | 1,163 | 127,188 |
| 2001 I | 89,482 | .. | 16,247 | 105,729 | 17,000 | 1,206 | 123,935 |
| II | 89,835 | .. | 15,807 | 105,642 | 16,831 | 1,256 | 123,730 |
| III | 87,635 | .. | 15,204 | 102,839 | 15,580 | 1,250 | 119,669 |
| IV | 84,051 | .. | 14,667 | 98,719 | 15,471 | 1,383 | 115,573 |

Table 3
Current Account, All Countries, Seasonally
Adjusted - Quarterly (Concluded)

Tableau 3
Compte courant, tous les pays, désaisonnalisé - trimestriel
(fin)

| Quarter | Goods and Services | | | | Investment Income | Current Transfers | Total |
|---|--------------------|-------------------------------------|-----------------------|--------------|--------------------------|------------------------|--------------|
| | Biens et Services | | | | | | |
| Trimestre | Goods | Gold Available for Export | Services ¹ | Total | Revenus de placements | Transferts courants | |
| | Biens | Or disponible pour l'exportation | | | | | |
| Balances - Soldes | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59834</i> | <i>59873</i> | <i>59835</i> | <i>59833</i> | <i>59841</i> | <i>59845</i> | <i>59832</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 9,372 | .. | -2,329 | 7,043 | -7,055 | 141 | 129 |
| II | 12,269 | .. | -2,106 | 10,162 | -7,399 | 124 | 2,887 |
| III | 11,656 | .. | -2,299 | 9,356 | -8,170 | 83 | 1,269 |
| IV | 9,095 | .. | -2,341 | 6,754 | -6,772 | 333 | 315 |
| 1997 I | 8,852 | .. | -2,272 | 6,579 | -7,257 | 265 | -413 |
| II | 6,190 | .. | -2,057 | 4,133 | -6,301 | 121 | -2,047 |
| III | 5,408 | .. | -2,275 | 3,133 | -8,771 | 138 | -5,500 |
| IV | 5,202 | .. | -2,260 | 2,942 | -6,552 | 173 | -3,437 |
| 1998 I | 4,971 | .. | -1,810 | 3,161 | -7,043 | 286 | -3,596 |
| II | 4,820 | .. | -1,665 | 3,155 | -6,818 | 64 | -3,599 |
| III | 6,516 | .. | -1,520 | 4,995 | -7,924 | 107 | -2,822 |
| IV | 6,496 | .. | -1,611 | 4,885 | -7,427 | 281 | -2,260 |
| 1999 I | 8,343 | .. | -1,548 | 6,796 | -8,117 | 476 | -845 |
| II | 8,565 | .. | -1,728 | 6,838 | -7,327 | 163 | -326 |
| III | 11,220 | .. | -1,647 | 9,573 | -8,017 | 240 | 1,796 |
| IV | 10,261 | .. | -1,531 | 8,730 | -7,911 | 246 | 1,066 |
| 2000 I | 13,324 | .. | -1,449 | 11,875 | -6,339 | 543 | 6,079 |
| II | 13,835 | .. | -1,806 | 12,028 | -6,934 | 298 | 5,393 |
| III | 15,042 | .. | -1,829 | 13,212 | -6,599 | 275 | 6,888 |
| IV | 17,077 | .. | -1,629 | 15,448 | -7,249 | 336 | 8,535 |
| 2001 I | 21,232 | .. | -2,024 | 19,208 | -6,555 | 713 | 13,366 |
| II | 16,824 | .. | -1,788 | 15,035 | -6,795 | 327 | 8,567 |
| III | 11,974 | .. | -1,666 | 10,308 | -6,860 | 480 | 3,928 |
| IV | 11,478 | .. | -1,352 | 10,125 | -7,236 | 351 | 3,240 |

Table 4
Current Account, All Countries, Not Seasonally Adjusted - Quarterly**Tableau 4**
Compte courant, tous les pays, non désaisonnalisé - trimestriel

| Quarter Trimestre | Goods and Services Biens et Services | | | | Investment Income Revenus de placements | Current Transfers Transferts courants | Total |
|---|---|---|-----------------------|---------|--|--|---------|
| | Goods Biens | Gold Available for Export Or disponible pour l'exportation | Services ¹ | Total | | | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | |
| D No. | 59002 | 59072 | 59003 | 59001 | 59009 | 59013 | 59000 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 67,347 | .. | 8,344 | 75,691 | 6,170 | 1,244 | 83,105 |
| II | 72,045 | .. | 9,991 | 82,036 | 6,491 | 1,136 | 89,663 |
| III | 69,278 | .. | 12,578 | 81,856 | 6,448 | 1,104 | 89,408 |
| IV | 71,410 | .. | 8,973 | 80,382 | 7,067 | 1,413 | 88,862 |
| 1997 I | 73,348 | .. | 9,286 | 82,634 | 7,489 | 1,340 | 91,463 |
| II | 76,779 | .. | 10,944 | 87,723 | 8,853 | 1,233 | 97,809 |
| III | 73,795 | .. | 13,596 | 87,392 | 7,872 | 1,188 | 96,451 |
| IV | 79,456 | .. | 9,929 | 89,385 | 9,038 | 1,269 | 99,692 |
| 1998 I | 77,856 | .. | 10,598 | 88,454 | 8,277 | 1,380 | 98,111 |
| II | 81,453 | .. | 12,442 | 93,896 | 8,196 | 1,089 | 103,181 |
| III | 79,553 | .. | 15,171 | 94,724 | 7,290 | 1,139 | 103,153 |
| IV | 87,318 | .. | 11,138 | 98,457 | 8,378 | 1,344 | 108,179 |
| 1999 I | 87,123 | .. | 11,249 | 98,372 | 7,729 | 1,595 | 107,696 |
| II | 90,410 | .. | 12,666 | 103,076 | 8,353 | 1,259 | 112,689 |
| III | 90,271 | .. | 15,838 | 106,109 | 8,444 | 1,382 | 115,935 |
| IV | 97,429 | .. | 11,970 | 109,399 | 8,962 | 1,420 | 119,780 |
| 2000 I | 100,921 | .. | 12,247 | 113,168 | 10,041 | 1,670 | 124,878 |
| II | 107,097 | .. | 13,931 | 121,028 | 10,659 | 1,424 | 133,111 |
| III | 103,290 | .. | 16,641 | 119,931 | 10,672 | 1,442 | 132,045 |
| IV | 111,251 | .. | 12,472 | 123,722 | 10,964 | 1,507 | 136,194 |
| 2001 I | 110,677 | .. | 12,621 | 123,298 | 10,483 | 1,913 | 135,694 |
| II | 109,125 | .. | 14,138 | 123,264 | 10,098 | 1,581 | 134,943 |
| III | 95,830 | .. | 16,578 | 112,408 | 8,673 | 1,727 | 122,808 |
| IV | 96,878 | .. | 11,758 | 108,636 | 8,182 | 1,744 | 118,562 |
| Payments - Paiements | | | | | | | |
| D No. | 59018 | .. | 59019 | 59017 | 59025 | 59029 | 59016 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 58,783 | .. | 12,350 | 71,133 | 13,439 | 1,440 | 86,012 |
| II | 59,738 | .. | 11,977 | 71,715 | 14,203 | 780 | 86,698 |
| III | 57,942 | .. | 12,724 | 70,666 | 14,460 | 970 | 86,096 |
| IV | 61,226 | .. | 11,910 | 73,136 | 13,469 | 1,026 | 87,631 |
| 1997 I | 64,719 | .. | 13,120 | 77,840 | 14,965 | 1,443 | 94,248 |
| II | 71,541 | .. | 12,866 | 84,407 | 15,366 | 870 | 100,643 |
| III | 68,099 | .. | 13,777 | 81,876 | 16,622 | 985 | 99,483 |
| IV | 73,368 | .. | 12,856 | 86,223 | 15,181 | 1,034 | 102,438 |
| 1998 I | 73,412 | .. | 14,033 | 87,445 | 15,647 | 1,487 | 104,579 |
| II | 77,202 | .. | 13,865 | 91,067 | 15,204 | 806 | 107,077 |
| III | 72,642 | .. | 14,374 | 87,016 | 15,213 | 939 | 103,168 |
| IV | 80,121 | .. | 13,684 | 93,805 | 15,289 | 982 | 110,076 |
| 1999 I | 78,791 | .. | 14,560 | 93,351 | 16,152 | 1,555 | 111,057 |
| II | 82,336 | .. | 14,197 | 96,533 | 15,815 | 857 | 113,205 |
| III | 79,107 | .. | 15,017 | 94,124 | 16,548 | 1,037 | 111,709 |
| IV | 86,610 | .. | 14,402 | 101,012 | 16,343 | 1,083 | 118,438 |
| 2000 I | 88,335 | .. | 15,502 | 103,836 | 16,704 | 1,528 | 122,069 |
| II | 93,996 | .. | 15,514 | 109,510 | 17,741 | 897 | 128,149 |
| III | 87,804 | .. | 15,984 | 103,788 | 17,328 | 1,069 | 122,185 |
| IV | 93,147 | .. | 15,005 | 108,152 | 17,684 | 1,096 | 126,932 |
| 2001 I | 89,221 | .. | 16,608 | 105,829 | 17,366 | 1,660 | 124,855 |
| II | 93,270 | .. | 15,569 | 108,839 | 16,985 | 981 | 126,806 |
| III | 83,396 | .. | 15,700 | 99,096 | 15,339 | 1,157 | 115,592 |
| IV | 85,115 | .. | 14,048 | 99,163 | 15,193 | 1,298 | 115,654 |

Table 4
Current Account, All Countries, Not Seasonally
Adjusted - Quarterly (Concluded)

Tableau 4
Compte courant, tous les pays, non désaisonné -
trimestriel (fin)

| Quarter Trimestre | Goods and Services Biens et Services | | | | Investment Income Revenus de placements | Current Transfers Transferts courants | Total |
|---|---|---|-----------------------|--------------|--|--|--------------|
| | Goods Biens | Gold Available for Export Or disponible pour l'exportation | Services ¹ | Total | | | |
| Balances - Soldes | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59034</i> | <i>59073</i> | <i>59035</i> | <i>59033</i> | <i>59041</i> | <i>59045</i> | <i>59032</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 8,564 | .. | -4,006 | 4,558 | -7,269 | -196 | -2,907 |
| II | 12,307 | .. | -1,986 | 10,321 | -7,712 | 356 | 2,965 |
| III | 11,336 | .. | -146 | 11,190 | -8,012 | 134 | 3,312 |
| IV | 10,184 | .. | -2,937 | 7,246 | -6,402 | 386 | 1,230 |
| 1997 I | 8,629 | .. | -3,834 | 4,795 | -7,476 | -104 | -2,785 |
| II | 5,239 | .. | -1,922 | 3,316 | -6,514 | 362 | -2,835 |
| III | 5,696 | .. | -181 | 5,516 | -8,750 | 202 | -3,032 |
| IV | 6,088 | .. | -2,927 | 3,161 | -6,143 | 236 | -2,746 |
| 1998 I | 4,443 | .. | -3,435 | 1,009 | -7,370 | -107 | -6,468 |
| II | 4,251 | .. | -1,423 | 2,829 | -7,008 | 283 | -3,896 |
| III | 6,911 | .. | 797 | 7,708 | -7,923 | 199 | -15 |
| IV | 7,197 | .. | -2,546 | 4,651 | -6,912 | 363 | -1,898 |
| 1999 I | 8,333 | .. | -3,311 | 5,022 | -8,423 | 40 | -3,361 |
| II | 8,075 | .. | -1,531 | 6,544 | -7,462 | 403 | -516 |
| III | 11,164 | .. | 821 | 11,985 | -8,105 | 345 | 4,225 |
| IV | 10,818 | .. | -2,432 | 8,386 | -7,382 | 337 | 1,342 |
| 2000 I | 12,586 | .. | -3,255 | 9,331 | -6,663 | 141 | 2,809 |
| II | 13,101 | .. | -1,583 | 11,518 | -7,082 | 527 | 4,963 |
| III | 15,486 | .. | 658 | 16,144 | -6,655 | 372 | 9,861 |
| IV | 18,104 | .. | -2,533 | 15,571 | -6,721 | 411 | 9,261 |
| 2001 I | 21,456 | .. | -3,987 | 17,469 | -6,883 | 253 | 10,839 |
| II | 15,855 | .. | -1,431 | 14,424 | -6,887 | 600 | 8,137 |
| III | 12,433 | .. | 878 | 13,311 | -6,666 | 571 | 7,216 |
| IV | 11,763 | .. | -2,290 | 9,472 | -7,010 | 447 | 2,909 |

Table 5
Current Account, All Countries - Annual**Tableau 5**
Compte courant, tous les pays - annuel

| Year Année | Goods and Services Biens et Services | | | | Investment Income Revenus de placements | Current Transfers Transferts courants | Total |
|---|---|---|-----------------------|--------------|--|--|--------------|
| | Goods Biens | Gold Available for Export Or disponible pour l'exportation | Services ¹ | Total | | | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58002</i> | <i>58072</i> | <i>58003</i> | <i>58001</i> | <i>58009</i> | <i>58013</i> | <i>58000</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | 280,079 | .. | 39,886 | 319,965 | 26,176 | 4,897 | 351,038 |
| 1997 | 303,378 | .. | 43,755 | 347,134 | 33,252 | 5,029 | 385,415 |
| 1998 | 326,181 | .. | 49,350 | 375,530 | 32,141 | 4,953 | 412,624 |
| 1999 | 365,233 | .. | 51,723 | 416,956 | 33,487 | 5,657 | 456,100 |
| 2000 | 422,559 | .. | 55,291 | 477,850 | 42,336 | 6,043 | 526,229 |
| 2001 | 412,510 | .. | 55,095 | 467,605 | 37,436 | 6,966 | 512,007 |
| Payments - Paiements | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58018</i> | <i>..</i> | <i>58019</i> | <i>58017</i> | <i>58025</i> | <i>58029</i> | <i>58016</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | 237,689 | .. | 48,961 | 286,650 | 55,571 | 4,217 | 346,438 |
| 1997 | 277,727 | .. | 52,619 | 330,346 | 62,133 | 4,333 | 396,812 |
| 1998 | 303,378 | .. | 55,956 | 359,334 | 61,353 | 4,214 | 424,901 |
| 1999 | 326,844 | .. | 58,176 | 385,019 | 64,859 | 4,531 | 454,409 |
| 2000 | 363,281 | .. | 62,005 | 425,286 | 69,458 | 4,591 | 499,334 |
| 2001 | 351,003 | .. | 61,926 | 412,929 | 64,883 | 5,096 | 482,907 |
| Balances - Soldes | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58034</i> | <i>58073</i> | <i>58035</i> | <i>58033</i> | <i>58041</i> | <i>58045</i> | <i>58032</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | 42,391 | .. | -9,076 | 33,315 | -29,395 | 680 | 4,600 |
| 1997 | 25,652 | .. | -8,864 | 16,788 | -28,882 | 697 | -11,397 |
| 1998 | 22,803 | .. | -6,606 | 16,197 | -29,212 | 738 | -12,277 |
| 1999 | 38,390 | .. | -6,453 | 31,937 | -31,371 | 1,125 | 1,690 |
| 2000 | 59,277 | .. | -6,714 | 52,564 | -27,121 | 1,452 | 26,894 |
| 2001 | 61,507 | .. | -6,830 | 54,676 | -27,446 | 1,870 | 29,100 |

Table 6
Goods¹ by Type, Seasonally Adjusted - Quarterly**Tableau 6**
Biens¹ par catégorie, désaisonnalisé - trimestriel

| Quarter | Agricultural and Fishing Products | Energy Products | Forestry Products | Industrial Goods | Machinery and Equipment | Automotive Products | Consumer Goods | Special Transactions ² | Inland freight and other BOP Adjustments ³ | Total |
|---|--|-----------------------|---------------------|-------------------|-------------------------|--------------------------|-----------------------|-------------------------------------|---|---------|
| Trimestre | Produits de l'agriculture et de la pêche | Produits énergétiques | Produits forestiers | Biens industriels | Machines et équipement | Produits de l'automobile | Biens de consommation | Transactions spéciales ² | Ajustements Fret intérieur et autres de la Bdp ³ | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | | | | |
| D No. | 59094 | 59095 | 59096 | 59868 | 59869 | 59870 | 59871 | 59883 | 59884 | 59093 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 5,658 | 5,794 | 8,769 | 12,889 | 14,899 | 15,265 | 2,300 | 737 | 1,491 | 67,802 |
| II | 5,689 | 6,475 | 8,168 | 13,120 | 15,371 | 16,596 | 2,356 | 775 | 1,511 | 70,061 |
| III | 5,953 | 6,492 | 8,937 | 13,322 | 15,743 | 16,970 | 2,432 | 808 | 1,522 | 72,178 |
| IV | 5,867 | 7,293 | 8,655 | 13,002 | 15,923 | 14,539 | 2,413 | 834 | 1,512 | 70,039 |
| 1997 I | 5,807 | 7,454 | 8,722 | 13,820 | 16,370 | 17,081 | 2,535 | 954 | 1,611 | 74,354 |
| II | 6,092 | 6,303 | 8,971 | 13,935 | 16,869 | 17,109 | 2,563 | 1,040 | 1,626 | 74,508 |
| III | 6,395 | 6,486 | 8,674 | 14,259 | 17,348 | 17,644 | 2,807 | 1,031 | 1,653 | 76,297 |
| IV | 6,479 | 6,935 | 8,737 | 14,620 | 18,346 | 17,636 | 2,821 | 1,050 | 1,594 | 78,219 |
| 1998 I | 6,289 | 5,987 | 8,725 | 14,813 | 19,033 | 18,261 | 2,871 | 1,110 | 1,671 | 78,760 |
| II | 6,173 | 6,015 | 8,621 | 14,779 | 20,037 | 18,022 | 3,090 | 1,164 | 1,627 | 79,529 |
| III | 6,137 | 6,193 | 8,848 | 14,721 | 20,684 | 18,861 | 3,253 | 1,567 | 1,687 | 81,952 |
| IV | 6,437 | 5,617 | 9,180 | 14,310 | 20,442 | 23,307 | 3,309 | 1,722 | 1,616 | 85,941 |
| 1999 I | 6,284 | 5,527 | 9,365 | 14,215 | 21,116 | 24,390 | 3,400 | 1,828 | 1,642 | 87,768 |
| II | 6,200 | 7,109 | 9,583 | 14,184 | 20,804 | 23,488 | 3,378 | 1,826 | 1,636 | 88,208 |
| III | 6,395 | 8,402 | 10,190 | 14,804 | 22,226 | 24,510 | 3,387 | 1,825 | 1,640 | 93,378 |
| IV | 6,556 | 8,784 | 10,214 | 15,497 | 23,237 | 24,637 | 3,435 | 1,869 | 1,651 | 95,879 |
| 2000 I | 6,573 | 10,834 | 10,618 | 16,008 | 24,738 | 25,402 | 3,515 | 1,833 | 1,748 | 101,270 |
| II | 6,884 | 12,153 | 10,644 | 16,531 | 27,003 | 24,438 | 3,675 | 2,000 | 1,741 | 105,069 |
| III | 7,023 | 13,886 | 10,335 | 16,801 | 27,099 | 24,138 | 3,735 | 2,117 | 1,755 | 106,888 |
| IV | 6,887 | 16,055 | 10,158 | 16,576 | 28,045 | 23,962 | 3,880 | 2,028 | 1,739 | 109,331 |
| 2001 I | 7,367 | 19,379 | 9,949 | 16,686 | 26,854 | 22,597 | 4,013 | 2,138 | 1,732 | 110,714 |
| II | 7,754 | 15,662 | 10,006 | 16,611 | 24,801 | 24,056 | 3,943 | 2,076 | 1,751 | 106,658 |
| III | 7,811 | 11,566 | 9,582 | 16,596 | 23,475 | 23,091 | 3,910 | 1,975 | 1,603 | 99,609 |
| IV | 7,878 | 8,703 | 9,096 | 16,376 | 23,680 | 22,979 | 3,931 | 1,619 | 1,267 | 95,529 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | | | |
| D No. | 59886 | 59887 | 59888 | 59889 | 59890 | 59891 | 59892 | 59893 | 59894 | 59885 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 3,455 | 2,157 | 467 | 11,303 | 19,387 | 12,250 | 6,459 | 1,672 | 1,280 | 58,430 |
| II | 3,428 | 2,287 | 451 | 11,331 | 18,173 | 12,756 | 6,410 | 1,695 | 1,261 | 57,792 |
| III | 3,633 | 2,466 | 479 | 11,794 | 19,016 | 13,606 | 6,454 | 1,787 | 1,287 | 60,522 |
| IV | 3,622 | 2,696 | 517 | 12,056 | 19,808 | 12,494 | 6,517 | 1,922 | 1,313 | 60,944 |
| 1997 I | 3,697 | 2,829 | 573 | 12,982 | 21,221 | 14,042 | 6,948 | 1,831 | 1,379 | 65,502 |
| II | 3,852 | 2,629 | 597 | 13,426 | 22,487 | 14,877 | 7,373 | 1,705 | 1,372 | 68,318 |
| III | 4,022 | 2,539 | 603 | 13,784 | 23,533 | 15,779 | 7,548 | 1,684 | 1,398 | 70,890 |
| IV | 4,080 | 2,631 | 613 | 14,370 | 24,098 | 16,128 | 7,897 | 1,735 | 1,466 | 73,017 |
| 1998 I | 4,141 | 2,358 | 603 | 14,714 | 24,253 | 16,582 | 8,098 | 1,566 | 1,474 | 73,789 |
| II | 4,295 | 2,281 | 624 | 14,921 | 24,798 | 16,140 | 8,512 | 1,652 | 1,487 | 74,709 |
| III | 4,381 | 2,054 | 617 | 15,194 | 25,738 | 15,565 | 8,840 | 1,628 | 1,419 | 75,436 |
| IV | 4,440 | 1,941 | 658 | 15,462 | 26,309 | 18,502 | 9,133 | 1,491 | 1,506 | 79,445 |
| 1999 I | 4,368 | 1,989 | 657 | 15,156 | 26,573 | 18,619 | 9,067 | 1,514 | 1,482 | 79,425 |
| II | 4,391 | 2,477 | 680 | 14,916 | 26,425 | 18,573 | 9,045 | 1,610 | 1,527 | 79,643 |
| III | 4,408 | 2,823 | 697 | 15,541 | 26,919 | 19,347 | 9,339 | 1,522 | 1,562 | 82,158 |
| IV | 4,494 | 3,418 | 707 | 16,556 | 28,247 | 19,392 | 9,524 | 1,692 | 1,587 | 85,618 |
| 2000 I | 4,516 | 3,955 | 748 | 17,185 | 28,897 | 19,869 | 9,600 | 1,581 | 1,595 | 87,947 |
| II | 4,523 | 4,361 | 774 | 17,899 | 30,868 | 19,646 | 9,923 | 1,577 | 1,663 | 91,235 |
| III | 4,733 | 4,676 | 769 | 17,619 | 31,345 | 19,353 | 10,074 | 1,658 | 1,618 | 91,846 |
| IV | 4,796 | 4,872 | 773 | 17,767 | 31,564 | 18,534 | 10,493 | 1,806 | 1,649 | 92,254 |
| 2001 I | 4,944 | 5,081 | 749 | 17,810 | 30,073 | 17,060 | 10,560 | 1,646 | 1,558 | 89,482 |
| II | 5,076 | 4,847 | 727 | 17,569 | 28,666 | 18,741 | 10,768 | 1,820 | 1,622 | 89,835 |
| III | 5,128 | 4,383 | 716 | 16,805 | 27,914 | 18,561 | 10,840 | 1,690 | 1,598 | 87,635 |
| IV | 5,212 | 3,402 | 695 | 16,268 | 25,769 | 18,178 | 10,754 | 2,188 | 1,587 | 84,051 |

Table 6
Goods¹ by Type, Seasonally Adjusted - Quarterly
(Concluded)**Tableau 6**
Biens¹ par catégorie, désaisonnalisé - trimestriel (fin)

| Quarter | Agricultural and Fishing Products | Energy Products | Forestry Products | Industrial Goods | Machinery and Equipment | Automotive Products | Consumer Goods | Special Transactions ² | Inland freight and other BOP Adjustments ³ | Total |
|---|--|-----------------------|---------------------|-------------------|-------------------------|--------------------------|-----------------------|-------------------------------------|---|--------|
| Trimestre | Produits de l'agriculture et de la pêche | Produits énergétiques | Produits forestiers | Biens industriels | Machines et équipement | Produits de l'automobile | Biens de consommation | Transactions spéciales ² | Ajustements Fret intérieur et autres de la Bdp ³ | |
| Balances - Soldes | | | | | | | | | | |
| D No. | 59896 | 59897 | 59898 | 59899 | 59900 | 59901 | 59902 | 59903 | 59904 | 59895 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 2,203 | 3,637 | 8,302 | 1,586 | -4,488 | 3,015 | -4,159 | -934 | 211 | 9,372 |
| II | 2,261 | 4,188 | 7,718 | 1,788 | -2,802 | 3,839 | -4,054 | -919 | 250 | 12,269 |
| III | 2,321 | 4,026 | 8,457 | 1,528 | -3,274 | 3,364 | -4,022 | -980 | 235 | 11,656 |
| IV | 2,246 | 4,597 | 8,138 | 946 | -3,884 | 2,045 | -4,103 | -1,088 | 199 | 9,095 |
| 1997 I | 2,110 | 4,624 | 8,149 | 838 | -4,851 | 3,039 | -4,413 | -877 | 232 | 8,852 |
| II | 2,240 | 3,674 | 8,374 | 510 | -5,618 | 2,232 | -4,810 | -665 | 254 | 6,190 |
| III | 2,373 | 3,947 | 8,071 | 474 | -6,185 | 1,865 | -4,740 | -653 | 255 | 5,408 |
| IV | 2,400 | 4,305 | 8,125 | 249 | -5,752 | 1,508 | -5,076 | -685 | 128 | 5,202 |
| 1998 I | 2,148 | 3,629 | 8,122 | 99 | -5,220 | 1,679 | -5,228 | -456 | 197 | 4,971 |
| II | 1,878 | 3,735 | 7,997 | -141 | -4,761 | 1,882 | -5,421 | -488 | 140 | 4,820 |
| III | 1,756 | 4,139 | 8,232 | -474 | -5,054 | 3,296 | -5,587 | -61 | 268 | 6,516 |
| IV | 1,996 | 3,675 | 8,522 | -1,152 | -5,867 | 4,805 | -5,824 | 231 | 109 | 6,496 |
| 1999 I | 1,916 | 3,538 | 8,708 | -941 | -5,457 | 5,772 | -5,667 | 314 | 160 | 8,343 |
| II | 1,810 | 4,632 | 8,903 | -731 | -5,621 | 4,915 | -5,667 | 216 | 109 | 8,565 |
| III | 1,987 | 5,578 | 9,493 | -737 | -4,694 | 5,163 | -5,952 | 303 | 78 | 11,220 |
| IV | 2,061 | 5,365 | 9,506 | -1,059 | -5,010 | 5,246 | -6,090 | 177 | 64 | 10,261 |
| 2000 I | 2,057 | 6,880 | 9,869 | -1,177 | -4,158 | 5,533 | -6,084 | 252 | 152 | 13,324 |
| II | 2,361 | 7,792 | 9,870 | -1,368 | -3,865 | 4,792 | -6,248 | 423 | 77 | 13,835 |
| III | 2,290 | 9,210 | 9,567 | -819 | -4,246 | 4,785 | -6,339 | 458 | 137 | 15,042 |
| IV | 2,091 | 11,183 | 9,386 | -1,191 | -3,519 | 5,428 | -6,613 | 222 | 89 | 17,077 |
| 2001 I | 2,423 | 14,298 | 9,199 | -1,124 | -3,219 | 5,537 | -6,547 | 491 | 174 | 21,232 |
| II | 2,678 | 10,816 | 9,279 | -958 | -3,865 | 5,314 | -6,825 | 256 | 129 | 16,824 |
| III | 2,683 | 7,183 | 8,866 | -208 | -4,439 | 4,530 | -6,930 | 284 | 5 | 11,974 |
| IV | 2,666 | 5,301 | 8,401 | 109 | -2,089 | 4,801 | -6,823 | -569 | -319 | 11,478 |

Table 7
Goods¹ by Type - Annual**Tableau 7**
Biens¹ par catégorie - annuel

| Year | Agricultural and Fishing Products | Energy Products | Forestry Products | Industrial Goods | Machinery and Equipment | Automotive Products | Consumer Goods | Special Transactions ² | Inland freight and other BOP Adjustments ³ | Total |
|---|--|-----------------------|---------------------|-------------------|-------------------------|--------------------------|-----------------------|-------------------------------------|---|---------|
| Année | Produits de l'agriculture et de la pêche | Produits énergétiques | Produits forestiers | Biens industriels | Machines et équipement | Produits de l'automobile | Biens de consommation | Transactions spéciales ² | Ajustements Fret intérieur et autres de la Bdp ³ | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | | | | |
| D No. | 58906 | 58907 | 58908 | 58909 | 58910 | 58911 | 58912 | 58913 | 58914 | 58905 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | 23,168 | 26,053 | 34,529 | 52,333 | 61,936 | 63,370 | 9,501 | 3,155 | 6,036 | 280,079 |
| 1997 | 24,774 | 27,178 | 35,105 | 56,634 | 68,934 | 69,470 | 10,727 | 4,074 | 6,483 | 303,378 |
| 1998 | 25,036 | 23,812 | 35,375 | 58,623 | 80,196 | 78,451 | 12,524 | 5,563 | 6,601 | 326,181 |
| 1999 | 25,435 | 29,821 | 39,352 | 58,700 | 87,382 | 97,026 | 13,599 | 7,348 | 6,569 | 365,233 |
| 2000 | 27,367 | 52,928 | 41,756 | 65,917 | 106,886 | 97,941 | 14,805 | 7,978 | 6,983 | 422,559 |
| 2001 | 30,810 | 55,310 | 38,631 | 66,269 | 98,810 | 92,722 | 15,796 | 7,807 | 6,354 | 412,510 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | | | |
| D No. | 58916 | 58917 | 58918 | 58919 | 58920 | 58921 | 58922 | 58923 | 58924 | 58915 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | 14,138 | 9,605 | 1,914 | 46,484 | 76,384 | 51,107 | 25,840 | 7,076 | 5,141 | 237,689 |
| 1997 | 15,651 | 10,628 | 2,386 | 54,563 | 91,339 | 60,826 | 29,766 | 6,955 | 5,614 | 277,727 |
| 1998 | 17,257 | 8,634 | 2,501 | 60,291 | 101,098 | 66,789 | 34,583 | 6,338 | 5,886 | 303,378 |
| 1999 | 17,661 | 10,708 | 2,741 | 62,169 | 108,164 | 75,930 | 36,975 | 6,338 | 6,158 | 326,844 |
| 2000 | 18,568 | 17,864 | 3,064 | 70,470 | 122,675 | 77,403 | 40,089 | 6,623 | 6,526 | 363,281 |
| 2001 | 20,360 | 17,712 | 2,887 | 68,451 | 112,422 | 72,540 | 42,921 | 7,345 | 6,365 | 351,003 |
| Balances - Soldes | | | | | | | | | | |
| D No. | 58926 | 58927 | 58928 | 58929 | 58930 | 58931 | 58932 | 58933 | 58934 | 58925 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | 9,030 | 16,448 | 32,615 | 5,848 | -14,449 | 12,263 | -16,338 | -3,921 | 895 | 42,391 |
| 1997 | 9,123 | 16,550 | 32,718 | 2,071 | -22,405 | 8,644 | -19,039 | -2,880 | 869 | 25,652 |
| 1998 | 7,779 | 15,179 | 32,873 | -1,668 | -20,902 | 11,663 | -22,060 | -775 | 714 | 22,803 |
| 1999 | 7,775 | 19,113 | 36,611 | -3,469 | -20,782 | 21,096 | -23,375 | 1,010 | 411 | 38,390 |
| 2000 | 8,799 | 35,064 | 38,692 | -4,554 | -15,789 | 20,538 | -25,284 | 1,355 | 456 | 59,277 |
| 2001 | 10,450 | 37,598 | 35,745 | -2,182 | -13,613 | 20,182 | -27,125 | 463 | -11 | 61,507 |

Table 8
Goods¹ by Geographical Area, Seasonally
Adjusted - Quarterly

Tableau 8
Biens¹ par zone géographique, désaisonnalisé - trimestriel

| Quarter Trimestre | United States | United Kingdom | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | |
|---|---------------|----------------|--|--------------|--------------------------|-----------------|--------------|--------------|
| | États-Unis | Royaume-Uni | Other EU ² | Japan | Other OECD ³ | All other | | |
| | | | Autres UE ² | Japon | Autres OCDE ³ | Tous les autres | Total | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59197</i> | <i>59297</i> | <i>59497</i> | <i>59597</i> | <i>59697</i> | <i>59797</i> | <i>59397</i> | <i>59097</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 I | 53,312 | 1,230 | 3,382 | 2,635 | 1,349 | 5,895 | 13,260 | 67,802 |
| II | 55,910 | 1,113 | 3,183 | 3,134 | 1,243 | 5,479 | 13,038 | 70,061 |
| III | 57,493 | 1,120 | 3,222 | 3,419 | 1,280 | 5,644 | 13,565 | 72,178 |
| IV | 55,747 | 1,146 | 3,010 | 3,236 | 1,217 | 5,684 | 13,146 | 70,039 |
| 1997 I | 58,935 | 1,174 | 3,116 | 3,521 | 2,250 | 5,357 | 14,244 | 74,354 |
| II | 59,374 | 1,236 | 3,263 | 2,981 | 2,216 | 5,438 | 13,899 | 74,508 |
| III | 61,042 | 1,124 | 3,441 | 2,800 | 2,140 | 5,751 | 14,132 | 76,297 |
| IV | 63,192 | 1,156 | 3,440 | 2,623 | 2,243 | 5,566 | 13,872 | 78,219 |
| 1998 I | 63,787 | 1,263 | 3,607 | 2,527 | 2,172 | 5,404 | 13,710 | 78,760 |
| II | 65,257 | 1,257 | 3,374 | 2,307 | 2,266 | 5,067 | 13,014 | 79,529 |
| III | 68,232 | 1,374 | 3,369 | 2,424 | 2,189 | 4,364 | 12,346 | 81,952 |
| IV | 72,060 | 1,342 | 3,408 | 2,382 | 2,262 | 4,487 | 12,539 | 85,941 |
| 1999 I | 74,052 | 1,298 | 3,300 | 2,410 | 2,135 | 4,572 | 12,418 | 87,768 |
| II | 74,737 | 1,288 | 3,356 | 2,434 | 2,150 | 4,243 | 12,183 | 88,208 |
| III | 79,541 | 1,453 | 3,456 | 2,282 | 2,262 | 4,383 | 12,384 | 93,378 |
| IV | 80,864 | 1,633 | 3,541 | 2,426 | 2,439 | 4,977 | 13,383 | 95,879 |
| 2000 I | 85,596 | 1,628 | 3,749 | 2,527 | 2,655 | 5,116 | 14,047 | 101,270 |
| II | 89,199 | 1,683 | 3,824 | 2,659 | 2,558 | 5,147 | 14,188 | 105,069 |
| III | 90,912 | 1,750 | 4,045 | 2,456 | 2,525 | 5,199 | 14,225 | 106,888 |
| IV | 93,844 | 1,640 | 3,790 | 2,670 | 2,433 | 4,954 | 13,847 | 109,331 |
| 2001 I | 94,603 | 1,719 | 4,126 | 2,599 | 2,677 | 4,990 | 14,392 | 110,714 |
| II | 90,873 | 1,681 | 3,881 | 2,354 | 2,481 | 5,389 | 14,105 | 106,658 |
| III | 85,118 | 1,644 | 3,521 | 2,150 | 2,216 | 4,959 | 12,847 | 99,609 |
| IV | 80,236 | 1,375 | 3,838 | 2,208 | 2,865 | 5,006 | 13,917 | 95,529 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59198</i> | <i>59298</i> | <i>59498</i> | <i>59598</i> | <i>59698</i> | <i>59798</i> | <i>59398</i> | <i>59098</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 I | 44,110 | 1,457 | 3,724 | 1,836 | 2,238 | 5,064 | 12,863 | 58,430 |
| II | 44,173 | 1,417 | 3,332 | 1,733 | 2,216 | 4,922 | 12,202 | 57,792 |
| III | 46,183 | 1,318 | 3,692 | 1,777 | 2,271 | 5,280 | 13,021 | 60,522 |
| IV | 45,543 | 1,389 | 4,246 | 1,881 | 2,315 | 5,569 | 14,012 | 60,944 |
| 1997 I | 49,867 | 1,486 | 4,057 | 1,998 | 2,728 | 5,366 | 14,149 | 65,502 |
| II | 51,778 | 1,573 | 4,929 | 2,087 | 2,776 | 5,174 | 14,966 | 68,318 |
| III | 54,145 | 1,440 | 4,465 | 2,211 | 2,928 | 5,700 | 15,304 | 70,890 |
| IV | 55,660 | 1,627 | 4,663 | 2,414 | 2,945 | 5,708 | 15,730 | 73,017 |
| 1998 I | 56,850 | 1,439 | 4,556 | 2,487 | 2,805 | 5,653 | 15,500 | 73,789 |
| II | 57,194 | 1,618 | 4,926 | 2,411 | 2,747 | 5,813 | 15,897 | 74,709 |
| III | 57,822 | 1,457 | 4,822 | 2,483 | 2,862 | 5,990 | 16,157 | 75,436 |
| IV | 61,893 | 1,570 | 4,845 | 2,283 | 2,978 | 5,876 | 15,982 | 79,445 |
| 1999 I | 61,346 | 1,673 | 4,872 | 2,505 | 3,010 | 6,018 | 16,405 | 79,425 |
| II | 61,030 | 1,783 | 5,092 | 2,571 | 3,037 | 6,130 | 16,830 | 79,643 |
| III | 62,676 | 2,023 | 5,240 | 2,628 | 3,423 | 6,168 | 17,460 | 82,158 |
| IV | 64,279 | 2,211 | 5,534 | 2,885 | 3,783 | 6,926 | 19,129 | 85,618 |
| 2000 I | 65,961 | 2,647 | 5,203 | 2,812 | 4,089 | 7,235 | 19,339 | 87,947 |
| II | 67,040 | 3,112 | 5,150 | 2,995 | 4,991 | 7,946 | 21,082 | 91,235 |
| III | 67,298 | 2,981 | 5,427 | 2,965 | 5,021 | 8,154 | 21,567 | 91,846 |
| IV | 67,376 | 3,517 | 5,391 | 2,942 | 4,846 | 8,183 | 21,362 | 92,254 |
| 2001 I | 65,196 | 3,300 | 5,568 | 2,609 | 4,798 | 8,010 | 20,985 | 89,482 |
| II | 65,914 | 3,052 | 5,583 | 2,502 | 4,668 | 8,116 | 20,869 | 89,835 |
| III | 63,319 | 2,770 | 5,993 | 2,774 | 4,675 | 8,105 | 21,547 | 87,635 |
| IV | 61,024 | 2,723 | 6,103 | 2,715 | 4,493 | 6,993 | 20,304 | 84,051 |

Table 8
Goods¹ by Geographical Area, Seasonally
Adjusted - Quarterly (Concluded)

Tableau 8
Biens¹ par zone géographique, désaisonnalisé - trimestriel
(fin)

| Quarter Trimestre | United States | United Kingdom | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | |
|---|---------------|----------------|--|----------------|---|------------------------------|--------|--------|
| | États-Unis | Royaume-Uni | Other EU ² Autres UE ² | Japan Japon | Other OECD ³ Autres OCDE ³ | All other Tous les autres | | |
| Balances - Soldes | | | | | | | | |
| D No. | 59199 | 59299 | 59499 | 59599 | 59699 | 59799 | 59399 | 59099 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 I | 9,202 | -227 | -343 | 798 | -890 | 831 | 397 | 9,372 |
| II | 11,736 | -304 | -149 | 1,401 | -973 | 557 | 836 | 12,269 |
| III | 11,310 | -199 | -470 | 1,642 | -992 | 364 | 544 | 11,656 |
| IV | 10,204 | -243 | -1,236 | 1,355 | -1,099 | 115 | -865 | 9,095 |
| 1997 I | 9,068 | -312 | -940 | 1,523 | -478 | -9 | 95 | 8,852 |
| II | 7,595 | -338 | -1,666 | 894 | -560 | 264 | -1,067 | 6,190 |
| III | 6,897 | -316 | -1,024 | 589 | -788 | 51 | -1,173 | 5,408 |
| IV | 7,531 | -471 | -1,222 | 208 | -702 | -143 | -1,858 | 5,202 |
| 1998 I | 6,936 | -176 | -949 | 40 | -633 | -249 | -1,790 | 4,971 |
| II | 8,064 | -361 | -1,552 | -103 | -481 | -746 | -2,883 | 4,820 |
| III | 10,410 | -83 | -1,453 | -60 | -673 | -1,625 | -3,811 | 6,516 |
| IV | 10,167 | -228 | -1,437 | 99 | -716 | -1,389 | -3,443 | 6,496 |
| 1999 I | 12,706 | -375 | -1,572 | -95 | -874 | -1,446 | -3,987 | 8,343 |
| II | 13,707 | -494 | -1,736 | -137 | -887 | -1,887 | -4,647 | 8,565 |
| III | 16,865 | -569 | -1,784 | -345 | -1,161 | -1,785 | -5,076 | 11,220 |
| IV | 16,585 | -578 | -1,993 | -460 | -1,344 | -1,948 | -5,746 | 10,261 |
| 2000 I | 19,635 | -1,019 | -1,454 | -285 | -1,433 | -2,119 | -5,292 | 13,324 |
| II | 22,159 | -1,430 | -1,326 | -336 | -2,433 | -2,800 | -6,895 | 13,835 |
| III | 23,615 | -1,231 | -1,382 | -509 | -2,496 | -2,955 | -7,342 | 15,042 |
| IV | 26,468 | -1,877 | -1,600 | -272 | -2,414 | -3,229 | -7,515 | 17,077 |
| 2001 I | 29,407 | -1,582 | -1,442 | -10 | -2,121 | -3,020 | -6,593 | 21,232 |
| II | 24,959 | -1,371 | -1,702 | -148 | -2,187 | -2,727 | -6,764 | 16,824 |
| III | 21,799 | -1,126 | -2,472 | -624 | -2,459 | -3,145 | -8,700 | 11,974 |
| IV | 19,213 | -1,348 | -2,265 | -507 | -1,628 | -1,987 | -6,387 | 11,478 |

Table 9
Goods¹ by Geographical Area - Annual**Tableau 9**
Biens¹ par zone géographique - annuel

| Year Année | United States États-Unis | United Kingdom Royaume-Uni | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | Total |
|---|-----------------------------|-------------------------------|--|----------------|---|------------------------------|--------------|--------------|
| | | | Other EU ² Autres UE ² | Japan Japon | Other OECD ³ Autres OCDE ³ | All other Tous les autres | | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58102</i> | <i>58202</i> | <i>58402</i> | <i>58502</i> | <i>58602</i> | <i>58702</i> | <i>58302</i> | <i>58002</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | 222,461 | 4,608 | 12,796 | 12,423 | 5,088 | 22,702 | 53,009 | 280,079 |
| 1997 | 242,542 | 4,689 | 13,260 | 11,925 | 8,849 | 22,112 | 56,146 | 303,378 |
| 1998 | 269,336 | 5,235 | 13,758 | 9,640 | 8,890 | 19,322 | 51,610 | 326,181 |
| 1999 | 309,194 | 5,672 | 13,654 | 9,552 | 8,986 | 18,175 | 50,367 | 365,233 |
| 2000 | 359,551 | 6,700 | 15,409 | 10,312 | 10,171 | 20,415 | 56,307 | 422,559 |
| 2001 | 350,830 | 6,418 | 15,366 | 9,312 | 10,239 | 20,344 | 55,262 | 412,510 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58118</i> | <i>58218</i> | <i>58418</i> | <i>58518</i> | <i>58618</i> | <i>58718</i> | <i>58318</i> | <i>58018</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | 180,010 | 5,581 | 14,995 | 7,227 | 9,041 | 20,835 | 52,097 | 237,689 |
| 1997 | 211,451 | 6,127 | 18,113 | 8,711 | 11,377 | 21,949 | 60,149 | 277,727 |
| 1998 | 233,759 | 6,083 | 19,149 | 9,663 | 11,392 | 23,331 | 63,536 | 303,378 |
| 1999 | 249,331 | 7,689 | 20,739 | 10,589 | 13,253 | 25,242 | 69,823 | 326,844 |
| 2000 | 267,675 | 12,257 | 21,171 | 11,714 | 18,947 | 31,518 | 83,350 | 363,281 |
| 2001 | 255,452 | 11,845 | 23,247 | 10,600 | 18,635 | 31,224 | 83,706 | 351,003 |
| Balances - Soldes | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58134</i> | <i>58234</i> | <i>58434</i> | <i>58534</i> | <i>58634</i> | <i>58734</i> | <i>58334</i> | <i>58034</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | 42,451 | -973 | -2,198 | 5,196 | -3,953 | 1,867 | 912 | 42,391 |
| 1997 | 31,092 | -1,437 | -4,853 | 3,214 | -2,528 | 163 | -4,003 | 25,652 |
| 1998 | 35,577 | -848 | -5,391 | -23 | -2,502 | -4,010 | -11,926 | 22,803 |
| 1999 | 59,863 | -2,017 | -7,086 | -1,037 | -4,267 | -7,067 | -19,456 | 38,390 |
| 2000 | 91,877 | -5,556 | -5,763 | -1,402 | -8,776 | -11,103 | -27,043 | 59,277 |
| 2001 | 95,378 | -5,427 | -7,881 | -1,288 | -8,395 | -10,879 | -28,444 | 61,507 |

Table 10
Goods¹, Balance of Payments Adjustments to
Customs Basis, Not Seasonally Adjusted -
Quarterly**Tableau 10**
Biens¹, ajustements de la balance des paiements à partir de
la base des douanes, non désaisonnalisé - trimestriel

| Quarter Trimestre | Goods, Customs basis | Adjustments Ajustements | | | | Total | Goods, Balance of Payments basis |
|---|-----------------------------|--|--|-----------------------|---|--------------|--|
| | Biens, base douanière | Inland freight Fret intérieur | Other valu- ation and residency Autre éva- luation et résidence | Timing Période | Coverage Champ d'observa- tion | | Biens, base de la balance des paiements |
| Receipts - Recettes | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59936</i> | <i>59938</i> | <i>59939</i> | <i>59940</i> | <i>59941</i> | <i>59937</i> | <i>59935</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 66,512 | 1,644 | -1,973 | -76 | 1,240 | 835 | 67,347 |
| II | 71,116 | 1,755 | -2,044 | -151 | 1,368 | 929 | 72,045 |
| III | 68,035 | 1,685 | -1,855 | 184 | 1,228 | 1,243 | 69,278 |
| IV | 70,156 | 1,674 | -2,052 | 101 | 1,531 | 1,253 | 71,410 |
| 1997 I | 72,493 | 1,681 | -2,162 | -276 | 1,612 | 855 | 73,348 |
| II | 75,441 | 1,834 | -2,395 | 31 | 1,868 | 1,338 | 76,779 |
| III | 72,347 | 1,777 | -2,227 | -91 | 1,988 | 1,448 | 73,795 |
| IV | 77,790 | 1,720 | -2,301 | -146 | 2,393 | 1,665 | 79,456 |
| 1998 I | 76,216 | 1,731 | -2,417 | -135 | 2,461 | 1,640 | 77,856 |
| II | 79,522 | 1,797 | -2,378 | -126 | 2,638 | 1,931 | 81,453 |
| III | 77,541 | 1,813 | -2,333 | -77 | 2,609 | 2,013 | 79,553 |
| IV | 85,165 | 1,723 | -2,475 | 91 | 2,814 | 2,153 | 87,318 |
| 1999 I | 84,959 | 1,700 | -2,139 | 41 | 2,562 | 2,165 | 87,123 |
| II | 87,850 | 1,797 | -2,127 | 20 | 2,871 | 2,561 | 90,410 |
| III | 87,602 | 1,752 | -1,982 | -16 | 2,915 | 2,669 | 90,271 |
| IV | 94,607 | 1,771 | -2,347 | -47 | 3,446 | 2,822 | 97,429 |
| 2000 I | 98,472 | 1,828 | -2,049 | -28 | 2,698 | 2,449 | 100,921 |
| II | 104,447 | 1,921 | -2,387 | -4 | 3,120 | 2,650 | 107,097 |
| III | 100,409 | 1,874 | -2,547 | -2 | 3,556 | 2,881 | 103,290 |
| IV | 108,853 | 1,852 | -3,477 | 14 | 4,009 | 2,398 | 111,251 |
| 2001 I | 107,979 | 1,817 | -3,503 | -28 | 4,412 | 2,698 | 110,677 |
| II | 106,015 | 1,953 | -2,588 | -21 | 3,767 | 3,110 | 109,125 |
| III | 93,394 | 1,705 | -2,140 | 1 | 2,869 | 2,435 | 95,830 |
| IV | 94,919 | 1,652 | -2,787 | 218 | 2,876 | 1,959 | 96,878 |
| Payments - Paiements | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59943</i> | <i>59945</i> | <i>59946</i> | <i>59947</i> | <i>59948</i> | <i>59944</i> | <i>59942</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 57,440 | 1,085 | 17 | - | 240 | 1,343 | 58,783 |
| II | 58,589 | 1,192 | -32 | - | -11 | 1,149 | 59,738 |
| III | 56,714 | 1,141 | 19 | - | 68 | 1,228 | 57,942 |
| IV | 59,823 | 1,200 | 84 | - | 120 | 1,403 | 61,226 |
| 1997 I | 63,332 | 1,175 | 84 | - | 128 | 1,387 | 64,719 |
| II | 70,350 | 1,376 | -39 | - | -147 | 1,190 | 71,541 |
| III | 67,398 | 1,304 | -57 | - | -546 | 701 | 68,099 |
| IV | 71,866 | 1,401 | 43 | - | 57 | 1,502 | 73,368 |
| 1998 I | 72,511 | 1,315 | -13 | - | -401 | 901 | 73,412 |
| II | 75,857 | 1,465 | -38 | - | -82 | 1,345 | 77,202 |
| III | 71,278 | 1,341 | -3 | - | 27 | 1,364 | 72,642 |
| IV | 78,721 | 1,462 | -65 | - | 3 | 1,401 | 80,121 |
| 1999 I | 77,295 | 1,347 | -52 | - | 200 | 1,495 | 78,791 |
| II | 80,612 | 1,528 | -100 | - | 295 | 1,723 | 82,336 |
| III | 77,633 | 1,471 | -78 | - | 82 | 1,474 | 79,107 |
| IV | 84,721 | 1,528 | -67 | - | 429 | 1,890 | 86,610 |
| 2000 I | 86,635 | 1,535 | -12 | - | 177 | 1,700 | 88,335 |
| II | 92,455 | 1,746 | -75 | - | -130 | 1,541 | 93,996 |
| III | 86,105 | 1,576 | -79 | - | 202 | 1,699 | 87,804 |
| IV | 91,465 | 1,635 | -101 | - | 148 | 1,682 | 93,147 |
| 2001 I | 87,473 | 1,524 | -131 | - | 354 | 1,748 | 89,221 |
| II | 91,374 | 1,728 | 238 | - | -69 | 1,897 | 93,270 |
| III | 81,388 | 1,556 | 138 | 1 | 314 | 2,009 | 83,396 |
| IV | 82,821 | 1,609 | 197 | 470 | 19 | 2,294 | 85,115 |

Table 11
Goods¹, Balance of Payments Adjustments to
Customs Basis - Annual

Tableau 11
Biens¹, ajustements de la balance des paiements à partir de
la base des douanes - annuel

| Year Année | Goods, Customs basis | Adjustments Ajustements | | | | Total | Goods, Balance of Payments basis |
|---|-----------------------------|--|--|-----------------------|---|--------------|--|
| | Biens, base douanière | Inland freight Fret intérieur | Other valu- ation and residency Autre éva- luation et résidence | Timing Période | Coverage Champ d'obser- vation | | Biens, base de la balance des paiements |
| Receipts - Recettes | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58936</i> | <i>58938</i> | <i>58939</i> | <i>58940</i> | <i>58941</i> | <i>58937</i> | <i>58935</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | 275,819 | 6,758 | -7,923 | 58 | 5,367 | 4,260 | 280,079 |
| 1997 | 298,072 | 7,012 | -9,085 | -482 | 7,861 | 5,306 | 303,378 |
| 1998 | 318,444 | 7,065 | -9,603 | -248 | 10,523 | 7,737 | 326,181 |
| 1999 | 355,017 | 7,020 | -8,595 | -3 | 11,795 | 10,216 | 365,233 |
| 2000 | 412,181 | 7,476 | -10,461 | -20 | 13,382 | 10,378 | 422,559 |
| 2001 | 402,308 | 7,127 | -11,019 | 171 | 13,923 | 10,202 | 412,510 |
| Payments - Paiements | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58943</i> | <i>58945</i> | <i>58946</i> | <i>58947</i> | <i>58948</i> | <i>58944</i> | <i>58942</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | 232,566 | 4,617 | 88 | - | 418 | 5,123 | 237,689 |
| 1997 | 272,946 | 5,257 | 32 | - | -509 | 4,780 | 277,727 |
| 1998 | 298,367 | 5,584 | -120 | - | -453 | 5,011 | 303,378 |
| 1999 | 320,261 | 5,873 | -297 | - | 1,006 | 6,583 | 326,844 |
| 2000 | 356,660 | 6,491 | -267 | - | 397 | 6,621 | 363,281 |
| 2001 | 343,056 | 6,417 | 442 | 470 | 619 | 7,947 | 351,003 |

Table 12
Services by Type, Seasonally Adjusted -
Quarterly**Tableau 12**
Services par catégorie, désaisonnalisé - trimestriel

| Quarter | Travel | Transportation | Commercial Services ¹ | Government Services | Total |
|---|--------------|----------------|-----------------------------------|--------------------------|--------------|
| Trimestre | Voyages | Transports | Services commerciaux ¹ | Services gouvernementaux | |
| Receipts - Recettes | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59804</i> | <i>59805</i> | <i>59807</i> | <i>59808</i> | <i>59803</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | |
| 1996 I | 2,841 | 1,950 | 4,561 | 218 | 9,571 |
| II | 2,967 | 1,988 | 4,652 | 221 | 9,828 |
| III | 2,973 | 1,993 | 5,028 | 223 | 10,217 |
| IV | 2,967 | 1,973 | 5,116 | 212 | 10,269 |
| 1997 I | 2,878 | 2,054 | 5,221 | 308 | 10,461 |
| II | 3,060 | 2,118 | 5,394 | 302 | 10,874 |
| III | 3,115 | 2,117 | 5,617 | 302 | 11,151 |
| IV | 3,168 | 2,119 | 5,689 | 295 | 11,270 |
| 1998 I | 3,279 | 2,156 | 6,158 | 289 | 11,882 |
| II | 3,479 | 2,178 | 6,408 | 290 | 12,355 |
| III | 3,546 | 2,212 | 6,413 | 296 | 12,467 |
| IV | 3,680 | 2,276 | 6,385 | 305 | 12,646 |
| 1999 I | 3,757 | 2,222 | 6,395 | 317 | 12,692 |
| II | 3,638 | 2,274 | 6,332 | 324 | 12,569 |
| III | 3,821 | 2,369 | 6,464 | 341 | 12,996 |
| IV | 3,898 | 2,508 | 6,722 | 337 | 13,465 |
| 2000 I | 3,969 | 2,632 | 6,779 | 353 | 13,733 |
| II | 3,901 | 2,746 | 6,801 | 355 | 13,804 |
| III | 3,936 | 2,713 | 6,739 | 358 | 13,747 |
| IV | 4,091 | 2,736 | 6,820 | 361 | 14,008 |
| 2001 I | 4,267 | 2,677 | 6,922 | 357 | 14,223 |
| II | 4,150 | 2,538 | 6,963 | 368 | 14,019 |
| III | 4,019 | 2,499 | 6,648 | 371 | 13,538 |
| IV | 3,905 | 2,396 | 6,641 | 373 | 13,315 |
| Payments - Paiements | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59820</i> | <i>59821</i> | <i>59823</i> | <i>59824</i> | <i>59819</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | |
| 1996 I | 3,856 | 2,615 | 5,259 | 170 | 11,900 |
| II | 3,781 | 2,593 | 5,397 | 164 | 11,935 |
| III | 3,898 | 2,638 | 5,817 | 164 | 12,516 |
| IV | 3,818 | 2,721 | 5,908 | 163 | 12,610 |
| 1997 I | 3,876 | 2,918 | 5,774 | 165 | 12,733 |
| II | 3,929 | 2,796 | 6,039 | 168 | 12,931 |
| III | 4,043 | 2,828 | 6,385 | 169 | 13,425 |
| IV | 4,025 | 2,876 | 6,460 | 169 | 13,530 |
| 1998 I | 3,995 | 2,917 | 6,612 | 168 | 13,692 |
| II | 4,101 | 2,939 | 6,804 | 176 | 14,020 |
| III | 3,816 | 2,933 | 7,060 | 178 | 13,987 |
| IV | 4,031 | 2,972 | 7,075 | 179 | 14,257 |
| 1999 I | 4,083 | 2,952 | 7,025 | 180 | 14,240 |
| II | 4,088 | 2,985 | 7,046 | 177 | 14,297 |
| III | 4,268 | 3,176 | 7,026 | 173 | 14,643 |
| IV | 4,432 | 3,231 | 7,159 | 173 | 14,996 |
| 2000 I | 4,422 | 3,246 | 7,341 | 173 | 15,182 |
| II | 4,529 | 3,485 | 7,423 | 173 | 15,610 |
| III | 4,499 | 3,498 | 7,404 | 174 | 15,576 |
| IV | 4,580 | 3,459 | 7,424 | 174 | 15,636 |
| 2001 I | 4,741 | 3,662 | 7,670 | 174 | 16,247 |
| II | 4,516 | 3,443 | 7,675 | 174 | 15,807 |
| III | 4,387 | 3,384 | 7,259 | 174 | 15,204 |
| IV | 3,990 | 3,115 | 7,388 | 174 | 14,667 |

Table 12
Services by Type, Seasonally Adjusted -
Quarterly (Concluded)

Tableau 12
Services par catégorie, désaisonnalisé - trimestriel (fin)

| Quarter | Travel | Transportation | Commercial Services ¹ | Government Services | Total |
|---|--------------|----------------|-----------------------------------|--------------------------|--------------|
| Trimestre | Voyages | Transports | Services commerciaux ¹ | Services gouvernementaux | |
| Balances - Soldes | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59836</i> | <i>59837</i> | <i>59839</i> | <i>59840</i> | <i>59835</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | |
| 1996 I | -1,015 | -665 | -698 | 48 | -2,329 |
| II | -814 | -605 | -745 | 57 | -2,106 |
| III | -925 | -645 | -789 | 60 | -2,299 |
| IV | -850 | -748 | -792 | 49 | -2,341 |
| 1997 I | -998 | -864 | -554 | 144 | -2,272 |
| II | -868 | -678 | -645 | 134 | -2,057 |
| III | -928 | -711 | -768 | 133 | -2,275 |
| IV | -857 | -757 | -771 | 126 | -2,260 |
| 1998 I | -716 | -761 | -454 | 121 | -1,810 |
| II | -622 | -761 | -396 | 114 | -1,665 |
| III | -270 | -721 | -647 | 118 | -1,520 |
| IV | -351 | -696 | -690 | 126 | -1,611 |
| 1999 I | -325 | -730 | -630 | 137 | -1,548 |
| II | -449 | -711 | -714 | 147 | -1,728 |
| III | -447 | -807 | -561 | 168 | -1,647 |
| IV | -534 | -723 | -437 | 164 | -1,531 |
| 2000 I | -453 | -614 | -562 | 180 | -1,449 |
| II | -628 | -739 | -622 | 182 | -1,806 |
| III | -563 | -785 | -665 | 184 | -1,829 |
| IV | -489 | -723 | -604 | 187 | -1,629 |
| 2001 I | -474 | -985 | -748 | 184 | -2,024 |
| II | -365 | -905 | -713 | 194 | -1,788 |
| III | -368 | -884 | -611 | 198 | -1,666 |
| IV | -85 | -719 | -747 | 199 | -1,352 |

Table 13
Services by Type - Annual**Tableau 13**
Services par catégorie - annuel

| Year | Travel | Transportation | Commercial Services ¹ | Government Services | Total |
|---|--------------|----------------|-----------------------------------|--------------------------|--------------|
| Année | Voyages | Transports | Services commerciaux ¹ | Services gouvernementaux | |
| Receipts - Recettes | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58004</i> | <i>58005</i> | <i>58007</i> | <i>58008</i> | <i>58003</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | |
| 1996 | 11,749 | 7,905 | 19,357 | 875 | 39,886 |
| 1997 | 12,221 | 8,407 | 21,921 | 1,207 | 43,755 |
| 1998 | 13,985 | 8,823 | 25,364 | 1,179 | 49,350 |
| 1999 | 15,115 | 9,374 | 25,914 | 1,320 | 51,723 |
| 2000 | 15,897 | 10,827 | 27,139 | 1,427 | 55,291 |
| 2001 | 16,342 | 10,110 | 27,173 | 1,469 | 55,095 |
| Payments - Paiements | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58020</i> | <i>58021</i> | <i>58023</i> | <i>58024</i> | <i>58019</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | |
| 1996 | 15,353 | 10,567 | 22,381 | 661 | 48,961 |
| 1997 | 15,873 | 11,417 | 24,658 | 671 | 52,619 |
| 1998 | 15,943 | 11,762 | 27,551 | 700 | 55,956 |
| 1999 | 16,870 | 12,344 | 28,257 | 704 | 58,176 |
| 2000 | 18,030 | 13,688 | 29,593 | 694 | 62,005 |
| 2001 | 17,635 | 13,604 | 29,992 | 695 | 61,926 |
| Balances - Soldes | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58036</i> | <i>58037</i> | <i>58039</i> | <i>58040</i> | <i>58035</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | |
| 1996 | -3,604 | -2,662 | -3,023 | 214 | -9,076 |
| 1997 | -3,652 | -3,010 | -2,737 | 536 | -8,864 |
| 1998 | -1,958 | -2,939 | -2,187 | 479 | -6,606 |
| 1999 | -1,755 | -2,971 | -2,343 | 616 | -6,453 |
| 2000 | -2,133 | -2,861 | -2,454 | 734 | -6,714 |
| 2001 | -1,292 | -3,493 | -2,819 | 774 | -6,830 |

Table 14
Services¹ by Geographical Area - Annual**Tableau 14**
Services¹ par zone géographique - annuel

| Year Année | United States États-Unis | United Kingdom Royaume-Uni | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | Total |
|---|-----------------------------|-------------------------------|--|----------------|---|------------------------------|--------------|--------------|
| | | | Other EU ² Autres UE ² | Japan Japon | Other OECD ³ Autres OCDE ³ | All other Tous les autres | | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58103</i> | <i>58203</i> | <i>58403</i> | <i>58503</i> | <i>58603</i> | <i>58703</i> | <i>58303</i> | <i>58003</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | 22,331 | 2,379 | 4,345 | 1,550 | 1,416 | 7,865 | 15,176 | 39,886 |
| 1997 | 24,901 | 2,538 | 4,543 | 1,592 | 2,144 | 8,037 | 16,316 | 43,755 |
| 1998 | 28,529 | 3,000 | 5,122 | 1,393 | 2,370 | 8,936 | 17,820 | 49,350 |
| 1999 | 30,831 | 3,372 | 5,293 | 1,486 | 2,198 | 8,543 | 17,520 | 51,723 |
| 2000 | 31,694 | 3,896 | 5,689 | 1,591 | 2,696 | 9,725 | 19,701 | 55,291 |
| 2001 | 31,800 | 3,823 | 5,330 | 1,533 | 2,612 | 9,997 | 19,471 | 55,095 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58119</i> | <i>58219</i> | <i>58419</i> | <i>58519</i> | <i>58619</i> | <i>58719</i> | <i>58319</i> | <i>58019</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | 31,280 | 3,133 | 4,790 | 948 | 1,898 | 6,912 | 14,548 | 48,961 |
| 1997 | 32,897 | 3,871 | 4,714 | 1,170 | 2,616 | 7,351 | 15,851 | 52,619 |
| 1998 | 34,620 | 4,271 | 5,306 | 1,288 | 2,559 | 7,912 | 17,065 | 55,956 |
| 1999 | 35,981 | 4,179 | 5,430 | 1,809 | 2,485 | 8,292 | 18,016 | 58,176 |
| 2000 | 38,256 | 4,506 | 5,795 | 1,888 | 2,842 | 8,718 | 19,243 | 62,005 |
| 2001 | 37,661 | 4,220 | 6,126 | 1,929 | 2,929 | 9,059 | 20,044 | 61,926 |
| Balances - Soldes | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58135</i> | <i>58235</i> | <i>58435</i> | <i>58535</i> | <i>58635</i> | <i>58735</i> | <i>58335</i> | <i>58035</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | -8,949 | -755 | -446 | 602 | -482 | 954 | 628 | -9,076 |
| 1997 | -7,995 | -1,334 | -171 | 422 | -472 | 686 | 465 | -8,864 |
| 1998 | -6,091 | -1,271 | -184 | 105 | -189 | 1,024 | 756 | -6,606 |
| 1999 | -5,150 | -807 | -137 | -323 | -287 | 251 | -496 | -6,453 |
| 2000 | -6,562 | -610 | -106 | -297 | -146 | 1,007 | 458 | -6,714 |
| 2001 | -5,861 | -397 | -796 | -396 | -317 | 937 | -572 | -6,830 |

Table 15
Investment Income by Type, Seasonally
Adjusted - Quarterly

Tableau 15
Revenus de placements par catégorie, désaisonnalisé -
trimestriel

| Quarter Trimestre | Direct Investment Investissements directs | | | | Portfolio Investment Investissements de portefeuille | | | | | Other Investment Autres investissements | | Total |
|---|--|------------|----------------------|-------|---|---------------------------------|------------|-------|-------|--|-------|--------|
| | Profits - Bénéfices | | | | Interest - Intérêt | | | | | Interest ^{2,4} | | |
| | Interest | Dividends | Reinvested earnings | Total | Bonds | Money Market ^{1,3} | Dividends | | | Interest ^{2,4} | | |
| | Intérêt | Dividendes | Bénéfices réinvestis | Total | Obligations | Marché monétaire ^{1,3} | Dividendes | Total | Total | Intérêt ^{2,4} | | |
| | Receipts - Recettes | | | | | | | | | | | |
| D No. | 59848 | 59849 | 59850 | 58846 | 59810 | 59851 | .. | 59851 | 59853 | 59811 | 59812 | 59809 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 111 | 1,311 | 1,010 | 2,320 | 2,432 | 226 | .. | 226 | 512 | 738 | 3,088 | 6,257 |
| II | 115 | 1,426 | 1,135 | 2,561 | 2,676 | 229 | .. | 229 | 513 | 742 | 3,049 | 6,468 |
| III | 122 | 1,384 | 1,137 | 2,522 | 2,643 | 247 | .. | 247 | 524 | 771 | 2,963 | 6,377 |
| IV | 116 | 1,698 | 1,388 | 3,086 | 3,202 | 266 | .. | 266 | 535 | 801 | 3,070 | 7,073 |
| 1997 I | 58 | 1,589 | 1,591 | 3,179 | 3,238 | 297 | .. | 297 | 826 | 1,123 | 3,191 | 7,551 |
| II | 101 | 2,663 | 1,580 | 4,242 | 4,343 | 314 | .. | 314 | 912 | 1,226 | 3,255 | 8,824 |
| III | 99 | 1,867 | 1,412 | 3,279 | 3,378 | 331 | .. | 331 | 959 | 1,290 | 3,249 | 7,918 |
| IV | 97 | 2,494 | 1,614 | 4,108 | 4,205 | 360 | .. | 360 | 973 | 1,333 | 3,420 | 8,959 |
| 1998 I | 58 | 2,316 | 1,189 | 3,505 | 3,563 | 357 | .. | 357 | 973 | 1,330 | 3,447 | 8,340 |
| II | 53 | 1,941 | 1,321 | 3,261 | 3,315 | 392 | .. | 392 | 976 | 1,368 | 3,482 | 8,165 |
| III | 54 | 1,343 | 1,153 | 2,495 | 2,549 | 397 | .. | 397 | 999 | 1,396 | 3,385 | 7,331 |
| IV | 52 | 2,083 | 1,451 | 3,534 | 3,587 | 390 | .. | 390 | 1,008 | 1,398 | 3,321 | 8,305 |
| 1999 I | 65 | 2,013 | 1,100 | 3,113 | 3,178 | 413 | .. | 413 | 996 | 1,410 | 3,228 | 7,816 |
| II | 54 | 2,149 | 1,313 | 3,463 | 3,517 | 417 | .. | 417 | 985 | 1,402 | 3,417 | 8,336 |
| III | 55 | 2,440 | 1,595 | 4,036 | 4,090 | 435 | .. | 435 | 1,031 | 1,466 | 2,912 | 8,469 |
| IV | 55 | 2,369 | 1,687 | 4,056 | 4,111 | 492 | .. | 492 | 1,047 | 1,539 | 3,217 | 8,867 |
| 2000 I | 70 | 2,726 | 2,396 | 5,122 | 5,192 | 508 | .. | 508 | 1,088 | 1,596 | 3,359 | 10,147 |
| II | 96 | 3,168 | 2,156 | 5,325 | 5,421 | 551 | .. | 551 | 1,147 | 1,698 | 3,536 | 10,655 |
| III | 85 | 2,786 | 2,199 | 4,986 | 5,070 | 582 | .. | 582 | 1,207 | 1,789 | 3,788 | 10,648 |
| IV | 82 | 3,076 | 2,141 | 5,217 | 5,299 | 550 | .. | 550 | 1,277 | 1,826 | 3,760 | 10,886 |
| 2001 I | 96 | 2,246 | 2,683 | 4,928 | 5,025 | 507 | .. | 507 | 1,323 | 1,830 | 3,591 | 10,445 |
| II | 72 | 2,506 | 2,448 | 4,954 | 5,025 | 516 | .. | 516 | 1,381 | 1,896 | 3,115 | 10,036 |
| III | 68 | 2,185 | 1,981 | 4,167 | 4,234 | 510 | .. | 510 | 1,412 | 1,922 | 2,564 | 8,720 |
| IV | 62 | 1,932 | 1,903 | 3,835 | 3,897 | 481 | .. | 481 | 1,432 | 1,914 | 2,424 | 8,235 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | | | | | |
| D No. | 59854 | 59855 | 59856 | 58847 | 59826 | 59858 | 59859 | 59857 | 59860 | 59827 | 59828 | 59825 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 401 | 1,580 | 861 | 2,441 | 2,842 | 6,424 | 604 | 7,028 | 290 | 7,317 | 3,153 | 13,312 |
| II | 395 | 1,484 | 1,631 | 3,115 | 3,510 | 6,397 | 560 | 6,956 | 288 | 7,244 | 3,113 | 13,867 |
| III | 392 | 1,556 | 2,097 | 3,653 | 4,045 | 6,531 | 441 | 6,973 | 285 | 7,258 | 3,244 | 14,547 |
| IV | 389 | 1,487 | 1,529 | 3,016 | 3,405 | 6,510 | 339 | 6,849 | 311 | 7,160 | 3,280 | 13,845 |
| 1997 I | 385 | 2,400 | 1,553 | 3,953 | 4,338 | 6,410 | 325 | 6,735 | 419 | 7,154 | 3,317 | 14,809 |
| II | 385 | 2,326 | 1,728 | 4,054 | 4,439 | 6,605 | 325 | 6,930 | 436 | 7,366 | 3,320 | 15,125 |
| III | 397 | 2,432 | 2,919 | 5,352 | 5,748 | 6,637 | 318 | 6,955 | 442 | 7,397 | 3,544 | 16,689 |
| IV | 397 | 2,243 | 1,720 | 3,964 | 4,360 | 6,762 | 396 | 7,158 | 443 | 7,601 | 3,549 | 15,510 |
| 1998 I | 396 | 2,269 | 1,472 | 3,741 | 4,137 | 6,592 | 481 | 7,073 | 500 | 7,574 | 3,672 | 15,383 |
| II | 397 | 2,178 | 1,275 | 3,453 | 3,851 | 6,733 | 471 | 7,204 | 491 | 7,695 | 3,438 | 14,983 |
| III | 400 | 2,473 | 1,032 | 3,505 | 3,905 | 7,066 | 440 | 7,506 | 490 | 7,996 | 3,353 | 15,255 |
| IV | 402 | 2,376 | 1,405 | 3,781 | 4,183 | 7,158 | 445 | 7,603 | 489 | 8,092 | 3,457 | 15,732 |
| 1999 I | 403 | 2,529 | 1,655 | 4,184 | 4,587 | 6,844 | 414 | 7,258 | 421 | 7,678 | 3,667 | 15,933 |
| II | 401 | 2,598 | 1,712 | 4,310 | 4,711 | 6,794 | 374 | 7,169 | 427 | 7,596 | 3,356 | 15,663 |
| III | 405 | 2,596 | 2,310 | 4,906 | 5,311 | 6,952 | 348 | 7,300 | 434 | 7,734 | 3,441 | 16,486 |
| IV | 394 | 2,723 | 2,459 | 5,182 | 5,577 | 6,947 | 353 | 7,300 | 425 | 7,726 | 3,475 | 16,777 |
| 2000 I | 391 | 2,656 | 2,337 | 4,993 | 5,383 | 6,641 | 363 | 7,004 | 373 | 7,377 | 3,726 | 16,486 |
| II | 386 | 2,705 | 3,178 | 5,883 | 6,269 | 6,666 | 426 | 7,091 | 398 | 7,489 | 3,831 | 17,589 |
| III | 397 | 2,651 | 2,984 | 5,635 | 6,032 | 6,602 | 382 | 6,984 | 383 | 7,366 | 3,849 | 17,248 |
| IV | 387 | 2,604 | 3,626 | 6,230 | 6,617 | 6,638 | 390 | 7,029 | 387 | 7,416 | 4,102 | 18,135 |
| 2001 I | 337 | 2,834 | 2,834 | 5,668 | 6,005 | 6,238 | 457 | 6,695 | 403 | 7,098 | 3,897 | 17,000 |
| II | 335 | 3,116 | 3,137 | 6,253 | 6,588 | 6,377 | 382 | 6,759 | 415 | 7,174 | 3,069 | 16,831 |
| III | 333 | 3,135 | 2,132 | 5,267 | 5,600 | 6,514 | 306 | 6,820 | 418 | 7,237 | 2,743 | 15,580 |
| IV | 335 | 3,400 | 1,897 | 5,296 | 5,632 | 6,772 | 182 | 6,954 | 413 | 7,367 | 2,473 | 15,471 |

Table 15
Investment Income by Type, Seasonally
Adjusted - Quarterly (Concluded)

Tableau 15
Revenus de placements par catégorie, désaisonnalisé -
trimestriel (fin)

| Quarter Trimestre | Direct Investment Investissements directs | | | | Portfolio Investment Investissements de portefeuille | | | | | Other Investment Autres investissements | | Total |
|---|--|------------|----------------------|--------|---|---------------------------------|-------|------------|-------|--|-------|--------|
| | Profits - Bénéfices | | | | Interest - Intérêt | | | | | Interest ^{2,4} | | |
| | Interest | Dividends | Reinvested earnings | Total | Bonds | Money Market ^{1,3} | Total | Dividends | Total | Interest ^{2,4} | | |
| | Intérêt | Dividendes | Bénéfices réinvestis | Total | Obligations | Marché monétaire ^{1,3} | | Dividendes | | Intérêt ^{2,4} | | |
| | Balances - Soldes | | | | | | | | | | | |
| D No. | 59861 | 59862 | 59863 | 58848 | 59842 | 59865 | 59866 | 59864 | 59867 | 59843 | 59844 | 59841 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | |
| 1996 I | -290 | -269 | 149 | -120 | -410 | -6,198 | -604 | -6,802 | 222 | -6,580 | -65 | -7,055 |
| II | -280 | -58 | -496 | -554 | -833 | -6,167 | -560 | -6,727 | 226 | -6,501 | -64 | -7,399 |
| III | -270 | -171 | -960 | -1,131 | -1,402 | -6,285 | -441 | -6,726 | 239 | -6,487 | -281 | -8,170 |
| IV | -273 | 211 | -140 | 71 | -203 | -6,244 | -339 | -6,583 | 224 | -6,359 | -210 | -6,772 |
| 1997 I | -327 | -811 | 38 | -774 | -1,100 | -6,113 | -325 | -6,438 | 406 | -6,031 | -126 | -7,257 |
| II | -284 | 337 | -148 | 189 | -96 | -6,291 | -325 | -6,616 | 476 | -6,140 | -66 | -6,301 |
| III | -297 | -565 | -1,507 | -2,072 | -2,370 | -6,306 | -318 | -6,624 | 517 | -6,107 | -294 | -8,771 |
| IV | -300 | 251 | -107 | 145 | -155 | -6,403 | -396 | -6,799 | 530 | -6,268 | -129 | -6,552 |
| 1998 I | -338 | 46 | -283 | -237 | -574 | -6,236 | -481 | -6,717 | 473 | -6,244 | -225 | -7,043 |
| II | -344 | -237 | 46 | -192 | -536 | -6,341 | -471 | -6,812 | 485 | -6,327 | 45 | -6,818 |
| III | -346 | -1,130 | 120 | -1,010 | -1,356 | -6,669 | -440 | -7,109 | 509 | -6,600 | 32 | -7,924 |
| IV | -350 | -293 | 46 | -247 | -597 | -6,768 | -445 | -7,212 | 518 | -6,694 | -136 | -7,427 |
| 1999 I | -338 | -516 | -555 | -1,071 | -1,409 | -6,430 | -414 | -6,844 | 576 | -6,269 | -439 | -8,117 |
| II | -347 | -449 | -398 | -847 | -1,194 | -6,378 | -374 | -6,752 | 558 | -6,194 | 61 | -7,327 |
| III | -350 | -156 | -715 | -871 | -1,220 | -6,516 | -348 | -6,864 | 596 | -6,268 | -529 | -8,017 |
| IV | -339 | -354 | -772 | -1,126 | -1,465 | -6,455 | -353 | -6,808 | 621 | -6,187 | -258 | -7,911 |
| 2000 I | -321 | 70 | 59 | 129 | -191 | -6,133 | -363 | -6,495 | 715 | -5,780 | -367 | -6,339 |
| II | -289 | 463 | -1,021 | -558 | -848 | -6,115 | -426 | -6,540 | 749 | -5,791 | -295 | -6,934 |
| III | -312 | 136 | -785 | -649 | -961 | -6,019 | -382 | -6,401 | 824 | -5,577 | -61 | -6,599 |
| IV | -304 | 472 | -1,485 | -1,014 | -1,318 | -6,089 | -390 | -6,479 | 889 | -5,590 | -342 | -7,249 |
| 2001 I | -241 | -588 | -151 | -739 | -980 | -5,731 | -457 | -6,188 | 920 | -5,269 | -306 | -6,555 |
| II | -263 | -610 | -689 | -1,299 | -1,563 | -5,862 | -382 | -6,244 | 966 | -5,278 | 46 | -6,795 |
| III | -266 | -950 | -151 | -1,100 | -1,366 | -6,004 | -306 | -6,309 | 994 | -5,315 | -179 | -6,860 |
| IV | -274 | -1,468 | 7 | -1,461 | -1,735 | -6,291 | -182 | -6,473 | 1,020 | -5,453 | -48 | -7,236 |

Table 16
Investment Income by Type - Annual**Tableau 16**
Revenus de placements par catégorie - annuel

| Year Année | Direct Investment Investissements directs | | | | | Portfolio Investment Investissements de portefeuille | | | | | Other Investment Autres investissements | | Total |
|---|--|------------|----------------------|--------|--------|---|---------------------------------|------------|-------|---------|---|---------|-------|
| | Profits - Bénéfices | | | | | Interest - Intérêt | | | | | Interest ^{2,4} Intérêt ^{2,4} | | |
| | Interest | Dividends | Reinvested earnings | Total | | Bonds | Money Market ^{1,3} | Dividends | | Total | | | |
| | Intérêt | Dividendes | Bénéfices réinvestis | Total | | Obligations | Marché monétaire ^{1,3} | Dividendes | | Total | | | |
| | Receipts - Recettes | | | | | | | | | | | | |
| D No. | 77040 | 77041 | 79313 | 58816 | 77039 | 77043 | .. | 77043 | 77044 | 77042 | 58949 | 77036 | |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 464 | 5,818 | 4,671 | 10,489 | 10,953 | 967 | .. | 967 | 2,084 | 3,052 | 12,171 | 26,176 | |
| 1997 | 355 | 8,613 | 6,196 | 14,809 | 15,164 | 1,302 | .. | 1,302 | 3,670 | 4,972 | 13,115 | 33,252 | |
| 1998 | 218 | 7,682 | 5,114 | 12,796 | 13,014 | 1,536 | .. | 1,536 | 3,956 | 5,492 | 13,636 | 32,141 | |
| 1999 | 229 | 8,972 | 5,695 | 14,668 | 14,897 | 1,757 | .. | 1,757 | 4,059 | 5,816 | 12,774 | 33,487 | |
| 2000 | 334 | 11,756 | 8,892 | 20,649 | 20,983 | 2,192 | .. | 2,192 | 4,719 | 6,910 | 14,443 | 42,336 | |
| 2001 | 297 | 8,869 | 9,015 | 17,884 | 18,181 | 2,014 | .. | 2,014 | 5,548 | 7,562 | 11,693 | 37,436 | |
| Payments - Paiements | | | | | | | | | | | | | |
| D No. | 77049 | 77050 | 79315 | 58817 | 77048 | 77051 | 77060 | 58951 | 77061 | 77062 | 58950 | 77045 | |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 1,578 | 6,106 | 6,118 | 12,224 | 13,802 | 25,862 | 1,944 | 27,806 | 1,173 | 28,979 | 12,791 | 55,571 | |
| 1997 | 1,563 | 9,402 | 7,920 | 17,322 | 18,885 | 26,415 | 1,364 | 27,779 | 1,740 | 29,519 | 13,730 | 62,133 | |
| 1998 | 1,595 | 9,296 | 5,185 | 14,481 | 16,076 | 27,549 | 1,837 | 29,386 | 1,971 | 31,357 | 13,920 | 61,353 | |
| 1999 | 1,603 | 10,447 | 8,136 | 18,583 | 20,185 | 27,536 | 1,490 | 29,026 | 1,707 | 30,734 | 13,940 | 64,859 | |
| 2000 | 1,560 | 10,616 | 12,125 | 22,741 | 24,301 | 26,547 | 1,560 | 28,107 | 1,541 | 29,648 | 15,508 | 69,458 | |
| 2001 | 1,341 | 12,484 | 10,000 | 22,484 | 23,824 | 25,902 | 1,326 | 27,228 | 1,649 | 28,877 | 12,181 | 64,883 | |
| Balances - Soldes | | | | | | | | | | | | | |
| D No. | 58954 | 58955 | 58956 | 58818 | 58953 | 58959 | 58960 | 58958 | 58961 | 58957 | 58962 | 58952 | |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | -1,114 | -288 | -1,447 | -1,735 | -2,849 | -24,895 | -1,944 | -26,838 | 911 | -25,927 | -620 | -29,395 | |
| 1997 | -1,208 | -789 | -1,724 | -2,513 | -3,721 | -25,112 | -1,364 | -26,476 | 1,930 | -24,547 | -614 | -28,882 | |
| 1998 | -1,377 | -1,614 | -71 | -1,685 | -3,062 | -26,013 | -1,837 | -27,850 | 1,985 | -25,865 | -284 | -29,212 | |
| 1999 | -1,373 | -1,475 | -2,440 | -3,915 | -5,288 | -25,779 | -1,490 | -27,269 | 2,351 | -24,918 | -1,165 | -31,371 | |
| 2000 | -1,226 | 1,140 | -3,232 | -2,092 | -3,318 | -24,355 | -1,560 | -25,915 | 3,177 | -22,738 | -1,065 | -27,121 | |
| 2001 | -1,043 | -3,616 | -985 | -4,600 | -5,643 | -23,888 | -1,326 | -25,214 | 3,899 | -21,315 | -488 | -27,446 | |

Table 17
Investment Income by Geographical Area -
Annual

Tableau 17
Revenus de placements par zone géographique - annuel

| Year Année | United States États-Unis | United Kingdom Royaume-Uni | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | Total |
|---|-----------------------------|-------------------------------|--|----------------|---|------------------------------|--------------|--------------|
| | | | Other EU ¹ Autres UE ¹ | Japan Japon | Other OECD ² Autres OCDE ² | All other Tous les autres | | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58109</i> | <i>58209</i> | <i>58409</i> | <i>58509</i> | <i>58609</i> | <i>58709</i> | <i>58309</i> | <i>58009</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | 13,151 | 3,619 | 1,567 | 217 | 1,247 | 6,375 | 9,405 | 26,176 |
| 1997 | 18,062 | 4,389 | 2,198 | 473 | 1,305 | 6,825 | 10,802 | 33,252 |
| 1998 | 14,890 | 4,719 | 2,572 | 362 | 1,320 | 8,277 | 12,532 | 32,141 |
| 1999 | 16,578 | 3,833 | 2,090 | 1,000 | 1,754 | 8,232 | 13,076 | 33,487 |
| 2000 | 20,210 | 4,482 | 3,680 | 1,231 | 2,296 | 10,436 | 17,644 | 42,336 |
| 2001 | 17,650 | 4,294 | 4,094 | 984 | 2,032 | 8,382 | 15,492 | 37,436 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58125</i> | <i>58225</i> | <i>58425</i> | <i>58525</i> | <i>58625</i> | <i>58725</i> | <i>58325</i> | <i>58025</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | 31,019 | 6,621 | 5,769 | 4,042 | 3,339 | 4,780 | 17,931 | 55,571 |
| 1997 | 37,795 | 6,358 | 5,922 | 4,198 | 3,287 | 4,574 | 17,980 | 62,133 |
| 1998 | 37,717 | 5,592 | 6,466 | 3,873 | 2,822 | 4,884 | 18,044 | 61,353 |
| 1999 | 41,425 | 5,858 | 5,991 | 4,105 | 2,958 | 4,522 | 17,576 | 64,859 |
| 2000 | 45,426 | 5,035 | 6,438 | 3,871 | 2,817 | 5,871 | 18,997 | 69,458 |
| 2001 | 44,024 | 5,740 | 4,742 | 3,526 | 2,239 | 4,611 | 15,118 | 64,883 |
| Balances - Soldes | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58141</i> | <i>58241</i> | <i>58441</i> | <i>58541</i> | <i>58641</i> | <i>58741</i> | <i>58341</i> | <i>58041</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | -17,868 | -3,002 | -4,202 | -3,825 | -2,092 | 1,595 | -8,526 | -29,395 |
| 1997 | -19,733 | -1,970 | -3,723 | -3,725 | -1,982 | 2,252 | -7,179 | -28,882 |
| 1998 | -22,826 | -873 | -3,893 | -3,510 | -1,501 | 3,393 | -5,512 | -29,212 |
| 1999 | -24,847 | -2,025 | -3,902 | -3,105 | -1,204 | 3,710 | -4,500 | -31,371 |
| 2000 | -25,216 | -552 | -2,758 | -2,640 | -521 | 4,565 | -1,353 | -27,121 |
| 2001 | -26,374 | -1,446 | -648 | -2,542 | -207 | 3,771 | 374 | -27,446 |

Table 18
Interest Payments by Sector, Not Seasonally Adjusted - Quarterly**Tableau 18**
Paiements d'intérêts par secteur, non désaisonné - trimestriel

| All Governments and their enterprises - Toutes les administrations publiques et leurs entreprises | | | | | | | | | | |
|---|--|--------------|--------------------------|-------|---|--------------|-------|-------|--------------------------|--------------------|
| Quarter Trimestre | Governments Administrations publiques | | | | Government Enterprises Entreprises publiques | | | Total | Corporations Sociétés | Total ² |
| | Federal | Provincial | Municipal ¹ | Total | Federal | Provincial | Total | | | |
| | Fédérale | Provinciales | Municipales ¹ | Total | Fédérales | Provinciales | Total | | | |
| D No. | 59964 | 59965 | 59966 | 59963 | 59968 | 59969 | 59967 | .. | 59970 | 79010 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 2,059 | 2,158 | 128 | 4,346 | 249 | 785 | 1,035 | 5,381 | 5,201 | 10,582 |
| II | 2,015 | 2,123 | 126 | 4,264 | 243 | 775 | 1,018 | 5,282 | 5,183 | 10,465 |
| III | 1,978 | 2,137 | 125 | 4,241 | 245 | 771 | 1,016 | 5,256 | 5,353 | 10,609 |
| IV | 1,944 | 2,082 | 125 | 4,151 | 238 | 749 | 986 | 5,137 | 5,381 | 10,519 |
| 1997 I | 1,896 | 2,021 | 122 | 4,040 | 238 | 731 | 968 | 5,008 | 5,429 | 10,436 |
| II | 1,891 | 2,055 | 121 | 4,066 | 256 | 747 | 1,004 | 5,070 | 5,565 | 10,635 |
| III | 1,843 | 2,062 | 119 | 4,025 | 263 | 739 | 1,002 | 5,027 | 5,868 | 10,896 |
| IV | 1,913 | 2,036 | 120 | 4,069 | 267 | 732 | 999 | 5,068 | 6,037 | 11,104 |
| 1998 I | 1,831 | 1,980 | 117 | 3,928 | 269 | 711 | 980 | 4,908 | 6,233 | 11,142 |
| II | 1,789 | 1,970 | 117 | 3,876 | 267 | 726 | 993 | 4,869 | 6,170 | 11,039 |
| III | 1,722 | 2,054 | 118 | 3,894 | 288 | 758 | 1,046 | 4,940 | 6,318 | 11,259 |
| IV | 1,617 | 2,153 | 122 | 3,893 | 282 | 751 | 1,033 | 4,925 | 6,536 | 11,462 |
| 1999 I | 1,556 | 2,029 | 116 | 3,701 | 276 | 700 | 976 | 4,677 | 6,651 | 11,328 |
| II | 1,555 | 1,952 | 116 | 3,624 | 282 | 651 | 933 | 4,557 | 6,369 | 10,926 |
| III | 1,580 | 1,980 | 116 | 3,675 | 271 | 654 | 925 | 4,600 | 6,545 | 11,145 |
| IV | 1,605 | 1,983 | 116 | 3,704 | 289 | 643 | 932 | 4,635 | 6,534 | 11,170 |
| 2000 I | 1,537 | 1,885 | 111 | 3,533 | 280 | 610 | 890 | 4,423 | 6,698 | 11,121 |
| II | 1,562 | 1,884 | 110 | 3,555 | 276 | 602 | 878 | 4,433 | 6,875 | 11,308 |
| III | 1,474 | 1,854 | 111 | 3,439 | 278 | 600 | 877 | 4,316 | 6,914 | 11,230 |
| IV | 1,426 | 1,864 | 109 | 3,399 | 260 | 603 | 863 | 4,262 | 7,255 | 11,517 |
| 2001 I | 1,488 | 1,807 | 99 | 3,394 | 255 | 577 | 832 | 4,226 | 6,703 | 10,929 |
| II | 1,450 | 1,777 | 94 | 3,321 | 236 | 551 | 786 | 4,107 | 6,056 | 10,163 |
| III | 1,334 | 1,781 | 87 | 3,202 | 243 | 543 | 786 | 3,988 | 5,908 | 9,896 |
| IV | 1,204 | 1,780 | 87 | 3,071 | 225 | 535 | 760 | 3,831 | 5,931 | 9,762 |

Table 19
Interest Payments by Sector - Annual**Tableau 19**
Paiements d'intérêts par secteur - annuel

| All Governments and their enterprises - Toutes les administrations publiques et leurs entreprises | | | | | | | | | | |
|---|--|--------------|--------------------------|--------|---|--------------|-------|--------|--------------------------|--------------------|
| Year Année | Governments Administrations publiques | | | | Government Enterprises Entreprises publiques | | | Total | Corporations Sociétés | Total ² |
| | Federal | Provincial | Municipal ¹ | Total | Federal | Provincial | Total | | | |
| | Fédérale | Provinciales | Municipales ¹ | Total | Fédérales | Provinciales | Total | | | |
| D No. | 58964 | 58965 | 58966 | 58963 | 58968 | 58969 | 58967 | .. | 58970 | 77046 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | 7,998 | 8,501 | 504 | 17,002 | 974 | 3,080 | 4,054 | 21,056 | 21,118 | 42,174 |
| 1997 | 7,544 | 8,173 | 483 | 16,200 | 1,024 | 2,949 | 3,973 | 20,172 | 22,899 | 43,071 |
| 1998 | 6,959 | 8,157 | 474 | 15,591 | 1,106 | 2,947 | 4,053 | 19,644 | 25,257 | 44,901 |
| 1999 | 6,296 | 7,944 | 464 | 14,704 | 1,118 | 2,648 | 3,766 | 18,470 | 26,099 | 44,569 |
| 2000 | 5,998 | 7,487 | 441 | 13,926 | 1,094 | 2,414 | 3,508 | 17,434 | 27,742 | 45,175 |
| 2001 | 5,476 | 7,145 | 367 | 12,988 | 958 | 2,207 | 3,165 | 16,152 | 24,597 | 40,750 |

Table 20
Current Transfers by Type, Seasonally Adjusted - Quarterly**Tableau 20**
Transferts courants par catégorie, désaisonnalisé - trimestriel

| Quarter | Private - Privé | | Total | Official - Officiel | | Total | Total |
|---|-----------------|---------------------------------|--------------|---------------------------------|--|--------------|--------------|
| | Remittances | Foreign Taxes ^{1,4} | | Canadian Taxes ^{2,5} | Official Contributions ³ | | |
| Trimestre | Envoi de fonds | Impôts étrangers ^{1,4} | | Impôts canadiens ^{2,5} | Contributions officielles ³ | | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59814</i> | <i>..</i> | <i>59814</i> | <i>59815</i> | <i>..</i> | <i>59815</i> | <i>59813</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 531 | .. | 531 | 710 | .. | 710 | 1,242 |
| II | 495 | .. | 495 | 643 | .. | 643 | 1,138 |
| III | 520 | .. | 520 | 596 | .. | 596 | 1,116 |
| IV | 507 | .. | 507 | 895 | .. | 895 | 1,402 |
| 1997 I | 531 | .. | 531 | 801 | .. | 801 | 1,332 |
| II | 503 | .. | 503 | 736 | .. | 736 | 1,240 |
| III | 530 | .. | 530 | 666 | .. | 666 | 1,196 |
| IV | 508 | .. | 508 | 753 | .. | 753 | 1,262 |
| 1998 I | 576 | .. | 576 | 804 | .. | 804 | 1,380 |
| II | 539 | .. | 539 | 561 | .. | 561 | 1,100 |
| III | 586 | .. | 586 | 553 | .. | 553 | 1,139 |
| IV | 556 | .. | 556 | 777 | .. | 777 | 1,333 |
| 1999 I | 594 | .. | 594 | 1,009 | .. | 1,009 | 1,603 |
| II | 543 | .. | 543 | 731 | .. | 731 | 1,274 |
| III | 580 | .. | 580 | 798 | .. | 798 | 1,378 |
| IV | 554 | .. | 554 | 848 | .. | 848 | 1,402 |
| 2000 I | 592 | .. | 592 | 1,081 | .. | 1,081 | 1,673 |
| II | 548 | .. | 548 | 884 | .. | 884 | 1,432 |
| III | 585 | .. | 585 | 855 | .. | 855 | 1,439 |
| IV | 575 | .. | 575 | 924 | .. | 924 | 1,498 |
| 2001 I | 640 | .. | 640 | 1,279 | .. | 1,279 | 1,919 |
| II | 587 | .. | 587 | 997 | .. | 997 | 1,583 |
| III | 676 | .. | 676 | 1,054 | .. | 1,054 | 1,730 |
| IV | 635 | .. | 635 | 1,099 | .. | 1,099 | 1,734 |
| Payments - Paiements | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>59876</i> | <i>59877</i> | <i>59830</i> | <i>..</i> | <i>59831</i> | <i>59831</i> | <i>59829</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 376 | 90 | 465 | .. | 635 | 635 | 1,101 |
| II | 374 | 99 | 473 | .. | 541 | 541 | 1,014 |
| III | 377 | 95 | 472 | .. | 561 | 561 | 1,033 |
| IV | 382 | 104 | 486 | .. | 583 | 583 | 1,069 |
| 1997 I | 392 | 111 | 503 | .. | 565 | 565 | 1,067 |
| II | 393 | 147 | 540 | .. | 578 | 578 | 1,119 |
| III | 396 | 118 | 514 | .. | 544 | 544 | 1,058 |
| IV | 401 | 150 | 552 | .. | 537 | 537 | 1,089 |
| 1998 I | 401 | 123 | 524 | .. | 569 | 569 | 1,094 |
| II | 405 | 118 | 522 | .. | 513 | 513 | 1,036 |
| III | 407 | 115 | 522 | .. | 511 | 511 | 1,032 |
| IV | 413 | 113 | 527 | .. | 525 | 525 | 1,052 |
| 1999 I | 418 | 117 | 535 | .. | 592 | 592 | 1,127 |
| II | 420 | 129 | 549 | .. | 562 | 562 | 1,111 |
| III | 421 | 139 | 560 | .. | 578 | 578 | 1,138 |
| IV | 427 | 142 | 568 | .. | 587 | 587 | 1,156 |
| 2000 I | 435 | 147 | 583 | .. | 547 | 547 | 1,130 |
| II | 436 | 176 | 612 | .. | 522 | 522 | 1,134 |
| III | 438 | 162 | 600 | .. | 564 | 564 | 1,164 |
| IV | 443 | 172 | 615 | .. | 548 | 548 | 1,163 |
| 2001 I | 451 | 151 | 602 | .. | 604 | 604 | 1,206 |
| II | 482 | 174 | 655 | .. | 601 | 601 | 1,256 |
| III | 497 | 181 | 678 | .. | 572 | 572 | 1,250 |
| IV | 502 | 177 | 679 | .. | 704 | 704 | 1,383 |

Table 20
Current Transfers by Type, Seasonally Adjusted -
Quarterly (Concluded)**Tableau 20**
Transferts courants par catégorie, désaisonnalisé -
trimestriel (fin)

| Quarter | Private - Privé | | | Official - Officiel | | | Total |
|---|-----------------|---------------------------------|-------|---------------------------------|--|-------|-------|
| | Remittances | Foreign Taxes ^{1,4} | Total | Canadian Taxes ^{2,5} | Official Contributions ³ | Total | |
| Trimestre | Envoi de fonds | Impôts étrangers ^{1,4} | | Impôts canadiens ^{2,5} | Contributions officielles ³ | | |
| Balances - Soldes | | | | | | | |
| D No. | 59879 | 59880 | 59846 | 59881 | 59882 | 59847 | 59845 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 156 | -90 | 66 | 710 | -635 | 75 | 141 |
| II | 121 | -99 | 22 | 643 | -541 | 101 | 124 |
| III | 143 | -95 | 48 | 596 | -561 | 34 | 83 |
| IV | 125 | -104 | 21 | 895 | -583 | 312 | 333 |
| 1997 I | 139 | -111 | 28 | 801 | -565 | 236 | 265 |
| II | 110 | -147 | -37 | 736 | -578 | 158 | 121 |
| III | 134 | -118 | 16 | 666 | -544 | 122 | 138 |
| IV | 107 | -150 | -43 | 753 | -537 | 217 | 173 |
| 1998 I | 175 | -123 | 52 | 804 | -569 | 235 | 286 |
| II | 134 | -118 | 17 | 561 | -513 | 48 | 64 |
| III | 179 | -115 | 64 | 553 | -511 | 43 | 107 |
| IV | 143 | -113 | 29 | 777 | -525 | 252 | 281 |
| 1999 I | 176 | -117 | 59 | 1,009 | -592 | 417 | 476 |
| II | 122 | -129 | -7 | 731 | -562 | 170 | 163 |
| III | 159 | -139 | 20 | 798 | -578 | 220 | 240 |
| IV | 127 | -142 | -14 | 848 | -587 | 260 | 246 |
| 2000 I | 156 | -147 | 9 | 1,081 | -547 | 534 | 543 |
| II | 112 | -176 | -64 | 884 | -522 | 362 | 298 |
| III | 147 | -162 | -15 | 855 | -564 | 291 | 275 |
| IV | 132 | -172 | -40 | 924 | -548 | 376 | 336 |
| 2001 I | 189 | -151 | 38 | 1,279 | -604 | 675 | 713 |
| II | 105 | -174 | -69 | 997 | -601 | 396 | 327 |
| III | 179 | -181 | -2 | 1,054 | -572 | 482 | 480 |
| IV | 133 | -177 | -44 | 1,099 | -704 | 395 | 351 |

Table 21
Current Transfers by Type - Annual**Tableau 21**
Transferts courants par catégorie - annuel

| Year | Private - Privé | | | Official - Officiel | | | Total |
|---|-----------------|---------------------------------|--------------|---------------------------------|--|--------------|--------------|
| | Remittances | Foreign Taxes ^{1,4} | Total | Canadian Taxes ^{2,5} | Official Contributions ³ | Total | |
| Année | Envoi de fonds | Impôts étrangers ^{1,4} | Total | Impôts canadiens ^{2,5} | Contributions officielles ³ | Total | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58074</i> | <i>..</i> | <i>58014</i> | <i>58075</i> | <i>..</i> | <i>58015</i> | <i>58013</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | 2,054 | .. | 2,054 | 2,844 | .. | 2,844 | 4,897 |
| 1997 | 2,073 | .. | 2,073 | 2,957 | .. | 2,957 | 5,029 |
| 1998 | 2,257 | .. | 2,257 | 2,695 | .. | 2,695 | 4,953 |
| 1999 | 2,271 | .. | 2,271 | 3,386 | .. | 3,386 | 5,657 |
| 2000 | 2,299 | .. | 2,299 | 3,744 | .. | 3,744 | 6,043 |
| 2001 | 2,537 | .. | 2,537 | 4,429 | .. | 4,429 | 6,966 |
| Payments - Paiements | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58076</i> | <i>58077</i> | <i>58030</i> | <i>..</i> | <i>58078</i> | <i>58031</i> | <i>58029</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | 1,508 | 388 | 1,896 | .. | 2,321 | 2,321 | 4,217 |
| 1997 | 1,583 | 526 | 2,108 | .. | 2,224 | 2,224 | 4,333 |
| 1998 | 1,627 | 469 | 2,095 | .. | 2,119 | 2,119 | 4,214 |
| 1999 | 1,687 | 526 | 2,213 | .. | 2,319 | 2,319 | 4,531 |
| 2000 | 1,752 | 658 | 2,410 | .. | 2,181 | 2,181 | 4,591 |
| 2001 | 1,931 | 684 | 2,614 | .. | 2,481 | 2,481 | 5,096 |
| Balances - Soldes | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58079</i> | <i>58080</i> | <i>58046</i> | <i>58081</i> | <i>58082</i> | <i>58047</i> | <i>58045</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | 545 | -388 | 158 | 2,844 | -2,321 | 523 | 680 |
| 1997 | 490 | -526 | -36 | 2,957 | -2,224 | 733 | 697 |
| 1998 | 631 | -469 | 162 | 2,695 | -2,119 | 577 | 738 |
| 1999 | 585 | -526 | 59 | 3,386 | -2,319 | 1,067 | 1,125 |
| 2000 | 548 | -658 | -111 | 3,744 | -2,181 | 1,563 | 1,452 |
| 2001 | 606 | -684 | -77 | 4,429 | -2,481 | 1,947 | 1,870 |

Table 22
Financial Account, All Countries - Quarterly

Tableau 22
Compte financier, tous les pays - trimestriel

| Assets, net flows - Actif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|---------|--|------------------------|---|---|---------|---------|
| Quarter Trimestre | Canadian direct investment abroad Investis- sements directs canadiens à l'étranger | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | Total | |
| | | Foreign bonds Obligations étrangères | Foreign stocks Actions étrangères | Total | Loans Prêts | Deposits Dépôts | Official international reserves Réserves internationa- les | Other assets Autres actifs | | |
| | | | | | | | | | | Total |
| | | D No. | 59052 | 59054 | 59055 | 59053 | 59057 | 59058 | | 59059 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 I | -3,754 | 372 | -4,377 | -4,005 | 1,687 | -651 | -2,515 | -975 | -2,453 | -10,212 |
| II | -2,774 | 1,172 | -2,976 | -1,804 | -6,053 | -5,549 | -2,428 | -5,549 | -19,580 | -24,157 |
| III | -5,514 | -2,195 | -4,162 | -6,357 | -1,798 | 1,345 | -1,065 | -536 | -2,053 | -13,925 |
| IV | -5,817 | -1,418 | -5,732 | -7,151 | 1,956 | -13,160 | -1,490 | 649 | -12,045 | -25,013 |
| 1997 I | -9,024 | -1,267 | -3,055 | -4,322 | -10,407 | -4,615 | -1,617 | -1,220 | -17,859 | -31,205 |
| II | -6,883 | 72 | -531 | -458 | -6,030 | -4,184 | 563 | 450 | -9,200 | -16,541 |
| III | -6,772 | -3,615 | 436 | -3,179 | -4,329 | 8,169 | 1,522 | 3,874 | 9,236 | -715 |
| IV | -9,258 | -1,833 | -2,057 | -3,890 | 1,843 | -2,268 | 2,921 | -3,433 | -937 | -14,085 |
| 1998 I | -9,935 | -2,644 | -3,823 | -6,467 | 5,057 | -3,222 | -6,422 | 6,891 | 2,304 | -14,098 |
| II | -8,518 | 1,238 | -4,600 | -3,362 | -2,028 | 2,505 | 3,518 | -1,132 | 2,862 | -9,018 |
| III | -17,872 | -1,393 | -2,522 | -3,915 | -1,117 | 6,599 | 1,228 | 764 | 7,473 | -14,313 |
| IV | -14,979 | -4,265 | -4,489 | -8,754 | 10,725 | -11,904 | -5,775 | 809 | -6,145 | -29,877 |
| 1999 I | -5,665 | -69 | -3,441 | -3,509 | 5,835 | 17,126 | -2,986 | 1,389 | 21,363 | 12,189 |
| II | -7,889 | 1,481 | -3,360 | -1,879 | 1,215 | 2,576 | -1,420 | 131 | 2,502 | -7,266 |
| III | -6,730 | -2,019 | -5,524 | -7,544 | -1,449 | -11,539 | -131 | 686 | -12,433 | -26,707 |
| IV | -7,075 | -1,870 | -8,265 | -10,135 | -2,859 | 2,246 | -4,281 | -1,425 | -6,319 | -23,529 |
| 2000 I | -16,493 | -1,885 | -11,163 | -13,048 | 3,259 | 4,279 | -4,010 | -1,279 | 2,249 | -27,292 |
| II | -21,544 | 392 | -17,579 | -17,187 | -6,297 | -6,337 | 1,189 | 1,281 | -10,164 | -48,895 |
| III | -5,518 | -4,846 | -9,586 | -14,432 | -988 | -625 | -1,346 | 1,169 | -1,790 | -21,740 |
| IV | -21,860 | 2,343 | -20,353 | -18,010 | -864 | 6,432 | -1,312 | -1,361 | 2,895 | -36,975 |
| 2001 I | -13,623 | -1,038 | -13,898 | -14,936 | 2,880 | 859 | -2,490 | 534 | 1,783 | -26,777 |
| II | -21,462 | 189 | -12,452 | -12,263 | -3,876 | 7,807 | 135 | -1,464 | 2,602 | -31,123 |
| III | -12,929 | -1,345 | -3,069 | -4,414 | -1,889 | 2,974 | 130 | -488 | 727 | -16,616 |
| IV | -9,254 | 2,275 | -5,206 | -2,930 | -6,071 | -10,932 | -1,128 | -2,557 | -20,687 | -32,872 |

Table 22
Financial Account, All Countries - Quarterly
 (Concluded)

Tableau 22
Compte financier, tous les pays - trimestriel (fin)

| Liabilities, net flows - Passif, flux nets | | | | | | | | | | |
|--|---|---|--------------------|-----------------------------|--------|---|--------------------|---|---------|--------|
| Quarter Trimestre | Foreign direct investment in Canada ¹ Investis- sements directs étrangers au Canada ¹ | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | | Other investment Autres investissements | | | | Total |
| | | Canadian bonds | Canadian stocks | Canadian money market | Total | Loans ² Emprunts ² | Deposits Dépôts | Other liabilities Autres passifs | Total | |
| | | | | | | | | | | |
| | | D No. | 59062 | 59064 | 59065 | 59066 | 59063 | 59068 | 59069 | |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 2,983 | 253 | 1,696 | 6,348 | 8,297 | 1,232 | -1,975 | -319 | -1,062 | 10,218 |
| II | 3,458 | 6,473 | 4,475 | -7,426 | 3,522 | 3,782 | 1,981 | -4 | 5,758 | 12,738 |
| III | 3,440 | 252 | -126 | -555 | -429 | 4,066 | -579 | -1,098 | 2,389 | 5,400 |
| IV | 3,255 | 10,974 | 1,990 | -5,686 | 7,278 | -3,086 | 17,436 | -125 | 14,226 | 24,759 |
| 1997 I | 2,784 | 409 | -785 | 3,783 | 3,407 | 1,966 | 18,357 | 857 | 21,180 | 27,372 |
| II | 3,927 | 4,442 | 734 | -6,231 | -1,055 | 4,657 | 1,921 | 766 | 7,344 | 10,215 |
| III | 6,271 | 6,838 | 3,818 | -125 | 10,531 | 1,167 | -9,364 | -88 | -8,284 | 8,518 |
| IV | 2,976 | -5,523 | 3,878 | 4,942 | 3,297 | -5,918 | 23,192 | 1,150 | 18,424 | 24,697 |
| 1998 I | 9,206 | 4,824 | 3,043 | -148 | 7,720 | 666 | 6,940 | 522 | 8,128 | 25,054 |
| II | 5,344 | 2,425 | 2,914 | -3,845 | 1,494 | 5,650 | -11,694 | 450 | -5,594 | 1,244 |
| III | 9,788 | -1,999 | 4,806 | 2,691 | 5,497 | -645 | -776 | 171 | -1,251 | 14,035 |
| IV | 9,150 | 5,725 | 2,867 | 1,432 | 10,024 | -2,515 | 9,891 | 455 | 7,832 | 27,005 |
| 1999 I | 5,014 | -158 | -784 | -4,165 | -5,107 | 2,768 | -8,289 | 1,334 | -4,187 | -4,280 |
| II | 9,601 | 5,458 | 7,277 | -3,799 | 8,935 | -938 | -16,048 | 313 | -16,673 | 1,863 |
| III | 13,003 | -3,418 | 4,649 | -3,671 | -2,440 | 1,727 | 2,179 | 382 | 4,289 | 14,852 |
| IV | 9,748 | 185 | 2,921 | -944 | 2,162 | 2,530 | 2,982 | -1,600 | 3,912 | 15,821 |
| 2000 I | 9,195 | -6,793 | 22,535 | 3,118 | 18,861 | 474 | -2,814 | 1,120 | -1,219 | 26,836 |
| II | 29,946 | -3,187 | 10,934 | -1,738 | 6,008 | 1,519 | 1,060 | -1,277 | 1,303 | 37,257 |
| III | 10,368 | -3,529 | 9,814 | -2,662 | 3,623 | 1,480 | -3,151 | 483 | -1,188 | 12,803 |
| IV | 44,550 | -3,917 | -8,010 | 3,083 | -8,845 | -204 | 2,591 | -512 | 1,876 | 37,581 |
| 2001 I | 7,907 | 6,843 | 6,406 | -4,896 | 8,354 | -5,424 | 11,733 | -2,144 | 4,164 | 20,425 |
| II | 15,042 | 7,352 | 852 | -322 | 7,882 | -290 | -6,733 | -975 | -7,998 | 14,926 |
| III | 6,875 | 921 | -3,559 | -3,957 | -6,595 | 4,026 | 9,111 | -473 | 12,665 | 12,945 |
| IV | 12,944 | 18,458 | 194 | 1,826 | 20,478 | -8,845 | 9,592 | -1,576 | -829 | 32,593 |

Table 23
Financial Account, All Countries - Annual

Tableau 23
Compte financier, tous les pays - annuel

| Assets, net flows - Actif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|---------|--|------------------------|--|---|---------|----------|
| Year Année | Canadian direct investment abroad Investis- sements directs canadiens à l'étranger | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | Total | |
| | | Foreign bonds Obligations étrangères | Foreign stocks Actions étrangères | Total | Loans Prêts | Deposits Dépôts | Official international reserves Réserves internationales | Other assets Autres actifs | | |
| D No. | 58052 | 58054 | 58055 | 58053 | 58057 | 58058 | 58059 | 58060 | 58056 | 58051 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | -17,858 | -2,070 | -17,247 | -19,317 | -4,208 | -18,015 | -7,498 | -6,411 | -36,132 | -73,306 |
| 1997 | -31,937 | -6,642 | -5,207 | -11,849 | -18,923 | -2,898 | 3,389 | -328 | -18,760 | -62,546 |
| 1998 | -51,304 | -7,064 | -15,433 | -22,497 | 12,637 | -6,023 | -7,452 | 7,332 | 6,494 | -67,307 |
| 1999 | -27,359 | -2,477 | -20,590 | -23,067 | 2,742 | 10,409 | -8,818 | 781 | 5,113 | -45,313 |
| 2000 | -65,415 | -3,996 | -58,681 | -62,677 | -4,891 | 3,749 | -5,480 | -189 | -6,810 | -134,903 |
| 2001 | -57,268 | 81 | -34,625 | -34,544 | -8,956 | 708 | -3,353 | -3,975 | -15,575 | -107,388 |

| Liabilities, net flows - Passif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|---|--|---|---|--|---|------------------------|---|---------|---------|
| Year Année | Foreign direct investment in Canada ¹ Investis- sements directs étrangers au Canada ¹ | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | Total | |
| | | Canadian bonds Obligations cana- diennes | Canadian stocks Actions cana- diennes | Canadian money market Effets du marché monétaire canadien | Total | Loans ² Emprunts ² | Deposits Dépôts | Other liabilities Autres passifs | | |
| D No. | 58062 | 58064 | 58065 | 58066 | 58063 | 58068 | 58069 | 58070 | 58067 | 58061 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | 13,137 | 17,953 | 8,034 | -7,319 | 18,668 | 5,994 | 16,863 | -1,546 | 21,311 | 53,116 |
| 1997 | 15,958 | 6,166 | 7,645 | 2,369 | 16,181 | 1,873 | 34,106 | 2,685 | 38,664 | 70,803 |
| 1998 | 33,489 | 10,975 | 13,629 | 130 | 24,735 | 3,156 | 4,362 | 1,598 | 9,115 | 67,339 |
| 1999 | 37,366 | 2,066 | 14,063 | -12,579 | 3,550 | 6,087 | -19,177 | 429 | -12,660 | 28,256 |
| 2000 | 94,059 | -17,427 | 35,273 | 1,801 | 19,647 | 3,270 | -2,313 | -186 | 771 | 114,477 |
| 2001 | 42,767 | 33,574 | 3,893 | -7,349 | 30,119 | -10,532 | 23,703 | -5,168 | 8,003 | 80,889 |

Table 24
Canadian Direct Investment Abroad by Type of Transaction - Quarterly**Tableau 24**
Investissements directs canadiens à l'étranger par catégorie de transactions - trimestriel

| Quarter | Outflows | | | Inflows | | | Total net flow |
|---|----------|----------------------|---------|---------|----------------------|--------|----------------|
| | Flows | Reinvested earnings | Total | Flows | Reinvested earnings | Total | |
| Trimestre | Flux | Bénéfices réinvestis | | Flux | Bénéfices réinvestis | | Flux net total |
| D No. | 59973 | 59974 | 59972 | 59976 | 59977 | 59975 | 59971 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | -6,496 | -1,275 | -7,771 | 3,765 | 252 | 4,017 | -3,754 |
| II | -6,249 | -1,403 | -7,652 | 4,656 | 222 | 4,879 | -2,774 |
| III | -6,524 | -1,310 | -7,834 | 2,109 | 211 | 2,320 | -5,514 |
| IV | -8,006 | -1,600 | -9,606 | 3,557 | 231 | 3,789 | -5,817 |
| 1997 I | -11,490 | -1,860 | -13,351 | 4,053 | 274 | 4,327 | -9,024 |
| II | -8,471 | -1,845 | -10,316 | 3,187 | 246 | 3,433 | -6,883 |
| III | -9,002 | -1,758 | -10,761 | 3,590 | 399 | 3,989 | -6,772 |
| IV | -13,087 | -1,872 | -14,959 | 5,479 | 221 | 5,700 | -9,258 |
| 1998 I | -13,538 | -1,940 | -15,478 | 4,754 | 789 | 5,543 | -9,935 |
| II | -14,715 | -2,241 | -16,956 | 7,541 | 897 | 8,438 | -8,518 |
| III | -22,459 | -1,957 | -24,416 | 5,710 | 834 | 6,544 | -17,872 |
| IV | -25,090 | -2,247 | -27,338 | 11,607 | 752 | 12,359 | -14,979 |
| 1999 I | -9,269 | -1,556 | -10,825 | 4,632 | 527 | 5,160 | -5,665 |
| II | -10,738 | -1,718 | -12,457 | 4,171 | 397 | 4,568 | -7,889 |
| III | -9,270 | -1,881 | -11,152 | 4,138 | 284 | 4,422 | -6,730 |
| IV | -12,198 | -2,139 | -14,337 | 6,870 | 392 | 7,262 | -7,075 |
| 2000 I | -21,863 | -2,545 | -24,408 | 7,675 | 240 | 7,915 | -16,493 |
| II | -25,624 | -2,315 | -27,939 | 6,248 | 147 | 6,395 | -21,544 |
| III | -12,902 | -2,447 | -15,349 | 9,604 | 226 | 9,831 | -5,518 |
| IV | -26,872 | -2,715 | -29,587 | 7,211 | 516 | 7,727 | -21,860 |
| 2001 I | -15,314 | -3,129 | -18,443 | 4,348 | 471 | 4,819 | -13,623 |
| II | -23,466 | -2,563 | -26,029 | 4,507 | 60 | 4,567 | -21,462 |
| III | -16,983 | -2,142 | -19,125 | 6,101 | 95 | 6,196 | -12,929 |
| IV | -17,293 | -1,888 | -19,181 | 9,846 | 81 | 9,926 | -9,254 |

Table 25
Canadian Direct Investment Abroad by Type of Transaction - Annual**Tableau 25**
Investissements directs canadiens à l'étranger par catégorie de transactions - annuel

| Year | Outflows | | | Inflows | | | Total net flow |
|---|----------|----------------------|---------|---------|----------------------|--------|----------------|
| | Flows | Reinvested earnings | Total | Flows | Reinvested earnings | Total | |
| Année | Flux | Bénéfices réinvestis | | Flux | Bénéfices réinvestis | | Flux net total |
| D No. | 58973 | 58974 | 58972 | 58976 | 58977 | 58975 | 58971 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | -27,275 | -5,588 | -32,862 | 14,087 | 917 | 15,004 | -17,858 |
| 1997 | -42,050 | -7,336 | -49,386 | 16,310 | 1,139 | 17,449 | -31,937 |
| 1998 | -75,803 | -8,385 | -84,188 | 29,613 | 3,271 | 32,884 | -51,304 |
| 1999 | -41,475 | -7,295 | -48,770 | 19,812 | 1,600 | 21,412 | -27,359 |
| 2000 | -87,262 | -10,022 | -97,283 | 30,739 | 1,129 | 31,868 | -65,415 |
| 2001 | -73,055 | -9,722 | -82,777 | 24,802 | 707 | 25,509 | -57,268 |

Table 26
Canadian Direct Investment Abroad by
Geographical Area - Quarterly**Tableau 26**
Investissements directs canadiens à l'étranger par zone
géographique - trimestriel

| Quarter Trimestre | United States | United Kingdom | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | Total |
|---|---------------|----------------|--|----------------|---|------------------------------|---------|---------|
| | États-Unis | Royaume-Uni | Other EU ¹ Autres UE ¹ | Japan Japon | Other OECD ² Autres OCDE ² | All other Tous les autres | | |
| <i>D No.</i> | 59152 | 59252 | 59452 | 59552 | 59652 | 59752 | 59352 | 59052 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 I | -2,730 | -8 | -166 | 8 | 51 | -908 | -1,015 | -3,754 |
| II | -652 | -435 | -466 | 72 | 84 | -1,377 | -1,686 | -2,774 |
| III | -2,160 | -509 | -536 | -42 | -623 | -1,644 | -2,845 | -5,514 |
| IV | -2,713 | 74 | -569 | -11 | -422 | -2,176 | -3,178 | -5,817 |
| 1997 I | -4,474 | -2,398 | -493 | -200 | -355 | -1,104 | -2,152 | -9,024 |
| II | -3,514 | 73 | -829 | -193 | -999 | -1,420 | -3,442 | -6,883 |
| III | -2,509 | -463 | 36 | -98 | -760 | -2,978 | -3,800 | -6,772 |
| IV | -2,006 | -1,531 | -1,193 | -217 | -341 | -3,971 | -5,722 | -9,258 |
| 1998 I | -5,375 | -1,141 | 343 | -40 | -355 | -3,367 | -3,418 | -9,935 |
| II | -6,293 | 2,261 | -371 | 6 | -864 | -3,258 | -4,487 | -8,518 |
| III | -12,691 | -1,171 | 197 | -18 | -1,090 | -3,099 | -4,011 | -17,872 |
| IV | -2,308 | -1,469 | -8,999 | 227 | -547 | -1,884 | -11,202 | -14,979 |
| 1999 I | -3,770 | 205 | -111 | -441 | -342 | -1,207 | -2,101 | -5,665 |
| II | -6,248 | -448 | 36 | -41 | 59 | -1,247 | -1,193 | -7,889 |
| III | -3,826 | -210 | -627 | -166 | -369 | -1,531 | -2,694 | -6,730 |
| IV | -4,630 | -1,785 | 1,148 | -249 | -438 | -1,121 | -661 | -7,075 |
| 2000 I | -13,267 | -28 | -2,624 | -167 | 753 | -1,161 | -3,199 | -16,493 |
| II | -13,076 | -30 | -2,894 | -2,395 | -354 | -2,796 | -8,438 | -21,544 |
| III | -3,563 | -487 | -187 | -234 | -524 | -523 | -1,468 | -5,518 |
| IV | -10,580 | -2,082 | -1,333 | -679 | -5,184 | -2,002 | -9,197 | -21,860 |
| 2001 I | -6,392 | -1,474 | -1,490 | -898 | -3,656 | 287 | -5,757 | -13,623 |
| II | -14,946 | -359 | -2,296 | -187 | -402 | -3,272 | -6,157 | -21,462 |
| III | -9,194 | -450 | -656 | -94 | -634 | -1,902 | -3,285 | -12,929 |
| IV | -8,369 | -165 | 1,962 | -140 | -251 | -2,291 | -720 | -9,254 |

Table 27
Canadian Direct Investment Abroad by
Geographical Area - Annual**Tableau 27**
Investissements directs canadiens à l'étranger par zone
géographique - annuel

| Year Année | United States | United Kingdom | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | Total |
|---|---------------|----------------|--|----------------|---|------------------------------|---------|---------|
| | États-Unis | Royaume-Uni | Other EU ¹ Autres UE ¹ | Japan Japon | Other OECD ² Autres OCDE ² | All other Tous les autres | | |
| <i>D No.</i> | 58152 | 58252 | 58452 | 58552 | 58652 | 58752 | 58352 | 58052 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | -8,256 | -878 | -1,737 | 27 | -910 | -6,104 | -8,725 | -17,858 |
| 1997 | -12,503 | -4,318 | -2,480 | -709 | -2,454 | -9,473 | -15,115 | -31,937 |
| 1998 | -26,667 | -1,520 | -8,830 | 176 | -2,856 | -11,607 | -23,117 | -51,304 |
| 1999 | -18,474 | -2,237 | 446 | -897 | -1,090 | -5,106 | -6,648 | -27,359 |
| 2000 | -40,486 | -2,627 | -7,038 | -3,474 | -5,308 | -6,482 | -22,302 | -65,415 |
| 2001 | -38,901 | -2,449 | -2,479 | -1,319 | -4,943 | -7,178 | -15,919 | -57,268 |

Table 28
Canadian Direct Investment Abroad by Industry¹
- Quarterly**Tableau 28**
Investissements directs canadiens à l'étranger par industrie¹
- trimestriel

| Quarter | Wood and paper | Energy and metallic minerals | Machinery and transportation equipment | Finance and insurance | Services and retailing ² | Other industries ³ | Total |
|---|----------------|---------------------------------|--|------------------------|---|--------------------------------|---------|
| Trimestre | Bois et papier | Énergie et minerais métalliques | Machinerie et matériel de transport | Finances et assurances | Services et commerce de détail ² | Autres industries ³ | |
| D No. | 58382 | 58383 | 58384 | 58385 | 58386 | 58387 | 58381 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 8 | -1,441 | -444 | -397 | -778 | -702 | -3,754 |
| II | 474 | -1,273 | -151 | -887 | -549 | -388 | -2,774 |
| III | 62 | -2,902 | -244 | -899 | -471 | -1,059 | -5,514 |
| IV | 239 | -3,509 | -391 | -1,630 | -519 | -6 | -5,817 |
| 1997 I | -955 | -2,657 | -351 | -1,101 | -591 | -3,370 | -9,024 |
| II | -681 | -3,485 | -381 | -102 | -905 | -1,328 | -6,883 |
| III | -447 | -834 | -344 | -3,729 | -599 | -819 | -6,772 |
| IV | 952 | -1,752 | -970 | -3,388 | -1,765 | -2,336 | -9,258 |
| 1998 I | 72 | -1,762 | -233 | -4,124 | -1,835 | -2,052 | -9,935 |
| II | -324 | -541 | -1,529 | -3,969 | -3,388 | 1,233 | -8,518 |
| III | -83 | -1,743 | -345 | -3,749 | -1,467 | -10,486 | -17,872 |
| IV | -176 | -896 | -862 | -1,609 | -1,425 | -10,010 | -14,979 |
| 1999 I | -353 | 110 | -419 | -3,303 | -611 | -1,090 | -5,665 |
| II | 112 | -2,451 | -208 | -3,195 | -544 | -1,603 | -7,889 |
| III | -37 | -1,701 | -1,102 | -1,970 | -504 | -1,416 | -6,730 |
| IV | -164 | -1,360 | -270 | -3,908 | -94 | -1,280 | -7,075 |
| 2000 I | -536 | 1,344 | -1,892 | -893 | -999 | -13,517 | -16,493 |
| II | -136 | -2,112 | -7,716 | -806 | -924 | -9,850 | -21,544 |
| III | -211 | -1,444 | -1,005 | -171 | -857 | -1,831 | -5,518 |
| IV | 121 | -9,781 | 376 | -1,131 | -1,028 | -10,417 | -21,860 |
| 2001 I | -177 | 410 | -2,974 | -4,269 | -1,526 | -5,088 | -13,623 |
| II | -367 | -3,192 | -3,085 | -9,743 | -841 | -4,235 | -21,462 |
| III | -3,639 | -3,185 | 1,996 | -3,021 | -932 | -4,149 | -12,929 |
| IV | -224 | -4,145 | -558 | -4,757 | -2,066 | 2,496 | -9,254 |

Table 29
Canadian Direct Investment Abroad by Industry¹
- Annual**Tableau 29**
Investissements directs canadiens à l'étranger par industrie¹
- annuel

| Year | Wood and paper | Energy and metallic minerals | Machinery and transportation equipment | Finance and insurance | Services and retailing ² | Other industries ³ | Total |
|---|----------------|---------------------------------|--|------------------------|---|--------------------------------|---------|
| Année | Bois et papier | Énergie et minerais métalliques | Machinerie et matériel de transport | Finances et assurances | Services et commerce de détail ² | Autres industries ³ | |
| D No. | 79321 | 79322 | 79323 | 79324 | 79325 | 79326 | 79320 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | 782 | -9,125 | -1,230 | -3,813 | -2,317 | -2,155 | -17,858 |
| 1997 | -1,130 | -8,728 | -2,046 | -8,320 | -3,859 | -7,853 | -31,937 |
| 1998 | -511 | -4,943 | -2,969 | -13,452 | -8,114 | -21,315 | -51,304 |
| 1999 | -441 | -5,402 | -1,998 | -12,376 | -1,753 | -5,389 | -27,359 |
| 2000 | -761 | -11,993 | -10,237 | -3,002 | -3,807 | -35,616 | -65,415 |
| 2001 | -4,406 | -10,112 | -4,620 | -21,789 | -5,365 | -10,976 | -57,268 |

Table 30
Canadian Direct Investment Abroad:
Acquisitions, Sales and Other Flows - Annual

Tableau 30
Investissements directs canadiens à l'étranger:
acquisitions, ventes et autres flux - annuel

| Year Année | Long-term outflows Sorties à long terme | | Long-term inflows Entrées à long terme | | Net short-term flow Flux net à court terme | Reinvested earnings Bénéfices réinvestis | Net flows Flux nets | | | | |
|---|---|---|--|--|---|---|--|----------------------------|---------|---------|---------|
| | Acquisition of direct investment interest Acquisition d'intérêts d'investissements directs | Other long-term outflows Autres sorties à long terme | Sale of direct investment interest Vente d'intérêts d'investissements directs | Other long-term inflows Autres entrées à long terme | | | Acquisition/sale of direct investment interest Acquisition/vente d'intérêts d'investissements directs | Other flows Autres flux | Total | | |
| D No. | 58374 | 58377 | 79334 | 58375 | 58378 | 79327 | 58379 | 58380 | 58373 | 58376 | 58372 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | |
| 1996 | -4,298 | -17,405 | -21,703 | 3,015 | 5,877 | 8,892 | -376 | -4,671 | -1,283 | -16,575 | -17,858 |
| 1997 | -10,230 | -26,877 | -37,107 | 4,127 | 7,061 | 11,188 | 178 | -6,196 | -6,103 | -25,834 | -31,937 |
| 1998 | -37,453 | -27,348 | -64,801 | 5,292 | 16,826 | 22,118 | -3,508 | -5,114 | -32,161 | -19,143 | -51,304 |
| 1999 | -8,084 | -26,740 | -34,824 | 3,597 | 9,227 | 12,825 | 336 | -5,695 | -4,486 | -22,872 | -27,359 |
| 2000 | -49,669 | -24,075 | -73,744 | 6,720 | 10,424 | 17,144 | 77 | -8,892 | -42,949 | -22,466 | -65,415 |
| 2001 | -33,388 | -30,029 | -63,417 | 9,204 | 5,316 | 14,520 | 644 | -9,015 | -24,184 | -33,085 | -57,268 |

Table 31
Portfolio Investment in Foreign Bonds by
Geographical Area - Annual

Tableau 31
Investissements de portefeuille en obligations étrangères par
zone géographique - annuel

| Year Année | United States États-Unis | United Kingdom Royaume-Uni | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | |
|---|-----------------------------|-------------------------------|--|----------------|---|------------------------------|-------|--------|
| | | | Other EU ¹ Autres UE ¹ | Japan Japon | Other OECD ² Autres OCDE ² | All other Tous les autres | | |
| D No. | 58154 | 58254 | 58454 | 58554 | 58654 | 58754 | 58354 | 58054 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | -2,559 | 196 | 466 | -787 | 301 | 314 | 294 | -2,070 |
| 1997 | -6,994 | 600 | 255 | -2,581 | 36 | 2,042 | -248 | -6,642 |
| 1998 | -8,818 | 808 | -96 | -1,243 | 153 | 2,132 | 947 | -7,064 |
| 1999 | -4,609 | -10 | 270 | -325 | -79 | 2,276 | 2,142 | -2,477 |
| 2000 | -3,234 | -960 | -543 | -137 | 159 | 719 | 198 | -3,996 |
| 2001 | -2,101 | 1,382 | -483 | -254 | 126 | 1,411 | 800 | 81 |

Table 32
Portfolio Investment in Foreign Stocks by
Geographical Area - Annual

Tableau 32
Investissements de portefeuille en actions étrangères par
zone géographique - annuel

| Year Année | United States États-Unis | United Kingdom Royaume-Uni | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | |
|---|-----------------------------|-------------------------------|--|----------------|---|------------------------------|---------|---------|
| | | | Other EU ¹ Autres UE ¹ | Japan Japon | Other OECD ² Autres OCDE ² | All other Tous les autres | | |
| D No. | 58155 | 58255 | 58455 | 58555 | 58655 | 58755 | 58355 | 58055 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | -9,763 | -1,447 | -1,498 | -768 | -181 | -3,588 | -6,037 | -17,247 |
| 1997 | -4,184 | -1,105 | -661 | 476 | -10 | 276 | 82 | -5,207 |
| 1998 | -12,913 | -324 | 796 | -1,612 | 299 | -1,680 | -2,196 | -15,433 |
| 1999 | -21,431 | 104 | 804 | 287 | 37 | -390 | 738 | -20,590 |
| 2000 | -38,063 | -4,876 | -18,213 | 2,146 | -3 | 328 | -15,742 | -58,681 |
| 2001 | -22,703 | -6,382 | -2,007 | -1,009 | -1,137 | -1,386 | -5,540 | -34,625 |

Table 33
Canadian Loans¹ under Repurchase
Agreements, Transactions by Type of Securities
- Quarterly and Annual

Tableau 33
Prêts canadiens¹ avec clauses de rachat par
catégorie de titres - trimestriel et annuel

| Period Période | Government of Canada Gouvernement du Canada | | | | | | Other Canadian Securities Autres valeurs mobilières canadiennes | | | Foreign Securities Valeurs mobilières étrangères | | | Total | | |
|---|--|---------------------|----------------|----------------------------------|---------------------|----------------|--|---------------------|----------------|---|---------------------|----------------|-----------------|---------------------|----------------|
| | Bonds Obligations | | | Treasury Bills Bons du Trésor | | | Sales Ventes | Purchases Achats | Net | Sales Ventes | Purchases Achats | Net | Sales Ventes | Purchases Achats | Net |
| | Sales Ventes | Purchases Achats | Net | Sales Ventes | Purchases Achats | Net | | | | | | | | | |
| | 93802 60402 | 93803 60403 | 93801 60401 | 93805 60405 | 93806 60406 | 93804 60404 | 93808 60408 | 93809 60409 | 93807 60407 | 93811 60411 | 93812 60412 | 93810 60410 | 93813 60413 | 93814 60414 | 93800 60400 |
| Assets - Actif | | | | | | | | | | | | | | | |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 227,902 | -226,859 | 1,042 | 10,658 | -10,477 | 181 | 1,382 | -1,422 | -40 | 36,204 | -36,250 | -46 | 276,146 | -275,008 | 1,138 |
| II | 224,661 | -227,929 | -3,268 | 13,319 | -13,345 | -27 | 1,866 | -1,938 | -72 | 69,142 | -71,102 | -1,960 | 308,987 | -314,313 | -5,326 |
| III | 315,363 | -316,677 | -1,314 | 8,771 | -9,022 | -251 | 3,828 | -3,830 | -2 | 140,747 | -139,813 | 935 | 468,710 | -469,341 | -632 |
| IV | 309,456 | -307,738 | 1,718 | 33,184 | -32,693 | 491 | 6,264 | -6,110 | 155 | 42,484 | -40,580 | 1,904 | 391,389 | -387,121 | 4,267 |
| 1997 I | 264,141 | -269,848 | -5,707 | 9,809 | -9,934 | -125 | 6,509 | -6,778 | -269 | 32,670 | -33,527 | -857 | 313,128 | -320,086 | -6,958 |
| II | 386,141 | -389,771 | -3,630 | 39,945 | -39,795 | 150 | 8,553 | -8,770 | -217 | 49,675 | -50,002 | -328 | 484,314 | -488,338 | -4,024 |
| III | 539,335 | -541,388 | -2,053 | 62,031 | -64,249 | -2,218 | 8,482 | -8,627 | -145 | 34,712 | -34,555 | 157 | 644,560 | -648,819 | -4,259 |
| IV | 525,381 | -525,132 | 249 | 82,157 | -80,439 | 1,718 | 6,944 | -7,449 | -504 | 21,773 | -21,840 | -67 | 636,256 | -634,860 | 1,396 |
| 1998 I | 510,822 | -505,082 | 5,740 | 35,574 | -33,003 | 2,570 | 5,709 | -5,800 | -91 | 21,406 | -20,665 | 742 | 573,510 | -564,550 | 8,961 |
| II | 423,504 | -420,590 | 2,914 | 6,967 | -7,986 | -1,019 | 2,586 | -2,827 | -240 | 23,665 | -24,347 | -682 | 456,723 | -455,751 | 973 |
| III | 413,924 | -412,005 | 1,919 | 10,676 | -10,298 | 378 | 3,988 | -5,406 | -1,418 | 25,612 | -25,894 | -282 | 454,200 | -453,604 | 596 |
| IV | 332,702 | -327,600 | 5,102 | 10,073 | -10,276 | -203 | 6,616 | -5,869 | 747 | 18,856 | -18,713 | 143 | 368,247 | -362,458 | 5,789 |
| 1999 I | 347,646 | -344,513 | 3,133 | 4,784 | -4,405 | 379 | 7,505 | -7,977 | -472 | 27,126 | -27,256 | -131 | 387,060 | -384,152 | 2,909 |
| II | 287,206 | -284,026 | 3,180 | 21,592 | -22,485 | -893 | 10,994 | -11,043 | -49 | 24,943 | -24,817 | 126 | 344,736 | -342,372 | 2,364 |
| III | 244,381 | -243,866 | 515 | 34,939 | -34,401 | 538 | 11,352 | -12,090 | -738 | 41,601 | -41,704 | -103 | 332,273 | -332,061 | 213 |
| IV | 274,198 | -276,046 | -1,848 | 12,560 | -12,009 | 551 | 7,338 | -7,904 | -567 | 44,452 | -44,238 | 214 | 338,548 | -340,198 | -1,650 |
| 2000 I | 332,721 | -330,945 | 1,776 | 2,410 | -2,770 | -360 | 9,197 | -9,222 | -25 | 22,172 | -22,821 | -649 | 366,500 | -365,758 | 742 |
| II | 273,972 | -274,844 | -872 | 5,310 | -5,264 | 46 | 8,943 | -9,037 | -94 | 41,249 | -42,363 | -1,114 | 329,474 | -331,508 | -2,035 |
| III | 208,631 | -210,059 | -1,428 | 860 | -879 | -18 | 4,935 | -5,150 | -215 | 52,187 | -50,644 | 1,543 | 266,613 | -266,732 | -119 |
| IV | 204,059 | -203,162 | 898 | 13,134 | -12,900 | 234 | 5,709 | -5,881 | -171 | 42,544 | -42,475 | 69 | 265,446 | -264,417 | 1,029 |
| 2001 I | 234,830 | -232,852 | 1,977 | 539 | -394 | 146 | 4,447 | -4,701 | -254 | 32,285 | -32,011 | 275 | 272,101 | -269,958 | 2,144 |
| II | 163,320 | -164,422 | -1,102 | 116 | -165 | -49 | 3,572 | -3,961 | -389 | 23,374 | -23,822 | -448 | 190,383 | -192,371 | -1,988 |
| III | 116,870 | -117,779 | -909 | 495 | -1,038 | -543 | 7,352 | -6,908 | 444 | 30,813 | -30,583 | 230 | 155,530 | -156,308 | -778 |
| IV | 125,341 | -125,011 | 330 | 10,209 | -11,144 | -935 | 10,031 | -10,263 | -231 | 57,031 | -57,677 | -646 | 202,612 | -204,094 | -1,482 |
| 1996 | 1,077,382 | -1,079,203 | -1,821 | 65,932 | -65,538 | 394 | 13,340 | -13,299 | 42 | 288,577 | -287,744 | 833 | 1,445,231 | -1,445,784 | -552 |
| 1997 | 1,714,998 | -1,726,139 | -11,141 | 193,942 | -194,417 | -474 | 30,489 | -31,624 | -1,135 | 138,829 | -139,923 | -1,094 | 2,078,258 | -2,092,102 | -13,844 |
| 1998 | 1,680,951 | -1,665,277 | 15,674 | 63,290 | -61,564 | 1,726 | 18,899 | -19,902 | -1,003 | 89,541 | -89,619 | -79 | 1,852,681 | -1,836,362 | 16,319 |
| 1999 | 1,153,431 | -1,148,452 | 4,980 | 73,875 | -73,300 | 574 | 37,189 | -39,014 | -1,825 | 138,123 | -138,016 | 107 | 1,402,618 | -1,398,782 | 3,836 |
| 2000 | 1,019,383 | -1,019,010 | 373 | 21,714 | -21,813 | -98 | 28,785 | -29,290 | -506 | 158,151 | -158,302 | -152 | 1,228,033 | -1,228,415 | -382 |
| 2001 | 640,361 | -640,064 | 296 | 11,360 | -12,741 | -1,381 | 25,403 | -25,833 | -430 | 143,503 | -144,093 | -590 | 820,626 | -822,731 | -2,105 |

Table 34
Canada's Official International Reserves -
Quarterly**Tableau 34**
Réserves officielles internationales du Canada - trimestriel

| Quarter | United States dollar | Other foreign currencies | Gold | Special drawing rights | Reserve position in IMF | Total |
|---|------------------------|--------------------------|-------|---------------------------|----------------------------|--------|
| Trimestre | Dollars des États-Unis | Autres devises | Or | Droits de tirage spéciaux | Position de réserve au FMI | |
| D No. | 59083 | 59084 | 59085 | 59086 | 59087 | 59059 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | |
| 1996 I | -2,440 | -32 | - | -11 | -32 | -2,515 |
| II | -2,406 | -13 | - | -9 | - | -2,428 |
| III | -1,043 | -1 | - | -10 | -11 | -1,065 |
| IV | -1,467 | -22 | - | -10 | 10 | -1,490 |
| 1997 I | -1,640 | -41 | - | -10 | 74 | -1,617 |
| II | 559 | 10 | - | -10 | 4 | 563 |
| III | 1,564 | -31 | - | -10 | -1 | 1,522 |
| IV | 3,628 | -11 | - | -11 | -684 | 2,921 |
| 1998 I | -6,387 | -20 | - | -15 | - | -6,422 |
| II | 3,499 | 2 | - | 120 | -104 | 3,518 |
| III | 5,271 | -3,633 | - | -2 | -409 | 1,228 |
| IV | -4,122 | -1,211 | - | 4 | -446 | -5,775 |
| 1999 I | -2,115 | -740 | - | 916 | -1,048 | -2,986 |
| II | -502 | -733 | - | -23 | -161 | -1,420 |
| III | 754 | -665 | - | -24 | -197 | -131 |
| IV | -3,136 | -1,109 | - | -49 | 13 | -4,281 |
| 2000 I | -3,045 | -1,019 | - | -29 | 82 | -4,010 |
| II | 989 | -336 | - | -29 | 565 | 1,189 |
| III | -927 | -756 | - | -27 | 364 | -1,346 |
| IV | -380 | -639 | - | -27 | -266 | -1,312 |
| 2001 I | -1,060 | -1,440 | - | -27 | 37 | -2,490 |
| II | 1,319 | -1,349 | - | -24 | 189 | 135 |
| III | 2,812 | -1,530 | - | -21 | -1,131 | 130 |
| IV | 96 | -1,402 | - | -23 | 201 | -1,128 |

Table 35
Canada's Official International Reserves -
Annual**Tableau 35**
Réserves officielles internationales du Canada - annuel

| Year | United States dollar | Other foreign currencies | Gold | Special drawing rights | Reserve position in IMF | Total |
|---|------------------------|--------------------------|-------|---------------------------|----------------------------|--------|
| Année | Dollars des États-Unis | Autres devises | Or | Droits de tirage spéciaux | Position de réserve au FMI | |
| D No. | 58083 | 58084 | 58085 | 58086 | 58087 | 58059 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | |
| 1996 | -7,356 | -68 | - | -41 | -33 | -7,498 |
| 1997 | 4,111 | -73 | - | -42 | -608 | 3,389 |
| 1998 | -1,739 | -4,861 | - | 106 | -958 | -7,452 |
| 1999 | -4,999 | -3,247 | - | 821 | -1,394 | -8,818 |
| 2000 | -3,364 | -2,750 | - | -111 | 745 | -5,480 |
| 2001 | 3,167 | -5,721 | - | -96 | -703 | -3,353 |

Table 36
Other Assets by Type - Quarterly**Tableau 36**
Autres actifs par catégorie - trimestriel

| Quarter | Short-term receivables from non-residents | Other | Total |
|---|--|--------------|--------------|
| Trimestre | Créances à court terme auprès des non-résidents | Autres | |
| <i>D No.</i> | <i>59088</i> | <i>59089</i> | <i>59060</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | |
| 1996 I | 35 | -1,010 | -975 |
| II | -369 | -5,180 | -5,549 |
| III | -86 | -450 | -536 |
| IV | -103 | 751 | 649 |
| 1997 I | -222 | -998 | -1,220 |
| II | -97 | 548 | 450 |
| III | -11 | 3,885 | 3,874 |
| IV | -162 | -3,270 | -3,433 |
| 1998 I | -147 | 7,038 | 6,891 |
| II | -455 | -677 | -1,132 |
| III | -257 | 1,021 | 764 |
| IV | -3 | 812 | 809 |
| 1999 I | -445 | 1,833 | 1,389 |
| II | -358 | 489 | 131 |
| III | 67 | 619 | 686 |
| IV | -141 | -1,285 | -1,425 |
| 2000 I | -257 | -1,021 | -1,279 |
| II | -273 | 1,554 | 1,281 |
| III | -346 | 1,515 | 1,169 |
| IV | -934 | -427 | -1,361 |
| 2001 I | 1,000 | -466 | 534 |
| II | 752 | -2,216 | -1,464 |
| III | -464 | -24 | -488 |
| IV | 133 | -2,690 | -2,557 |

Table 37
Other Assets by Type - Annual**Tableau 37**
Autres actifs par catégorie - annuel

| Year | Short-term receivables from non-residents | Other | Total |
|---|--|--------------|--------------|
| Année | Créances à court terme auprès des non-résidents | Autres | |
| <i>D No.</i> | <i>58088</i> | <i>58089</i> | <i>58060</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | |
| 1996 | -523 | -5,888 | -6,411 |
| 1997 | -492 | 164 | -328 |
| 1998 | -862 | 8,194 | 7,332 |
| 1999 | -876 | 1,657 | 781 |
| 2000 | -1,810 | 1,621 | -189 |
| 2001 | 1,421 | -5,396 | -3,975 |

Table 38
Foreign Direct Investment in Canada¹ by Type of Transaction - Quarterly**Tableau 38**
Investissements directs étrangers au Canada¹ par catégorie de transactions - trimestriel

| Quarter | Inflows | | | Outflows | | | Total net flow |
|---|--------------|----------------------|--------------|--------------|----------------------|--------------|----------------|
| | Flows | Reinvested earnings | Total | Flows | Reinvested earnings | Total | |
| Trimestre | Flux | Bénéfices réinvestis | | Flux | Bénéfices réinvestis | | Flux net total |
| <i>D No.</i> | <i>59980</i> | <i>59981</i> | <i>59979</i> | <i>59983</i> | <i>59984</i> | <i>59982</i> | <i>59978</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | 7,102 | 1,644 | 8,746 | -5,112 | -651 | -5,763 | 2,983 |
| II | 7,530 | 2,316 | 9,845 | -6,032 | -355 | -6,388 | 3,458 |
| III | 7,238 | 2,421 | 9,659 | -5,938 | -282 | -6,219 | 3,440 |
| IV | 6,605 | 1,948 | 8,553 | -4,374 | -923 | -5,298 | 3,255 |
| 1997 I | 6,765 | 2,466 | 9,231 | -5,705 | -742 | -6,447 | 2,784 |
| II | 7,539 | 2,432 | 9,971 | -5,603 | -441 | -6,044 | 3,927 |
| III | 8,827 | 3,087 | 11,914 | -5,532 | -111 | -5,643 | 6,271 |
| IV | 8,527 | 2,040 | 10,567 | -6,781 | -810 | -7,591 | 2,976 |
| 1998 I | 13,154 | 2,270 | 15,424 | -5,654 | -564 | -6,218 | 9,206 |
| II | 9,279 | 2,185 | 11,464 | -5,437 | -683 | -6,120 | 5,344 |
| III | 12,438 | 1,618 | 14,056 | -3,722 | -546 | -4,268 | 9,788 |
| IV | 14,440 | 1,741 | 16,181 | -6,195 | -836 | -7,031 | 9,150 |
| 1999 I | 8,189 | 2,023 | 10,212 | -5,041 | -156 | -5,197 | 5,014 |
| II | 16,873 | 2,133 | 19,006 | -9,203 | -202 | -9,405 | 9,601 |
| III | 20,564 | 2,565 | 23,130 | -9,969 | -158 | -10,127 | 13,003 |
| IV | 21,083 | 2,111 | 23,194 | -13,266 | -180 | -13,446 | 9,748 |
| 2000 I | 12,435 | 2,794 | 15,229 | -5,786 | -249 | -6,035 | 9,195 |
| II | 32,941 | 3,825 | 36,766 | -6,391 | -429 | -6,820 | 29,946 |
| III | 15,593 | 3,212 | 18,806 | -8,299 | -138 | -8,437 | 10,368 |
| IV | 71,886 | 4,420 | 76,305 | -30,444 | -1,311 | -31,755 | 44,550 |
| 2001 I | 11,006 | 3,379 | 14,385 | -6,232 | -246 | -6,478 | 7,907 |
| II | 18,119 | 3,606 | 21,724 | -6,442 | -240 | -6,682 | 15,042 |
| III | 14,580 | 2,447 | 17,027 | -9,654 | -499 | -10,153 | 6,875 |
| IV | 22,552 | 1,959 | 24,511 | -11,161 | -407 | -11,567 | 12,944 |

Table 39
Foreign Direct Investment in Canada¹ by Type of Transaction - Annual**Tableau 39**
Investissements directs étrangers au Canada¹ par catégorie de transactions - annuel

| Year | Inflows | | | Outflows | | | Total net flow |
|---|--------------|----------------------|--------------|--------------|----------------------|--------------|----------------|
| | Flows | Reinvested earnings | Total | Flows | Reinvested earnings | Total | |
| Année | Flux | Bénéfices réinvestis | | Flux | Bénéfices réinvestis | | Flux net total |
| <i>D No.</i> | <i>58980</i> | <i>58981</i> | <i>58979</i> | <i>58983</i> | <i>58984</i> | <i>58982</i> | <i>58978</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | 28,475 | 8,329 | 36,804 | -21,456 | -2,211 | -23,667 | 13,137 |
| 1997 | 31,659 | 10,025 | 41,683 | -23,621 | -2,104 | -25,725 | 15,958 |
| 1998 | 49,312 | 7,813 | 57,125 | -21,008 | -2,629 | -23,636 | 33,489 |
| 1999 | 66,710 | 8,832 | 75,542 | -37,479 | -696 | -38,176 | 37,366 |
| 2000 | 132,855 | 14,251 | 147,106 | -50,920 | -2,126 | -53,047 | 94,059 |
| 2001 | 66,257 | 11,391 | 77,648 | -33,489 | -1,391 | -34,881 | 42,767 |

Table 40
Foreign Direct Investment in Canada¹ by
Geographical Area - Quarterly**Tableau 40**
Investissements directs étrangers au Canada¹ par zone
géographique - trimestriel

| Quarter Trimestre | United States | United Kingdom | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | Total |
|---|---------------|----------------|--|----------------|---|------------------------------|--------|--------|
| | États-Unis | Royaume-Uni | Other EU ² Autres UE ² | Japan Japon | Other OECD ³ Autres OCDE ³ | All other Tous les autres | | |
| <i>D No.</i> | 59162 | 59262 | 59462 | 59562 | 59662 | 59762 | 59362 | 59062 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 I | 2,013 | 98 | 375 | 118 | 242 | 137 | 872 | 2,983 |
| II | 3,488 | -189 | -194 | 55 | 266 | 32 | 159 | 3,458 |
| III | 2,191 | 93 | 576 | 614 | -372 | 338 | 1,156 | 3,440 |
| IV | 1,575 | 151 | 1,015 | 111 | 76 | 327 | 1,529 | 3,255 |
| 1997 I | 2,605 | 45 | 618 | 135 | -657 | 38 | 134 | 2,784 |
| II | 2,769 | 171 | 581 | 229 | 113 | 63 | 987 | 3,927 |
| III | 4,571 | 293 | 499 | 138 | 159 | 612 | 1,407 | 6,271 |
| IV | 1,783 | 477 | 76 | 61 | 539 | 41 | 717 | 2,976 |
| 1998 I | 6,877 | 543 | 1,061 | 117 | 530 | 78 | 1,786 | 9,206 |
| II | 4,077 | -103 | 531 | 141 | 179 | 519 | 1,370 | 5,344 |
| III | 8,330 | 280 | 451 | 91 | 286 | 351 | 1,178 | 9,788 |
| IV | 5,314 | 83 | 3,804 | 114 | 36 | -201 | 3,753 | 9,150 |
| 1999 I | 4,942 | -836 | 662 | 8 | 156 | 82 | 909 | 5,014 |
| II | 4,065 | 1,136 | 4,425 | -92 | 103 | -36 | 4,400 | 9,601 |
| III | 14,252 | 1,472 | 1,185 | -4,228 | 169 | 154 | -2,720 | 13,003 |
| IV | 14,249 | -3,451 | -1,804 | 72 | 738 | -56 | -1,051 | 9,748 |
| 2000 I | 6,203 | 740 | 812 | 255 | 220 | 965 | 2,251 | 9,195 |
| II | 16,598 | 15 | 11,609 | 246 | 71 | 1,406 | 13,333 | 29,946 |
| III | 5,302 | 2,869 | 1,770 | 245 | -896 | 1,078 | 2,197 | 10,368 |
| IV | -10,838 | 4,664 | 49,588 | 155 | 366 | 617 | 50,724 | 44,550 |
| 2001 I | 7,140 | 143 | -540 | 465 | 262 | 436 | 623 | 7,907 |
| II | 8,006 | 6,406 | -188 | 58 | 556 | 204 | 630 | 15,042 |
| III | 7,657 | 243 | -1,608 | 215 | -108 | 476 | -1,025 | 6,875 |
| IV | 17,172 | 908 | -5,232 | 87 | -142 | 152 | -5,135 | 12,944 |

Table 41
Foreign Direct Investment in Canada¹ by
Geographical Area - Annual**Tableau 41**
Investissements directs étrangers au Canada¹ par zone
géographique - annuel

| Year Année | United States | United Kingdom | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | Total |
|---|---------------|----------------|--|----------------|---|------------------------------|--------|--------|
| | États-Unis | Royaume-Uni | Other EU ² Autres UE ² | Japan Japon | Other OECD ³ Autres OCDE ³ | All other Tous les autres | | |
| <i>D No.</i> | 58162 | 58262 | 58462 | 58562 | 58662 | 58762 | 58362 | 58062 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | 9,267 | 153 | 1,772 | 898 | 212 | 834 | 3,717 | 13,137 |
| 1997 | 11,727 | 985 | 1,774 | 563 | 154 | 754 | 3,245 | 15,958 |
| 1998 | 24,598 | 803 | 5,847 | 463 | 1,031 | 747 | 8,088 | 33,489 |
| 1999 | 37,507 | -1,679 | 4,468 | -4,241 | 1,166 | 144 | 1,538 | 37,366 |
| 2000 | 17,266 | 8,288 | 63,778 | 901 | -239 | 4,066 | 68,506 | 94,059 |
| 2001 | 39,975 | 7,700 | -7,567 | 826 | 567 | 1,267 | -4,907 | 42,767 |

Table 42
Foreign Direct Investment in Canada¹ by
Industry - Quarterly**Tableau 42**
Investissements directs étrangers au Canada¹ par industrie -
trimestriel

| Quarter | Wood and paper | Energy and metallic minerals | Machinery and transportation equipment | Finance and insurance | Services and retailing ² | Other industries ³ | Total |
|---|----------------|---------------------------------|--|------------------------|---|--------------------------------|--------|
| Trimestre | Bois et papier | Énergie et minerais métalliques | Machinerie et matériel de transport | Finances et assurances | Services et commerce de détail ² | Autres industries ³ | |
| D No. | 58389 | 58390 | 58391 | 58392 | 58393 | 58394 | 58388 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 I | -93 | 939 | 28 | 579 | 352 | 1,179 | 2,983 |
| II | - | 652 | 745 | 559 | 699 | 802 | 3,458 |
| III | -34 | 619 | 742 | 367 | 573 | 1,174 | 3,440 |
| IV | 142 | 1,039 | -786 | 939 | 1,035 | 885 | 3,255 |
| 1997 I | -390 | 69 | 1,337 | 1,824 | 241 | -297 | 2,784 |
| II | 144 | 1,164 | 399 | 432 | 498 | 1,290 | 3,927 |
| III | 247 | 1,113 | 1,377 | 1,313 | 430 | 1,791 | 6,271 |
| IV | 282 | 1,219 | -808 | 485 | 437 | 1,362 | 2,976 |
| 1998 I | -353 | 5,389 | 289 | 2,232 | 66 | 1,583 | 9,206 |
| II | 186 | 672 | 557 | 1,702 | 1,254 | 974 | 5,344 |
| III | 2,546 | 1,717 | 1,109 | 2,334 | 504 | 1,579 | 9,788 |
| IV | 825 | 1,031 | -258 | -164 | 1,008 | 6,707 | 9,150 |
| 1999 I | 12 | 843 | 1,395 | 539 | 398 | 1,828 | 5,014 |
| II | -358 | 1,331 | -360 | 878 | 1,149 | 6,961 | 9,601 |
| III | 66 | 1,379 | 67 | 1,085 | 641 | 9,765 | 13,003 |
| IV | 2,973 | 438 | 1,363 | 5,048 | 611 | -685 | 9,748 |
| 2000 I | 206 | 3,159 | 1,917 | 554 | 1,056 | 2,304 | 9,195 |
| II | 1,736 | 727 | 10,810 | 1,363 | 975 | 14,334 | 29,946 |
| III | -835 | 3,686 | 358 | 2,508 | 594 | 4,058 | 10,368 |
| IV | 450 | 4,569 | 1,214 | -173 | 570 | 37,921 | 44,550 |
| 2001 I | 125 | 1,730 | 3,185 | 1,154 | 323 | 1,389 | 7,907 |
| II | 302 | 5,618 | 1,390 | 282 | 369 | 7,081 | 15,042 |
| III | 751 | 6,946 | -2,023 | -533 | 163 | 1,570 | 6,875 |
| IV | 125 | 10,416 | 2,337 | 148 | 288 | -369 | 12,944 |

Table 43
Foreign Direct Investment in Canada¹ by
Industry - Annual**Tableau 43**
Investissements directs étrangers au Canada¹ par industrie -
annuel

| Year | Wood and paper | Energy and metallic minerals | Machinery and transportation equipment | Finance and insurance | Services and retailing ² | Other industries ³ | Total |
|---|----------------|---------------------------------|--|------------------------|---|--------------------------------|--------|
| Année | Bois et papier | Énergie et minerais métalliques | Machinerie et matériel de transport | Finances et assurances | Services et commerce de détail ² | Autres industries ³ | |
| D No. | 79471 | 79472 | 79473 | 79474 | 79475 | 79476 | 79470 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | |
| 1996 | 15 | 3,249 | 729 | 2,443 | 2,659 | 4,040 | 13,137 |
| 1997 | 282 | 3,566 | 2,304 | 4,054 | 1,606 | 4,146 | 15,958 |
| 1998 | 3,204 | 8,809 | 1,696 | 6,103 | 2,832 | 10,843 | 33,489 |
| 1999 | 2,692 | 3,991 | 2,466 | 7,549 | 2,799 | 17,869 | 37,366 |
| 2000 | 1,556 | 12,141 | 14,300 | 4,252 | 3,195 | 58,616 | 94,059 |
| 2001 | 1,302 | 24,710 | 4,889 | 1,052 | 1,143 | 9,671 | 42,767 |

Table 44
Foreign Direct Investment in Canada¹:
Sales, Acquisitions and Other Flows - Annual

Tableau 44
Investissements directs étrangers au Canada¹:
ventes, acquisitions et autres flux - annuel

| Year Année | Long-term inflows Entrées à long terme | | | Long-term outflows Sorties à long terme | | | Net short-term flow Flux net à court terme | Reinvested earnings Bénéfices réinvestis | Net flows Flux nets | | |
|---|--|--|---------|--|---|---------|---|--|----------------------------|--------|--------|
| | Sales of existing interests in Canada Ventes d'intérêts existants au Canada | Other long-term inflows Autres entrées à long terme | Total | Acquisitions of direct investment interests from non-residents Acquisitions d'investissements directs des non-résidents | Other long-term outflows Autres sorties à long terme | Total | | Sales/acquisitions with foreign direct investors Ventes/acquisitions avec des investisseurs directs étrangers | Other flows Autres flux | Total | |
| | D No. | 79421 | 79424 | 79477 | 79422 | 79425 | 79484 | 79426 | 79427 | 79420 | 79423 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 4,771 | 13,741 | 18,513 | -2,514 | -9,060 | -11,574 | 80 | 6,118 | 2,258 | 10,879 | 13,137 |
| 1997 | 6,158 | 16,585 | 22,743 | -2,636 | -9,679 | -12,315 | -2,391 | 7,920 | 3,522 | 12,436 | 15,958 |
| 1998 | 19,425 | 16,807 | 36,232 | -2,007 | -6,630 | -8,637 | 710 | 5,185 | 17,418 | 16,071 | 33,489 |
| 1999 | 33,029 | 19,701 | 52,730 | -12,037 | -10,887 | -22,924 | -575 | 8,136 | 20,992 | 16,374 | 37,366 |
| 2000 | 87,503 | 23,007 | 110,510 | -22,114 | -12,312 | -34,426 | 5,850 | 12,125 | 65,389 | 28,670 | 94,059 |
| 2001 | 32,264 | 16,038 | 48,302 | -7,693 | -11,503 | -19,196 | 3,661 | 10,000 | 24,571 | 18,196 | 42,767 |

Table 45
Portfolio Investment in Canadian Bonds by
Geographical Area - Annual

Tableau 45
Investissements de portefeuille en obligations canadiennes
par zone géographique - annuel

| Year Année | United States États-Unis | United Kingdom Royaume-Uni | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | |
|---|-----------------------------|-------------------------------|--|---|----------------|---|---------|------------------------------|
| | D No. | 58164 | 58264 | Other EU ¹ Autres UE ¹ | Japan Japon | Other OECD ² Autres OCDE ² | | All other Tous les autres |
| | | | | 58464 | 58564 | 58664 | | 58764 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | 18,143 | 3,110 | -954 | 3,665 | -5,100 | -911 | -3,301 | 17,953 |
| 1997 | 7,251 | 6,765 | -1,896 | -1,887 | -3,483 | -585 | -7,850 | 6,166 |
| 1998 | 5,451 | 6,984 | 3,694 | -5,719 | -353 | 918 | -1,460 | 10,975 |
| 1999 | 7,908 | 5,834 | -2,780 | -3,074 | -3,268 | -2,554 | -11,675 | 2,066 |
| 2000 | -4,088 | 3,972 | -5,001 | -4,577 | -4,457 | -3,276 | -17,310 | -17,427 |
| 2001 | 34,932 | 5,861 | 861 | -881 | -4,268 | -2,930 | -7,219 | 33,574 |

Table 46
Portfolio Investment in Canadian Stocks by
Geographical Area - Annual

Tableau 46
Investissements de portefeuille en actions canadiennes par
zone géographique - annuel

| Year Année | United States États-Unis | United Kingdom Royaume-Uni | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | Total |
|---|-----------------------------|-------------------------------|--|----------------|---|------------------------------|--------|--------|
| | | | Other EU ¹ Autres UE ¹ | Japan Japon | Other OECD ² Autres OCDE ² | All other Tous les autres | | |
| <i>D No.</i> | 58165 | 58265 | 58465 | 58565 | 58665 | 58765 | 58365 | 58065 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | 7,645 | -874 | -64 | 295 | 75 | 958 | 1,264 | 8,034 |
| 1997 | 7,440 | 1,708 | -313 | 352 | -200 | -1,342 | -1,503 | 7,645 |
| 1998 | 15,720 | -978 | -310 | -457 | 102 | -449 | -1,113 | 13,629 |
| 1999 | 16,948 | 2,869 | -4,471 | 467 | -398 | -1,352 | -5,754 | 14,063 |
| 2000 | 33,494 | 804 | -4,371 | -178 | 5,215 | 308 | 975 | 35,273 |
| 2001 | 7,623 | -2,531 | -1,582 | -156 | 266 | 273 | -1,199 | 3,893 |

Table 47
Portfolio Investment in Canadian Money Market
Instruments by Geographical Area - Annual

Tableau 47
Investissements de portefeuille en instruments du marché
monétaire canadien par zone géographique - annuel

| Year Année | United States États-Unis | United Kingdom Royaume-Uni | Other than United States and United Kingdom - Autres que États-Unis et Royaume-Uni | | | | Total | Total |
|---|-----------------------------|-------------------------------|--|----------------|---|------------------------------|--------|---------|
| | | | Other EU ¹ Autres UE ¹ | Japan Japon | Other OECD ² Autres OCDE ² | All other Tous les autres | | |
| <i>D No.</i> | 58166 | 58266 | 58466 | 58566 | 58666 | 58766 | 58366 | 58066 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | |
| 1996 | 199 | -4,187 | 421 | 641 | -1,613 | -2,780 | -3,331 | -7,319 |
| 1997 | 4,081 | -1,443 | 1,676 | -527 | 853 | -2,270 | -269 | 2,369 |
| 1998 | -1,443 | 1,569 | -262 | -115 | 364 | 17 | 4 | 130 |
| 1999 | -6,538 | -2,970 | -121 | 35 | -510 | -2,474 | -3,070 | -12,579 |
| 2000 | 2,259 | -1,471 | -455 | 155 | -175 | 1,488 | 1,013 | 1,801 |
| 2001 | -4,011 | -704 | -347 | -175 | -856 | -1,255 | -2,633 | -7,349 |

Table 48
Foreign Loans¹ under Repurchase Agreements,
Transactions by Type of Securities - Quarterly
and Annual

Tableau 48
Prêts étrangers¹ avec clauses de rachat par catégorie de
titres - trimestriel et annuel

| Period Période | Government of Canada Gouvernement du Canada | | | | | | Other Canadian Securities | | | Foreign Securities | | | Total | | |
|---|--|--------------|--------------|----------------|--------------|--------------|---------------------------|--------------|--------------|--------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| | Bonds | | Net | Treasury Bills | | | Purchases | Sales | Net | Purchases | Sales | Net | Purchases | Sales | Net |
| | Purchases | Sales | | Purchases | Sales | Sales | | | | | | | | | |
| | Achats | Ventes | Achats | Ventes | Achats | Ventes | Achats | Ventes | Achats | Ventes | Achats | Ventes | Achats | Ventes | |
| Liabilities - Passif | | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No. Q</i> | <i>93818</i> | <i>93817</i> | <i>93816</i> | <i>93821</i> | <i>93820</i> | <i>93819</i> | <i>93824</i> | <i>93823</i> | <i>93822</i> | <i>93827</i> | <i>93826</i> | <i>93825</i> | <i>93829</i> | <i>93828</i> | <i>93815</i> |
| <i>A</i> | <i>60418</i> | <i>60417</i> | <i>60416</i> | <i>60421</i> | <i>60420</i> | <i>60419</i> | <i>60424</i> | <i>60423</i> | <i>60422</i> | <i>60427</i> | <i>60426</i> | <i>60425</i> | <i>60429</i> | <i>60428</i> | <i>60415</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 I | -142,445 | 143,596 | 1,151 | -3,871 | 3,931 | 61 | -623 | 635 | 12 | -9,022 | 9,279 | 257 | -155,960 | 157,441 | 1,481 |
| II | -140,538 | 140,719 | 182 | -10,247 | 10,507 | 259 | -278 | 285 | 8 | -12,843 | 12,727 | -117 | -163,906 | 164,238 | 332 |
| III | -150,146 | 154,411 | 4,266 | -3,852 | 3,799 | -53 | -305 | 316 | 10 | -52,872 | 52,920 | 48 | -207,174 | 211,445 | 4,271 |
| IV | -174,586 | 170,905 | -3,681 | -9,683 | 9,718 | 35 | -535 | 562 | 27 | -18,210 | 19,833 | 1,623 | -203,015 | 201,018 | -1,997 |
| 1997 I | -243,315 | 245,962 | 2,647 | -10,865 | 11,157 | 291 | -412 | 407 | -5 | -15,518 | 14,139 | -1,378 | -270,110 | 271,665 | 1,555 |
| II | -283,546 | 286,858 | 3,312 | -19,781 | 20,128 | 347 | -704 | 477 | -226 | -26,429 | 26,230 | -199 | -330,460 | 333,693 | 3,233 |
| III | -279,179 | 279,144 | -35 | -15,668 | 16,293 | 624 | -440 | 309 | -132 | -18,656 | 18,711 | 55 | -313,944 | 314,456 | 513 |
| IV | -288,288 | 286,237 | -2,051 | -60,943 | 61,556 | 614 | -1,735 | 1,214 | -521 | -20,680 | 20,810 | 131 | -371,646 | 369,818 | -1,828 |
| 1998 I | -281,107 | 281,244 | 137 | -90,177 | 90,309 | 132 | -703 | 504 | -199 | -24,282 | 24,804 | 523 | -396,269 | 396,861 | 592 |
| II | -250,117 | 252,050 | 1,932 | -35,428 | 34,373 | -1,055 | -1,263 | 904 | -360 | -19,662 | 19,012 | -651 | -306,471 | 306,338 | -133 |
| III | -342,356 | 342,276 | -81 | -16,119 | 16,424 | 305 | -810 | 424 | -386 | -14,508 | 14,521 | 13 | -373,793 | 373,645 | -148 |
| IV | -229,396 | 227,220 | -2,176 | -2,582 | 2,804 | 222 | -519 | 189 | -331 | -23,725 | 23,508 | -218 | -256,222 | 253,720 | -2,503 |
| 1999 I | -178,670 | 180,621 | 1,950 | -4,818 | 4,880 | 62 | -980 | 517 | -463 | -21,698 | 21,292 | -406 | -206,166 | 207,308 | 1,142 |
| II | -137,820 | 134,928 | -2,892 | -4,656 | 4,929 | 273 | -3,923 | 3,923 | - | -24,363 | 24,652 | 289 | -170,762 | 168,431 | -2,330 |
| III | -121,904 | 122,256 | 351 | -5,433 | 5,107 | -326 | -2,054 | 1,305 | -749 | -31,350 | 31,552 | 202 | -160,742 | 160,220 | -522 |
| IV | -147,525 | 148,422 | 897 | -2,499 | 3,556 | 1,057 | -916 | 626 | -290 | -27,133 | 27,336 | 203 | -178,073 | 179,940 | 1,868 |
| 2000 I | -120,994 | 121,924 | 930 | -7,541 | 6,493 | -1,049 | -493 | 298 | -195 | -23,648 | 22,901 | -747 | -152,676 | 151,616 | -1,061 |
| II | -119,044 | 120,111 | 1,067 | -1,771 | 1,983 | 212 | -4,380 | 4,283 | -97 | -14,665 | 15,120 | 455 | -139,860 | 141,497 | 1,637 |
| III | -114,259 | 115,585 | 1,326 | -1,949 | 1,630 | -319 | -4,903 | 4,699 | -204 | -23,716 | 23,912 | 197 | -144,827 | 145,826 | 999 |
| IV | -132,217 | 132,478 | 261 | -7,536 | 7,750 | 214 | -5,068 | 4,895 | -173 | -43,629 | 44,296 | 667 | -188,450 | 189,419 | 969 |
| 2001 I | -156,933 | 155,740 | -1,194 | -5,967 | 6,021 | 54 | -2,980 | 2,627 | -353 | -47,419 | 46,545 | -874 | -213,299 | 210,933 | -2,367 |
| II | -146,026 | 146,929 | 902 | -3,216 | 3,136 | -80 | -5,596 | 5,562 | -34 | -36,711 | 36,699 | -12 | -191,548 | 192,325 | 777 |
| III | -166,164 | 165,549 | -615 | -628 | 606 | -22 | -7,519 | 7,778 | 259 | -13,908 | 13,592 | -316 | -188,219 | 187,524 | -695 |
| IV | -147,491 | 146,909 | -582 | -5,104 | 4,982 | -122 | -9,076 | 9,299 | 223 | -57,916 | 57,342 | -575 | -219,587 | 218,532 | -1,055 |
| 1996 | -607,714 | 609,631 | 1,918 | -27,653 | 27,955 | 302 | -1,741 | 1,798 | 57 | -92,948 | 94,759 | 1,811 | -730,055 | 734,142 | 4,088 |
| 1997 | -1,094,328 | 1,098,201 | 3,873 | -107,258 | 109,134 | 1,876 | -3,291 | 2,407 | -884 | -81,283 | 79,890 | -1,392 | -1,286,159 | 1,289,632 | 3,473 |
| 1998 | -1,102,977 | 1,102,789 | -188 | -144,306 | 143,910 | -396 | -3,295 | 2,020 | -1,275 | -82,178 | 81,845 | -333 | -1,332,756 | 1,330,564 | -2,192 |
| 1999 | -585,920 | 586,226 | 306 | -17,405 | 18,471 | 1,066 | -7,873 | 6,371 | -1,502 | -104,544 | 104,832 | 288 | -715,742 | 715,900 | 158 |
| 2000 | -486,514 | 490,097 | 3,583 | -18,798 | 17,857 | -941 | -14,843 | 14,174 | -669 | -105,657 | 106,230 | 573 | -625,813 | 628,358 | 2,545 |
| 2001 | -616,614 | 615,126 | -1,488 | -14,915 | 14,745 | -170 | -25,171 | 25,266 | 95 | -155,954 | 154,178 | -1,776 | -812,654 | 809,314 | -3,339 |

Table 49
Other Liabilities by Type - Quarterly**Tableau 49**
Autres passifs par catégorie, trimestriel

| Quarter | Government of Canada demand liabilities | Short-term payables to non-residents | Other | Total |
|---|--|---|--------------|--------------|
| Trimestre | Passif à vue du gouvernement du Canada | Dette à court terme envers les non-résidents | Autres | |
| <i>D No.</i> | <i>59090</i> | <i>59091</i> | <i>59092</i> | <i>59070</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | |
| 1996 I | -118 | -181 | -20 | -319 |
| II | -54 | 249 | -199 | -4 |
| III | -82 | -933 | -83 | -1,098 |
| IV | -65 | 132 | -192 | -125 |
| 1997 I | 111 | 766 | -20 | 857 |
| II | -65 | 433 | 397 | 766 |
| III | -11 | -285 | 207 | -88 |
| IV | 171 | -24 | 1,002 | 1,150 |
| 1998 I | -96 | 59 | 559 | 522 |
| II | -142 | 870 | -278 | 450 |
| III | -65 | 512 | -276 | 171 |
| IV | 174 | -176 | 457 | 455 |
| 1999 I | -138 | 1,278 | 193 | 1,334 |
| II | 48 | 544 | -279 | 313 |
| III | -261 | -13 | 656 | 382 |
| IV | -11 | 32 | -1,621 | -1,600 |
| 2000 I | -16 | 321 | 815 | 1,120 |
| II | -179 | 130 | -1,228 | -1,277 |
| III | -89 | 74 | 497 | 483 |
| IV | -79 | -997 | 564 | -512 |
| 2001 I | -107 | -495 | -1,543 | -2,144 |
| II | -148 | 561 | -1,388 | -975 |
| III | -46 | 173 | -600 | -473 |
| IV | -18 | -321 | -1,238 | -1,576 |

Table 50
Other Liabilities by Type - Annual**Tableau 50**
Autres passifs par catégorie, annuel

| Year | Government of Canada demand liabilities | Short-term payables to non-residents | Other | Total |
|---|--|---|--------------|--------------|
| Année | Passif à vue du gouvernement du Canada | Dette à court terme envers les non-résidents | Autres | |
| <i>D No.</i> | <i>58090</i> | <i>58091</i> | <i>58092</i> | <i>58070</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | |
| 1996 | -318 | -734 | -493 | -1,546 |
| 1997 | 208 | 891 | 1,587 | 2,685 |
| 1998 | -130 | 1,265 | 463 | 1,598 |
| 1999 | -361 | 1,841 | -1,051 | 429 |
| 2000 | -362 | -472 | 648 | -186 |
| 2001 | -318 | -82 | -4,768 | -5,168 |

Table 51
Canadian Banks, Assets and Liabilities
Booked in Canada with Non-Residents,
Flows and Positions - Quarterly

Tableau 51
Banques canadiennes, actif et passif comptabilisés au
Canada auprès des non-résidents,
flux et positions - trimestriel

| Quarter Trimestre | Assets - Actif | | | | | Liabilities - Passif | | | | Net | | | |
|---|-----------------------------|---------------|--------|----------------------------|--------------------------------|-----------------------|----------------------------|--------------------------------|--------------------------------|-----------------|----------------------------|--------------------------------|---------|
| | Deposits ¹ | | Loans | Other | Total | Total | | | Total | | | | |
| | Dépôts ¹ | | Prêts | Autres | | Deposits - Dépôts | From Affiliates | | Of which in Foreign currencies | With Affiliates | Other | Of which in Foreign currencies | |
| | Total | In Affiliates | | | Of which in Foreign currencies | Total | From Affiliates | Of which in Foreign currencies | With Affiliates | Other | Total | Of which in Foreign currencies | |
| | Dans les sociétés affiliées | | | Dont en devises étrangères | | De sociétés affiliées | Dont en devises étrangères | Avec sociétés affiliées | Autres | | Dont en devises étrangères | | |
| Flows - Flux | | | | | | | | | | | | | |
| D. No | 58801 | 58810 | 58802 | 58803 | 58800 | 58805 | 58807 | 58811 | 58806 | 58809 | 58812 | 58808 | 58804 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 I | -27 | 1,799 | 403 | -1,877 | -1,501 | -1,600 | -3,087 | -1,974 | -1,753 | -175 | -4,413 | -4,588 | -3,353 |
| II | -1,727 | 1,623 | -550 | -3,978 | -6,255 | -4,449 | 2,423 | 3,130 | 1,141 | 4,753 | -8,585 | -3,832 | -3,308 |
| III | 3,915 | 5,267 | -1,179 | -627 | 2,109 | 1,969 | -501 | -697 | -1,469 | 4,570 | -2,963 | 1,607 | 500 |
| IV | -9,587 | -8,905 | -2,247 | 137 | -11,697 | -8,169 | 17,464 | 9,116 | 17,198 | 211 | 5,556 | 5,768 | 9,029 |
| 1997 I | -5,205 | -7,319 | -3,578 | -1,463 | -10,247 | -4,623 | 18,189 | 11,256 | 16,166 | 3,937 | 4,006 | 7,943 | 11,543 |
| II | -1,219 | 3,045 | -1,195 | 769 | -1,646 | -224 | 1,605 | 1,364 | 4,089 | 4,410 | -4,450 | -40 | 3,865 |
| III | 7,417 | 3,511 | 564 | 3,533 | 11,514 | 9,750 | -9,347 | -958 | -9,830 | 2,553 | -386 | 2,167 | -81 |
| IV | -4,276 | -7,853 | 1,169 | -3,059 | -6,166 | -8,697 | 23,130 | 13,673 | 17,597 | 5,819 | 11,145 | 16,965 | 8,900 |
| 1998 I | -6,236 | -11,568 | -3,580 | 5,598 | -4,219 | 135 | 7,496 | 10,478 | 10,016 | -1,090 | 4,367 | 3,277 | 10,151 |
| II | 4,638 | 1,070 | -1,917 | -1,086 | 1,635 | 1,176 | -11,431 | -7,628 | -13,109 | -6,558 | -3,238 | -9,796 | -11,933 |
| III | 9,626 | 10,455 | -146 | 348 | 9,828 | 11,642 | -1,178 | -3,963 | -1,754 | 6,492 | 2,158 | 8,650 | 9,889 |
| IV | -12,188 | -9,791 | 5,518 | 55 | -6,614 | -12,251 | 9,929 | 8,264 | 11,264 | -1,528 | 4,842 | 3,314 | -987 |
| 1999 I | 18,878 | 14,385 | 3,330 | 1,217 | 23,425 | 22,231 | -8,358 | -11,408 | -6,903 | 2,977 | 12,091 | 15,068 | 15,327 |
| II | 4,316 | 4,160 | -85 | 254 | 4,485 | 4,662 | -16,116 | -12,946 | -15,756 | -8,786 | -2,845 | -11,630 | -11,094 |
| III | -8,400 | -7,499 | -565 | 7 | -8,958 | -8,458 | 1,480 | 3,737 | -208 | -3,762 | -3,716 | -7,478 | -8,665 |
| IV | 3,532 | 187 | -486 | -853 | 2,194 | 3,127 | 2,989 | 1,416 | -1,692 | 1,602 | 3,581 | 5,183 | 1,435 |
| 2000 I | 1,422 | 1,067 | 2,930 | -378 | 3,974 | 1,403 | -2,234 | 1,724 | 3,710 | 2,791 | -1,052 | 1,739 | 5,113 |
| II | -8,679 | -8,995 | -2,930 | -314 | -11,923 | -10,182 | 351 | 378 | -2,426 | -8,617 | -2,955 | -11,572 | -12,607 |
| III | -3,077 | -1,683 | -643 | 475 | -3,245 | -2,538 | -3,091 | -3,289 | -2,142 | -4,972 | -1,363 | -6,335 | -4,680 |
| IV | 2,357 | 86 | -710 | 404 | 2,051 | 1,897 | 3,088 | 3,787 | 2,328 | 3,873 | 1,265 | 5,138 | 4,225 |
| 2001 I | -7,275 | -5,586 | 884 | -764 | -7,154 | -5,618 | 11,555 | 14,749 | 11,808 | 9,163 | -4,762 | 4,401 | 6,190 |
| II | 13,424 | 12,616 | -1,433 | -1,581 | 10,411 | 12,352 | -6,840 | -923 | -7,587 | 11,693 | -8,123 | 3,570 | 4,765 |
| III | 5,479 | 5,926 | 714 | 994 | 7,186 | 6,808 | 9,605 | 4,086 | 6,520 | 10,013 | 6,779 | 16,791 | 13,328 |
| IV | -9,673 | -8,442 | -3,153 | -1,187 | -14,013 | -8,828 | 9,559 | -815 | 7,906 | -9,257 | 4,803 | -4,454 | -922 |
| Positions | | | | | | | | | | | | | |
| D. No | 93992 | 60096 | 93993 | 93994 | 93991 | 93996 | 93998 | 60097 | 93997 | 60095 | 60098 | 93999 | 93995 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | |
| 2000 I | 56,127 | 47,978 | 12,937 | 13,047 | 82,112 | 70,694 | 146,642 | 65,822 | 134,036 | -17,843 | -46,686 | -64,530 | -63,342 |
| II | 66,059 | 58,039 | 16,034 | 13,648 | 95,741 | 82,583 | 151,769 | 67,602 | 136,387 | -9,563 | -46,465 | -56,028 | -53,804 |
| III | 69,794 | 60,314 | 16,792 | 13,294 | 99,880 | 86,015 | 148,316 | 65,002 | 133,883 | -4,688 | -43,749 | -48,437 | -47,868 |
| IV | 67,012 | 60,575 | 17,496 | 10,758 | 95,266 | 81,745 | 151,445 | 68,790 | 136,252 | -8,215 | -47,964 | -56,179 | -54,507 |
| 2001 I | 78,397 | 69,115 | 17,057 | 17,220 | 112,674 | 97,256 | 171,334 | 88,461 | 156,394 | -19,346 | -39,314 | -58,660 | -59,138 |
| II | 62,196 | 54,064 | 18,167 | 17,590 | 97,953 | 80,594 | 158,471 | 84,204 | 142,784 | -30,140 | -30,378 | -60,518 | -62,190 |
| III | 59,376 | 50,414 | 17,798 | 17,341 | 94,514 | 77,533 | 175,645 | 92,989 | 156,873 | -42,575 | -38,557 | -81,131 | -79,340 |
| IV | 69,414 | 59,187 | 21,023 | 18,675 | 109,112 | 86,946 | 186,364 | 92,739 | 165,938 | -33,552 | -43,699 | -77,252 | -78,992 |

Table 52
Canadian Banks, Flows of Assets and Liabilities
Booked in Canada with Non-Residents - Annual

Tableau 52
Banques canadiennes, flux au niveau de l'actif et du passif
comptabilisés au Canada auprès des non-résidents - annuel

| Year Année | Assets - Actif | | | | | | Liabilities - Passif | | | Net | | | |
|---|---|----------------|-----------------|--------------|--------------|--------------------------------------|---|--------------|--------------------------------------|----------------------------------|-------------------------------|--------------|--------------------------------------|
| | Deposits ¹ Dépôts ¹ | Loans Prêts | Other Autres | Total | Total | Of which in Foreign currencies | Deposits - Dépôts | Total | Of which in Foreign currencies | With Affiliates | Other Autres | Total | Of which in Foreign currencies |
| | In Affiliates Dans les sociétés affiliées | | | Total | | Dont en devises étrangères | From Affiliates De sociétés affiliées | | | Dont en devises étrangères | Avec sociétés affiliées | | Dont en devises étrangères |
| Flows - Flux | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D. No</i> | <i>58821</i> | <i>58830</i> | <i>58822</i> | <i>58823</i> | <i>58820</i> | <i>58825</i> | <i>58827</i> | <i>58831</i> | <i>58826</i> | <i>58829</i> | <i>58832</i> | <i>58828</i> | <i>58824</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | -7,426 | -215 | -3,573 | -6,345 | -17,345 | -12,249 | 16,300 | 9,574 | 15,117 | 9,359 | -10,404 | -1,045 | 2,867 |
| 1997 | -3,283 | -8,616 | -3,040 | -221 | -6,544 | -3,795 | 33,578 | 25,335 | 28,021 | 16,718 | 10,316 | 27,034 | 24,227 |
| 1998 | -4,161 | -9,834 | -125 | 4,915 | 629 | 702 | 4,815 | 7,151 | 6,417 | -2,684 | 8,129 | 5,445 | 7,119 |
| 1999 | 18,326 | 11,233 | 2,194 | 626 | 21,146 | 21,562 | -20,004 | -19,202 | -24,559 | -7,968 | 9,111 | 1,142 | -2,997 |
| 2000 | -7,977 | -9,524 | -1,352 | 186 | -9,143 | -9,421 | -1,886 | 2,599 | 1,471 | -6,925 | -4,105 | -11,029 | -7,950 |
| 2001 | 1,955 | 4,514 | -2,987 | -2,538 | -3,570 | 4,714 | 23,879 | 17,097 | 18,647 | 21,612 | -1,303 | 20,309 | 23,361 |

Table 53
Balance of Payments¹, United States, Not
Seasonally Adjusted - Quarterly

Tableau 53
Balance des paiements¹, États-Unis, non désaisonné -
trimestriel

| Quarter Trimestre | Current account | | | Capital and Financial accounts - Comptes capital et financier | | | | Statistical discrepancy and interarea transfers | |
|---|----------------------|-----------------------|------------------|---|--------------------------------------|-----------------------|---------|---|---------|
| | Compte courant | | | Capital account | Financial account - Compte financier | | Total | | |
| | Receipts Recettes | Payments Paiements | Balance Solde | | Assets Actif | Liabilities Passif | | | Net |
| D No. | 59100 | 59116 | 59132 | 59149 | 59151 | 59161 | 59150 | 59148 | 59171 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | |
| 1996 I | 62,347 | 60,171 | 2,176 | 10 | -5,841 | 9,732 | 3,891 | 3,902 | -6,077 |
| II | 67,236 | 62,104 | 5,132 | 12 | -15,956 | 12,428 | -3,528 | -3,516 | -1,616 |
| III | 65,201 | 59,753 | 5,448 | 16 | -5,014 | 11,451 | 6,436 | 6,452 | -11,900 |
| IV | 66,014 | 61,018 | 4,997 | 10 | -18,111 | 19,366 | 1,254 | 1,264 | -6,261 |
| 1997 I | 68,745 | 67,091 | 1,654 | 17 | -16,027 | 24,355 | 8,328 | 8,345 | -10,000 |
| II | 73,380 | 72,597 | 783 | 5 | -6,189 | 2,180 | -4,010 | -4,005 | 3,222 |
| III | 71,377 | 69,898 | 1,479 | -4 | 4,828 | 5,120 | 9,948 | 9,944 | -11,423 |
| IV | 75,252 | 73,400 | 1,852 | -3 | -4,689 | 21,377 | 16,688 | 16,685 | -18,537 |
| 1998 I | 74,073 | 75,544 | -1,471 | -3 | -11,394 | 16,219 | 4,825 | 4,822 | -3,351 |
| II | 78,479 | 78,027 | 452 | 14 | -7,657 | 1,628 | -6,030 | -6,016 | 5,564 |
| III | 79,002 | 72,685 | 6,318 | -9 | -3,029 | 14,337 | 11,308 | 11,299 | -17,617 |
| IV | 84,327 | 80,597 | 3,729 | -3 | -17,378 | 21,692 | 4,314 | 4,311 | -8,040 |
| 1999 I | 85,788 | 80,641 | 5,147 | 7 | -2,520 | -2,220 | -4,741 | -4,734 | -413 |
| II | 88,951 | 82,908 | 6,043 | 12 | -7,911 | -1,904 | -9,815 | -9,803 | 3,760 |
| III | 91,038 | 79,412 | 11,626 | -4 | -11,021 | 17,298 | 6,277 | 6,274 | -17,899 |
| IV | 94,510 | 84,568 | 9,942 | -5 | -25,809 | 25,789 | -21 | -26 | -9,916 |
| 2000 I | 99,063 | 87,507 | 11,556 | 3 | -26,180 | 33,207 | 7,027 | 7,031 | -18,587 |
| II | 104,858 | 91,238 | 13,620 | 19 | -28,110 | 30,523 | 2,413 | 2,432 | -16,053 |
| III | 103,421 | 83,902 | 19,519 | -2 | -12,750 | 9,071 | -3,679 | -3,681 | -15,838 |
| IV | 108,249 | 89,596 | 18,653 | -5 | -16,836 | -19,144 | -35,980 | -35,985 | 17,332 |
| 2001 I | 109,256 | 87,409 | 21,846 | 5 | -14,844 | 16,313 | 1,469 | 1,474 | ... |
| II | 106,328 | 90,879 | 15,450 | 11 | -14,365 | 16,352 | 1,987 | 1,998 | ... |
| III | 96,237 | 79,032 | 17,204 | -6 | -13,096 | 12,179 | -918 | -924 | ... |
| IV | 93,136 | 80,798 | 12,338 | -14 | -21,214 | 38,202 | 16,989 | 16,975 | ... |

Table 54
Balance of Payments¹, United States - Annual

Tableau 54
Balance des paiements¹, États-Unis - annuel

| Year Année | Current account | | | Capital and Financial accounts - Comptes capital et financier | | | | Statistical discrepancy and interarea transfers | |
|---|----------------------|-----------------------|------------------|---|--------------------------------------|-----------------------|---------|---|---------|
| | Compte courant | | | Capital account | Financial account - Compte financier | | Total | | |
| | Receipts Recettes | Payments Paiements | Balance Solde | | Assets Actif | Liabilities Passif | | | Net |
| D No. | 58100 | 58116 | 58132 | 58149 | 58151 | 58161 | 58150 | 58148 | 58171 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | |
| 1996 | 260,798 | 243,046 | 17,752 | 48 | -44,922 | 52,976 | 8,054 | 8,102 | -25,854 |
| 1997 | 288,754 | 282,985 | 5,769 | 15 | -22,076 | 53,032 | 30,955 | 30,970 | -36,739 |
| 1998 | 315,881 | 306,853 | 9,028 | -1 | -39,458 | 53,876 | 14,418 | 14,417 | -23,444 |
| 1999 | 360,287 | 327,529 | 32,758 | 10 | -47,262 | 38,963 | -8,299 | -8,289 | -24,469 |
| 2000 | 415,592 | 352,244 | 63,348 | 16 | -83,876 | 53,658 | -30,219 | -30,203 | -33,145 |
| 2001 | 404,956 | 338,118 | 66,838 | -5 | -63,519 | 83,046 | 19,528 | 19,523 | ... |

Table 55
Current Account, United States, Not Seasonally Adjusted - Quarterly

Tableau 55
Compte courant, États-Unis, non désaisonnalisé - trimestriel

| Quarter Trimestre | Goods and Services - Biens et Services | | | | | | | Investment Income | | | | Current Transfers | | | Total |
|---|--|---|-------------------|------------------------------|---|--------|---------|-----------------------|---|---|--------|---------------------|----------------------|-------|---------|
| | Goods Biens | Gold Available for Export Or disponible pour exportation | Services | | | | Total | Revenus de placements | | | | Transferts courants | | | |
| | | | Travel Voyages | Transportation Transports | Other ¹ Autres ¹ | Total | | Direct Directs | Portfolio ^{2,3} Portefeuille ^{2,3} | Other ^{4,5} Autres ^{4,5} | Total | Private Privé | Official Officiel | Total | |
| | Receipts - Recettes | | | | | | | | | | | | | | |
| D No. | 59102 | 59172 | 59104 | 59105 | 59106 | 59103 | 59101 | 59110 | 59111 | 59112 | 59109 | 59114 | 59115 | 59113 | 59100 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 53,535 | .. | 859 | 934 | 2,944 | 4,738 | 58,272 | 1,072 | 511 | 1,778 | 3,362 | 269 | 444 | 713 | 62,347 |
| II | 57,482 | .. | 1,701 | 1,064 | 2,839 | 5,604 | 63,086 | 1,221 | 505 | 1,767 | 3,493 | 235 | 422 | 657 | 67,236 |
| III | 54,780 | .. | 2,848 | 1,083 | 2,989 | 6,920 | 61,700 | 786 | 521 | 1,534 | 2,842 | 259 | 399 | 659 | 65,201 |
| IV | 56,665 | .. | 1,081 | 1,055 | 2,933 | 5,069 | 61,734 | 1,185 | 541 | 1,728 | 3,454 | 247 | 580 | 827 | 66,014 |
| 1997 I | 58,569 | .. | 878 | 949 | 3,443 | 5,270 | 63,839 | 1,708 | 531 | 1,798 | 4,037 | 276 | 593 | 869 | 68,745 |
| II | 61,217 | .. | 1,803 | 1,184 | 3,252 | 6,240 | 67,457 | 2,722 | 585 | 1,827 | 5,133 | 250 | 541 | 791 | 73,380 |
| III | 58,849 | .. | 3,022 | 1,191 | 3,451 | 7,663 | 66,513 | 1,585 | 600 | 1,909 | 4,094 | 276 | 494 | 770 | 71,377 |
| IV | 63,907 | .. | 1,218 | 1,161 | 3,349 | 5,728 | 69,635 | 2,318 | 580 | 1,900 | 4,798 | 255 | 565 | 819 | 75,252 |
| 1998 I | 63,585 | .. | 1,151 | 1,042 | 3,807 | 6,001 | 69,585 | 1,340 | 589 | 1,665 | 3,594 | 308 | 586 | 894 | 74,073 |
| II | 66,771 | .. | 2,202 | 1,243 | 3,716 | 7,160 | 73,932 | 1,514 | 605 | 1,751 | 3,870 | 269 | 408 | 677 | 78,479 |
| III | 65,954 | .. | 3,736 | 1,310 | 3,803 | 8,849 | 74,803 | 1,033 | 608 | 1,837 | 3,477 | 315 | 406 | 722 | 79,002 |
| IV | 73,026 | .. | 1,570 | 1,249 | 3,700 | 6,519 | 79,545 | 1,649 | 593 | 1,708 | 3,949 | 286 | 547 | 832 | 84,327 |
| 1999 I | 73,938 | .. | 1,375 | 1,121 | 4,228 | 6,723 | 80,661 | 1,928 | 643 | 1,514 | 4,084 | 332 | 711 | 1,043 | 85,788 |
| II | 76,525 | .. | 2,279 | 1,359 | 3,920 | 7,558 | 84,083 | 1,704 | 635 | 1,721 | 4,059 | 282 | 528 | 810 | 88,951 |
| III | 76,749 | .. | 3,934 | 1,452 | 4,030 | 9,416 | 86,165 | 1,546 | 675 | 1,751 | 3,972 | 319 | 581 | 901 | 91,038 |
| IV | 81,982 | .. | 1,667 | 1,399 | 4,068 | 7,134 | 89,116 | 1,824 | 744 | 1,895 | 4,463 | 293 | 638 | 931 | 94,510 |
| 2000 I | 85,776 | .. | 1,518 | 1,316 | 4,215 | 7,048 | 92,825 | 2,425 | 790 | 1,835 | 5,050 | 343 | 847 | 1,189 | 99,063 |
| II | 90,784 | .. | 2,387 | 1,575 | 3,985 | 7,948 | 98,732 | 2,211 | 854 | 2,112 | 5,177 | 298 | 651 | 949 | 104,858 |
| III | 87,711 | .. | 4,001 | 1,568 | 4,016 | 9,585 | 97,296 | 1,973 | 907 | 2,257 | 5,137 | 335 | 653 | 988 | 103,421 |
| IV | 95,280 | .. | 1,712 | 1,470 | 3,931 | 7,113 | 102,393 | 1,872 | 892 | 2,083 | 4,847 | 325 | 684 | 1,010 | 108,249 |
| 2001 I | 94,883 | .. | 1,629 | 1,263 | 4,378 | 7,270 | 102,153 | 3,119 | 884 | 1,809 | 5,812 | 378 | 913 | 1,291 | 109,256 |
| II | 92,795 | .. | 2,707 | 1,435 | 4,019 | 8,161 | 100,956 | 1,920 | 908 | 1,487 | 4,316 | 325 | 731 | 1,056 | 106,328 |
| III | 81,869 | .. | 4,193 | 1,400 | 4,109 | 9,702 | 91,570 | 1,297 | 925 | 1,290 | 3,512 | 414 | 740 | 1,154 | 96,237 |
| IV | 81,284 | .. | 1,658 | 1,297 | 3,711 | 6,667 | 87,951 | 1,816 | 911 | 1,283 | 4,011 | 373 | 801 | 1,174 | 93,136 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | | | | | | | | |
| D No. | 59118 | .. | 59120 | 59121 | 59122 | 59119 | 59117 | 59126 | 59127 | 59128 | 59125 | 59130 | 59131 | 59129 | 59116 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 44,644 | .. | 2,957 | 1,145 | 3,831 | 7,932 | 52,576 | 2,312 | 3,555 | 1,532 | 7,400 | 156 | 39 | 195 | 60,171 |
| II | 46,110 | .. | 2,677 | 1,183 | 3,954 | 7,814 | 53,924 | 2,951 | 3,565 | 1,494 | 8,010 | 151 | 19 | 170 | 62,104 |
| III | 43,496 | .. | 2,425 | 1,122 | 4,443 | 7,990 | 51,485 | 3,022 | 3,617 | 1,445 | 8,084 | 152 | 31 | 184 | 59,753 |
| IV | 45,761 | .. | 2,004 | 1,190 | 4,350 | 7,544 | 53,304 | 2,208 | 3,650 | 1,667 | 7,525 | 156 | 32 | 189 | 61,018 |
| 1997 I | 49,539 | .. | 2,938 | 1,206 | 4,022 | 8,166 | 57,705 | 3,526 | 3,818 | 1,836 | 9,180 | 164 | 42 | 206 | 67,091 |
| II | 54,749 | .. | 2,776 | 1,271 | 4,147 | 8,194 | 62,943 | 3,629 | 3,921 | 1,889 | 9,439 | 194 | 21 | 215 | 72,597 |
| III | 51,239 | .. | 2,452 | 1,245 | 4,742 | 8,439 | 59,678 | 4,066 | 3,972 | 1,978 | 10,017 | 169 | 34 | 203 | 69,898 |
| IV | 55,924 | .. | 2,115 | 1,270 | 4,713 | 8,097 | 64,021 | 3,048 | 4,158 | 1,954 | 9,159 | 185 | 35 | 219 | 73,400 |
| 1998 I | 56,908 | .. | 2,904 | 1,335 | 4,460 | 8,698 | 65,606 | 3,395 | 4,192 | 2,150 | 9,737 | 155 | 45 | 200 | 75,544 |
| II | 59,555 | .. | 2,801 | 1,318 | 4,635 | 8,754 | 68,309 | 3,333 | 4,252 | 1,958 | 9,543 | 157 | 19 | 176 | 78,027 |
| III | 54,829 | .. | 2,157 | 1,295 | 5,233 | 8,684 | 63,513 | 2,728 | 4,420 | 1,833 | 8,982 | 158 | 31 | 190 | 72,685 |
| IV | 62,467 | .. | 2,031 | 1,292 | 5,161 | 8,484 | 70,951 | 3,004 | 4,478 | 1,972 | 9,455 | 160 | 32 | 191 | 80,597 |
| 1999 I | 61,152 | .. | 2,845 | 1,361 | 4,764 | 8,970 | 70,122 | 3,925 | 4,284 | 2,106 | 10,315 | 162 | 41 | 203 | 80,641 |
| II | 63,604 | .. | 2,782 | 1,324 | 4,818 | 8,924 | 72,529 | 3,908 | 4,291 | 1,998 | 10,196 | 162 | 22 | 184 | 82,908 |
| III | 59,501 | .. | 2,717 | 1,389 | 5,134 | 9,239 | 68,741 | 4,028 | 4,392 | 2,054 | 10,474 | 163 | 35 | 198 | 79,412 |
| IV | 65,074 | .. | 2,370 | 1,350 | 5,127 | 8,847 | 73,921 | 3,902 | 4,411 | 2,128 | 10,440 | 171 | 36 | 207 | 84,568 |
| 2000 I | 66,687 | .. | 3,215 | 1,495 | 4,981 | 9,691 | 76,378 | 4,262 | 4,243 | 2,398 | 10,902 | 180 | 46 | 226 | 87,507 |
| II | 69,659 | .. | 3,020 | 1,490 | 5,052 | 9,562 | 79,221 | 5,031 | 4,343 | 2,425 | 11,799 | 195 | 22 | 217 | 91,238 |
| III | 63,198 | .. | 2,704 | 1,467 | 5,542 | 9,714 | 72,911 | 4,162 | 4,306 | 2,303 | 10,771 | 184 | 35 | 220 | 83,902 |
| IV | 68,130 | .. | 2,365 | 1,422 | 5,502 | 9,289 | 77,419 | 4,986 | 4,451 | 2,516 | 11,953 | 188 | 36 | 224 | 89,596 |
| 2001 I | 65,403 | .. | 3,333 | 1,662 | 5,279 | 10,275 | 75,677 | 4,913 | 4,157 | 2,420 | 11,490 | 196 | 47 | 242 | 87,409 |
| II | 69,249 | .. | 2,959 | 1,471 | 5,195 | 9,624 | 78,873 | 5,438 | 4,392 | 1,949 | 11,779 | 204 | 22 | 226 | 90,879 |
| III | 59,093 | .. | 2,488 | 1,389 | 5,433 | 9,310 | 68,403 | 4,217 | 4,495 | 1,660 | 10,372 | 222 | 35 | 258 | 79,032 |
| IV | 61,708 | .. | 1,910 | 1,242 | 5,300 | 8,453 | 70,161 | 4,172 | 4,684 | 1,527 | 10,383 | 218 | 36 | 255 | 80,798 |

Table 55
Current Account, United States, Not Seasonally
Adjusted - Quarterly (Concluded)

Tableau 55
Compte courant, États-Unis, non désaisonnalisé - trimestriel
(fin)

| Quarter Trimestre | Goods and Services - Biens et Services | | | | | | | Investment Income | | | | Current Transfers | | | Total |
|---|--|--------------------------------|----------|----------------|---------------------|--------|-----------------------|-----------------------------|-----------------------|---------------------|----------|-------------------|-------|-------|--------|
| | Goods | Gold Available for Export | Services | | | Total | Revenus de placements | | | Transferts courants | | | | | |
| | | | Travel | Transportation | Other ¹ | | Direct | Portfolio ^{2,3} | Other ^{4,5} | Private | Official | Total | | | |
| | Biens | Or disponible pour exportation | Voyages | Transports | Autres ¹ | Total | Directs | Portefeuille ^{2,3} | Autres ^{4,5} | Total | Privé | Officiel | Total | | |
| Balances - Soldes | | | | | | | | | | | | | | | |
| D No. | 59134 | 59173 | 59136 | 59137 | 59138 | 59135 | 59133 | 59142 | 59143 | 59144 | 59141 | 59146 | 59147 | 59145 | 59132 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 8,891 | .. | -2,098 | -210 | -887 | -3,195 | 5,696 | -1,240 | -3,044 | 246 | -4,038 | 113 | 405 | 518 | 2,176 |
| II | 11,372 | .. | -976 | -119 | -1,114 | -2,210 | 9,162 | -1,731 | -3,060 | 273 | -4,517 | 84 | 403 | 487 | 5,132 |
| III | 11,284 | .. | 424 | -39 | -1,454 | -1,069 | 10,215 | -2,236 | -3,095 | 89 | -5,242 | 107 | 368 | 475 | 5,448 |
| IV | 10,904 | .. | -923 | -135 | -1,416 | -2,475 | 8,429 | -1,022 | -3,110 | 61 | -4,071 | 90 | 548 | 638 | 4,997 |
| 1997 I | 9,031 | .. | -2,060 | -257 | -579 | -2,896 | 6,134 | -1,818 | -3,287 | -38 | -5,143 | 112 | 551 | 663 | 1,654 |
| II | 6,468 | .. | -972 | -87 | -895 | -1,954 | 4,514 | -907 | -3,337 | -62 | -4,306 | 56 | 520 | 576 | 783 |
| III | 7,610 | .. | 570 | -54 | -1,292 | -776 | 6,834 | -2,481 | -3,373 | -69 | -5,923 | 107 | 460 | 567 | 1,479 |
| IV | 7,983 | .. | -897 | -109 | -1,364 | -2,369 | 5,614 | -730 | -3,578 | -53 | -4,362 | 70 | 530 | 600 | 1,852 |
| 1998 I | 6,677 | .. | -1,752 | -293 | -652 | -2,697 | 3,979 | -2,055 | -3,603 | -485 | -6,144 | 152 | 541 | 693 | -1,471 |
| II | 7,217 | .. | -599 | -75 | -919 | -1,594 | 5,623 | -1,819 | -3,647 | -207 | -5,672 | 112 | 389 | 501 | 452 |
| III | 11,125 | .. | 1,579 | 16 | -1,430 | 165 | 11,290 | -1,696 | -3,812 | 3 | -5,505 | 157 | 375 | 532 | 6,318 |
| IV | 10,558 | .. | -460 | -44 | -1,461 | -1,965 | 8,594 | -1,356 | -3,885 | -264 | -5,506 | 126 | 515 | 641 | 3,729 |
| 1999 I | 12,786 | .. | -1,470 | -240 | -537 | -2,247 | 10,539 | -1,997 | -3,642 | -592 | -6,231 | 170 | 670 | 839 | 5,147 |
| II | 12,921 | .. | -503 | 35 | -898 | -1,366 | 11,554 | -2,204 | -3,656 | -277 | -6,138 | 120 | 506 | 626 | 6,043 |
| III | 17,248 | .. | 1,217 | 63 | -1,104 | 176 | 17,424 | -2,482 | -3,717 | -303 | -6,502 | 157 | 546 | 703 | 11,626 |
| IV | 16,908 | .. | -703 | 49 | -1,059 | -1,713 | 15,195 | -2,077 | -3,667 | -233 | -5,977 | 122 | 602 | 724 | 9,942 |
| 2000 I | 19,089 | .. | -1,697 | -180 | -766 | -2,643 | 16,446 | -1,836 | -3,453 | -563 | -5,853 | 162 | 800 | 963 | 11,556 |
| II | 21,125 | .. | -632 | 85 | -1,067 | -1,614 | 19,510 | -2,820 | -3,489 | -313 | -6,622 | 103 | 629 | 732 | 13,620 |
| III | 24,514 | .. | 1,297 | 101 | -1,527 | -129 | 24,385 | -2,190 | -3,399 | -45 | -5,634 | 151 | 618 | 768 | 19,519 |
| IV | 27,149 | .. | -653 | 48 | -1,570 | -2,176 | 24,973 | -3,114 | -3,559 | -433 | -7,106 | 137 | 648 | 786 | 18,653 |
| 2001 I | 29,480 | .. | -1,704 | -399 | -902 | -3,004 | 26,476 | -1,794 | -3,273 | -611 | -5,678 | 183 | 866 | 1,049 | 21,846 |
| II | 23,546 | .. | -252 | -36 | -1,176 | -1,463 | 22,083 | -3,518 | -3,484 | -462 | -7,464 | 121 | 709 | 830 | 15,450 |
| III | 22,776 | .. | 1,705 | 11 | -1,325 | 392 | 23,168 | -2,919 | -3,570 | -370 | -6,860 | 192 | 705 | 896 | 17,204 |
| IV | 19,576 | .. | -252 | 55 | -1,589 | -1,786 | 17,791 | -2,356 | -3,773 | -244 | -6,373 | 155 | 765 | 920 | 12,338 |

Table 56
Current Account, United States - Annual

Tableau 56
Compte courant, États-Unis - annuel

| Year Année | Goods and Services - Biens et Services | | | | | | | Investment Income | | | | Current Transfers | | | Total |
|---|--|---|-------------------|------------------------------|---|--------|-----------------------|---|---|--------|---------------------|----------------------|-------|-------|---------|
| | Goods Biens | Gold Available for Export Or disponible pour exportation | Services | | | Total | Revenus de placements | | | | Transferts courants | | | | |
| | | | Travel Voyages | Transportation Transports | Other ¹ Autres ¹ | | Direct | Portfolio ^{2,3} Portefeuille ^{2,3} | Other ^{4,5} Autres ^{4,5} | Total | Private Privé | Official Officiel | Total | | |
| | Receipts - Recettes | | | | | | | | | | | | | | |
| D No. | 58102 | 58172 | 58104 | 58105 | 58106 | 58103 | 58101 | 58110 | 58111 | 58112 | 58109 | 58114 | 58115 | 58113 | 58100 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 222,461 | .. | 6,489 | 4,137 | 11,706 | 22,331 | 244,792 | 4,265 | 2,079 | 6,807 | 13,151 | 1,010 | 1,845 | 2,855 | 260,798 |
| 1997 | 242,542 | .. | 6,921 | 4,485 | 13,495 | 24,901 | 267,444 | 8,333 | 2,295 | 7,434 | 18,062 | 1,056 | 2,193 | 3,249 | 288,754 |
| 1998 | 269,336 | .. | 8,659 | 4,844 | 15,026 | 28,529 | 297,865 | 5,535 | 2,395 | 6,960 | 14,890 | 1,178 | 1,947 | 3,125 | 315,881 |
| 1999 | 309,194 | .. | 9,254 | 5,331 | 16,246 | 30,831 | 340,025 | 7,002 | 2,696 | 6,881 | 16,578 | 1,226 | 2,458 | 3,684 | 360,287 |
| 2000 | 359,551 | .. | 9,618 | 5,929 | 16,147 | 31,694 | 391,245 | 8,481 | 3,443 | 8,287 | 20,210 | 1,301 | 2,835 | 4,136 | 415,592 |
| 2001 | 350,830 | .. | 10,187 | 5,396 | 16,217 | 31,800 | 382,630 | 8,152 | 3,628 | 5,870 | 17,650 | 1,491 | 3,185 | 4,676 | 404,956 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | | | | | | | | |
| D No. | 58118 | .. | 58120 | 58121 | 58122 | 58119 | 58117 | 58126 | 58127 | 58128 | 58125 | 58130 | 58131 | 58129 | 58116 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 180,010 | .. | 10,062 | 4,640 | 16,577 | 31,280 | 211,290 | 10,494 | 14,387 | 6,138 | 31,019 | 616 | 122 | 738 | 243,046 |
| 1997 | 211,451 | .. | 10,280 | 4,992 | 17,625 | 32,897 | 244,347 | 14,269 | 15,870 | 7,656 | 37,795 | 712 | 131 | 843 | 282,985 |
| 1998 | 233,759 | .. | 9,892 | 5,240 | 19,488 | 34,620 | 268,379 | 12,461 | 17,342 | 7,914 | 37,717 | 630 | 127 | 757 | 306,853 |
| 1999 | 249,331 | .. | 10,713 | 5,425 | 19,843 | 35,981 | 285,312 | 15,762 | 17,377 | 8,285 | 41,425 | 658 | 134 | 792 | 327,529 |
| 2000 | 267,675 | .. | 11,304 | 5,875 | 21,077 | 38,256 | 305,930 | 18,441 | 17,343 | 9,641 | 45,426 | 747 | 140 | 887 | 352,244 |
| 2001 | 255,452 | .. | 10,690 | 5,764 | 21,207 | 37,661 | 293,113 | 18,740 | 17,728 | 7,557 | 44,024 | 841 | 140 | 981 | 338,118 |
| Balances - Soldes | | | | | | | | | | | | | | | |
| D No. | 58134 | 58173 | 58136 | 58137 | 58138 | 58135 | 58133 | 58142 | 58143 | 58144 | 58141 | 58146 | 58147 | 58145 | 58132 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 42,451 | .. | -3,574 | -504 | -4,872 | -8,949 | 33,502 | -6,229 | -12,308 | 669 | -17,868 | 394 | 1,723 | 2,117 | 17,752 |
| 1997 | 31,092 | .. | -3,359 | -507 | -4,130 | -7,995 | 23,096 | -5,936 | -13,574 | -223 | -19,733 | 344 | 2,061 | 2,406 | 5,769 |
| 1998 | 35,577 | .. | -1,233 | -396 | -4,462 | -6,091 | 29,486 | -6,926 | -14,947 | -953 | -22,826 | 548 | 1,820 | 2,368 | 9,028 |
| 1999 | 59,863 | .. | -1,459 | -93 | -3,597 | -5,150 | 54,713 | -8,760 | -14,682 | -1,405 | -24,847 | 568 | 2,324 | 2,892 | 32,758 |
| 2000 | 91,877 | .. | -1,686 | 55 | -4,930 | -6,562 | 85,315 | -9,961 | -13,901 | -1,354 | -25,216 | 554 | 2,695 | 3,249 | 63,348 |
| 2001 | 95,378 | .. | -502 | -368 | -4,991 | -5,861 | 89,517 | -10,588 | -14,100 | -1,687 | -26,374 | 651 | 3,045 | 3,695 | 66,838 |

Table 57
Financial Account¹, United States - Quarterly

Tableau 57
Compte financier¹, États-Unis - trimestriel

| Assets, net flows - Actif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|---------|--|--------------------|--|-------------------------------------|---------|---------|
| Quarter Trimestre | Canadian direct investment abroad Investis- sements directs canadiens à l'étranger | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | Total | |
| | | Foreign bonds Obligations étrangères | Foreign stocks Actions étrangères | Total | Loans Prêts | Deposits Dépôts | Official international reserves Réserves internationales | Other assets Autres actifs | | Total |
| | | | | | | | | | | |
| | | D No. | 59152 | 59154 | 59155 | 59153 | 59157 | 59158 | | 59159 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 I | -2,730 | 35 | -2,204 | -2,169 | 1,341 | 1,133 | -2,422 | -994 | -942 | -5,841 |
| II | -652 | 609 | -1,276 | -667 | -3,684 | -4,846 | -1,739 | -4,368 | -14,637 | -15,956 |
| III | -2,160 | -1,378 | -2,638 | -4,016 | 4,685 | -932 | -1,266 | -1,325 | 1,162 | -5,014 |
| IV | -2,713 | -1,826 | -3,644 | -5,470 | -4,805 | -4,668 | -1,089 | 634 | -9,928 | -18,111 |
| 1997 I | -4,474 | -1,831 | -2,199 | -4,030 | -5,086 | -416 | -911 | -1,110 | -7,522 | -16,027 |
| II | -3,514 | -1,008 | 554 | -454 | 410 | -4,567 | 1,516 | 419 | -2,221 | -6,189 |
| III | -2,509 | -2,910 | 309 | -2,601 | -969 | 7,603 | 189 | 3,114 | 9,938 | 4,828 |
| IV | -2,006 | -1,244 | -2,849 | -4,093 | -2,296 | 3,607 | 3,203 | -3,104 | 1,410 | -4,689 |
| 1998 I | -5,375 | -1,724 | -2,287 | -4,011 | 2,857 | -6,045 | -4,640 | 5,821 | -2,007 | -11,394 |
| II | -6,293 | 864 | -2,782 | -1,918 | 1,753 | -822 | 1,000 | -1,377 | 554 | -7,657 |
| III | -12,691 | -1,588 | -3,957 | -5,544 | -497 | 8,308 | 7,101 | 293 | 15,206 | -3,029 |
| IV | -2,308 | -6,371 | -3,886 | -10,257 | 2,283 | -3,788 | -4,237 | 929 | -4,813 | -17,378 |
| 1999 I | -3,770 | -648 | -3,500 | -4,147 | 4,279 | 3,061 | -3,049 | 1,105 | 5,396 | -2,520 |
| II | -6,248 | -315 | -3,243 | -3,558 | 3,283 | -2,295 | 846 | 60 | 1,895 | -7,911 |
| III | -3,826 | -2,173 | -5,215 | -7,388 | 2,015 | -3,064 | 936 | 306 | 193 | -11,021 |
| IV | -4,630 | -1,473 | -9,474 | -10,947 | -3,311 | -3,031 | -2,716 | -1,175 | -10,232 | -25,809 |
| 2000 I | -13,267 | -896 | -8,558 | -9,455 | 2,328 | -3,565 | -1,863 | -359 | -3,459 | -26,180 |
| II | -13,076 | -36 | -10,389 | -10,425 | -5,087 | -1,082 | 1,413 | 147 | -4,609 | -28,110 |
| III | -3,563 | -4,353 | -10,585 | -14,938 | 1,106 | 2,749 | 743 | 1,153 | 5,751 | -12,750 |
| IV | -10,580 | 2,051 | -8,530 | -6,479 | -1,979 | 2,932 | 291 | -1,020 | 224 | -16,836 |
| 2001 I | -6,392 | -836 | -9,196 | -10,032 | 1,876 | -1,148 | ... | 851 | 1,580 | -14,844 |
| II | -14,946 | 674 | -7,635 | -6,961 | -1,237 | 10,439 | ... | -1,660 | 7,542 | -14,365 |
| III | -9,194 | -2,772 | -2,487 | -5,259 | 432 | 1,356 | ... | -431 | 1,357 | -13,096 |
| IV | -8,369 | 833 | -3,385 | -2,552 | -6,078 | -2,293 | ... | -1,921 | -10,293 | -21,214 |

Table 57
Financial Account¹, United States - Quarterly
 (Concluded)

Tableau 57
Compte financier¹, États-Unis - trimestriel (fin)

| Liabilities, net flows - Passif, flux nets | | | | | | | | | | |
|--|--|---|--|--|--------|---|--------------------|-------------------------------------|---------|---------|
| Quarter Trimestre | Foreign direct investment in Canada ² Investissements directs étrangers au Canada ² | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | | Other investment Autres investissements | | | | Total |
| | | Canadian bonds Obligations canadiennes | Canadian stocks Actions canadiennes | Canadian money market Effets du marché monétaire canadien | Total | Loans ³ Emprunts ³ | Deposits Dépôts | Other liabilities Autres passifs | Total | |
| D No. | 59162 | 59164 | 59165 | 59166 | 59163 | 59168 | 59169 | 59170 | 59167 | 59161 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 I | 2,013 | 3,591 | 1,590 | 4,336 | 9,517 | 119 | -1,529 | -388 | -1,799 | 9,732 |
| II | 3,488 | 4,734 | 3,848 | -4,419 | 4,163 | 2,320 | 2,243 | 214 | 4,778 | 12,428 |
| III | 2,191 | 2,579 | 67 | 919 | 3,566 | 5,672 | 867 | -845 | 5,693 | 11,451 |
| IV | 1,575 | 7,239 | 2,140 | -637 | 8,742 | -4,812 | 14,041 | -180 | 9,049 | 19,366 |
| 1997 I | 2,605 | -127 | -827 | 3,142 | 2,189 | 802 | 18,346 | 414 | 19,561 | 24,355 |
| II | 2,769 | 767 | 405 | -2,510 | -1,338 | 1,553 | -1,330 | 526 | 749 | 2,180 |
| III | 4,571 | 8,323 | 4,150 | -188 | 12,285 | -23 | -11,697 | -16 | -11,735 | 5,120 |
| IV | 1,783 | -1,712 | 3,712 | 3,636 | 5,637 | -849 | 14,875 | -68 | 13,957 | 21,377 |
| 1998 I | 6,877 | 1,743 | 3,545 | -4,292 | 997 | 1,088 | 6,934 | 323 | 8,345 | 16,219 |
| II | 4,077 | 3,243 | 3,305 | -357 | 6,191 | 956 | -9,798 | 201 | -8,641 | 1,628 |
| III | 8,330 | -4,078 | 5,520 | 3,297 | 4,739 | -52 | 752 | 568 | 1,268 | 14,337 |
| IV | 5,314 | 4,542 | 3,349 | -91 | 7,801 | -711 | 9,496 | -208 | 8,577 | 21,692 |
| 1999 I | 4,942 | 2,553 | 1,236 | -2,420 | 1,369 | 1,488 | -11,578 | 1,559 | -8,531 | -2,220 |
| II | 4,065 | 3,301 | 7,562 | -766 | 10,097 | -1,020 | -15,204 | 158 | -16,065 | -1,904 |
| III | 14,252 | -1,442 | 3,898 | -1,868 | 588 | 1,771 | 590 | 97 | 2,458 | 17,298 |
| IV | 14,249 | 3,495 | 4,251 | -1,483 | 6,263 | 1,686 | 4,418 | -827 | 5,277 | 25,789 |
| 2000 I | 6,203 | -1,537 | 23,479 | 2,224 | 24,166 | -2,058 | 4,148 | 749 | 2,838 | 33,207 |
| II | 16,598 | -1,647 | 12,902 | -299 | 10,956 | 1,340 | 1,994 | -366 | 2,968 | 30,523 |
| III | 5,302 | -906 | 9,883 | -2,514 | 6,464 | 427 | -3,302 | 180 | -2,694 | 9,071 |
| IV | -10,838 | 2 | -12,771 | 2,849 | -9,921 | 2,969 | -708 | -646 | 1,615 | -19,144 |
| 2001 I | 7,140 | 9,171 | 6,226 | -3,611 | 11,786 | -2,990 | 1,609 | -1,232 | -2,613 | 16,313 |
| II | 8,006 | 9,266 | 2,336 | 1,126 | 12,728 | -624 | -3,745 | -13 | -4,383 | 16,352 |
| III | 7,657 | -42 | -2,777 | -3,179 | -5,997 | 5,742 | 5,207 | -430 | 10,519 | 12,179 |
| IV | 17,172 | 16,538 | 1,837 | 1,652 | 20,027 | -6,759 | 8,718 | -955 | 1,003 | 38,202 |

Table 58
Financial Account¹, United States - Annual**Tableau 58**
Compte financier¹, États-Unis - annuel

| Assets, net flows - Actif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|---------|--|--------------------|--|-------------------------------------|---------|---------|
| Year Année | Canadian direct investment abroad Investis- sements directs canadiens à l'étranger | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | | Total |
| | | Foreign bonds Obligations étrangères | Foreign stocks Actions étrangères | Total | Loans Prêts | Deposits Dépôts | Official international reserves Réserves internationales | Other assets Autres actifs | Total | |
| | | | | | | | | | | |
| | | D No. | 58152 | 58154 | 58155 | 58153 | 58157 | 58158 | 58159 | |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | -8,256 | -2,559 | -9,763 | -12,322 | -2,463 | -9,313 | -6,516 | -6,053 | -24,345 | -44,922 |
| 1997 | -12,503 | -6,994 | -4,184 | -11,178 | -7,940 | 6,228 | 3,997 | -680 | 1,605 | -22,076 |
| 1998 | -26,667 | -8,818 | -12,913 | -21,731 | 6,395 | -2,347 | -775 | 5,666 | 8,939 | -39,458 |
| 1999 | -18,474 | -4,609 | -21,431 | -26,040 | 6,267 | -5,329 | -3,982 | 296 | -2,748 | -47,262 |
| 2000 | -40,486 | -3,234 | -38,063 | -41,297 | -3,632 | 1,034 | 583 | -79 | -2,094 | -83,876 |
| 2001 | -38,901 | -2,101 | -22,703 | -24,804 | -5,007 | 8,354 | ... | -3,161 | 186 | -63,519 |

| Liabilities, net flows - Passif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|---|---|--|---|--|---|--------------------|---|---------|--------|
| Year Année | Foreign direct investment in Canada ² Investis- sements directs étrangers au Canada ² | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | | Total |
| | | Canadian bonds Obligations canadiennes | Canadian stocks Actions canadiennes | Canadian money market Effets du marché monétaire canadien | Total | Loans ³ Emprunts ³ | Deposits Dépôts | Other liabilities Autres passifs | Total | |
| | | | | | | | | | | |
| | | D No. | 58162 | 58164 | 58165 | 58166 | 58163 | 58168 | 58169 | |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | 9,267 | 18,143 | 7,645 | 199 | 25,988 | 3,299 | 15,622 | -1,199 | 17,722 | 52,976 |
| 1997 | 11,727 | 7,251 | 7,440 | 4,081 | 18,772 | 1,483 | 20,194 | 855 | 22,532 | 53,032 |
| 1998 | 24,598 | 5,451 | 15,720 | -1,443 | 19,729 | 1,281 | 7,385 | 884 | 9,549 | 53,876 |
| 1999 | 37,507 | 7,908 | 16,948 | -6,538 | 18,317 | 3,925 | -21,774 | 988 | -16,861 | 38,963 |
| 2000 | 17,266 | -4,088 | 33,494 | 2,259 | 31,665 | 2,679 | 2,131 | -82 | 4,727 | 53,658 |
| 2001 | 39,975 | 34,932 | 7,623 | -4,011 | 38,544 | -4,630 | 11,789 | -2,631 | 4,527 | 83,046 |

Table 59
Balance of Payments¹, United Kingdom - Annual**Tableau 59**
Balance des paiements¹, Royaume-Uni - annuel

| Year Année | Current account Compte courant | | | Capital and Financial accounts - Comptes capital et financier | | | | Statistical discrepancy and interarea transfers Divergence statistique et transferts entre zones | |
|---|-----------------------------------|-----------------------|------------------|---|--------------------------------------|-----------------------|---------|---|---------|
| | Receipts Recettes | Payments Paiements | Balance Solde | Capital account Compte capital | Financial account - Compte financier | | Total | | |
| | | | | | Assets Actif | Liabilities Passif | Net | | |
| D No. | 58200 | 58216 | 58232 | 58249 | 58251 | 58261 | 58250 | 58248 | 58271 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | |
| 1996 | 11,086 | 15,532 | -4,446 | 241 | -9,934 | -606 | -10,540 | -10,299 | 14,746 |
| 1997 | 12,044 | 16,579 | -4,536 | 237 | -9,584 | 14,895 | 5,312 | 5,549 | -1,013 |
| 1998 | 13,410 | 16,185 | -2,775 | 179 | 7,734 | 10,626 | 18,360 | 18,539 | -15,764 |
| 1999 | 13,344 | 17,986 | -4,642 | 320 | -7,257 | 2,285 | -4,972 | -4,652 | 9,294 |
| 2000 | 15,561 | 22,066 | -6,505 | 232 | -7,467 | 13,121 | 5,654 | 5,886 | 619 |
| 2001 | 15,058 | 22,102 | -7,043 | 216 | -21,799 | 17,840 | -3,958 | -3,742 | ... |

Table 60
Current Account, United Kingdom - Annual**Tableau 60**
Compte courant, Royaume-Uni - annuel

| Year Année | Goods and Services - Biens et Services | | | | | Investment Income Revenus de placements | | | | Current Transfers Transferts courants | | | Total | |
|---|--|-------------------|------------------------------|---|--------|--|--------------------------|------------------------------|----------------------|--|------------------|----------------------|-------|--------|
| | Goods Biens | Services | | | Total | Direct | Portfolio ^{2,3} | | Other ^{4,5} | Total | Private Privé | Official Officiel | | Total |
| | | Travel Voyages | Transportation Transports | Other ¹ Autres ¹ | | | Directs | Porte-feuille ^{2,3} | | | | | | |
| D No. | 58202 | 58204 | 58205 | 58206 | 58203 | 58201 | 58210 | 58211 | 58212 | 58209 | 58214 | 58215 | 58213 | 58200 |
| Receipts - Recettes | | | | | | | | | | | | | | |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 4,608 | 673 | 578 | 1,128 | 2,379 | 6,987 | 1,289 | 135 | 2,195 | 3,619 | 244 | 235 | 479 | 11,086 |
| 1997 | 4,689 | 720 | 627 | 1,190 | 2,538 | 7,227 | 1,626 | 769 | 1,994 | 4,389 | 277 | 151 | 428 | 12,044 |
| 1998 | 5,235 | 860 | 782 | 1,358 | 3,000 | 8,235 | 1,687 | 842 | 2,190 | 4,719 | 292 | 164 | 456 | 13,410 |
| 1999 | 5,672 | 922 | 871 | 1,579 | 3,372 | 9,044 | 1,039 | 837 | 1,958 | 3,833 | 285 | 181 | 466 | 13,344 |
| 2000 | 6,700 | 1,048 | 1,032 | 1,816 | 3,896 | 10,596 | 2,281 | 917 | 1,284 | 4,482 | 299 | 182 | 482 | 15,561 |
| 2001 | 6,418 | 1,011 | 929 | 1,883 | 3,823 | 10,241 | 1,984 | 1,045 | 1,265 | 4,294 | 314 | 208 | 523 | 15,058 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | | | | | | | |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 5,581 | 820 | 913 | 1,401 | 3,133 | 8,715 | 1,223 | 2,685 | 2,714 | 6,621 | 179 | 17 | 196 | 15,532 |
| 1997 | 6,127 | 921 | 1,157 | 1,793 | 3,871 | 9,998 | 1,338 | 2,503 | 2,518 | 6,358 | 207 | 16 | 223 | 16,579 |
| 1998 | 6,083 | 995 | 1,188 | 2,088 | 4,271 | 10,354 | 532 | 2,548 | 2,512 | 5,592 | 222 | 17 | 239 | 16,185 |
| 1999 | 7,689 | 1,063 | 1,225 | 1,891 | 4,179 | 11,868 | 1,429 | 2,458 | 1,972 | 5,858 | 242 | 17 | 260 | 17,986 |
| 2000 | 12,257 | 1,025 | 1,510 | 1,971 | 4,506 | 16,763 | 741 | 2,476 | 1,818 | 5,035 | 251 | 18 | 268 | 22,066 |
| 2001 | 11,845 | 847 | 1,347 | 2,027 | 4,220 | 16,066 | 1,659 | 2,829 | 1,253 | 5,740 | 278 | 18 | 295 | 22,102 |
| Balances - Soldes | | | | | | | | | | | | | | |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | -973 | -147 | -335 | -273 | -755 | -1,727 | 66 | -2,550 | -518 | -3,002 | 65 | 218 | 283 | -4,446 |
| 1997 | -1,437 | -200 | -530 | -603 | -1,334 | -2,771 | 288 | -1,734 | -524 | -1,970 | 70 | 135 | 205 | -4,536 |
| 1998 | -848 | -135 | -406 | -730 | -1,271 | -2,119 | 1,155 | -1,706 | -322 | -873 | 70 | 147 | 217 | -2,775 |
| 1999 | -2,017 | -142 | -354 | -312 | -807 | -2,824 | -390 | -1,621 | -14 | -2,025 | 43 | 164 | 207 | -4,642 |
| 2000 | -5,556 | 23 | -478 | -155 | -610 | -6,166 | 1,540 | -1,559 | -534 | -552 | 49 | 165 | 213 | -6,505 |
| 2001 | -5,427 | 164 | -418 | -143 | -397 | -5,824 | 325 | -1,783 | 12 | -1,446 | 37 | 191 | 227 | -7,043 |

Table 61
Financial Account¹, United Kingdom - Annual**Tableau 61**
Compte financier¹, Royaume-Uni - annuel

| Assets, net flows - Actif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|--------|--|--------------------|--|-------------------------------------|---------|---------|
| Year Année | Canadian direct investment abroad Investis- sements directs canadiens à l'étranger | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | Total | |
| | | Foreign bonds Obligations étrangères | Foreign stocks Actions étrangères | Total | Loans Prêts | Deposits Dépôts | Official international reserves Réserves internationales | Other assets Autres actifs | | |
| D No. | 58252 | 58254 | 58255 | 58253 | 58257 | 58258 | 58259 | 58260 | 58256 | 58251 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | -878 | 196 | -1,447 | -1,252 | -1,598 | -5,988 | - | -219 | -7,805 | -9,934 |
| 1997 | -4,318 | 600 | -1,105 | -505 | -3,742 | -1,076 | -2 | 59 | -4,760 | -9,584 |
| 1998 | -1,520 | 808 | -324 | 484 | 2,932 | 5,273 | - | 566 | 8,770 | 7,734 |
| 1999 | -2,237 | -10 | 104 | 93 | -2,283 | -2,750 | 1 | -82 | -5,114 | -7,257 |
| 2000 | -2,627 | -960 | -4,876 | -5,836 | 557 | 310 | -2 | 131 | 996 | -7,467 |
| 2001 | -2,449 | 1,382 | -6,382 | -5,000 | -4,940 | -8,391 | .. | -1,019 | -14,350 | -21,799 |

| Liabilities, net flows - Passif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|---|---|--|---|--|---|--------------------|---|--------|--------|
| Year Année | Foreign direct investment in Canada ² Investis- sements directs étrangers au Canada ² | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | Total | |
| | | Canadian bonds Obligations canadiennes | Canadian stocks Actions canadiennes | Canadian money market Effets du marché monétaire canadien | Total | Loans ³ Emprunts ³ | Deposits Dépôts | Other liabilities Autres passifs | | |
| D No. | 58262 | 58264 | 58265 | 58266 | 58263 | 58268 | 58269 | 58270 | 58267 | 58261 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | 153 | 3,110 | -874 | -4,187 | -1,952 | 1,483 | -145 | -146 | 1,192 | -606 |
| 1997 | 985 | 6,765 | 1,708 | -1,443 | 7,031 | -187 | 7,006 | 60 | 6,880 | 14,895 |
| 1998 | 803 | 6,984 | -978 | 1,569 | 7,576 | 249 | 2,073 | -75 | 2,247 | 10,626 |
| 1999 | -1,679 | 5,834 | 2,869 | -2,970 | 5,732 | -1,609 | 143 | -302 | -1,768 | 2,285 |
| 2000 | 8,288 | 3,972 | 804 | -1,471 | 3,305 | 1,726 | 491 | -688 | 1,529 | 13,121 |
| 2001 | 7,700 | 5,861 | -2,531 | -704 | 2,626 | -2,711 | 10,895 | -669 | 7,515 | 17,840 |

Table 62
Balance of Payments¹, Other than United States
and United Kingdom - Annual

Tableau 62
Balance des paiements¹, autres que États-Unis et Royaume-
Uni - annuel

| Year Année | Current account Compte courant | | | Capital and Financial accounts - Comptes capital et financier | | | | Statistical discrepancy and interarea transfers Divergence statistique et transferts entre zones | |
|---|-----------------------------------|-----------------------|------------------|---|--------------------------------------|-----------------------|--------------|---|--------------|
| | Receipts Recettes | Payments Paiements | Balance Solde | Capital account Compte capital | Financial account - Compte financier | | Total | | |
| | | | | | Assets Actif | Liabilities Passif | Net | | |
| <i>D No.</i> | <i>58300</i> | <i>58316</i> | <i>58332</i> | <i>58349</i> | <i>58351</i> | <i>58361</i> | <i>58350</i> | <i>58348</i> | <i>58371</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | |
| 1996 | 79,154 | 87,859 | -8,705 | 7,668 | -18,450 | 746 | -17,704 | -10,036 | 18,742 |
| 1997 | 84,617 | 97,247 | -12,630 | 7,255 | -30,886 | 2,876 | -28,010 | -20,755 | 33,385 |
| 1998 | 83,333 | 101,863 | -18,529 | 4,755 | -35,583 | 2,837 | -32,746 | -27,991 | 46,521 |
| 1999 | 82,469 | 108,894 | -26,425 | 4,718 | 9,206 | -12,992 | -3,786 | 932 | 25,493 |
| 2000 | 95,076 | 125,025 | -29,949 | 5,014 | -43,559 | 47,698 | 4,139 | 9,152 | 20,797 |
| 2001 | 91,992 | 122,687 | -30,694 | 5,467 | -18,717 | -19,998 | -38,715 | -33,248 | ... |

Table 63
Balance of Payments¹, Other EU Countries² -
Annual

Tableau 63
Balance des paiements¹, autres pays de l'UE² - annuel

| Year Année | Current account Compte courant | | | Capital and Financial accounts - Comptes capital et financier | | | | Statistical discrepancy and interarea transfers Divergence statistique et transferts entre zones | |
|---|-----------------------------------|-----------------------|------------------|---|--------------------------------------|-----------------------|--------------|---|--------------|
| | Receipts Recettes | Payments Paiements | Balance Solde | Capital account Compte capital | Financial account - Compte financier | | Total | | |
| | | | | | Assets Actif | Liabilities Passif | Net | | |
| <i>D No.</i> | <i>58400</i> | <i>58416</i> | <i>58432</i> | <i>58449</i> | <i>58451</i> | <i>58461</i> | <i>58450</i> | <i>58448</i> | <i>58471</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | |
| 1996 | 19,689 | 26,095 | -6,407 | 598 | -5,633 | -313 | -5,947 | -5,349 | 11,756 |
| 1997 | 20,873 | 29,294 | -8,421 | 379 | -1,584 | -167 | -1,752 | -1,373 | 9,794 |
| 1998 | 22,366 | 31,487 | -9,121 | 462 | -5,163 | 9,866 | 4,703 | 5,165 | 3,956 |
| 1999 | 21,971 | 32,742 | -10,771 | 499 | 333 | -1,758 | -1,425 | -926 | 11,697 |
| 2000 | 25,632 | 34,031 | -8,399 | 472 | -33,892 | 53,283 | 19,391 | 19,863 | -11,464 |
| 2001 | 25,672 | 34,772 | -9,100 | 501 | -5,031 | -10,480 | -15,511 | -15,010 | ... |

Table 64
Current Account, Other EU Countries¹ - Annual**Tableau 64**
Compte courant, autres pays de l'UE¹ - annuel

| Year Année | Goods and Services - Biens et Services | | | | | | Investment Income | | | | Current Transfers | | | Total |
|---|--|-------------------|------------------------------|---|--------------|-----------------------|--|---|--------------|---------------------|----------------------|--------------|--------------|--------------|
| | Goods Biens | Services | | | Total | Revenus de placements | | | Total | Transferts courants | | Total | | |
| | | Travel Voyages | Transportation Transports | Other ² Autres ² | | Direct Directs | Portfolio ^{3,4} Porte-feuille ^{3,4} | Other ^{5,6} Autres ^{5,6} | | Private Privé | Official Officiel | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58402</i> | <i>58404</i> | <i>58405</i> | <i>58406</i> | <i>58403</i> | <i>58401</i> | <i>58410</i> | <i>58411</i> | <i>58412</i> | <i>58409</i> | <i>58414</i> | <i>58415</i> | <i>58413</i> | <i>58400</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 12,796 | 1,564 | 1,119 | 1,662 | 4,345 | 17,141 | 955 | 70 | 542 | 1,567 | 709 | 272 | 981 | 19,689 |
| 1997 | 13,260 | 1,537 | 1,107 | 1,900 | 4,543 | 17,804 | 1,133 | 452 | 613 | 2,198 | 647 | 224 | 871 | 20,873 |
| 1998 | 13,758 | 1,560 | 1,040 | 2,522 | 5,122 | 18,880 | 1,194 | 606 | 773 | 2,572 | 687 | 226 | 914 | 22,366 |
| 1999 | 13,654 | 1,669 | 984 | 2,640 | 5,293 | 18,946 | 758 | 669 | 662 | 2,090 | 654 | 281 | 935 | 21,971 |
| 2000 | 15,409 | 1,578 | 1,266 | 2,845 | 5,689 | 21,097 | 1,487 | 914 | 1,279 | 3,680 | 588 | 267 | 855 | 25,632 |
| 2001 | 15,366 | 1,581 | 1,194 | 2,554 | 5,330 | 20,696 | 1,497 | 1,189 | 1,408 | 4,094 | 615 | 267 | 882 | 25,672 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58418</i> | <i>58420</i> | <i>58421</i> | <i>58422</i> | <i>58419</i> | <i>58417</i> | <i>58426</i> | <i>58427</i> | <i>58428</i> | <i>58425</i> | <i>58430</i> | <i>58431</i> | <i>58429</i> | <i>58416</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 14,995 | 1,457 | 2,027 | 1,306 | 4,790 | 19,785 | 1,352 | 3,694 | 723 | 5,769 | 302 | 239 | 541 | 26,095 |
| 1997 | 18,113 | 1,419 | 1,788 | 1,506 | 4,714 | 22,827 | 1,694 | 3,474 | 754 | 5,922 | 333 | 213 | 545 | 29,294 |
| 1998 | 19,149 | 1,699 | 1,890 | 1,717 | 5,306 | 24,455 | 2,036 | 3,791 | 638 | 6,466 | 360 | 207 | 567 | 31,487 |
| 1999 | 20,739 | 1,725 | 1,749 | 1,955 | 5,430 | 26,169 | 1,443 | 3,747 | 801 | 5,991 | 370 | 212 | 582 | 32,742 |
| 2000 | 21,171 | 1,992 | 1,932 | 1,871 | 5,795 | 26,966 | 2,315 | 3,322 | 801 | 6,438 | 413 | 214 | 628 | 34,031 |
| 2001 | 23,247 | 2,048 | 2,101 | 1,977 | 6,126 | 29,373 | 1,058 | 2,964 | 721 | 4,742 | 444 | 213 | 656 | 34,772 |
| Balances - Soldes | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58434</i> | <i>58436</i> | <i>58437</i> | <i>58438</i> | <i>58435</i> | <i>58433</i> | <i>58442</i> | <i>58443</i> | <i>58444</i> | <i>58441</i> | <i>58446</i> | <i>58447</i> | <i>58445</i> | <i>58432</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | -2,198 | 106 | -908 | 356 | -446 | -2,644 | -397 | -3,624 | -181 | -4,202 | 407 | 33 | 440 | -6,407 |
| 1997 | -4,853 | 117 | -682 | 394 | -171 | -5,023 | -561 | -3,022 | -141 | -3,723 | 315 | 11 | 326 | -8,421 |
| 1998 | -5,391 | -139 | -850 | 805 | -184 | -5,574 | -842 | -3,185 | 134 | -3,893 | 328 | 19 | 347 | -9,121 |
| 1999 | -7,086 | -56 | -765 | 685 | -137 | -7,223 | -684 | -3,078 | -139 | -3,902 | 284 | 69 | 353 | -10,771 |
| 2000 | -5,763 | -415 | -666 | 975 | -106 | -5,869 | -828 | -2,408 | 478 | -2,758 | 174 | 53 | 227 | -8,399 |
| 2001 | -7,881 | -467 | -907 | 578 | -796 | -8,677 | 439 | -1,774 | 688 | -648 | 171 | 54 | 225 | -9,100 |

Table 65
Financial Account¹, Other EU Countries² -
Annual

Tableau 65
Compte financier¹, autres pays de l'UE² - annuel

| Assets, net flows - Actif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|---------|--|--------------------|--|-------------------------------------|--------|---------|
| Year Année | Canadian direct investment abroad Investis- sements directs canadiens à l'étranger | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | Total | |
| | | Foreign bonds Obligations étrangères | Foreign stocks Actions étrangères | Total | Loans Prêts | Deposits Dépôts | Official international reserves Réserves internationales | Other assets Autres actifs | | |
| D No. | 58452 | 58454 | 58455 | 58453 | 58457 | 58458 | 58459 | 58460 | 58456 | 58451 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | -1,737 | 466 | -1,498 | -1,033 | -14 | -2,525 | -383 | 58 | -2,864 | -5,633 |
| 1997 | -2,480 | 255 | -661 | -406 | -531 | 693 | 494 | 647 | 1,302 | -1,584 |
| 1998 | -8,830 | -96 | 796 | 700 | 551 | 2,574 | -591 | 432 | 2,966 | -5,163 |
| 1999 | 446 | 270 | 804 | 1,074 | -189 | 310 | -1,244 | -64 | -1,187 | 333 |
| 2000 | -7,038 | -543 | -18,213 | -18,756 | -1,684 | -2,010 | -4,308 | -96 | -8,098 | -33,892 |
| 2001 | -2,479 | -483 | -2,007 | -2,490 | 1,030 | -536 | ... | -556 | -62 | -5,031 |

| Liabilities, net flows - Passif, flux nets | | | | | | | | | | |
|--|---|---|--|---|--|---|--------------------|---|--------|---------|
| Year Année | Foreign direct investment in Canada ² Investis- sements directs étrangers au Canada ² | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | Total | |
| | | Canadian bonds Obligations canadiennes | Canadian stocks Actions canadiennes | Canadian money market Effets du marché monétaire canadien | Total | Loans ³ Emprunts ³ | Deposits Dépôts | Other liabilities Autres passifs | | |
| D No. | 58462 | 58464 | 58465 | 58466 | 58463 | 58468 | 58469 | 58470 | 58467 | 58461 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | 1,772 | -954 | -64 | 421 | -598 | -278 | -1,048 | -162 | -1,488 | -313 |
| 1997 | 1,774 | -1,896 | -313 | 1,676 | -533 | -250 | -1,435 | 278 | -1,408 | -167 |
| 1998 | 5,847 | 3,694 | -310 | -262 | 3,122 | 144 | 471 | 282 | 897 | 9,866 |
| 1999 | 4,468 | -2,780 | -4,471 | -121 | -7,372 | 281 | 463 | 402 | 1,146 | -1,758 |
| 2000 | 63,778 | -5,001 | -4,371 | -455 | -9,826 | 227 | -952 | 57 | -669 | 53,283 |
| 2001 | -7,567 | 861 | -1,582 | -347 | -1,068 | -1,291 | 1,092 | -1,646 | -1,845 | -10,480 |

Table 66
Balance of Payments¹, Japan - Annual**Tableau 66**
Balance des paiements¹, Japon - annuel

| Year Année | Current account Compte courant | | | Capital and Financial accounts - Comptes capital et financier | | | | Statistical discrepancy and interarea transfers Divergence statistique et transferts entre zones | |
|---|-----------------------------------|-----------------------|------------------|---|--------------------------------------|-----------------------|--------------|---|--------------|
| | Receipts Recettes | Payments Paiements | Balance Solde | Capital account Compte capital | Financial account - Compte financier | | Total | | |
| | | | | | Assets Actif | Liabilities Passif | | | Net |
| <i>D No.</i> | <i>58500</i> | <i>58516</i> | <i>58532</i> | <i>58549</i> | <i>58551</i> | <i>58561</i> | <i>58550</i> | <i>58548</i> | <i>58571</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | |
| 1996 | 14,565 | 12,234 | 2,331 | 46 | -998 | 5,756 | 4,758 | 4,804 | -7,135 |
| 1997 | 14,243 | 14,095 | 147 | 14 | -2,898 | -2,435 | -5,333 | -5,319 | 5,171 |
| 1998 | 11,627 | 14,838 | -3,211 | -7 | -6,850 | -6,391 | -13,242 | -13,248 | 16,459 |
| 1999 | 12,328 | 16,529 | -4,201 | 22 | 1,215 | -7,022 | -5,806 | -5,785 | 9,986 |
| 2000 | 13,424 | 17,501 | -4,077 | 40 | 784 | -3,890 | -3,106 | -3,066 | 7,143 |
| 2001 | 12,115 | 16,084 | -3,969 | 39 | -4,638 | 306 | -4,332 | -4,293 | ... |

Table 67
Current Account, Japan - Annual**Tableau 67**
Compte courant, Japon - annuel

| Year Année | Goods and Services - Biens et Services | | | | | Investment Income Revenus de placements | | | | Current Transfers Transferts courants | | | Total | |
|---|--|-------------------|------------------------------|---|--------------|--|------------------------------|-----------------------|--------------|--|--------------|--------------|--------------|--------------|
| | Goods Biens | Services | | | Total | Direct Portfolio ^{3,4} Other ^{5,6} | | | Total | Private | Official | Total | | |
| | | Travel Voyages | Transportation Transports | Other ² Autres ² | | Directs | Porte-feuille ^{3,4} | Autres ^{5,6} | | Privé | Officiel | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58502</i> | <i>58504</i> | <i>58505</i> | <i>58506</i> | <i>58503</i> | <i>58501</i> | <i>58510</i> | <i>58511</i> | <i>58512</i> | <i>58509</i> | <i>58514</i> | <i>58515</i> | <i>58513</i> | <i>58500</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 12,423 | 716 | 535 | 298 | 1,550 | 13,973 | 70 | 53 | 93 | 217 | 30 | 344 | 375 | 14,565 |
| 1997 | 11,925 | 669 | 542 | 382 | 1,592 | 13,517 | 262 | 96 | 115 | 473 | 31 | 221 | 252 | 14,243 |
| 1998 | 9,640 | 545 | 415 | 432 | 1,393 | 11,033 | 117 | 110 | 136 | 362 | 37 | 195 | 232 | 11,627 |
| 1999 | 9,552 | 598 | 435 | 453 | 1,486 | 11,038 | 714 | 142 | 145 | 1,000 | 40 | 249 | 290 | 12,328 |
| 2000 | 10,312 | 602 | 503 | 486 | 1,591 | 11,903 | 915 | 148 | 168 | 1,231 | 42 | 247 | 290 | 13,424 |
| 2001 | 9,312 | 551 | 520 | 462 | 1,533 | 10,845 | 718 | 155 | 112 | 984 | 44 | 242 | 286 | 12,115 |
| Receipts - Recettes | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58518</i> | <i>58520</i> | <i>58521</i> | <i>58522</i> | <i>58519</i> | <i>58517</i> | <i>58526</i> | <i>58527</i> | <i>58528</i> | <i>58525</i> | <i>58530</i> | <i>58531</i> | <i>58529</i> | <i>58516</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 7,227 | 119 | 304 | 525 | 948 | 8,175 | 175 | 3,079 | 788 | 4,042 | 17 | - | 17 | 12,234 |
| 1997 | 8,711 | 139 | 435 | 596 | 1,170 | 9,881 | 398 | 3,092 | 708 | 4,198 | 17 | - | 17 | 14,095 |
| 1998 | 9,663 | 134 | 332 | 822 | 1,288 | 10,951 | 275 | 2,961 | 637 | 3,873 | 14 | - | 14 | 14,838 |
| 1999 | 10,589 | 154 | 389 | 1,266 | 1,809 | 12,398 | 682 | 2,744 | 679 | 4,105 | 27 | - | 27 | 16,529 |
| 2000 | 11,714 | 196 | 401 | 1,291 | 1,888 | 13,602 | 690 | 2,502 | 679 | 3,871 | 28 | - | 28 | 17,501 |
| 2001 | 10,600 | 210 | 374 | 1,345 | 1,929 | 12,529 | 736 | 2,131 | 659 | 3,526 | 29 | - | 29 | 16,084 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58534</i> | <i>58536</i> | <i>58537</i> | <i>58538</i> | <i>58535</i> | <i>58533</i> | <i>58542</i> | <i>58543</i> | <i>58544</i> | <i>58541</i> | <i>58546</i> | <i>58547</i> | <i>58545</i> | <i>58532</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 5,196 | 598 | 231 | -227 | 602 | 5,798 | -105 | -3,026 | -694 | -3,825 | 14 | 344 | 358 | 2,331 |
| 1997 | 3,214 | 530 | 106 | -214 | 422 | 3,636 | -136 | -2,996 | -592 | -3,725 | 14 | 221 | 235 | 147 |
| 1998 | -23 | 411 | 83 | -389 | 105 | 81 | -158 | -2,851 | -501 | -3,510 | 23 | 195 | 218 | -3,211 |
| 1999 | -1,037 | 444 | 47 | -814 | -323 | -1,360 | 32 | -2,603 | -534 | -3,105 | 14 | 249 | 263 | -4,201 |
| 2000 | -1,402 | 406 | 102 | -806 | -297 | -1,699 | 225 | -2,354 | -511 | -2,640 | 15 | 247 | 262 | -4,077 |
| 2001 | -1,288 | 341 | 146 | -883 | -396 | -1,684 | -18 | -1,976 | -548 | -2,542 | 16 | 242 | 257 | -3,969 |

Table 68
Financial Account¹, Japan - Annual**Tableau 68**
Compte financier¹, Japon - annuel

| Assets, net flows - Actif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|--------|--|--------------------|--|-------------------------------------|--------|--------|
| Year Année | Canadian direct investment abroad Investis- sements directs canadiens à l'étranger | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | Total | |
| | | Foreign bonds Obligations étrangères | Foreign stocks Actions étrangères | Total | Loans Prêts | Deposits Dépôts | Official international reserves Réserves internationales | Other assets Autres actifs | | |
| D No. | 58552 | 58554 | 58555 | 58553 | 58557 | 58558 | 58559 | 58560 | 58556 | 58551 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | 27 | -787 | -768 | -1,556 | 65 | 912 | -43 | -403 | 531 | -998 |
| 1997 | -709 | -2,581 | 476 | -2,105 | 17 | -678 | -29 | 606 | -84 | -2,898 |
| 1998 | 176 | -1,243 | -1,612 | -2,854 | -736 | -2,989 | 2 | -449 | -4,172 | -6,850 |
| 1999 | -897 | -325 | 287 | -39 | 124 | 2,350 | -221 | -103 | 2,151 | 1,215 |
| 2000 | -3,474 | -137 | 2,146 | 2,009 | 222 | 1,880 | - | 147 | 2,249 | 784 |
| 2001 | -1,319 | -254 | -1,009 | -1,263 | -137 | -2,092 | ... | 174 | -2,056 | -4,638 |

| Liabilities, net flows - Passif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|---|---|--|---|--|---|--------------------|---|-------|--------|
| Year Année | Foreign direct investment in Canada ² Investis- sements directs étrangers au Canada ² | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | Total | |
| | | Canadian bonds Obligations canadiennes | Canadian stocks Actions canadiennes | Canadian money market Effets du marché monétaire canadien | Total | Loans ³ Emprunts ³ | Deposits Dépôts | Other liabilities Autres passifs | | |
| D No. | 58562 | 58564 | 58565 | 58566 | 58563 | 58568 | 58569 | 58570 | 58567 | 58561 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | 898 | 3,665 | 295 | 641 | 4,600 | -61 | 437 | -117 | 258 | 5,756 |
| 1997 | 563 | -1,887 | 352 | -527 | -2,062 | -929 | 16 | -23 | -936 | -2,435 |
| 1998 | 463 | -5,719 | -457 | -115 | -6,291 | -612 | -73 | 122 | -564 | -6,391 |
| 1999 | -4,241 | -3,074 | 467 | 35 | -2,572 | -70 | -139 | - | -209 | -7,022 |
| 2000 | 901 | -4,577 | -178 | 155 | -4,599 | -26 | -28 | -137 | -191 | -3,890 |
| 2001 | 826 | -881 | -156 | -175 | -1,213 | -543 | 1,240 | -4 | 692 | 306 |

Table 69**Balance of Payments¹, Other OECD Countries² - Annual****Tableau 69****Balance des paiements¹, autres pays de l'OCDE² - annuel**

| Year Année | Current account Compte courant | | | Capital and Financial accounts - Comptes capital et financier | | | | Statistical discrepancy and interarea transfers Divergence statistique et transferts entre zones | |
|---|-----------------------------------|-----------------------|------------------|---|--------------------------------------|-----------------------|--------------|---|--------------|
| | Receipts Recettes | Payments Paiements | Balance Solde | Capital account Compte capital | Financial account - Compte financier | | Total | | |
| | | | | | Assets Actif | Liabilities Passif | | | Net |
| <i>D No.</i> | <i>58600</i> | <i>58616</i> | <i>58632</i> | <i>58649</i> | <i>58651</i> | <i>58661</i> | <i>58650</i> | <i>58648</i> | <i>58671</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | |
| 1996 | 7,871 | 14,429 | -6,558 | 183 | -1,087 | -6,619 | -7,706 | -7,523 | 14,082 |
| 1997 | 12,375 | 17,451 | -5,076 | 191 | -2,990 | -474 | -3,464 | -3,274 | 8,350 |
| 1998 | 12,678 | 16,951 | -4,273 | 121 | -3,192 | 42 | -3,150 | -3,029 | 7,302 |
| 1999 | 13,069 | 18,894 | -5,825 | 125 | -29 | -5,812 | -5,841 | -5,716 | 11,541 |
| 2000 | 15,296 | 24,812 | -9,516 | 139 | -6,088 | 794 | -5,294 | -5,155 | 14,671 |
| 2001 | 15,050 | 24,028 | -8,978 | 112 | -8,179 | -3,505 | -11,684 | -11,572 | ... |

Table 70**Current Account, Other OECD Countries¹ - Annual****Tableau 70****Compte courant, autres pays de l'OCDE¹ - annuel**

| Year Année | Goods and Services - Biens et Services | | | | | Investment Income Revenus de placements | | | | Current Transfers Transferts courants | | | Total | |
|---|--|-------------------|------------------------------|---|--------------|--|--|--|---|--|------------------|----------------------|--------------|--------------|
| | Goods Biens | Services | | | Total | Direct Directs | Portfolio ^{3,4} Porte-feuille ^{3,4} | | Other ^{5,6} Autres ^{5,6} | Total | Private Privé | Official Officiel | | Total |
| | | Travel Voyages | Transportation Transports | Other ² Autres ² | | | Direct | Portfolio ^{3,4} Porte-feuille ^{3,4} | | | | | | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58602</i> | <i>58604</i> | <i>58605</i> | <i>58606</i> | <i>58603</i> | <i>58601</i> | <i>58610</i> | <i>58611</i> | <i>58612</i> | <i>58609</i> | <i>58614</i> | <i>58615</i> | <i>58613</i> | <i>58600</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 5,088 | 468 | 257 | 691 | 1,416 | 6,504 | 866 | 69 | 312 | 1,247 | 39 | 81 | 120 | 7,871 |
| 1997 | 8,849 | 732 | 351 | 1,061 | 2,144 | 10,993 | 748 | 200 | 357 | 1,305 | 39 | 38 | 77 | 12,375 |
| 1998 | 8,890 | 656 | 375 | 1,339 | 2,370 | 11,260 | 703 | 250 | 367 | 1,320 | 39 | 59 | 97 | 12,678 |
| 1999 | 8,986 | 784 | 385 | 1,029 | 2,198 | 11,184 | 1,177 | 275 | 302 | 1,754 | 40 | 90 | 130 | 13,069 |
| 2000 | 10,171 | 929 | 489 | 1,278 | 2,696 | 12,867 | 1,603 | 303 | 390 | 2,296 | 42 | 90 | 133 | 15,296 |
| 2001 | 10,239 | 996 | 498 | 1,118 | 2,612 | 12,851 | 1,265 | 330 | 437 | 2,032 | 44 | 122 | 167 | 15,050 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58618</i> | <i>58620</i> | <i>58621</i> | <i>58622</i> | <i>58619</i> | <i>58617</i> | <i>58626</i> | <i>58627</i> | <i>58628</i> | <i>58625</i> | <i>58630</i> | <i>58631</i> | <i>58629</i> | <i>58616</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 9,041 | 790 | 404 | 704 | 1,898 | 10,938 | 170 | 2,666 | 504 | 3,339 | 122 | 30 | 151 | 14,429 |
| 1997 | 11,377 | 1,033 | 649 | 934 | 2,616 | 13,993 | 512 | 2,287 | 488 | 3,287 | 146 | 25 | 171 | 17,451 |
| 1998 | 11,392 | 1,104 | 536 | 920 | 2,559 | 13,952 | 244 | 2,143 | 435 | 2,822 | 150 | 27 | 178 | 16,951 |
| 1999 | 13,253 | 1,127 | 563 | 795 | 2,485 | 15,738 | 646 | 2,022 | 290 | 2,958 | 173 | 25 | 198 | 18,894 |
| 2000 | 18,947 | 1,286 | 672 | 884 | 2,842 | 21,789 | 684 | 1,829 | 304 | 2,817 | 183 | 24 | 207 | 24,812 |
| 2001 | 18,635 | 1,321 | 739 | 869 | 2,929 | 21,564 | 538 | 1,436 | 264 | 2,239 | 201 | 24 | 225 | 24,028 |
| Balances - Soldes | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58634</i> | <i>58636</i> | <i>58637</i> | <i>58638</i> | <i>58635</i> | <i>58633</i> | <i>58642</i> | <i>58643</i> | <i>58644</i> | <i>58641</i> | <i>58646</i> | <i>58647</i> | <i>58645</i> | <i>58632</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | -3,953 | -322 | -146 | -13 | -482 | -4,435 | 696 | -2,597 | -191 | -2,092 | -83 | 52 | -31 | -6,558 |
| 1997 | -2,528 | -301 | -298 | 127 | -472 | -3,000 | 236 | -2,088 | -131 | -1,982 | -107 | 13 | -94 | -5,076 |
| 1998 | -2,502 | -448 | -160 | 419 | -189 | -2,692 | 459 | -1,893 | -67 | -1,501 | -112 | 31 | -80 | -4,273 |
| 1999 | -4,267 | -343 | -178 | 234 | -287 | -4,554 | 531 | -1,747 | 12 | -1,204 | -133 | 65 | -68 | -5,825 |
| 2000 | -8,776 | -357 | -183 | 394 | -146 | -8,922 | 919 | -1,526 | 86 | -521 | -140 | 66 | -74 | -9,516 |
| 2001 | -8,395 | -324 | -242 | 248 | -317 | -8,713 | 727 | -1,107 | 173 | -207 | -156 | 98 | -58 | -8,978 |

Table 71
Financial Account¹, Other OECD Countries² -
Annual

Tableau 71
Compte financier¹, autres pays de l'OCDE² - annuel

| Assets, net flows - Actif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|-------|--|--------------------|--|-------------------------------------|-------|-------|
| Year Année | Canadian direct investment abroad Investis- sements directs canadiens à l'étranger | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | Other investment Autres investissements | | | | | Total |
| | | Foreign bonds Obligations étrangères | Foreign stocks Actions étrangères | Total | Loans Prêts | Deposits Dépôts | Official international reserves Réserves internationales | Other assets Autres actifs | Total | |
| | | | | | | | | | | |
| | | D No. | 58652 | 58654 | 58655 | 58653 | 58657 | 58658 | 58659 | |

millions of dollars - millions de dollars

| | | | | | | | | | | |
|------|--------|-----|--------|--------|--------|------|-----|------|--------|--------|
| 1996 | -910 | 301 | -181 | 120 | -75 | -165 | -1 | -56 | -297 | -1,087 |
| 1997 | -2,454 | 36 | -10 | 26 | -307 | -114 | 1 | -142 | -562 | -2,990 |
| 1998 | -2,856 | 153 | 299 | 453 | -693 | -107 | -1 | 13 | -789 | -3,192 |
| 1999 | -1,090 | -79 | 37 | -42 | 1,232 | -217 | - | 88 | 1,103 | -29 |
| 2000 | -5,308 | 159 | -3 | 156 | -969 | 51 | - | -18 | -936 | -6,088 |
| 2001 | -4,943 | 126 | -1,137 | -1,012 | -2,440 | -343 | ... | 558 | -2,225 | -8,179 |

Liabilities, net flows - Passif, flux nets

| Year Année | Foreign direct investment in Canada ² Investis- sements directs étrangers au Canada ² | Portfolio investment Investissements de portefeuille | | | | Other investment Autres investissements | | | | Total |
|---------------|---|---|--|---|-------|---|--------------------|---|-------|-------|
| | | Canadian bonds Obligations canadiennes | Canadian stocks Actions canadiennes | Canadian money market Effets du marché monétaire canadien | Total | Loans ³ Emprunts ³ | Deposits Dépôts | Other liabilities Autres passifs | Total | |
| | | | | | | | | | | |
| | | D No. | 58662 | 58664 | 58665 | 58666 | 58663 | 58668 | 58669 | |

millions of dollars - millions de dollars

| | | | | | | | | | | |
|------|-------|--------|-------|--------|--------|------|--------|-----|--------|--------|
| 1996 | 212 | -5,100 | 75 | -1,613 | -6,638 | 66 | -315 | 55 | -194 | -6,619 |
| 1997 | 154 | -3,483 | -200 | 853 | -2,830 | 567 | 1,496 | 139 | 2,202 | -474 |
| 1998 | 1,031 | -353 | 102 | 364 | 113 | 9 | -1,211 | 100 | -1,102 | 42 |
| 1999 | 1,166 | -3,268 | -398 | -510 | -4,176 | -289 | -2,546 | 33 | -2,802 | -5,812 |
| 2000 | -239 | -4,457 | 5,215 | -175 | 583 | 125 | 149 | 176 | 450 | 794 |
| 2001 | 567 | -4,268 | 266 | -856 | -4,858 | -21 | 640 | 168 | 787 | -3,505 |

Table 72
Balance of Payments¹, All Other Countries - Annual**Tableau 72**
Balance des paiements¹, tous les autres pays - annuel

| Year Année | Current account Compte courant | | | Capital and Financial accounts - Comptes capital et financier | | | | Statistical discrepancy and interarea transfers Divergence statistique et transferts entre zones | |
|---|-----------------------------------|-----------------------|------------------|---|--------------------------------------|-----------------------|--------------|---|--------------|
| | Receipts Recettes | Payments Paiements | Balance Solde | Capital account Compte capital | Financial account - Compte financier | | Total | | |
| | | | | | Assets Actif | Liabilities Passif | | | Net |
| <i>D No.</i> | <i>58700</i> | <i>58716</i> | <i>58732</i> | <i>58749</i> | <i>58751</i> | <i>58761</i> | <i>58750</i> | <i>58748</i> | <i>58771</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | |
| 1996 | 37,030 | 35,101 | 1,929 | 6,842 | -10,732 | 1,922 | -8,810 | -1,968 | 39 |
| 1997 | 37,127 | 36,407 | 720 | 6,672 | -23,414 | 5,953 | -17,462 | -10,790 | 10,070 |
| 1998 | 36,662 | 38,587 | -1,924 | 4,179 | -20,377 | -680 | -21,057 | -16,878 | 18,803 |
| 1999 | 35,102 | 40,729 | -5,627 | 4,072 | 7,687 | 1,600 | 9,287 | 13,359 | -7,731 |
| 2000 | 40,724 | 48,681 | -7,956 | 4,362 | -4,363 | -2,489 | -6,853 | -2,490 | 10,447 |
| 2001 | 39,155 | 47,803 | -8,648 | 4,815 | -869 | -6,319 | -7,188 | -2,373 | ... |

Table 73
Current Account, All Other Countries - Annual**Tableau 73**
Compte courant, tous les autres pays - annuel

| Year Année | Goods and Services - Biens et Services | | | | | Investment Income Revenus de placements | | | | Current Transfers Transferts courants | | | Total | |
|---|--|-------------------|------------------------------|---|--------------|--|--|---|--------------|--|----------------------|--------------|--------------|--------------|
| | Goods Biens | Services | | | Total | Direct | | | Total | Private Privé | Official Officiel | Total | | |
| | | Travel Voyages | Transportation Transports | Other ² Autres ² | | Direct | Portfolio ^{3,4} Porte-feuille ^{3,4} | Other ^{5,6} Autres ^{5,6} | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| Receipts - Recettes | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58702</i> | <i>58704</i> | <i>58705</i> | <i>58706</i> | <i>58703</i> | <i>58701</i> | <i>58710</i> | <i>58711</i> | <i>58712</i> | <i>58709</i> | <i>58714</i> | <i>58715</i> | <i>58713</i> | <i>58700</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 22,702 | 1,838 | 1,279 | 4,748 | 7,865 | 30,567 | 3,508 | 646 | 2,221 | 6,375 | 22 | 66 | 87 | 37,030 |
| 1997 | 22,112 | 1,642 | 1,296 | 5,099 | 8,037 | 30,149 | 3,063 | 1,160 | 2,602 | 6,825 | 23 | 130 | 153 | 37,127 |
| 1998 | 19,322 | 1,705 | 1,366 | 5,865 | 8,936 | 28,257 | 3,778 | 1,289 | 3,210 | 8,277 | 24 | 104 | 128 | 36,662 |
| 1999 | 18,175 | 1,888 | 1,368 | 5,287 | 8,543 | 26,718 | 4,208 | 1,198 | 2,827 | 8,232 | 25 | 126 | 151 | 35,102 |
| 2000 | 20,415 | 2,123 | 1,608 | 5,994 | 9,725 | 30,140 | 6,216 | 1,186 | 3,034 | 10,436 | 26 | 121 | 148 | 40,724 |
| 2001 | 20,344 | 2,016 | 1,573 | 6,408 | 9,997 | 30,341 | 4,566 | 1,215 | 2,601 | 8,382 | 28 | 404 | 432 | 39,155 |
| Payments - Paiements | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58718</i> | <i>58720</i> | <i>58721</i> | <i>58722</i> | <i>58719</i> | <i>58717</i> | <i>58726</i> | <i>58727</i> | <i>58728</i> | <i>58725</i> | <i>58730</i> | <i>58731</i> | <i>58729</i> | <i>58716</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 20,835 | 2,104 | 2,280 | 2,528 | 6,912 | 27,746 | 388 | 2,468 | 1,924 | 4,780 | 661 | 1,913 | 2,574 | 35,101 |
| 1997 | 21,949 | 2,081 | 2,396 | 2,874 | 7,351 | 29,300 | 675 | 2,293 | 1,606 | 4,574 | 695 | 1,839 | 2,533 | 36,407 |
| 1998 | 23,331 | 2,119 | 2,577 | 3,216 | 7,912 | 31,243 | 528 | 2,572 | 1,785 | 4,884 | 719 | 1,740 | 2,459 | 38,587 |
| 1999 | 25,242 | 2,087 | 2,994 | 3,210 | 8,292 | 33,534 | 225 | 2,385 | 1,912 | 4,522 | 743 | 1,930 | 2,673 | 40,729 |
| 2000 | 31,518 | 2,227 | 3,299 | 3,192 | 8,718 | 40,236 | 1,430 | 2,177 | 2,265 | 5,871 | 788 | 1,785 | 2,573 | 48,681 |
| 2001 | 31,224 | 2,520 | 3,277 | 3,262 | 9,059 | 40,283 | 1,094 | 1,789 | 1,728 | 4,611 | 823 | 2,086 | 2,909 | 47,803 |
| Balances - Soldes | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>D No.</i> | <i>58734</i> | <i>58736</i> | <i>58737</i> | <i>58738</i> | <i>58735</i> | <i>58733</i> | <i>58742</i> | <i>58743</i> | <i>58744</i> | <i>58741</i> | <i>58746</i> | <i>58747</i> | <i>58745</i> | <i>58732</i> |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996 | 1,867 | -265 | -1,001 | 2,220 | 954 | 2,821 | 3,120 | -1,822 | 296 | 1,595 | -639 | -1,848 | -2,487 | 1,929 |
| 1997 | 163 | -439 | -1,100 | 2,225 | 686 | 849 | 2,388 | -1,133 | 996 | 2,252 | -672 | -1,709 | -2,381 | 720 |
| 1998 | -4,010 | -415 | -1,210 | 2,649 | 1,024 | -2,986 | 3,250 | -1,283 | 1,425 | 3,393 | -695 | -1,636 | -2,331 | -1,924 |
| 1999 | -7,067 | -199 | -1,627 | 2,077 | 251 | -6,816 | 3,983 | -1,187 | 914 | 3,710 | -718 | -1,804 | -2,522 | -5,627 |
| 2000 | -11,103 | -104 | -1,691 | 2,802 | 1,007 | -10,096 | 4,786 | -990 | 770 | 4,565 | -762 | -1,664 | -2,425 | -7,956 |
| 2001 | -10,879 | -504 | -1,705 | 3,146 | 937 | -9,942 | 3,472 | -575 | 874 | 3,771 | -795 | -1,682 | -2,477 | -8,648 |

Table 74
Financial Account¹, All Other Countries - Annual**Tableau 74**
Compte financier¹, tous les autres pays - annuel

| Assets, net flows - Actif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|--|------------------------|--------------------|--------|------------------|----------|---------------------------------|---------------|---------|---------|
| Year | Canadian direct investment abroad | Portfolio investment | | | Other investment | | | | Total | |
| | | Foreign bonds | Foreign stocks | Total | Loans | Deposits | Official international reserves | Other assets | | |
| Année | Investissements directs canadiens à l'étranger | Obligations étrangères | Actions étrangères | Total | Prêts | Dépôts | Réserves internationales | Autres actifs | Total | |
| D No. | 58752 | 58754 | 58755 | 58753 | 58757 | 58758 | 58759 | 58760 | 58756 | 58751 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | -6,104 | 314 | -3,588 | -3,275 | -123 | -937 | -555 | 262 | -1,353 | -10,732 |
| 1997 | -9,473 | 2,042 | 276 | 2,318 | -6,420 | -7,951 | -1,071 | -817 | -16,260 | -23,414 |
| 1998 | -11,607 | 2,132 | -1,680 | 452 | 4,187 | -8,426 | -6,087 | 1,105 | -9,221 | -20,377 |
| 1999 | -5,106 | 2,276 | -390 | 1,886 | -2,408 | 16,044 | -3,373 | 644 | 10,907 | 7,687 |
| 2000 | -6,482 | 719 | 328 | 1,047 | 615 | 2,485 | -1,753 | -274 | 1,072 | -4,363 |
| 2001 | -7,178 | 1,411 | -1,386 | 25 | 2,539 | 3,716 | ... | 29 | 6,284 | -869 |

| Liabilities, net flows - Passif, flux nets | | | | | | | | | | |
|---|--|-------------------------|---------------------|-------------------------------------|--------------------|-----------------------|-------------------|----------------|--------|--------|
| Year | Foreign direct investment in Canada ² | Portfolio investment | | | Other investment | | | | Total | |
| | | Canadian bonds | Canadian stocks | Canadian money market | Loans ³ | Deposits | Other liabilities | | | |
| Année | Investissements directs étrangers au Canada ² | Obligations canadiennes | Actions canadiennes | Effets du marché monétaire canadien | Total | Emprunts ³ | Dépôts | Autres passifs | Total | |
| D No. | 58762 | 58764 | 58765 | 58766 | 58763 | 58768 | 58769 | 58770 | 58767 | 58761 |
| millions of dollars - millions de dollars | | | | | | | | | | |
| 1996 | 834 | -911 | 958 | -2,780 | -2,732 | 1,484 | 2,312 | 24 | 3,820 | 1,922 |
| 1997 | 754 | -585 | -1,342 | -2,270 | -4,197 | 1,189 | 6,830 | 1,376 | 9,395 | 5,953 |
| 1998 | 747 | 918 | -449 | 17 | 486 | 2,085 | -4,283 | 285 | -1,913 | -680 |
| 1999 | 144 | -2,554 | -1,352 | -2,474 | -6,379 | 3,849 | 4,676 | -690 | 7,835 | 1,600 |
| 2000 | 4,066 | -3,276 | 308 | 1,488 | -1,480 | -1,461 | -4,104 | 490 | -5,075 | -2,489 |
| 2001 | 1,267 | -2,930 | 273 | -1,255 | -3,912 | -1,336 | -1,953 | -385 | -3,674 | -6,319 |

**CANSIM Data Bank Numbers -
Canada's Balance of
International Payments**

**CANSIM des postes de la balance
des paiements internationaux
du Canada**

CANSIM Data Bank Numbers - Canada's Balance of International Payments

Current Account

| | | Annual - Annuel | | | | | | |
|--|----------------------------|------------------------|---------------|----------------|----------------------|-------|-----------------------|--------|
| | | All non-residents | United States | United Kingdom | Other EU | Japan | Other OECD | Other |
| | | Tous les non-résidents | États-Unis | Royaume-Uni | Autres pays de la UE | Japon | Autres pays de l'OCDE | Autres |
| No. | Matrix numbers | 2360 +2325 | 2361 | 2362 | 2364 | 2365 | 2366 | 2367 |
| numbers are prefixed by D - les numéros commencent par D | | | | | | | | |
| 1 | Receipts | 58000 | 58100 | 58200 | 58400 | 58500 | 58600 | 58700 |
| 2 | Goods and Services: | 58001 | 58101 | 58201 | 58401 | 58501 | 58601 | 58701 |
| 3 | Goods | 58002 | 58102 | 58202 | 58402 | 58502 | 58602 | 58702 |
| 4 | Gold available for export | 58072 | 58172 | .. | .. | .. | .. | .. |
| 5 | Services: | 58003 | 58103 | 58203 | 58403 | 58503 | 58603 | 58703 |
| 6 | Travel | 58004 | 58104 | 58204 | 58404 | 58504 | 58604 | 58704 |
| 7 | Transportation | 58005 | 58105 | 58205 | 58405 | 58505 | 58605 | 58705 |
| 8 | Commercial services | 58007 | 58107 | 58207 | 58407 | 58507 | 58607 | 58707 |
| 9 | Government services | 58008 | 58108 | 58208 | 58408 | 58508 | 58608 | 58708 |
| 10 | Investment income: | 58009 | 58109 | 58209 | 58409 | 58509 | 58609 | 58709 |
| 11 | Direct investment | 58010 | 58110 | 58210 | 58410 | 58510 | 58610 | 58710 |
| 12 | Interest | +77040 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 13 | Profits | +58816 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 14 | Portfolio investment | 58011 | 58111 | 58211 | 58411 | 58511 | 58611 | 58711 |
| 15 | Interest | +77043 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 16 | Dividends | +77044 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 17 | Other investment | 58012 | 58112 | 58212 | 58412 | 58512 | 58612 | 58712 |
| 18 | Current Transfers: | 58013 | 58113 | 58213 | 58413 | 58513 | 58613 | 58713 |
| 19 | Private | 58014 | 58114 | 58214 | 58414 | 58514 | 58614 | 58714 |
| 20 | Official | 58015 | 58115 | 58215 | 58415 | 58515 | 58615 | 58715 |
| 21 | Payments | 58016 | 58116 | 58216 | 58416 | 58516 | 58616 | 58716 |
| 22 | Goods and services: | 58017 | 58117 | 58217 | 58417 | 58517 | 58617 | 58717 |
| 23 | Goods | 58018 | 58118 | 58218 | 58418 | 58518 | 58618 | 58718 |
| 24 | Services: | 58019 | 58119 | 58219 | 58419 | 58519 | 58619 | 58719 |
| 25 | Travel | 58020 | 58120 | 58220 | 58420 | 58520 | 58620 | 58720 |
| 26 | Transportation | 58021 | 58121 | 58221 | 58421 | 58521 | 58621 | 58721 |
| 27 | Commercial services | 58023 | 58123 | 58223 | 58423 | 58523 | 58623 | 58723 |
| 28 | Government services | 58024 | 58124 | 58224 | 58424 | 58524 | 58624 | 58724 |
| 29 | Investment income: | 58025 | 58125 | 58225 | 58425 | 58525 | 58625 | 58725 |
| 30 | Direct investment | 58026 | 58126 | 58226 | 58426 | 58526 | 58626 | 58726 |
| 31 | Interest | +77049 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 32 | Profits | +58817 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 33 | Portfolio investment | 58027 | 58127 | 58227 | 58427 | 58527 | 58627 | 58727 |
| 34 | Interest | +58951 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 35 | Dividends | +77061 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 36 | Other investment | 58028 | 58128 | 58228 | 58428 | 58528 | 58628 | 58728 |
| 37 | Current Transfers: | 58029 | 58129 | 58229 | 58429 | 58529 | 58629 | 58729 |
| 38 | Private | 58030 | 58130 | 58230 | 58430 | 58530 | 58630 | 58730 |
| 39 | Official | 58031 | 58131 | 58231 | 58431 | 58531 | 58631 | 58731 |
| 40 | Balances | 58032 | 58132 | 58232 | 58432 | 58532 | 58632 | 58732 |
| 41 | Goods and services: | 58033 | 58133 | 58233 | 58433 | 58533 | 58633 | 58733 |
| 42 | Goods | 58034 | 58134 | 58234 | 58434 | 58534 | 58634 | 58734 |
| 43 | Gold available for export | 58073 | 58173 | .. | .. | .. | .. | .. |
| 44 | Services: | 58035 | 58135 | 58235 | 58435 | 58535 | 58635 | 58735 |
| 45 | Travel | 58036 | 58136 | 58236 | 58436 | 58536 | 58636 | 58736 |
| 46 | Transportation | 58037 | 58137 | 58237 | 58437 | 58537 | 58637 | 58737 |
| 47 | Commercial services | 58039 | 58139 | 58239 | 58439 | 58539 | 58639 | 58739 |
| 48 | Government services | 58040 | 58140 | 58240 | 58440 | 58540 | 58640 | 58740 |
| 49 | Investment income: | 58041 | 58141 | 58241 | 58441 | 58541 | 58641 | 58741 |
| 50 | Direct investment | 58042 | 58142 | 58242 | 58442 | 58542 | 58642 | 58742 |
| 51 | Interest | +58954 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 52 | Profits | +58818 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 53 | Portfolio investment | 58043 | 58143 | 58243 | 58443 | 58543 | 58643 | 58743 |
| 54 | Interest | +58958 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 55 | Dividends | +58961 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 56 | Other investment | 58044 | 58144 | 58244 | 58444 | 58544 | 58644 | 58744 |
| 57 | Current Transfers: | 58045 | 58145 | 58245 | 58445 | 58545 | 58645 | 58745 |
| 58 | Private | 58046 | 58146 | 58246 | 58446 | 58546 | 58646 | 58746 |
| 59 | Official | 58047 | 58147 | 58247 | 58447 | 58547 | 58647 | 58747 |

Numéros CANSIM des postes de la balance des paiements internationaux du Canada

Compte courant

| Quarterly - Trimestriel | | | | | | | | | |
|--|---------------|----------------|----------------------|-------|-----------------------|--------|--------------------------|----------------------------------|-----------|
| All non-residents | United States | United Kingdom | Other EU | Japan | Other OECD | Other | All non-residents | | |
| Tous les non-résidents | États-Unis | Royaume-Uni | Autres pays de la UE | Japon | Autres pays de l'OCDE | Autres | Tous les non-résidents | | |
| Not seasonally adjusted | | | | | | | Seasonally adjusted | | |
| Avant désaisonnalisation | | | | | | | Après désaisonnalisation | | |
| 2370 | 2371 | 2372 | 2374 | 2375 | 2376 | 2377 | 2369 | N° | |
| -2326 | | | | | | | | | |
| numbers are prefixed by D - les numéros commencent par D | | | | | | | | | |
| 59000 | 59100 | 59200 | 59400 | 59500 | 59600 | 59700 | 59800 | Recettes | 1 |
| 59001 | 59101 | 59201 | 59401 | 59501 | 59601 | 59701 | 59801 | Biens et services: | 2 |
| 59002 | 59102 | 59202 | 59402 | 59502 | 59602 | 59702 | 59802 | Biens | 3 |
| 59072 | 59172 | .. | .. | .. | .. | .. | 59872 | Or disponible pour l'exportation | 4 |
| 59003 | 59103 | 59203 | 59403 | 59503 | 59603 | 59703 | 59803 | Services: | 5 |
| 59004 | 59104 | 59204 | 59404 | 59504 | 59604 | 59704 | 59804 | Voyages | 6 |
| 59005 | 59105 | 59205 | 59405 | 59505 | 59605 | 59705 | 59805 | Transports | 7 |
| 59007 | 59107 | 59207 | 59407 | 59507 | 59607 | 59707 | 59807 | Autres services commerciaux | 8 |
| 59008 | 59108 | 59208 | 59408 | 59508 | 59608 | 59708 | 59808 | Services gouvernementaux | 9 |
| 59009 | 59109 | 59209 | 59409 | 59509 | 59609 | 59709 | 59809 | Revenus de placements: | 10 |
| 59010 | 59110 | 59210 | 59410 | 59510 | 59610 | 59710 | 59810 | Investissements directs | 11 |
| +79004 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 59848 | Intérêts | 12 |
| +58836 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 58846 | Bénéfices | 13 |
| 59011 | 59111 | 59211 | 59411 | 59511 | 59611 | 59711 | 59811 | Investissements de portefeuille | 14 |
| +79007 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 59851 | Intérêts | 15 |
| +79008 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 59853 | Dividendes | 16 |
| 59012 | 59112 | 59212 | 59412 | 59512 | 59612 | 59712 | 59812 | Autres investissements | 17 |
| 59013 | 59113 | 59213 | 59413 | 59513 | 59613 | 59713 | 59813 | Transferts courants: | 18 |
| 59014 | 59114 | 59214 | 59414 | 59514 | 59614 | 59714 | 59814 | Privé | 19 |
| 59015 | 59115 | 59215 | 59415 | 59515 | 59615 | 59715 | 59815 | Officiel | 20 |
| 59016 | 59116 | 59216 | 59416 | 59516 | 59616 | 59716 | 59816 | Paiements | 21 |
| 59017 | 59117 | 59217 | 59417 | 59517 | 59617 | 59717 | 59817 | Biens et services: | 22 |
| 59018 | 59118 | 59218 | 59418 | 59518 | 59618 | 59718 | 59818 | Biens | 23 |
| 59019 | 59119 | 59219 | 59419 | 59519 | 59619 | 59719 | 59819 | Services: | 24 |
| 59020 | 59120 | 59220 | 59420 | 59520 | 59620 | 59720 | 59820 | Voyages | 25 |
| 59021 | 59121 | 59221 | 59421 | 59521 | 59621 | 59721 | 59821 | Transports | 26 |
| 59023 | 59123 | 59223 | 59423 | 59523 | 59623 | 59723 | 59823 | Autres services commerciaux | 27 |
| 59024 | 59124 | 59224 | 59424 | 59524 | 59624 | 59724 | 59824 | Services gouvernementaux | 28 |
| 59025 | 59125 | 59225 | 59425 | 59525 | 59625 | 59725 | 59825 | Revenus de placements: | 29 |
| 59026 | 59126 | 59226 | 59426 | 59526 | 59626 | 59726 | 59826 | Investissements directs | 30 |
| +79013 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 59854 | Intérêts | 31 |
| +58837 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 58847 | Bénéfices | 32 |
| 59027 | 59127 | 59227 | 59427 | 59527 | 59627 | 59727 | 59827 | Investissements de portefeuille | 33 |
| +59951 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 59857 | Intérêts | 34 |
| +79025 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 59860 | Dividendes | 35 |
| 59028 | 59128 | 59228 | 59428 | 59528 | 59628 | 59728 | 59828 | Autres investissements | 36 |
| 59029 | 59129 | 59229 | 59429 | 59529 | 59629 | 59729 | 59829 | Transferts courants: | 37 |
| 59030 | 59130 | 59230 | 59430 | 59530 | 59630 | 59730 | 59830 | Privé | 38 |
| 59031 | 59131 | 59231 | 59431 | 59531 | 59631 | 59731 | 59831 | Officiel | 39 |
| 59032 | 59132 | 59232 | 59432 | 59532 | 59632 | 59732 | 59832 | Soldes | 40 |
| 59033 | 59133 | 59233 | 59433 | 59533 | 59633 | 59733 | 59833 | Biens et services: | 41 |
| 59034 | 59134 | 59234 | 59434 | 59534 | 59634 | 59734 | 59834 | Biens | 42 |
| 59073 | 59173 | .. | .. | .. | .. | .. | 59873 | Or disponible pour l'exportation | 43 |
| 59035 | 59135 | 59235 | 59435 | 59535 | 59635 | 59735 | 59835 | Services: | 44 |
| 59036 | 59136 | 59236 | 59436 | 59536 | 59636 | 59736 | 59836 | Voyages | 45 |
| 59037 | 59137 | 59237 | 59437 | 59537 | 59637 | 59737 | 59837 | Transports | 46 |
| 59039 | 59139 | 59239 | 59439 | 59539 | 59639 | 59739 | 59839 | Autres services commerciaux | 47 |
| 59040 | 59140 | 59240 | 59440 | 59540 | 59640 | 59740 | 59840 | Services gouvernementaux | 48 |
| 59041 | 59141 | 59241 | 59441 | 59541 | 59641 | 59741 | 59841 | Revenus de placements: | 49 |
| 59042 | 59142 | 59242 | 59442 | 59542 | 59642 | 59742 | 59842 | Investissements directs | 50 |
| +59954 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 59861 | Intérêts | 51 |
| +58838 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 58848 | Bénéfices | 52 |
| 59043 | 59143 | 59243 | 59443 | 59543 | 59643 | 59743 | 59843 | Investissements de portefeuille | 53 |
| +59958 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 59864 | Intérêts | 54 |
| +59961 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 59867 | Dividendes | 55 |
| 59044 | 59144 | 59244 | 59444 | 59544 | 59644 | 59744 | 59844 | Autres investissements | 56 |
| 59045 | 59145 | 59245 | 59445 | 59545 | 59645 | 59745 | 59845 | Transferts courants: | 57 |
| 59046 | 59146 | 59246 | 59446 | 59546 | 59646 | 59746 | 59846 | Privé | 58 |
| 59047 | 59147 | 59247 | 59447 | 59547 | 59647 | 59747 | 59847 | Officiel | 59 |

CANSIM Data Bank Numbers - Canada's Balance of International Payments - Concluded**Capital and Financial Accounts**

| No. | Annual - Annuel | | | | | | |
|---|--|---------------|----------------|----------------------|-------|-----------------------|--------|
| | All non-residents | United States | United Kingdom | Other EU | Japan | Other OECD | Other |
| | Tous les non-résidents | États-Unis | Royaume-Uni | Autres pays de la UE | Japon | Autres pays de l'OCDE | Autres |
| Matrix numbers | 2360 | 2361 | 2362 | 2364 | 2365 | 2366 | 2367 |
| | numbers are prefixed by D - les numéros commencent par D | | | | | | |
| 60 CAPITAL ACCOUNT | 58049 | 58149 | 58249 | 58449 | 58549 | 58649 | 58749 |
| 61 FINANCIAL ACCOUNT | 58050 | 58150 | 58250 | 58450 | 58550 | 58650 | 58750 |
| 62 Canadian assets, net flows | 58051 | 58151 | 58251 | 58451 | 58551 | 58651 | 58751 |
| 63 Canadian direct investment abroad | 58052 | 58152 | 58252 | 58452 | 58552 | 58652 | 58752 |
| 64 Portfolio investment: | 58053 | 58153 | 58253 | 58453 | 58553 | 58653 | 58753 |
| 65 Foreign bonds | 58054 | 58154 | 58254 | 58454 | 58554 | 58654 | 58754 |
| 66 Foreign stocks | 58055 | 58155 | 58255 | 58455 | 58555 | 58655 | 58755 |
| 67 Other investment: | 58056 | 58156 | 58256 | 58456 | 58556 | 58656 | 58756 |
| 68 Loans | 58057 | 58157 | 58257 | 58457 | 58557 | 58657 | 58757 |
| 69 Deposits | 58058 | 58158 | 58258 | 58458 | 58558 | 58658 | 58758 |
| 70 Official international reserves | 58059 | 58159 | 58259 | 58459 | 58559 | 58659 | 58759 |
| 71 Other assets | 58060 | 58160 | 58260 | 58460 | 58560 | 58660 | 58760 |
| 72 Canadian liabilities, net flows | 58061 | 58161 | 58261 | 58461 | 58561 | 58661 | 58761 |
| 73 Foreign direct investment in Canada | 58062 | 58162 | 58262 | 58462 | 58562 | 58662 | 58762 |
| 74 Portfolio investment: | 58063 | 58163 | 58263 | 58463 | 58563 | 58663 | 58763 |
| 75 Canadian bonds | 58064 | 58164 | 58264 | 58464 | 58564 | 58664 | 58764 |
| 76 Canadian stocks | 58065 | 58165 | 58265 | 58465 | 58565 | 58665 | 58765 |
| 77 Canadian money market | 58066 | 58166 | 58266 | 58466 | 58566 | 58666 | 58766 |
| 78 Other investment: | 58067 | 58167 | 58267 | 58467 | 58567 | 58667 | 58767 |
| 79 Loans | 58068 | 58168 | 58268 | 58468 | 58568 | 58668 | 58768 |
| 80 Deposits | 58069 | 58169 | 58269 | 58469 | 58569 | 58669 | 58769 |
| 81 Other liabilities | 58070 | 58170 | 58270 | 58470 | 58570 | 58670 | 58770 |
| 82 Total capital and financial accounts, net flow | 58048 | 58148 | 58248 | 58448 | 58548 | 58648 | 58748 |
| 83 STATISTICAL DISCREPANCY AND INTERAREA TRANSFERS | 58071 | 58171 | 58271 | 58471 | 58571 | 58671 | 58771 |

Numéros CANSIM des postes de la balance des paiements internationaux du Canada - fin**Comptes capital et financier**

| Quarterly - Trimestriel | | | | | | | |
|--|---------------|----------------|----------------------|-------|-----------------------|--------|---|
| All non-residents | United States | United Kingdom | Other EU | Japan | Other OECD | Other | |
| Tous les non-résidents | États-Unis | Royaume-Uni | Autres pays de la UE | Japon | Autres pays de l'OCDE | Autres | |
| Not seasonally adjusted | | | | | | | |
| Avant désaisonnalisation | | | | | | | |
| 2370 | 2371 | 2372 | 2374 | 2375 | 2376 | 2377 | Numéros de matrices |
| numbers are prefixed by D - les numéros commencent par D | | | | | | | |
| 59049 | 59149 | 59249 | 59449 | 59549 | 59649 | 59749 | COMPTE CAPITAL 60 |
| 59050 | 59150 | 59250 | 59450 | 59550 | 59650 | 59750 | COMPTE FINANCIER 61 |
| 59051 | 59151 | 59251 | 59451 | 59551 | 59651 | 59751 | Actif du Canada, flux nets 62 |
| 59052 | 59152 | 59252 | 59452 | 59552 | 59652 | 59752 | Investissements directs canadiens à l'étranger |
| 59053 | 59153 | 59253 | 59453 | 59553 | 59653 | 59753 | Investissements de portefeuille: |
| 59054 | 59154 | 59254 | 59454 | 59554 | 59654 | 59754 | Obligations étrangères |
| 59055 | 59155 | 59255 | 59455 | 59555 | 59655 | 59755 | Actions étrangères |
| 59056 | 59156 | 59256 | 59456 | 59556 | 59656 | 59756 | Autres investissements: |
| 59057 | 59157 | 59257 | 59457 | 59557 | 59657 | 59757 | Prêts |
| 59058 | 59158 | 59258 | 59458 | 59558 | 59658 | 59758 | Dépôts |
| 59059 | 59159 | 59259 | 59459 | 59559 | 59659 | 59759 | Réserves internationales |
| 59060 | 59160 | 59260 | 59460 | 59560 | 59660 | 59760 | Autres actifs |
| 59061 | 59161 | 59261 | 59461 | 59561 | 59661 | 59761 | Passif du Canada, flux nets 72 |
| 59062 | 59162 | 59262 | 59462 | 59562 | 59662 | 59762 | Investissements directs étrangers au Canada |
| 59063 | 59163 | 59263 | 59463 | 59563 | 59663 | 59763 | Investissements de portefeuille: |
| 59064 | 59164 | 59264 | 59464 | 59564 | 59664 | 59764 | Obligations canadiennes |
| 59065 | 59165 | 59265 | 59465 | 59565 | 59665 | 59765 | Actions canadiennes |
| 59066 | 59166 | 59266 | 59466 | 59566 | 59666 | 59766 | Effets du marché monétaire canadien |
| 59067 | 59167 | 59267 | 59467 | 59567 | 59667 | 59767 | Autres investissements: |
| 59068 | 59168 | 59268 | 59468 | 59568 | 59668 | 59768 | Emprunts |
| 59069 | 59169 | 59269 | 59469 | 59569 | 59669 | 59769 | Dépôts |
| 59070 | 59170 | 59270 | 59470 | 59570 | 59670 | 59770 | Autres passifs |
| 59048 | 59148 | 59248 | 59448 | 59548 | 59648 | 59748 | Total des comptes capital et financier, flux net 82 |
| 59071 | 59171 | 59271 | 59471 | 59571 | 59671 | 59771 | DIVERGENCE STATISTIQUE ET TRANSFERTS ENTRE ZONES 83 |

Services by Category, Not Seasonally Adjusted and Seasonally Adjusted**Services par catégorie, non désaisonné et désaisonné**

| | Quarterly - Trimestriel Not Seasonally Adjusted Non désaisonné | | Quarterly - Trimestriel Seasonally Adjusted Désaisonné | | Annual - Annuel | | | | | |
|--|--|--------------|--|--------------|-----------------|--------------|--------------|--------------|----------|-----------|
| | Receipts | Payments | Receipts | Payments | Receipts | Payments | Receipts | Payments | Receipts | Payments |
| | Recettes | Paiements | Recettes | Paiements | Recettes | Paiements | Recettes | Paiements | Recettes | Paiements |
| Matrix numbers - Numéros de matrices | 3183 | | 3180 | | 3181 | | 3182 | | | |
| numbers are prefixed by D - les numéros commencent par D | | | | | | | | | | |
| Travel, Total - Voyage, total | 54980 | 55003 | 55026 | 55049 | 52716 | 52724 | | | | |
| Business - Voyages d'affaires | 54981 | 55004 | 55027 | 55050 | 52717 | 52725 | | | | |
| Personal - Voyages à titre personnel | 55071 | 55072 | 55073 | 55074 | 52720 | 52728 | | | | |
| Transportations - Transports | 54982 | 55005 | 55028 | 55051 | | | 52788 | 52798 | | |
| Water transport - Transports maritimes | 54983 | 55006 | 55029 | 55052 | | | 52789 | 52799 | | |
| Air transport - Transports aériens ¹ | 54984 | 55007 | 55030 | 55053 | | | 52792 | 52802 | | |
| Land and other transport - Transports terrestres et autres transports | 54985 | 55008 | 55031 | 55054 | | | 52795 | 52805 | | |
| Commercial services, Total - Services commerciaux, total | 54986 | 55009 | 55032 | 55055 | | | | | | |
| Communications services - Services de communications | 54987 | 55010 | 55033 | 55056 | | | | | 52819 | 52852 |
| Construction services - Services de construction | 54988 | 55011 | 55034 | 55057 | | | | | 52820 | 52853 |
| Insurance services - Services d'assurance | 54989 | 55012 | 55035 | 55058 | | | | | 52821 | 52854 |
| Other financial services - Autres services financiers | 54990 | 55013 | 55036 | 55059 | | | | | 52826 | 52859 |
| Computer and information services - Services informatiques et d'information | 54991 | 55014 | 55037 | 55060 | | | | | 52827 | 52860 |
| Royalties and licence fees - Frais de redevances et des licences | 54992 | 55015 | 55038 | 55061 | | | | | 52830 | 52863 |
| Non-financial commissions - Commissions non-financières | 54993 | 55016 | 55039 | 55062 | | | | | 52836 | 52869 |
| Equipment rentals - Location de matériel | 54994 | 55017 | 55040 | 55063 | | | | | 52837 | 52870 |
| Management services - Services de gestion | 54995 | 55018 | 55041 | 55064 | | | | | 52838 | 52871 |
| Advertising and related services - Publicité et services connexes | 54996 | 55019 | 55042 | 55065 | | | | | 52841 | 52874 |
| Research and development - Recherche et développement | 54997 | 55020 | 55043 | 55066 | | | | | 52842 | 52875 |
| Architectural, engineering, and other technical services - Services d'architecture, de génie et autres services techniques | 54998 | 55021 | 55044 | 55067 | | | | | 52843 | 52876 |
| Miscellaneous services to business - Services divers aux entreprises ² | 54999 | 55022 | 55045 | 55068 | | | | | 52846 | 52879 |
| | | | | | | | | | + 52850 | + 52883 |
| Audio-visual services - Services audio-visuels | 55000 | 55023 | 55046 | 55069 | | | | | 52849 | 52882 |
| Government services - Services gouvernementaux | 55001 | 55024 | 55047 | 55070 | | | | | | |
| All Services - Tous les services | 54979 | 55002 | 55025 | 55048 | | | | | | |

1. International passenger fares by water included under Air transport.
Les tarifs des passagers internationaux par voyages maritimes sont compris dans les transports aériens

2. Including Personal, cultural and recreational services.
Incluant les services personnels, culturels et de loisirs.

FOOTNOTES**TABLES 3, 4 and 5****1. Services**

- Includes a general provision to cover legal, accounting and third-party management consulting until surveyed more specifically from 1995; also includes retail software exports before 1996.

TABLES 6 and 7**1. Goods**

- The individual commodity groups are valued at the point of last consignment (plant) with various commodity-specific Balance of Payments (BOP) adjustments applied for valuation (including inland freight), timing and coverage.

2. Special Transactions

- "Special Transactions" is a standard statistical category of goods which covers items not allocated to another commodity grouping and whose source is Customs records.

3. Inland freight and other BOP adjustments

- Covers BOP adjustments, notably inland freight, not allocated to specific commodities. The addition of inland freight results in a total Goods figure valued at the Customs frontier of the exporting country.

TABLES 8 and 9**1. Goods**

- Goods at the level of individual commodity groups are valued at the point of last consignment (plant) with various commodity-specific Balance of Payments adjustments applied for valuation (including inland freight), timing and coverage.

2. Other EU countries

- Includes currently Belgium, Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Portugal and Spain. From January 1995, includes Austria, Finland, and Sweden.

3. Other OECD countries

- Includes currently Australia, Iceland, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey; from July 1994 Mexico; from December 1995, the Czech Republic; from May 1996, Hungary; from November 1996, Poland; from December 1996, Republic of Korea; from January 2001, the Slovak Republic; up to December 1994, Austria, Finland and Sweden.

RENVOIS**TABLEAUX 3, 4 et 5****1. Services**

- Comprennent une provision générale pour couvrir les services légaux, comptables et de consultation jusqu'à ce qu'ils soient enquêtés spécifiquement à partir de 1995; comprennent aussi les exportations de logiciels au détail avant 1996.

TABLEAUX 6 et 7**1. Biens**

- Les groupes individuels de biens sont évalués au dernier point d'expédition (usine) avec des ajustements de balance des paiements appliqués au niveau de biens spécifiques pour l'évaluation (y compris le fret intérieur), la période et le champ d'observation.

2. Transactions spéciales

- "Transactions spéciales" est une catégorie standard statistique de biens qui recouvre des postes non alloués aux autres groupes de commodités qui ont pour source les données de douanes.

3. Fret intérieur et autres ajustements de balance des paiements

- Comprennent les ajustements de la balance des paiements, notamment le fret intérieur, qui ne sont pas alloués par biens. L'ajout du fret intérieur résulte en un total pour les biens évalué à la frontière douanière de l'économie exportatrice.

TABLEAUX 8 et 9**1. Biens**

- Les groupes individuels de biens sont évalués au dernier point d'expédition (usine) avec des ajustements de balance des paiements appliqués au niveau de biens spécifiques pour l'évaluation (y compris le fret intérieur), la période et le champ d'observation.

2. Autres pays de l'UE

- Les autres pays de l'Union européenne (UE) comprennent couramment la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, l'Allemagne et, à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

3. Autres pays de l'OCDÉ

- Les autres pays de l'OCDÉ comprennent couramment l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995, la République Tchèque; à partir de mai 1996, la Hongrie; à partir de novembre 1996, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée à partir de janvier 2001, la République slovaque; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

TABLES 10 and 11**1. Goods**

- Goods at the level of individual commodity groups are valued at the point of last consignment (plant) with various commodity-specific Balance of Payments (BOP) adjustments applied for valuation (including inland freight), timing and coverage.

TABLES 12 and 13**1. Commercial Services**

- Includes a general provision to cover legal, accounting and third-party management consulting until surveyed more specifically from 1995; also includes retail software exports before 1996.

TABLE 14**1. Services**

- Includes a general provision to cover legal, accounting and third-party management consulting until surveyed more specifically from 1995; also includes retail software exports pending their articulation in goods.

2. Other EU countries

- Includes currently Belgium, Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Portugal and Spain. From January 1995, includes Austria, Finland, and Sweden.

3. Other OECD countries

- Includes currently Australia, Iceland, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey; from July 1994 Mexico; from December 1995, the Czech Republic; from May 1996, Hungary; from November 1996, Poland; from December 1996, Republic of Korea; from January 2001, the Slovak Republic; up to December 1994, Austria, Finland and Sweden.

TABLES 15 and 16**Receipts****1. Portfolio investment - Money market interest**

- Included indistinguishably with Other investment - Interest.

2. Other investment - Interest

- Includes indistinguishably Portfolio investment - Money market interest.

TABLEAUX 10 et 11**1. Biens**

- Les groupes individuels de biens sont évalués au dernier point d'expédition (usine) avec des ajustements de balance des paiements appliqués au niveau de biens spécifiques pour l'évaluation (y compris le fret intérieur), la période et le champ d'observation.

TABLEAUX 12 et 13**1. Services commerciaux**

- Comprennent une provision générale pour couvrir les services légaux, comptables et de consultation jusqu'à ce qu'ils soient enquêtés spécifiquement à partir de 1995; comprennent aussi les exportations de logiciels au détail avant 1996.

TABLEAU 14**1. Services**

- Comprennent une provision générale pour couvrir les services légaux, comptables et de consultation jusqu'à ce qu'ils soient enquêtés spécifiquement à partir de 1995; comprennent aussi les exportations de logiciels au détail jusqu'à ce qu'on puisse les intégrer aux biens.

2. Autres pays de l'UE

- Les autres pays de l'Union européenne (UE) comprennent couramment la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, l'Allemagne et, à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

3. Autres pays de l'OCDÉ

- Les autres pays de l'OCDÉ comprennent couramment l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995, la République Tchèque; à partir de mai 1996, la Hongrie; à partir de novembre 1996, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée à partir de janvier 2001, la République slovaque; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

TABLEAUX 15 et 16**Recettes****1. Investissements de portefeuille - marché monétaire - intérêt**

- Compris de façon non distincte avec Autres investissements - Intérêt.

2. Autres investissements - intérêt

- Comprend de façon non distincte les Investissements de portefeuille - Marché monétaire - intérêt.

Payments**3. Portfolio investment - Money market interest**

- Includes from 1993 applicable withholding taxes. Prior to 1993, they were included with Other investment - Interest.

4. Other investment - Interest

- Includes prior to 1993 applicable withholding tax on Portfolio investment - Money market interest.

TABLE 17**1. Other EU countries**

- Includes currently Belgium, Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Portugal and Spain. From January 1995, includes Austria, Finland, and Sweden.

2. Other OECD countries

- Includes currently Australia, Iceland, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey; from July 1994 Mexico; from December 1995, the Czech Republic; from May 1996, Hungary; from November 1996, Poland; from December 1996, Republic of Korea; from January 2001, the Slovak Republic; up to December 1994, Austria, Finland and Sweden.

TABLES 18 and 19**1. Government - Municipal**

- Includes interest payments by Municipal government enterprises.

2. Total

- Includes interest from Direct investment, Portfolio investment and Other investment transactions.

TABLES 20 and 21**Receipts****1. Foreign taxes**

- Applicable only to payments.

2. Canadian taxes

- Refer to total withholding taxes received by the Government of Canada and which are initially part of various Canadian interest, dividend and services payments.

3. Official contributions

- Applicable only to payments.

Paiements**3. Investissements de portefeuille - Marché monétaire - intérêt**

- Comprend à partir de 1993 les retenues fiscales applicables. Avant 1993, elles sont comprises dans Autres investissements - intérêt.

4. Autres investissements - intérêt

- Comprend avant 1993 les retenues fiscales applicables sur Investissements de portefeuille - Marché Monétaire - intérêt.

TABLEAU 17**1. Autres pays de l'UE**

- Les autres pays de l'Union européenne (UE) comprennent couramment la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, l'Allemagne et, à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

2. Autres pays de l'OCDE

- Les autres pays de l'OCDE comprennent couramment l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995, la république Tchèque; à partir de mai 1996, la Hongrie; à partir de novembre 1996, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée à partir de janvier 2001, la République slovaque; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

TABLEAUX 18 et 19**1. Administration publique municipale**

- Comprend les paiements d'intérêt des entreprises gouvernementales municipales.

2. Total

- Comprend intérêt sur les Investissements directs, de Portefeuille et Autres investissements.

TABLEAUX 20 et 21**Recettes****1. Impôts étrangers**

- Ne s'appliquent qu'aux paiements.

2. Impôts canadiens

- Réfèrent au total des retenues fiscales reçues par le gouvernement du Canada et qui font initialement partie des paiements canadiens d'intérêt, de dividendes et de services.

3. Contributions officielles

- Ne s'appliquent qu'aux paiements.

Payments**4. Foreign taxes**

- Refer to total withholding taxes paid by Canadian residents and which are initially part of Canadian interest, dividend and services receipts.

5. Canadian taxes

- Applicable only to receipts.

TABLES 22 and 23**Liabilities****1. Foreign direct investment in Canada**

- Excludes the inter-company and other liabilities of sales finance and consumer loan companies.

2. Loans

- Includes the inter-company and other liabilities of sales finance and consumer loan companies.

TABLES 26 and 27**1. Other EU countries**

- Includes currently Belgium, Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Portugal and Spain. From January 1995, includes Austria, Finland, and Sweden.

2. Other OECD countries

- Includes currently Australia, Iceland, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey; from July 1994 Mexico; from December 1995, the Czech Republic; from May 1996, Hungary; from November 1996, Poland; from December 1996, Republic of Korea; from January 2001, the Slovak Republic; up to December 1994, Austria, Finland and Sweden.

TABLES 28 and 29**1. Industry**

- The direct investment flows abroad are classified according to the industrial classification of the Canadian investor company, and not the company abroad that employs this capital.

2. Services and retailing

- Cover Transportation Services; General Services to Business; Government Services; Education, Health and Social Services; Accommodation, Restaurants, and Recreation Services; Food Retailing; Consumer Goods and Services.

Paiements**4. Impôts étrangers**

- Réfèrent aux retenues fiscales payées par les résidents canadiens et qui font initialement partie des recettes canadiennes d'intérêts, dividendes et services.

5. Impôts canadiens

- Ne s'appliquent qu'aux recettes.

TABLEAUX 22 et 23**Engagements****1. Investissements directs étrangers au Canada**

- Excluent les comptes entre sociétés apparentées et autres engagements de sociétés de finance et de prêts.

2. Emprunts

- Comprennent les comptes entre sociétés apparentées et autres engagements de sociétés de finance et de prêts.

TABLEAUX 26 et 27**1. Autres pays de l'UE**

- Les autres pays de l'Union européenne (UE) comprennent couramment la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, l'Allemagne et, à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

2. Autres pays de l'OCDE

- Les autres pays de l'OCDE comprennent couramment l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995, la République Tchèque; à partir de mai 1996, la Hongrie; à partir de novembre 1996, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée à partir de janvier 2001, la République slovaque; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

TABLEAUX 28 et 29**1. Industrie**

- Les flux d'investissements directs à l'étranger sont classifiés selon l'activité industrielle de la compagnie au Canada et non pas celle de la compagnie à l'étranger qui reçoit l'investissement.

2. Services et commerce de détail

- Comprennent les Services de transport; Services généraux aux entreprises; Services gouvernementaux; Services d'enseignement, de soins de santé et services sociaux; Services d'hébergement, de restauration et de divertissement; Commerce de détail des aliments; Biens et services de consommation.

3. Other industries

- Cover Food, Beverage and Tobacco; Chemicals, Chemical Products and Textiles; Electrical and Electronic Products; Construction and Related Activities; Communications.

TABLES 31 and 32**1. Other EU countries**

- Includes currently Belgium, Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Portugal and Spain. From January 1995, includes Austria, Finland, and Sweden.

2. Other OECD countries

- includes currently Australia, Iceland, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey; from July 1994 Mexico; from December 1995, the Czech Republic; from May 1996, Hungary; from November 1996, Poland; from December 1996, Republic of Korea; from January 2001, the Slovak Republic; up to December 1994, Austria, Finland and Sweden.

TABLE 33**1. Canadian loans involving Repurchase Agreements (REPOs)**

- Exclude REPO lending of Canadian banks for their own account.

TABLES 38 and 39**1. Foreign direct investment in Canada**

- Excludes the inter-company and other liabilities of sales finance and consumer loan companies.

TABLES 40 and 41**1. Foreign direct investment in Canada**

- Excludes the inter-company and other liabilities of sales finance and consumer loan companies.

2. Other EU countries

- Includes currently Belgium, Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Portugal and Spain. From January 1995, includes Austria, Finland, and Sweden.

3. Other OECD countries

- Includes currently Australia, Iceland, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey; from July 1994 Mexico; from December 1995, the Czech Republic; from May 1996, Hungary; from November 1996, Poland; from December 1996, Republic of Korea; from January 2001, the Slovak Republic; up to December 1994, Austria, Finland and Sweden.

3. Autres industries

- Comprennent les Aliments, boissons et tabac; Industries chimiques et textiles; Produits électriques et électroniques; Construction et activités connexes; Communications.

TABLEAUX 31 et 32**1. Autres pays de l'UE**

- Les autres pays de l'Union européenne (UE) comprennent couramment la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, l'Allemagne et, à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

2. Autres pays de l'OCDE

- Les autres pays de l'OCDE comprennent couramment l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995, la république Tchèque; à partir de mai 1996, la Hongrie; à partir de novembre 1996, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée à partir de janvier 2001, la République slovaque; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

TABLEAU 33**1. Prêts canadiens sous clauses de rachat**

- Excluent les prêts sous clauses de rachat des banques canadiennes pour leur propre compte.

TABLEAUX 38 et 39**1. Investissements directs étrangers au Canada**

- Excluent les comptes entre sociétés apparentées et autres engagements de sociétés de finance et de prêts.

TABLEAUX 40 et 41**1. Investissements directs étrangers au Canada**

- Excluent les comptes entre sociétés apparentées et autres engagements de sociétés de finance et de prêts.

2. Autres pays de l'UE

- Les autres pays de l'Union européenne (UE) comprennent couramment la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, l'Allemagne et, à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

3. Autres pays de l'OCDE

- Les autres pays de l'OCDE comprennent couramment l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995, la République Tchèque; à partir de mai 1996, la Hongrie; à partir de novembre 1996, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée à partir de janvier 2001, la République slovaque; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

TABLES 42 and 43**1. Foreign direct investment in Canada**

- Excludes the inter-company and other liabilities of sales finance and consumer loan companies.

2. Services and retailing

- Cover Transportation Services; General Services to Business; Government Services; Education, Health and Social Services; Accommodation, Restaurants, and Recreation Services; Food Retailing; Consumer Goods and Services.

3. Other industries

- Cover Food, Beverage and Tobacco; Chemicals, Chemical Products and Textiles; Electrical and Electronic Products; Construction and Related Activities; Communications.

TABLE 44**1. Foreign direct investment in Canada**

- Excludes the inter-company and other liabilities of sales finance and consumer loan companies.

TABLES 45, 46 and 47**1. Other EU countries**

- Includes currently Belgium, Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Portugal and Spain. From January 1995, includes Austria, Finland, and Sweden.

2. Other OECD countries

- Includes currently Australia, Iceland, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey; from July 1994 Mexico; from December 1995, the Czech Republic; from May 1996, Hungary; from November 1996, Poland; from December 1996, Republic of Korea; from January 2001, the Slovak Republic; up to December 1994, Austria, Finland and Sweden.

TABLE 48**1. Foreign Loans under Repurchase Agreements (REPOs)**

- Exclude REPO borrowing of Canadian banks for their own account.

TABLES 51 and 52**1. Assets - Deposits**

- Excludes Canadian banks' equity in foreign subsidiaries which is included in Direct investment Assets.

TABLEAUX 42 et 43**1. Investissements directs étrangers au Canada**

- Excluent les comptes entre sociétés apparentées et autres engagements de sociétés de finance et de prêts.

2. Services et commerce de détail

- Comprennent les Services de transport; Services généraux aux entreprises; Services gouvernementaux; Services d'enseignement, de soins de santé et services sociaux; Services d'hébergement, de restauration et de divertissement; Commerce de détail des aliments; Biens et services de consommation.

3. Autres industries

- Comprennent les Aliments, boissons et tabac; Industries chimiques et textiles; Produits électriques et électroniques; Construction et activités connexes; Communications.

TABLEAU 44**1. Investissements directs étrangers au Canada**

- Excluent les comptes entre sociétés apparentées et autres engagements de sociétés de finance et de prêts.

TABLEAUX 45, 46 et 47**1. Autres pays de l'UE**

- Les autres pays de l'Union européenne (UE) comprennent couramment la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, l'Allemagne et, à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

2. Autre pays de l'OCDE

- Les autres pays de l'OCDE comprennent couramment l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995, la République Tchèque; à partir de mai 1996, la Hongrie; à partir de novembre 1996, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée à partir de janvier 2001, la République slovaque; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

TABLEAU 48**1. Prêts étrangers avec clauses de rachat**

- Excluent les prêts sous clauses de rachat des banques canadiennes pour leur propre compte.

TABLEAUX 51 et 52**1. Actifs - Dépôts**

- Excluent l'avoir des banques dans les filiales étrangères lequel est compris dans Investissements directs de l'actif.

TABLE 55, 56 and 60**1. Other Services**

- Include both Commercial Services and Government Services. These two categories are available separately from 1973.
- Includes a general provision to cover legal, accounting and third-party management consulting until surveyed more specifically from 1995; also includes retail software exports before 1996.

2. Investment Income - Portfolio investment**Receipts**

- Exclude Money market interest which is included in Investment Income - Other.

3. Investment Income - Portfolio investment**Payments**

- Include from 1993 applicable withholding taxes on Money market Interest. Prior to 1993, they were included with Investment Income - Other.

4. Investment Income - Other**Receipts**

- Include indistinguishably Portfolio investment - Money market interest.

5. Investment Income - Other**Payments**

- Include prior to 1993 applicable withholding taxes on Portfolio investment income - Money market interest. From 1993, they are included in money Market - interest.

TABLES 57, 58, 61, 65, 68, 71 and 74

1. The official international reserves are excluded from the current year as the geographical details are not yet available.

2. Other EU countries (Table 65)

- Include Belgium, Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Portugal and Spain. From January 1995, includes Austria, Finland, and Sweden.

Other OECD countries (Table 71)

- Include Australia, Iceland, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey; from July 1994 Mexico; from December 1995, the Czech Republic; from May 1996, Hungary; from November 1996, Poland; from December 1996, Republic of Korea; from January 2001, the Slovak Republic; up to December 1994, Austria, Finland and Sweden.

TABLEAUX 55, 56 et 60**1. Autres services**

- Comprennent tant les Services commerciaux que les Services gouvernementaux. Ces deux catégories sont disponibles séparément à partir de 1973.
- Comprennent une provision générale pour couvrir les services légaux, comptables et de consultation jusqu'à ce qu'ils soient enquêtés spécifiquement à partir de 1995; comprennent aussi les exportations de logiciels au détail avant 1996.

2. Revenus de placements - investissements de portefeuille**Recettes**

- Excluent l'intérêt du marché monétaire qui est compris dans Autres investissements - intérêts.

3. Revenus de placements - investissements de portefeuille**Paiements**

- Comprennent à partir de 1993 les retenues fiscales applicables au marché monétaire - intérêt. Avant 1993, elles sont comprises dans Autres investissements - intérêt.

4. Revenus de placements - autres**Recettes**

- Comprennent de façon non distincte les Investissements de portefeuille - Marché monétaire - intérêt.

5. Revenus de placements - autres**Paiements**

- Comprennent avant 1993 les retenues fiscales applicables à Investissements de portefeuille - Marché monétaire - intérêt. À partir de 1993, elles sont comprises dans Marché Monétaire - intérêt.

TABLEAUX 57, 58, 61, 65, 68, 71 et 74

1. Les réserves internationales sont exclues pour l'année courante car le bris géographique n'est pas encore disponible.

2. Autres pays de l'UE (Tableau 65)

- Les autres pays de l'Union européenne (UE) comprennent couramment la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, l'Allemagne et, à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

Autres pays de l'OCDE (Tableau 71)

- Les autres pays de l'OCDE comprennent l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995, la République Tchèque; à partir de mai 1996, la Hongrie; à partir de novembre 1996, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée à partir de janvier 2001, la République slovaque; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

Liabilities**2. Foreign direct investment in Canada**

- Excludes the inter-company and other liabilities of sales finance and consumer loan companies.

3. Loans

- Includes the inter-company and other liabilities of sales finance and consumer loan companies.

TABLES 53, 54, 59, 62, 63, 66, 69 and 72

1. The statistical discrepancy and the interarea transfers are not available for the current year as the Financial Accounts exclude the official international reserves.

2. Other EU countries (Table 63)

- Include Belgium, Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Portugal and Spain. From January 1995, includes Austria, Finland, and Sweden.

Other OECD countries (Table 69)

- Include Australia, Iceland, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey; from July 1994 Mexico; from December 1995, the Czech Republic; from May 1996, Hungary; from November 1996, Poland; from December 1996, Republic of Korea; from January 2001, Slovak Republic; up to December 1994, Austria, Finland and Sweden.

TABLES 64, 67, 70 and 73**1. Other EU countries (Table 64)**

- Include Belgium, Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Portugal and Spain. From January 1995, includes Austria, Finland, and Sweden.

Other OECD countries (Table 70)

- Include Australia, Iceland, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey; from July 1994 Mexico; from December 1995, the Czech Republic; from May 1996, Hungary; from November 1996, Poland; from December 1996, Republic of Korea; from January 2001, Slovak Republic; up to December 1994, Austria, Finland and Sweden.

2. Other services (Tables 64, 67, 70 and 73)

- Includes a general provision to cover legal, accounting and third-party management consulting until surveyed more specifically from 1995; also includes retail software exports before 1996.

Engagements**2. Investissements directs étrangers au Canada**

- Excluent les comptes entre sociétés apparentées et autres engagements de sociétés de finance et de prêts.

3. Emprunts

- Comprennent les comptes entre sociétés apparentées et autres engagements de sociétés de finance et de prêts.

TABLEAUX 53, 54, 59, 62, 63, 66, 69 et 72

1. La divergence statistique et les transferts entre zones ne sont pas disponibles pour l'année courante car les comptes financiers excluent les réserves internationales.

2. Autres pays de l'UE (Tableau 63)

- Les autres pays de l'Union européenne (UE) comprennent couramment la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, l'Allemagne et, à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

Autres pays de l'OCDE (Tableau 69)

- Les autres pays de l'OCDE comprennent l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995, la République Tchèque; à partir de mai 1996, la Hongrie; à partir de novembre 1996, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée à partir de janvier 2001, République slovaque; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

TABLEAUX 64, 67, 70 et 73**1. Autres pays de l'UE (Tableau 64)**

- Les autres pays de l'Union européenne (UE) comprennent couramment la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, l'Allemagne et, à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

Autres pays de l'OCDE (Tableau 70)

- Les autres pays de l'OCDE comprennent l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995, la République Tchèque; à partir de mai 1996, la Hongrie; à partir de novembre 1996, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée à partir de janvier 2001, République slovaque; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

2. Autres services (Tableaux 64, 67, 70 et 73)

- Comprennent une provision générale pour couvrir les services légaux, comptables et de consultation jusqu'à ce qu'ils soient enquêtés spécifiquement à partir de 1995; comprennent aussi les exportations de logiciels au détail avant 1996.

3. Investment Income - Portfolio investment**Receipts**

- Exclude money market interest which is included indistinguishably with Investment Income - Other.

4. Investment Income - Portfolio investment**Payments**

- Include from 1993 applicable withholding taxes on Money market interest. Prior to 1993, they were included with Investment Income - Other.

5. Investment Income - Other**Receipts**

- Include indistinguishably Portfolio investment - Money market interest.

6. Investment Income - Other**Payments**

- Include prior to 1993 applicable withholding taxes on Portfolio investment income - Money market interest. From 1993, they comprised with Money Market - interest.

3. Revenus de placements - investissements de portefeuille**Recettes**

- Excluent l'intérêt au marché monétaire qui est compris de façon non distincte avec Revenus de placements - autres.

4. Revenus de placements - investissements de portefeuille**Paiements**

- Comprennent à partir de 1993 les retenues fiscales applicables sur l'intérêt du marché monétaire. Avant 1993, elles sont comprises dans Revenus de placements - autres.

5. Revenus de placements - Autres**Recettes**

- Comprennent de façon non distincte les Investissements de portefeuille - Marché monétaire - intérêt.

6. Revenus de placements - Autres**Paiements**

- Comprennent avant 1993 les retenues fiscales applicables à Investissements de portefeuille - Marché monétaire - intérêt. À partir de 1993, elles sont comprises dans Marché monétaire - intérêt.

Appendix I
Foreign Exchange Rates (expressed in Canadian
Currency), Annual
Appendice I
Cours du change étranger (exprimé en monnaie
canadienne), annuel

| Year Année | U.S. dollar Dollar É.-U. | | British Pound Livre sterling | | EURO EURO | | Swiss Franc Franc suisse | Japanese Yen Yen japonais |
|---------------|-----------------------------|--------------------------------|---------------------------------|--------------------------------|------------------|--------------------------------|--------------------------------|------------------------------|
| | Close Clôture | Noon Average Moyenne à midi | Close Clôture | Noon Average Moyenne à midi | Close Clôture | Noon Average Moyenne à midi | Noon Average Moyenne à midi | |
| B no. | 3414 | 3400 | | 3412 | | B100032 | 3411 | 3407 |
| 1996 | 1.3706 | 1.3636 | 2.3513 | 2.1283 | .. | .. | 1.1051 | 0.012550 |
| 1997 | 1.4305 | 1.3844 | 2.3615 | 2.2682 | .. | .. | 0.9548 | 0.011450 |
| 1998 | 1.5333 | 1.4831 | 2.5439 | 2.4587 | .. | .. | 1.0258 | 0.011390 |
| 1999 | 1.4433 | 1.4858 | 2.3314 | 2.4038 | 1.4525 | 1.5847 | 0.9901 | 0.013110 |
| 2000 | 1.4995 | 1.4852 | 2.2408 | 2.2499 | 1.4086 | 1.3704 | 0.8793 | 0.013780 |
| 2001 | 1.5928 | 1.5484 | 2.3166 | 2.2298 | 1.4182 | 1.3868 | 0.9184 | 0.012755 |

Appendix II
Representative Financial Market Rates,
Monthly
Appendice II
Certains rendements du marché des capitaux,
mensuel

| Month Mois | Stock prices - Cours des actions | | Bonds - Obligations | | | Treasury bills - Bons du trésor | | | Rate of inflation measured by the percentage change in GDP at market prices, implicit Chain Price Index, seasonally adjusted |
|---------------|---|---|--|--|--------------|--|---|--------------|--|
| | Toronto Stock Exchange composite 300 1975 = 1000 | Standard and Poor's composite 500 | Government of Canada bond yield (5-10 years) | United States government bond yield (5 years) | Differential | Government of Canada Treasury bills (3 months) | United States government Treasury bills (3 months adjusted) | Differential | |
| | Indice composite 300 de la Bourse de Toronto 1975 = 1000 | Indice composite 500 de Standard and Poor's | Rendement des obliga- tions du gouver- nement du Canada (5-10 ans) | Rendement des obliga- tions du gouver- nement des États-Unis (5 ans) | Différentiel | Bons du trésor du gouver- nement du Canada (3 mois) | Bons du trésor du gouver- nement des États-Unis (3 mois corrégés) | Différentiel | Taux d'inflation mesuré par le changement en pourcentage du PIB, au prix du marché, Indice de prix en chaîne implicite, désaisonnalisé |
| B no. | 4237 | 4291 | 14011 | 54413 | .. | 14007 | 54409 | .. | .. |
| 1996 J | 4,968.40 | 636.00 | 6.69 | 5.25 | 1.44 | 5.12 | 5.16 | -0.04 | |
| F | 4,933.70 | 640.40 | 7.23 | 5.73 | 1.50 | 5.21 | 4.99 | 0.22 | |
| M | 4,970.80 | 645.50 | 7.39 | 6.12 | 1.27 | 5.02 | 5.12 | -0.10 | 0.000 |
| A | 5,146.50 | 654.20 | 7.49 | 6.34 | 1.15 | 4.78 | 5.10 | -0.32 | |
| M | 5,246.40 | 669.10 | 7.39 | 6.56 | 0.83 | 4.68 | 5.16 | -0.48 | |
| J | 5,044.10 | 670.60 | 7.44 | 6.77 | 0.67 | 4.70 | 5.24 | -0.54 | 0.817 |
| J | 4,929.20 | 640.00 | 7.27 | 6.57 | 0.70 | 4.39 | 5.34 | -0.95 | |
| A | 5,143.40 | 652.00 | 6.95 | 6.56 | 0.39 | 4.02 | 5.21 | -1.19 | |
| S | 5,291.10 | 687.30 | 6.73 | 6.46 | 0.27 | 3.86 | 5.32 | -1.46 | 0.405 |
| O | 5,598.80 | 705.30 | 6.07 | 6.12 | -0.05 | 3.17 | 5.00 | -1.83 | |
| N | 6,016.70 | 757.00 | 5.64 | 5.91 | -0.27 | 2.73 | 5.02 | -2.29 | |
| D | 5,927.00 | 740.70 | 6.02 | 6.13 | -0.11 | 2.85 | 4.97 | -2.12 | 0.605 |
| 1997 J | 6,109.50 | 786.20 | 6.28 | 6.38 | -0.10 | 2.87 | 5.04 | -2.17 | |
| F | 6,157.80 | 790.80 | 6.02 | 6.37 | -0.35 | 2.91 | 5.05 | -2.14 | |
| M | 5,850.20 | 757.10 | 6.30 | 6.66 | -0.36 | 3.14 | 5.25 | -2.11 | 0.301 |
| A | 5,976.60 | 801.30 | 6.41 | 6.57 | -0.16 | 3.14 | 5.19 | -2.05 | |
| M | 6,382.10 | 848.30 | 6.38 | 6.65 | -0.27 | 2.99 | 4.94 | -1.95 | |
| J | 6,437.70 | 885.10 | 5.86 | 6.34 | -0.48 | 2.86 | 4.99 | -2.13 | -0.200 |
| J | 6,877.70 | 954.30 | 5.59 | 5.95 | -0.36 | 3.29 | 5.08 | -1.79 | |
| A | 6,611.80 | 899.50 | 5.82 | 6.23 | -0.41 | 3.11 | 5.13 | -2.02 | |
| S | 7,040.20 | 947.30 | 5.49 | 5.97 | -0.48 | 2.86 | 4.85 | -1.99 | 0.200 |
| O | 6,842.40 | 914.60 | 5.31 | 5.78 | -0.47 | 3.59 | 5.04 | -1.45 | |
| N | 6,512.80 | 955.40 | 5.43 | 5.82 | -0.39 | 3.67 | 5.13 | -1.46 | |
| D | 6,699.40 | 970.40 | 5.54 | 5.71 | -0.17 | 3.99 | 5.27 | -1.28 | 0.200 |

Appendix II Representative Financial Market Rates, Monthly - Concluded

Appendice II Certains rendements du marché des capitaux, mensuel - fin

| Month Mois | Stock prices - Cours des actions | | Bonds - Obligations | | | Treasury bills - Bons du trésor | | | Rate of inflation measured by the percentage change in GDP at market prices, implicit Chain Price Index, seasonally adjusted Taux d'inflation mesuré par le changement en pourcentage du PIB, au prix du marché, Indice de prix en chaîne implicite, désaisonné |
|---------------|---|---|--|--|--------------|--|---|--------------|--|
| | Toronto Stock Exchange composite 300 1975 = 1000 | Standard and Poor's composite 500 | Government of Canada bond yield (5-10 years) | United States government bond yield (5 years) | Differential | Government of Canada Treasury bills (3 months) | United States government Treasury bills (3 months adjusted) | Differential | |
| | Indice composite 300 de la Bourse de Toronto 1975 = 1000 | Indice composite 500 de Standard and Poor's | Rendement des obliga- tions du gouver- nement du Canada (5-10 ans) | Rendement des obliga- tions du gouver- nement des États-Unis (5 ans) | Différentiel | Bons du trésor du gouver- nement du Canada (3 mois) | Bons du trésor du gouver- nement des États-Unis (3 mois corrigés) | Différentiel | |
| B no. | 4237 | 4291 | 14011 | 54413 | .. | 14007 | 54409 | .. | .. |
| 1998 J | 6,700.20 | 980.30 | 5.31 | 5.54 | -0.23 | 4.10 | 5.06 | -0.96 | |
| F | 7,092.50 | 1,049.30 | 5.41 | 5.60 | -0.19 | 4.57 | 5.16 | -0.59 | |
| M | 7,558.50 | 1,101.80 | 5.27 | 5.62 | -0.35 | 4.59 | 5.05 | -0.46 | -0.100 |
| A | 7,665.00 | 1,111.80 | 5.44 | 5.78 | -0.34 | 4.85 | 4.94 | -0.09 | |
| M | 7,589.80 | 1,090.80 | 5.31 | 5.57 | -0.26 | 4.75 | 4.95 | -0.20 | |
| J | 7,366.90 | 1,133.80 | 5.34 | 5.48 | -0.14 | 4.87 | 4.93 | -0.06 | -0.100 |
| J | 6,931.40 | 1,120.50 | 5.47 | 5.52 | -0.05 | 4.94 | 4.95 | -0.01 | |
| A | 5,530.70 | 957.30 | 5.70 | 5.11 | 0.59 | 4.91 | 4.89 | 0.02 | |
| S | 5,614.10 | 1,017.00 | 4.92 | 4.23 | 0.69 | 4.91 | 4.53 | 0.38 | -0.900 |
| O | 6,208.30 | 1,098.70 | 4.95 | 4.18 | 0.77 | 4.71 | 4.12 | 0.59 | |
| N | 6,343.90 | 1,164.30 | 5.17 | 4.63 | 0.54 | 4.78 | 4.47 | 0.31 | |
| D | 6,485.90 | 1,229.20 | 4.88 | 4.55 | 0.33 | 4.66 | 4.44 | 0.22 | 0.000 |
| 1999 J | 6,729.30 | 1,279.60 | 4.89 | 4.57 | 0.32 | 4.68 | 4.35 | 0.33 | |
| F | 6,312.70 | 1,238.30 | 5.28 | 5.12 | 0.16 | 4.87 | 4.53 | 0.34 | |
| M | 6,597.80 | 1,286.60 | 5.07 | 5.12 | -0.05 | 4.63 | 4.39 | 0.24 | 0.202 |
| A | 7,014.70 | 1,335.20 | 5.12 | 5.16 | -0.04 | 4.60 | 4.39 | 0.21 | |
| M | 6,841.80 | 1,301.71 | 5.44 | 5.49 | -0.05 | 4.48 | 4.52 | -0.04 | |
| J | 7,010.10 | 1,372.70 | 5.47 | 5.67 | -0.20 | 4.56 | 4.61 | -0.05 | 1.511 |
| J | 7,081.00 | 1,328.70 | 5.62 | 5.70 | -0.08 | 4.71 | 4.59 | 0.12 | |
| A | 6,970.80 | 1,320.40 | 5.56 | 5.63 | -0.07 | 4.68 | 4.81 | -0.13 | |
| S | 6,957.70 | 1,282.70 | 5.77 | 5.86 | -0.09 | 4.66 | 4.65 | 0.01 | 0.794 |
| O | 7,256.20 | 1,362.90 | 6.28 | 6.13 | 0.15 | 4.87 | 4.96 | -0.09 | |
| N | 7,523.20 | 1,388.90 | 6.04 | 6.02 | 0.02 | 4.73 | 5.12 | -0.39 | |
| D | 8,413.80 | 1,469.30 | 6.19 | 6.32 | -0.13 | 4.85 | 5.17 | -0.32 | 0.394 |
| 2000 J | 8,481.10 | 1,394.46 | 6.44 | 6.62 | -0.18 | 5.05 | 5.41 | -0.36 | |
| F | 9,129.00 | 1,366.42 | 6.27 | 6.66 | -0.39 | 4.96 | 5.62 | -0.66 | |
| M | 9,462.40 | 1,498.58 | 6.12 | 6.46 | -0.34 | 5.27 | 5.71 | -0.44 | 1.078 |
| A | 9,347.60 | 1,452.43 | 6.16 | 6.40 | -0.24 | 5.43 | 5.62 | -0.19 | |
| M | 9,252.00 | 1,420.60 | 6.13 | 6.54 | -0.41 | 5.67 | 5.73 | -0.06 | |
| J | 10,195.50 | 1,454.60 | 6.01 | 6.28 | -0.27 | 5.53 | 5.67 | -0.14 | 1.552 |
| J | 10,406.30 | 1,430.80 | 5.95 | 6.16 | -0.21 | 5.61 | 6.01 | -0.40 | |
| A | 11,247.90 | 1,517.70 | 5.86 | 6.07 | -0.21 | 5.58 | 6.11 | -0.53 | |
| S | 10,377.90 | 1,436.50 | 5.80 | 5.89 | -0.09 | 5.56 | 6.03 | -0.47 | 0.478 |
| O | 9,639.60 | 1,429.40 | 5.78 | 5.74 | 0.04 | 5.61 | 6.18 | -0.57 | |
| N | 8,819.90 | 1,315.00 | 5.59 | 5.51 | 0.08 | 5.62 | 6.18 | -0.56 | |
| D | 8,933.70 | 1,320.30 | 5.35 | 4.99 | 0.36 | 5.49 | 5.66 | -0.17 | 0.285 |
| 2001 J | 9,321.90 | 1,366.00 | 5.33 | 4.85 | 0.48 | 5.11 | 5.11 | 0.00 | |
| F | 8,078.70 | 1,239.90 | 5.27 | 4.70 | 0.57 | 4.87 | 4.87 | 0.00 | |
| M | 7,608.00 | 1,160.30 | 5.28 | 4.68 | 0.60 | 4.58 | 4.22 | 0.36 | 1.327 |
| A | 7,946.30 | 1,249.50 | 5.51 | 4.88 | 0.63 | 4.43 | 3.72 | 0.71 | |
| M | 8,161.90 | 1,255.80 | 5.84 | 5.07 | 0.77 | 4.34 | 3.58 | 0.76 | |
| J | 7,736.40 | 1,224.40 | 5.63 | 4.82 | 0.81 | 4.30 | 3.47 | 0.83 | -0.094 |
| J | 7,689.70 | 1,211.20 | 5.64 | 4.74 | 0.90 | 4.07 | 3.48 | 0.59 | |
| A | 7,399.20 | 1,133.60 | 5.23 | 4.43 | 0.80 | 3.80 | 3.33 | 0.47 | |
| S | 6,838.56 | 1,040.94 | 5.08 | 3.91 | 1.17 | 3.05 | 2.34 | 0.71 | -1.498 |
| O | 6,885.70 | 1,059.78 | 4.61 | 3.66 | 0.95 | 2.34 | 2.13 | 0.21 | |
| N | 7,425.65 | 1,139.45 | 5.15 | 4.33 | 0.82 | 2.07 | 1.84 | 0.23 | |
| D | 7,688.41 | 1,148.08 | 5.25 | 4.55 | 0.70 | 1.95 | 1.70 | 0.25 | -0.665 |

List of Occasional Articles**Liste des articles parus**

| | Catalogue | | | Catalogue | |
|---|-------------------------|----------------------|---|---------------------------|----------------------|
| | 67-001-XPB Quarterly | 67-201-XPB Annual | | 67-001-XPB Trimestriel | 67-201-XPB Annuel |
| Reconciliation of Canada/United States Current Account Balance of Payments, 1999 and 2000 | III 2001 | | Rapprochement du compte courant de la balance des paiements du Canada/ États-Unis, 1999 et 2000 | III 2001 | |
| Reconciliation of Canada/United States Current Account Balance of Payments, 1998 and 1999 | III 2000 | | Rapprochement du compte courant de la balance des paiements du Canada/ États-Unis, 1998 et 1999 | III 2000 | |
| Reconciliation of Canada/United States Current Account Balance of Payments, 1997 and 1998 | III 1999 | | Rapprochement du compte courant de la balance des paiements du Canada/ États-Unis, 1997 et 1998 | III 1999 | |
| Reconciliation of Canada/United States Current Account Balance of Payments, 1996 and 1997 | III 1998 | | Rapprochement du compte courant de la balance des paiements du Canada/ États-Unis, 1996 et 1997 | III 1998 | |
| Reconciliation of Canada/United States Current Account Balance of Payments, 1995 and 1996 | III 1997 | | Rapprochement du compte courant de la balance des paiements du Canada/ États-Unis, 1995 et 1996 | III 1997 | |
| Measurement of Foreign Portfolio Investment in Canadian Bonds | I 1996 | | La mesure des placements de portefeuille étrangers en obligations canadiennes | I 1996 | |
| The Statistical Discrepancy in Canada's Balance of Payments | IV 1991 | | La divergence statistique dans la balances des paiements du Canada | IV 1991 | |
| New Treatment for Recording Migrants' Funds | I 1991 | | Nouvelle façon de retracer les capitaux des migrants | I 1991 | |
| Modifications to Current Account Data | I 1990 | | Modifications aux données du compte courant | I 1990 | |
| Japanese Portfolio Investment in Canada | IV 1986 | | Les placements de portefeuille japonais au Canada | IV 1986 | |
| Modifications to Balance of Payments Presentation | I 1986 | | Modifications à la présentation de la Balance des paiements | I 1986 | |
| Statistical Discrepancy | IV 1984 | | Divergence statistique | IV 1984 | |
| Non-corporate Foreign Investment in Canadian Real Estate | IV 1983 | | Investissements étrangers, autres que des sociétés, dans l'immobilier au Canada | IV 1983 | |
| Measurement of Bond Borrowings from Non-residents and Associated Income Payments | I 1983 | | Mesure des emprunts obligataires auprès des non-résidents et des paiements des revenus sur ces obligations | I 1983 | |
| Modifications to International Investment Position Data | IV 1982 | | Modifications aux données du bilan des investissements internationaux | IV 1982 | |
| Accrual of Interest Payments on Canadian Bonds and Debentures Held by Non-residents | III 1982 | | Changement de comptabilisation des paiements d'intérêts au titre des obligations canadiennes détenues par les non-résidents | III 1982 | |
| Holdings of Canadian Bonds by Non-residents | IV 1980 | | Obligations canadiennes détenues par des non-résidents | IV 1980 | |
| Sales of Gold from Canada's Official International Reserves | II 1980 | | Vente d'or tiré des réserves officielles du Canada | II 1980 | |
| Sector Classification of Bonds | I 1980 | | Classification des obligations selon le secteur | I 1980 | |
| Technical Note to the Banking Data | IV 1978 | 1978 | Note technique concernant les données bancaires | IV 1978 | 1978 |
| Government of Canada Financing | I 1978 | 1978 | Financement du gouvernement du Canada | I 1978 | 1978 |
| Changes in Presentation - Net Errors and Omissions | I 1978 | 1977 | Changements de présentation - Erreurs et omissions nettes | I 1978 | 1977 |

List of Occasional Articles - Concluded

| | Catalogue | |
|--|-------------------------|----------------------|
| | 67-001-XPB Quarterly | 67-201-XPB Annual |

Reconciliation of Canada/United States
Current Account Balance of Payments:

| | | |
|---------------------|----------|------------------|
| 1999 and 2000 | III 2001 | |
| 1998 and 1999 | III 2000 | |
| 1997 and 1998 | III 1999 | |
| 1996 and 1997 | III 1998 | |
| 1995 and 1996 | III 1997 | |
| 1994 and 1995 | III 1996 | |
| 1993 and 1994 | III 1995 | |
| 1992 and 1993 | III 1994 | |
| 1991 and 1992 | III 1993 | |
| 1990 and 1991 | III 1992 | |
| 1989 and 1990 | III 1991 | |
| 1988 and 1989 | III 1990 | |
| 1987 and 1988 | III 1989 | |
| 1986 and 1987 | III 1988 | |
| 1985 and 1986 | III 1987 | |
| 1984 and 1985 | III 1986 | |
| 1983 and 1984 | III 1985 | |
| 1982 and 1983 | III 1984 | |
| 1981 and 1982 | III 1983 | |
| 1980 and 1981 | III 1982 | |
| 1979 and 1980 | III 1981 | |
| 1978 and 1979 | I 1981 | |
| 1977 and 1978 | III 1979 | 1978 |
| 1976 and 1977 | III 1978 | 1977 |
| 1975 and 1976 | II 1977 | 1975 and 1976 |
| 1974 and 1975 | II 1976 | |
| 1973 and 1974 | | 1973 and 1974 |
| 1971 and 1972 | IV 1973 | |
| 1970, 1971 and 1972 | | 1972 |
| 1970 | | 1971 |

Selected Balance of Payments
Transactions Associated with
Canada's Automotive
Sector:

| | |
|-----------|---------|
| 1985-1989 | IV 1990 |
| 1984-1988 | IV 1989 |
| 1983-1987 | IV 1988 |
| 1983-1986 | IV 1987 |
| 1982-1985 | IV 1986 |

With the United States only:

| | | |
|-----------|---------|---------------|
| 1981-1984 | IV 1985 | |
| 1980-1983 | IV 1984 | |
| 1979-1982 | IV 1983 | |
| 1978-1981 | IV 1982 | |
| 1973-1978 | | 1978 |
| 1972-1977 | | 1977 |
| 1971-1976 | | 1975 and 1976 |
| 1969-1974 | | 1973 and 1974 |
| 1969-1972 | | 1972 |
| 1965-1971 | | 1971 |
| 1965-1970 | | 1965-70 |

International Licensing
Agreements, 1972

| | |
|----------|------------------|
| III 1973 | 1973 and 1974 |
|----------|------------------|

Liste des articles parus -fin

| | Catalogue | |
|--|---------------------------|----------------------|
| | 67-001-XPB Trimestriel | 67-201-XPB Annuel |

Rapprochement du compte courant de la
balance des paiements du Canada/États-Unis:

| | | |
|--------------------|----------|-----------------|
| 1999 et 2000 | III 2001 | |
| 1998 et 1999 | III 2000 | |
| 1997 et 1998 | III 1999 | |
| 1996 et 1997 | III 1998 | |
| 1995 et 1996 | III 1997 | |
| 1994 et 1995 | III 1996 | |
| 1993 et 1994 | III 1995 | |
| 1992 et 1993 | III 1994 | |
| 1991 et 1992 | III 1993 | |
| 1990 et 1991 | III 1992 | |
| 1989 et 1990 | III 1991 | |
| 1988 et 1989 | III 1990 | |
| 1987 et 1988 | III 1989 | |
| 1986 et 1987 | III 1988 | |
| 1985 et 1986 | III 1987 | |
| 1984 et 1985 | III 1986 | |
| 1983 et 1984 | III 1985 | |
| 1982 et 1983 | III 1984 | |
| 1981 et 1982 | III 1983 | |
| 1980 et 1981 | III 1982 | |
| 1979 et 1980 | III 1981 | |
| 1978 et 1979 | I 1981 | |
| 1977 et 1978 | III 1979 | 1978 |
| 1976 et 1977 | III 1978 | 1977 |
| 1975 et 1976 | II 1977 | 1975 et 1976 |
| 1974 et 1975 | II 1976 | |
| 1973 et 1974 | | 1973 et 1974 |
| 1971 et 1972 | IV 1973 | |
| 1970, 1971 et 1972 | | 1972 |
| 1970 | | 1971 |

Certaines opérations de la
balance des paiements reliées à la
fabrication automobile canadienne:

| | |
|-----------|---------|
| 1985-1989 | IV 1990 |
| 1984-1988 | IV 1989 |
| 1983-1987 | IV 1988 |
| 1983-1986 | IV 1987 |
| 1982-1985 | IV 1986 |

Avec les États-Unis seulement:

| | | |
|-----------|---------|--------------|
| 1981-1984 | IV 1985 | |
| 1980-1983 | IV 1984 | |
| 1979-1982 | IV 1983 | |
| 1978-1981 | IV 1982 | |
| 1973-1978 | | 1978 |
| 1972-1977 | | 1977 |
| 1971-1976 | | 1975 et 1976 |
| 1969-1974 | | 1973 et 1974 |
| 1969-1972 | | 1972 |
| 1965-1971 | | 1971 |
| 1965-1970 | | 1965-70 |

Accords internationaux sur les
brevets, 1972

| | |
|----------|-----------------|
| III 1973 | 1973 et 1974 |
|----------|-----------------|

FOR FURTHER READING**LECTURES SUGGÉRÉES**

| <u>Statistics Canada</u> Current publications | <u>Catalogue Internet</u> | <u>Statistique Canada</u> Publications courantes |
|--|--|---|
| Canada's Balance of International Payments, Quarterly, Bilingual | 67-001-XPB 67-001-XIB | Balance des paiements internationaux du Canada, Trimestriel, Bilingue |
| Canada's International Transactions in Securities, Monthly, Bilingual | 67-002-XPB 67-002-XIB | Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières, Mensuel, Bilingue |
| Canada's International Investment Position, Annual, Bilingual | 67-202-XPB 67-202-XIB | Bilan des investissements internationaux du Canada, Annuel, Bilingue |
| Canada's International Transactions in Services, Annual, Bilingual | 67-203-XPB 67-203-XIB | Les transactions internationales de services du Canada, Annuel, Bilingue |
| Canadian Economic Observer, Monthly, Bilingual | 11-010-XPB | L'observateur économique canadien, Mensuel, Bilingue |
| Historical references | | Références historiques |
| Canada's Balance of International Payments, 1926 to 1996 and 1st quarter 1997; and 3rd quarter 1997 Quarterly, Bilingual | 67-001-XPB | Balance des paiements internationaux du Canada, 1926 à 1996 et premier trimestre 1997; et troisième trimestre 1997 Trimestriel, Bilingue |
| Canada's Balance of International Payments and International Investment Position - Concepts, Sources, Methods and Products, Occasional, English | 67-506-XPE 67-506-XPF 67-506-XIE 67-506-XIF | La balance des paiements internationaux et le bilan des investissements internationaux du Canada - Concepts, sources, méthodes et produits, Hors série, Français |
| The Canadian Balance of International Payments, 1926 to 1948, Occasional, English | | The Canadian Balance of International Payments, 1926 to 1948, Hors série, Anglais |
| The Canadian Balance of International Payments, A Study of Methods and Results, Occasional, English | | The Canadian Balance of International Payments, A Study of Methods and Results, Hors série, Anglais |
| International Monetary Fund | | Fonds Monétaire International |
| Balance of Payments Manual, Fifth Edition, 1993 | | Manuel de la balance des paiements internationaux, cinquième édition, 1993 |
| Coordinated Portfolio Investment Survey, Survey Guide, August 1996 | | L'enquête coordonnée de l'investissement de portefeuille, août 1996 |

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584.
For toll free in Canada only, telephone 1-800-267-6677.

Pour obtenir une publication, veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584.
Pour appeler sans frais au Canada, composez le 1-800-267-6677.

List of Published Research Papers

Liste des documents de recherche publiés

| | Published Publié | Catalogue | |
|---|-----------------------------|------------------|--|
| 1. <i>Non-corporate Foreign Investment in Canadian Real Estate, 1977-1980 (Teresa M. Omiecinski)</i> | 1983 | 67F0001MPB97001 | 1. <i>Investissements étrangers, autres que des sociétés, dans l'immobilier au Canada, 1977-1980 (Teresa M. Omiecinski)</i> |
| 2. <i>Foreign Investment in the Canadian Bond Market, 1978 to 1990 (Lucie Laliberté)</i> | 1990 | 67F0001MPB97002 | 2. <i>Les placements étrangers sur le marché obligataire canadien, 1978-1990 (Lucie Laliberté)</i> |
| 3. <i>Characteristics of Canadian Importing Firms, 1978-1986 (Barry Mersereau)</i> | 1992 | 67F0001MPB97003 | 3. <i>Les caractéristiques des firmes importatrices canadiennes, 1978-1986 (Barry Mersereau)</i> |
| 4. <i>The Statistical Discrepancy in Canada's Balance of Payments, 1962-1991 (Fred Barzyk and Lucie Laliberté)</i> | 1992 | 67F0001MPB97004 | 4. <i>La divergence statistique dans la balance des paiements du Canada, 1962-1991 (Fred Barzyk et Lucie Laliberté)</i> |
| 5. <i>Canada's Public Debt Held by Non-Residents: Historical Perspectives, 1926-1992 (Lucie Laliberté, Christian Lajule and Diane Thibault)</i> | 1993 | 67F0001MPB97005 | 5. <i>La dette publique du Canada détenue par les non-résidents: perspectives historiques, 1926-1992 (Lucie Laliberté, Christian Lajule et Diane Thibault)</i> |
| 6. <i>Globalisation and Canada's International Investment Position, 1950-1992, (Lucie Laliberté)</i> | 1993 | 67F0001MPB97006 | 6. <i>La mondialisation et le bilan des investissements internationaux du Canada, 1950-1992 (Lucie Laliberté)</i> |
| 7. <i>The Foreign Investment of Canadian Trusteed Pension Funds, 1970-1992 (Jean-Pierre Corbeil and Thomas Dufour)</i> | 1993 | 67F0001MPB97007 | 7. <i>Les placements étrangers des caisses de retraite en fiducie du Canada, 1970-1992 (Jean-Pierre Corbeil and Thomas Dufour)</i> |
| 8. <i>Recent Trends in Canadian Direct Investment Abroad - The Rise of Canadian Multinationals, 1969-1992 (Frank Chow)</i> | 1993 | 67F0001MPB97008 | 8. <i>Tendances récentes des investissements directs canadiens à l'étranger - l'essor des multinationales canadiennes, 1969-1992 (Frank Chow)</i> |
| 9. <i>Direct Investment Profits - in Canada and Abroad, 1983-1993 (Diane Thibault and Emmanuel Manolikakis)</i> | 1994 | 67F0001MPB97009 | 9. <i>Les bénéfiques au titre des investissements directs, au Canada et à l'étranger, 1983-1993 (Diane Thibault et Emmanuel Manolikakis)</i> |
| 10. <i>Development of the Balance of Payments nomenclature (Gerard Meagher)</i> | 1996 | 67F0001MPB97010 | 10. <i>Le développement de la nomenclature de la balance des paiements (Gerard Meagher)</i> |
| 11. <i>Reconciliation of the Canada-United States Current Account, 1994 and 1995 (Lucie Laliberté and Anthony J. DiLullo)</i> | 1996 | 67F0001MPB97011 | 11. <i>Rapprochement du compte courant du Canada et des États-Unis, 1994 et 1995 (Lucie Laliberté et Anthony J. DiLullo)</i> |

| | <u>Published</u> <u>Publié</u> | <u>Catalogue</u> | |
|---|---|-------------------------|--|
| 12. <i>Measurement of Foreign Portfolio Investment in Canadian Bonds (Lucie Laliberté and Réjean Tremblay)</i> | 1996 | 67F0001MPB97012 | 12. <i>La mesure des placements de portefeuille étrangers en obligations canadiennes (Lucie Laliberté et Réjean Tremblay)</i> |
| 13. <i>Implementation in Canada of the International Standards for Service Trade - On With the Fifth (Hugh Henderson)</i> | 1996 | 67F0001MPB97013 | 13. <i>L'application au Canada des normes internationales régissant les données du commerce international en services - Cinquième édition: Le coup d'envoi (Hugh Henderson)</i> |
| 14. <i>Repo transactions between residents of Canada and non-residents, 1991-1995 (Éric Boulay)</i> | 1997 | 67F0001MPB97014 | 14. <i>Les opérations de pension entre résidents canadiens et non-résidents, 1991-1995 (Éric Boulay)</i> |
| 15. <i>Canada's International Legal Services, 1995-1996 (Colleen Cardillo)</i> | 1997 | 67F0001MPB97015 | 15. <i>Services juridiques au niveau international du Canada, 1995-1996 (Colleen Cardillo)</i> |
| 16. <i>Canada's International Management Consulting, 1990-1996 (Willa Rea)</i> | 1997 | 67F0001MPB97016 | 16. <i>Services de conseil en gestion au niveau international du Canada, 1990-1996 (Willa Rea)</i> |
| 17. <i>Canada's Implementation of BPM-5, 1997</i> | 1997 | 67F0001MPB97017 | 17. <i>La mise en place au Canada du BPM-5, 1997</i> |
| 18. <i>Reconciliation of the Canada-United States Current Account, 1997 and 1998 (Anthony J. DiLullo and Hugh Henderson)</i> | 1999 | 67F0001MPB99018 | 18. <i>Rapprochement du compte courant du Canada et des États-Unis, 1997 et 1998 (Anthony J. DiLullo et Hugh Henderson)</i> |
| 19. <i>Issues in Provincializing Foreign Direct Investment (Rosemary Bender)</i> | 1999 | 67F0001MPB99019 | 19. <i>Enjeux de la provincialisation des investissements directs étrangers (Rosemary Bender)</i> |
| 20. <i>Foreign Direct Investment: A Driving Force in Economic Globalization (Christian Lajule)</i> | 2000 | 67F0001MPB00020 | 20. <i>L'investissement direct étranger: un élément moteur de la mondialisation de l'économie (Christian Lajule)</i> |
| 21. <i>Foreign Affiliate Trade Statistics - Measuring Economic Globalization A Canadian Perspective - from Research to Reality (Colleen Cardillo)</i> | 2000 | 67F0001MPB01021 | 21. <i>Statistiques du commerce des sociétés affiliées à l'étranger - Mesure de la mondialisation économique Point de vue canadien - de la recherche à la réalité (Colleen Cardillo)</i> |

How to Order Research Papers

By phone: (613) 951-1855
By fax: (613) 951-9031
By Mail: Statistics Canada
 Balance of Payments Division
 Ottawa, Ontario
 K1A 0T6

Pour commander les documents de recherche

Par téléphone: (613) 951-1855
Par télécopieur: (613) 951-9031
Par courrier: Statistique Canada
 Division de la balance des paiements
 Ottawa (Ontario)
 K1A 0T6

You can order our Research Papers for a fee of \$5.00 per copy.

Vous pouvez vous procurer nos documents de recherche pour 5,00 \$ / la copie.

These papers are posted on our Web site at:
<http://www.statcan.ca/english/services>

Ces documents sont affichés sur notre site Web à:
<http://www.statcan.ca/francais/services>